

CÔNG TY ĐỊA ỐC
UNIVERSAL REALTY INC.

Chuyên Mua Bán Nhà, Đất Đại
& Cơ sở Thương Mại, Đầu tư địa ốc

Kristine Thơ Đào
(817) 800-4567
(214) 718-4567
Chuyên viên địa ốc
Multi-million dollar producer
kristine_dao@yahoo.com

Kenneth Vuong
(469) 449-4533
Chuyên viên địa ốc
Trong toàn vùng ARLINGTON,
DALLAS, FORT WORTH,
và vùng phụ cận

"Your Satisfaction is Our Success"

GO kw DALLAS PRESTON ROAD
KELLERWILLIAMS REALTY

Melissa Loan Bui

Nhà mới
\$280,000

Quý vị được tặng
máy giặt, máy sấy,
tủ lạnh, màn cửa,
garage door opener
và được tiền giấy tờ.

972.251.0297
melissaloan@melissaloan.com

18333 Preston Rd., Suite 100, Dallas, TX 75252

MUA BÁN NHÀ

ĐỨC NGUYỄN
214-755-9948
duc4peace@yahoo.com

NEW HOMES
(Mua nhà mới,
builder cho \$12,000-\$15,000
for closing cost)

NHA SĨ
NGÔ TRƯỜNG TÍN, D.D.S.

CHUYÊN ĐAM TRÁCH:

- CÓ CHƯƠNG TRÌNH TRẢ GÓP KHÔNG TÍNH TIỀN LỜI.
- ĐƯỢC DISCOUNT NẾU CHỨA TRỊ NHIỀU ĐẶC BIỆT LÀM TRẮNG RĂNG (BLEACHING) \$150
- CÓ GIÁ ĐẶC BIỆT CHO NGƯỜI KHÔNG CÓ BẢO HIỂM & KHÁCH CAO NIÊN
- ĐẶC BIỆT TẮM RĂNG TRẮNG (ZOOM) \$450

NGÔ TRƯỜNG TÍN, D.D.S.
1919 S. Shiloh Rd., Ste. #225
Garland, TX 75042 (972) 271-3009
Open from Mon-Sat: 8:30am - 5:30pm



TIN TỨC - VĂN HOÁ - THỂ THAO

tre

TUẦN BÁO TẠI DALLAS

Thứ 5, ngày 05 tháng 6 năm 2025

972.675.4383

Email: dallas@trenews.net

NGÀY THÁNH THỂ XVI-2025

NGÀY 12-15 THÁNG 6 NĂM 2025

Chủ đề "Ai đến với Tôi sẽ không hề đói, ai tin vào Tôi sẽ không hề khát bao giờ"

ĐAN VIỆN BIỂN ĐỨC THIÊN TÂM

13055 S.E. CR 4271, Kerens, TX 75144

ĐT: 903-229-2034 - www.thientamosb.org

(Ga 6,35)



ĐC: Vincent Nguyễn Mạnh Hiếu



Lm: Matthew Nguyễn Khắc Hy



Lm: Michael Phạm Quang Hồng



Lm: Gluse Nguyễn Thiết Thăng



Lm: Thomas Thiên Ân

- ▶ THUYẾT GIẢNG, HỘI THẢO
- ▶ RƯỚC KIỆU
- ▶ CHẦU THÁNH THỂ
- ▶ GIỜ SINH HOẠT GIỚI TRẺ
- ▶ VĂN NGHỆ GIẢI TRÍ
- ▶ CỐ GIÀN HÀNG ĂN UỐNG
- ▶ PICNIC
- ▶ CỐ KHU CẨM LỀU
- ▶ TRONG RỪNG CÂY BÓNG MÁT
- ▶ CỐ KHU PARKING DÀNH CHO RV



Đi chặng đường thánh giá



RV parking



QUÁN ĂN



Khu Cẩm lều



Kiệu Thánh Thể

TEXAS CHIROPRACTIC & ACUPUNCTURE CLINIC

TRUNG TÂM VẬT LÝ TRỊ LIỆU & CHÂM CỨU

2011 N. Collins Blvd, Ste 603
Richardson, TX 75080
972-238-0500



Bác sĩ
TIÊU QUỐC PHƯƠNG, B.S., D.C.

• UNIVERSITY OF HOUSTON B.S. 1998
• PARKER UNIVERSITY D.C. 2002
• RICE UNIVERSITY JONES GRADUATE SCHOOL OF BUSINESS 2021



NẾU QUÝ VỊ BỊ NHỮNG TRIỆU CHỨNG SAU,
XIN VUI LÒNG GỌI NGAY CHO CHÚNG TÔI:

- Các chứng đau nhức
- Tê tay, tê chân
- Đau đầu
- Bị căng thẳng (stress)
- Đau đầu gối
- Bị trầm cảm
- Đau cổ
- Đau lưng
- Mất ngủ
- Bị dị ứng
- Đau thần kinh tọa
- Đột quỵ (stroke)

Đã phục vụ
vùng DFW
trên 18 năm

Bảo hiểm cho những điều quý vị quan tâm

- Bảo Hiểm Nhà Ở
- Bảo Hiểm Kinh Doanh
- Bảo Hiểm Xe Hơi
- Bảo Hiểm Nhân Thọ



Carlie Nguyen Inc.
Your Local Agent | License # 2087868

3522 W Walnut St
Garland, TX 75042-6234
tnguyen7@farmersagent.com

Gọi 972-234-4792, 469-879-0238 ngay hôm nay!
Đối với báo giá không cam kết.

Quảng cáo này được tạo vì lợi ích của các công ty bảo hiểm cụ thể sau đây và muốn tìm khách hàng mua bảo hiểm được cung cấp bởi Farmers Insurance Exchange (Sở Giao Dịch Bảo Hiểm Farmers), Fire Insurance Exchange (Sở Giao Dịch Bảo Hiểm Hỏa Hoạn), Truck Insurance Exchange (Sở Giao Dịch Bảo Hiểm Xe Tải), Công Ty Bảo Hiểm Mid-Century, công ty Farmers Insurance of Washington (Bellevue, WA) hoặc các chi nhánh. Ở Texas: bảo hiểm được cung cấp bởi Sở Giao Dịch Bảo Hiểm Farmers, Sở Giao Dịch Bảo Hiểm Hỏa Hoạn, Sở Giao Dịch Bảo Hiểm Xe Tải, Công Ty Bảo Hiểm Mid-Century, Công Ty Bảo Hiểm Farmers Texas County Mutual, Công Ty Bảo Hiểm Mid-Century of Texas hoặc Công Ty Bảo Hiểm Texas Farmers. Ở New York: bảo hiểm được cung cấp bởi Sở Giao Dịch Bảo Hiểm Farmers, Sở Giao Dịch Bảo Hiểm Xe Tải, Công Ty Bảo Hiểm Mid-Century hoặc Công Ty Bảo Hiểm Farmers New Century. Trụ sở chính: Los Angeles, CA.

Bảo hiểm nhân thọ được đưa ra bởi Công Ty Bảo Hiểm Nhân Thọ Farmers New World, 3120 139th Ave. SE, Ste. 300, Bellevue, WA 98005. Công Ty Bảo Hiểm Nhân Thọ Farmers New World không có giấy phép và không tìm kiếm khách hàng hoặc bán bảo hiểm ở tiểu bang New York. Mỗi công ty bảo hiểm chịu toàn bộ trách nhiệm tài chính cho bảo hiểm của mình. Trang web farmers.com có danh sách tất cả các công ty bảo hiểm, không phải toàn bộ công ty bảo hiểm đều được phép bán bảo hiểm ở mọi tiểu bang. Không phải tất cả các sản phẩm, phạm vi bảo hiểm và điểm đặc trưng đều được cung cấp ở mọi tiểu bang và có thể thay đổi tùy theo tiểu bang. Các hạn chế, điểm loại trừ, giới hạn và điều kiện được áp dụng. Hãy gặp người đại diện để biết chi tiết.



AllInOne Insurance

DỊCH VỤ BẢO HIỂM



Auto
Xe



Home
Nhà



Commercial
Tiệm



Health
Sức Khỏe



Life
Nhân Thọ

Tất cả dịch vụ của chúng tôi
hoàn toàn MIỄN PHÍ

OBAMACARE
MEDICARE



Ghi danh OBAMACARE từ 11/1/25 đến 1/15/26

Ghi danh hồ sơ mới • Renew hồ sơ cũ • Special Enrollment
Đổi Bác sĩ • Giúp trả Bill bảo hiểm • In Form 1095A • Bổ túc hồ sơ

MEDICARE - BẢO HIỂM LIÊN BANG

*Giúp ghi danh Medicare A/B cho người 65 tuổi

*Medicare Advantage (part C) - "Trộn Gói" *Medicare Part D - Bảo Hiểm Thuốc Kê Toa

*Medicare Supplement (Medigap) - Bảo Hiểm Bổ Sung

*Part D Extra Help - Giúp Xin Giảm Tiền Thuốc



HUY (HANSON) PHAN
972 567 0005



HANG (HANA) HOANG
469 684 2758

☎ Mon-Fri: 10AM - 6PM
Sat & Sun: By Appointment Only
*OBAMACARE SEASON mở cửa 7 ngày

☎ 469 209 0202

☎ 815N Jupited Rd.,
Garland, TX75042
(kế bên Pro Nail Supply khu chợ Trường Nguyễn)

YOUR PROBLEM SOLVED IS OUR MISSION

ProNail SUPPLY

805 N. Jupiter Rd, Garland, TX 75042, www.pronailsupplies.com

Phone: (972) 494-6111



WALNUT DENTAL

BÁC SĨ NHA KHOA
Dũng Peter Trần, D.D.S.

810 N. Plano Rd. #210, Richardson, TX 75081

972-699-9800

- **NHA KHOA TỔNG QUÁT**
General Dentistry
- **CÂY GHÉP IMPLANT ALL ON 4**
All On 4 Implants

\$990 BỌC RĂNG SỬ TRONG 1 LẦN HẸN
Same Day Porcelain Crown



Dũng Peter Trần
HỘI VIÊN
American Dental Association
Texas Dental Association
Dallas County Dental Society

\$2850 • **TRỒNG RĂNG & BỌC RĂNG SỬ**
Implant with Crown

\$3950 • **RĂNG GIẢ BỊ LỎNG? CHÚNG TÔI**
Ổ ĐỊNH BẰNG 2 TRỤ IMPLANTS
Loose Lower Denture?
We can Stabilize with 2 implants

Thứ 2 - Thứ 5: 9am - 7pm • Thứ 6, 7, Chủ Nhật: Đóng cửa • NHẬN BẢO HIỂM, MEDICAID, CHIP

Lakewood Hills Dental



- **Cosmetics • Implants**
- **Orthodontics • Periodontics**
- **Oral Surgeries • Endodontics**

TRUNG TÂM NHA KHOA

Bác sĩ nha khoa **SỬ DI TUẤN, D.D.S.** Tốt nghiệp nha khoa Baylor, Dallas, 2001

4730 Windhaven Parkway, Ste. 120
Lewisville, Texas 75056

lakewoodhills.dental@gmail.com

(469) 294-0224 (469) 294-0289

(972) 904-9392 (Nói tiếng Việt)

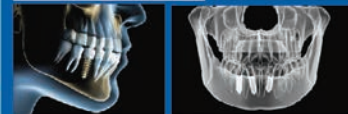
Fax: **(469) 294-0292**

FAMILY | COSMETIC
IMPLANT | ORTHODONTICS

Đặc Biệt

- **Implant ***
- **Niềng Răng ***
- **Invisalign Braces ***
- **Nhổ Răng Khôn**
- **Trị Bệnh Nướu Răng**

*Có trả góp hàng tháng



Có chương trình trả góp, carecredit
Nhận Medicaid, TX Dental, Chip, Bảo Hiểm

Làm việc: Thứ 2 - Thứ 7
Xin vui lòng gọi để lấy hẹn

Tricon Eye Care Center

Bác sĩ nhãn khoa
THEM VU, M.D.

Board Certified in Ophthalmology
Eye disease Specialist/ Surgeon

CỘNG TÁC VỚI CÁC BỆNH VIỆN:

- Centennial Medical Center in Frisco
- Baylor of Plano
- Medical Center of Plano.

CHUYÊN TRỊ VỀ BỆNH MẮT NHƯ:

- Bệnh mắt do tiểu đường (Diabetes)
- Cườm mắt (Cataract)
- Cao nhãn áp (Glaucoma)
- Màng mây mắt (Pterygium)
- Mụn lẹo (Stye)
- Mắt đỏ (Red eye)
- Mắt bị đau (eye pain)
- Mắt khô (dry eye)
- Nhìn một thành hai (double vision)
- Xệ mí mắt (droopy eyelids)
- Mắt bị thương

6300 Stonewood Dr, #304
Plano, TX 75024

Tel: **469-467-8100**

Giờ làm việc:
Mon-Fri: 9am - 5pm

GIẢI PHẪU MẮT:

- Giải phẫu cườm mắt với kỹ thuật mới nhất không dùng mũi khâu.
- Có thể dùng tròng kính (cystalens & restorelens) cho kết quả tốt hơn
- Giải phẫu mắt bị màng mây.
- Giải phẫu mí mắt.

KHÁM MẮT ĐỊNH KỲ + KHÁM MẮT
ĐỂ MANG CONTACT LENSE

Nhận hầu hết các loại bảo hiểm y tế, Medicare, BCBS, Cigna, Aetna, UHC,...
Nhận bảo hiểm về mắt của VSP, Eyemed, Superior, Davis, Spectera,...



TruCare Dental

3031 South 1st St. #400, Garland, TX 75041

www.trucaredental.com

- **Nha Khoa gia đình**
- **Nha khoa tổng quát**
- **Nha khoa khẩn cấp**
- **Nha khoa thẩm mỹ**
- **Trồng răng**
- **Niềng răng**
- **Làm trắng răng miễn phí**
(Nếu hội đủ điều kiện)



BÁC SĨ NHA KHOA
TRUC LE D.D.S.

Tốt nghiệp tại nha khoa Baylor, TX

Xin gọi lấy hẹn hôm nay

972-864-0000

Mon: 9am - 6pm

Tue - Fri: 8:30am - 5pm

Sat: 8am - 2pm

ĐẶC BIỆT
CÓ CHƯƠNG TRÌNH TRẢ GÓP
PAYMENT PLAN

cho bệnh nhân không có bảo hiểm

Nhận Molina Medicaid người lớn.
Medicaid, CHIP và PPO.



Giảm 30% cho bệnh nhân mới



Phuong Tran Fawcett Attorney

972-708-1036

tran@tranlawoffice.com

Văn Phòng Luật Sư

TRAN FAWCETT LAW, PLLC

ĐỊA CHỈ:

Lầu 4, tòa nhà Chase Building
dọc Belt Line & đường 75

100 N Central Expy, Suite 416

Richardson, TX 75080

972-708-1036 (Gọi hoặc nhắn tin)



Xin mời
quý đồng hương đón nghe
talkshow của chúng tôi
trên **Saigon Radio**
lúc 3:00 chiều thứ Ba
hàng tuần

Văn phòng đảm nhiệm hồ sơ:

**Criminal Defense • Probate
Wills, Trusts, Transfer on Death Deeds
Immigration • Car Accidents**

**Hình Sự • Thừa Kế
Soạn Thảo Di Chúc, Trust, Hoạch Định Di Sản
Di Trú • Tai Nạn Xe Cộ**

Xin Visa & Passport | Chuyển Diện Du Học | Ủy Quyền | Công Hàm Độc Thân

VĂN PHÒNG LUẬT SƯ

ROBERT C. HWANG, P.C.

6190 LBJ Freeway, #300, Dallas, TX 75240

Tel: (972) 991-3334

1600 E. Pioneer Pkwy, #315, Arlington, TX 76010
(Trong Chase Bank Building)

Tel: (817) 460-3999

www.rchlawfirm.com • E.mail: hwanglawyer@gmail.com



PERSONAL INJURY LAW Đảm trách bồi thường tai nạn xe cộ

CRIMINAL LAW

Lái xe khi say rượu (DWI), trộm cắp
và các tiểu hình, đại hình khác.

CIVIL LAW

Khai phá sản, ly dị,
sang tên nhà - Stewart title.

IMMIGRATION LAW

Xin thẻ xanh, Visa, nhập quốc tịch Mỹ
và bảo lãnh thân nhân.



Cần giúp đỡ gấp, xin gọi Phụ Tá Luật Sư

HÙNG NGUYỄN (214) 906-1176

CHÚNG TÔI PHỤC VỤ TẬN TÂM - UY TÍN

License by the Supreme Court of Texas. Not Certified by the Texas Board of Legal Specialization

FREE P.O.S System

BEST MERCHANT SERVICES



NHIỀU OPTION CHO TIỆM NAILS:

- 1 FREE PROCESSING FEES**
(Chủ trả Zero Processing Fees)
FREE CREDIT CARD MACHINE
(Free Máy Cà Thẻ)
- 2 FLAT RATE** (Một Lệ Phí Cố Định)

TEXT OR CALL **Nhat Nguyen**

678.995.7000

Application checklist send to:
seattle@renews.net

P.O.S SYSTEM

(Hệ Thống Quản Lý Tiệm Nail với đầy đủ chức năng)

Marketing cho tiệm Nail trên Google, Facebook, Instagram
Design website miễn phí

VANGUARD ROOFING
GENERAL CONTRACTORS, LLC
MƯA ĐÁ, GIÓ HAY BÃO
THIỆT HẠI?
THAY MÁI NHÀ MỚI!
HỆ THỐNG MĂNG XÔI
VÀ NHIỀU DỊCH VỤ KHÁC

CHÚNG TÔI HỖ TRỢ MIỄN PHÍ

- ✓ Kiểm tra tình trạng mái nhà
- ✓ Hệ thống luật sư và kỹ sư trên 35 năm trong lĩnh vực mái nhà phổ và tòa nhà thương mại
- ✓ Hỗ trợ tư vấn và liên lạc với bảo hiểm nhà
- ✓ Chuyên hỗ trợ và xử lý nhà đã và đang bị bảo hiểm từ chối

Khách hàng không tốn thêm chi phí và mất quá nhiều thời gian vì đã có sự chăm sóc từ Vanguard Roofing

Quét mã QR để xem các dịch vụ của chúng tôi

(305) 912-2828

NANCY NGUYEN
CHUYÊN VIÊN TƯ VẤN MEDICARE
(469) 693-1991
nancynguyentexas@gmail.com
3202 N. Shiloh Rd #102
Garland, TX 75044

THẮC MẮC VỀ MEDICARE ?

Chúng tôi đại diện nhiều hãng bảo hiểm, có thể giúp quý vị giải đáp mọi câu hỏi liên quan đến Medicare cũng như chương trình tiền thuốc quý vị đang có.

Logos: aetna, Cigna, Wellpoint, HUMANA, BlueCross BlueShield of Texas, UnitedHealthcare, Baylor Scott & White, wellcare, MOLINA HEALTHCARE

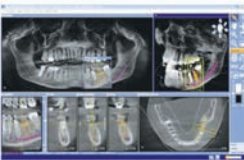


Nha sĩ
PHẠM XUÂN ĐỨC D.D.S.
3610 S. COOPER ST., #112, ARLINGTON, TX 76015
(cùng bên Room To Go)
817.466.1500 | 817.466.1512

**NHA SĨ CÓ
20 NĂM PHỤC VỤ
CỘNG ĐỒNG**

Nha sĩ **ĐỖ KIM PHƯỢNG D.D.S.**
3307 MILLER AVE #A, FORT WORTH, TX 76119
817-413-6000

DISCOUNT
CHO NGƯỜI LỚN TUỔI
VÀ KHÔNG CÓ
BẢO HIỂM





- Chụp quang tuyến, Digital 3 chiều
- Sử dụng thuốc mê Nitrous Oxide
- Nha khoa gia đình
- Nha khoa thẩm mỹ
- Niềng răng - Braces
- Cấy răng - Implant
- Làm răng giả các loại
- Có Dental Hygienist

Nhận hầu hết các bảo hiểm

GIỜ MỞ CỬA:

- Thứ 2, thứ 3, thứ 5, thứ 6: 9AM - 6PM
- Thứ Bảy: 9AM - 3PM
- Thứ Tư, Chủ Nhật, ngày lễ: Đóng cửa

**Có Giá Đặc Biệt
Cho Implant**

Xin vui lòng
gọi lấy hẹn

**LINHDO
AGENCY**

1407 E Belt Line Rd, # 804, Richardson, TX 75081
(Sau lưng nhà hàng POPEYES, trong khu LA Fitness)

CUNG CẤP TẤT CẢ DỊCH VỤ TẠI ĐIỂM ĐẾN DUY NHẤT





BẢO HIỂM SỨC KHOẺ OBAMACARE
Đăng ký mới và làm mới hồ sơ từ 11/01/2023 - 12/15/2023
Tư vấn đăng ký miễn phí và hỗ trợ mọi lúc mọi nơi
Bảo hiểm nhân thọ, Medicare Advantage & Dual plan
Licensed Agent ☎ **214-713-5433**



KHAI THUẾ
Thuế cá nhân, Doanh nghiệp (LLC, Partnership, Corporation)
Dịch vụ Payroll, form 1099, W2 cho nhân viên
Thuế kinh doanh (Sales Tax, Franchise tax)
Thành lập công ty, dịch vụ Di trú, Thẻ xanh, Quốc tịch
và các loại giấy tờ khác
Enrolled Agent ☎ **469-463-9052**



BẢO HIỂM
Bảo hiểm Nhà, Xe, Tiệm với nhiều lựa chọn hãng Uy tín
Licensed Agents ☎ **972-872-8833**

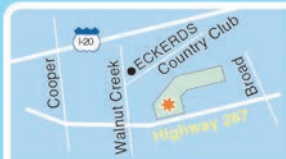
Bác Sĩ Nha Khoa
**LÊ NGỌC
KIM NGÀ**
990 US Hwy. 287 North, Suite 112
Mansfield, TX 76063
817-473-6677



Bác sĩ nha khoa Lê Ngọc Kim Nga, tốt nghiệp Nha Khoa trong BAYLOR và hoàn tất chương trình cao học về Nha Khoa Thẩm Mỹ, Implant và các loại răng giả

**CHUYÊN MÔN
VỀ IMPLANT
VÀ CÁC LOẠI
RĂNG GIẢ**

- Implant Restoration
- Nha khoa thẩm mỹ
- Bọc và làm khít răng thưa
- Tẩy trắng răng
- Khám tổng quát và định kỳ
- Nhổ răng
- Làm tất cả răng giả



Mon.-Fri.: 9:00am - 6:00pm
Sat.: Appointment only

O&G | **DALLAS
OBGYN PA**

NỮ BÁC SĨ SẢN PHỤ KHOA

**QUỲNH CHI ĐÌNH,
M.D., F.A.C.O.G.**

- Board Certified American Board Of Obstetrics & Gynecology.
- Bác sĩ điều trị tại bệnh viện Medical City Dallas.
- Tốt nghiệp chuyên khoa sản phụ khoa tại Santa Clara Valley Medical Center thuộc Stanford Medical School, California.
- Tốt nghiệp Bác Sĩ tại UT Southwestern Medical School at Dallas.

Camille A. Clark, M.D., F.A.C.O.G.
Kelli L. Culpepper, M.D., F.A.C.O.G.

CHUYÊN TRỊ
SẢN KHOA, PHỤ KHOA,
HIỂM MUỘN & TẤT CẢ
CÁC BỆNH ĐÀN BÀ



SẢN KHOA

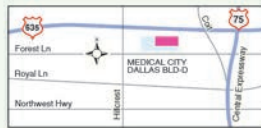
- Sân sóc thai kỳ, đỡ đẻ, giải phẫu sinh sản.
- Giải phẫu cột ống dẫn trứng sau khi sanh.
- Kế hoạch hóa gia đình và ngừa thai.

PHỤ KHOA

- Các bệnh phụ nữ.
- Khám bệnh thường niên.
- Bệnh huyết trắng & hiếm muộn.
- Truy tầm bệnh ung thư vú & ung thư tử cung.
- Các bệnh liên quan đến tiền & hậu mãn kinh.

GIẢI PHẪU

- Nội soi bụng, nội soi tử cung.
- Cắt mổ tử cung, u xơ tử cung, buồng trứng đa nang.
- Sửa âm đạo theo ý muốn.



MEDICAL CITY DALLAS, BUILDING D
7777 Forest Lane, Suite D-550, Dallas, TX 75230
www.DallasObgynPA.com

Tel: **972-566-4463 | 972-566-7009**

Nhận Bảo hiểm, Medicare & hiện kim | Mon - Fri: 9.00AM - 4.30PM



Andrea Hanh Pham

Paralegal trên 20 năm kinh nghiệm

LỆ PHÍ ĐẶC BIỆT

LET US SAVE YOU MONEY

Với nhiều năm kinh nghiệm về luật di trú, chúng tôi biết cách thiết lập hồ sơ với xác suất lấy được visa & thẻ xanh cao nhất. Trực tiếp hướng dẫn thân nhân của quý vị bên VN chuẩn bị buổi phỏng vấn.

Legal representation provided by attorney Jack Cupples. Paralegal service provided by Andrea Pham.

TEXAS LEGAL SUPPORT

2165 Buckingham Road, Ste 2115

Richardson, TX 75081

(972) 808-9068



Luật Di Trú:

- Bảo lãnh thân nhân đoàn tụ & du lịch
- Bảo lãnh du học
- Xin thẻ xanh cho diện K1, K2, F1, B1, B2, H-1B
- Đổi thẻ xanh 2 năm & 10 năm
- Nhập quốc tịch Mỹ
- Xin cho con trên 21 tuổi đi theo cha mẹ diện F3 & F4
- Chuyển diện du lịch sang diện du học
- Xin hồi phục I-20 cho diện F1 & M1
- Khiếu nại hồ sơ đã bị từ chối visa
- Làm công hàm ngoại giao chứng nhận độc thân
- Làm giấy ủy quyền
- Phiên dịch và công chứng giấy tờ

THÀNH THẬT - TẬN TÂM - NHANH CHÓNG



Luật Sư Jack Cupples

Trên 22 năm kinh nghiệm

Luật Gia Đình:

- Ly hôn & phân chia tài sản
- Thay đổi người nuôi con & tiền cấp dưỡng
- Lập di chúc, Living Trust & Living Will
- Lập prenuptial & postnuptial agreement
- Xin đổi tên

Luật Thương Mại & Probate:

- Tư vấn luật thương mại & lập hợp đồng mua bán sang nhượng cổ sở thương mại
- Thành lập công ty - LLC, Corporation & Partnership
- Sang tên chủ quyền nhà & transfer on death deed
- Thủ tục phân chia tài sản của người quá cố

Luật Hình Sự:

- Biện hộ những trường hợp bạo hành gia đình
- Lái xe say rượu (DWI)



TON NU GROUP

601 N PLANO RD, RICHARDSON, TX 75081

www.TonNuGroup.com

MONDAY TO FRIDAY: 9AM - 5PM | SATURDAY: 10AM - 2PM
SUNDAY: CLOSED



NMLS #1996720

Licensed in Texas, Oklahoma and Florida.

• HOME LOANS:

Cho Vay tiền mua nhà

• REFINANCE CASH OUT:

Tái tài trợ lãi suất thấp hơn
Chúng tôi hợp tác với nhiều ngân hàng uy tín giúp quý vị có lãi suất thấp nhất và tiết kiệm nhất.

• PRIVATE LOAN:

- Không Check CREDIT & Không Check INCOME.
- Có thể closing nhanh chóng trong 3 ngày.

APPLY ONLINE | www.LoanJava.com

CINDY HUYỀN TÔN NỮ,
Mortgage Broker NMLS #1107812

☎ (469) 581-8811 Office

✉ Cindy@loanjava.com



REAL ESTATE - ĐỊA ỐC Residential - Commercial

- Mua và Bán nhà mới, nhà cũ, HUD, REO.
- Bán nhà nhanh, giá tốt, **luôn vì quyền lợi của khách hàng.**
- Mua Nhà Mới được **phụ tiền closing cost.**
- Giảm Chi Phí nếu vừa mua vừa bán.
- Huyền sẽ **mua nhà trả tiền mặt trong vòng 7 ngày.**
- Chuyên tìm địa điểm mở tiệm nails, nhà hàng, văn phòng,...

CINDY HUYỀN TÔN NỮ,
Broker License #0615803

☎ (469) 581-8866 Office

☎ (469) 714-6062 Cell

✉ Cindy@tonnugroup.com

🌐 www.tngre.com

TON NU Income Tax

• KHAI THUẾ CÁ NHÂN

• KHAI THUẾ THƯƠNG MẠI
(Partnership 1065, S-Corp 1120s)

• THÀNH LẬP CÔNG TY

LLC, Partnership, S-Corp Formation

• LÀM PROFIT AND LOSS STATEMENT

• LÀM LƯƠNG CHO NHÂN VIÊN
W2, 1099, Payroll

• GIỮ SỔ SÁCH Bookkeeping

☎ (972) 743-9331 Office

✉ Incometax@tonnugroup.com



BẢO HIỂM OBAMACARE

- Ghi Danh Hồ Sơ Mới
- Special Enrollment
- Giúp Trả Bill • Đối Bác Sĩ
- In Form 1095A

BẢO HIỂM MEDICARE:

- Medicare Advantage (Part C), Part D
- Giúp xin Extrahelp, QMB

BẢO HIỂM:

- XE, NHÀ, SỨC KHỎE, NHÂN THỌ
- TIỆM NAILS, NHÀ HÀNG,
- CƠ SỞ THƯƠNG MẠI...

☎ (972) 743-9331 Office

✉ Insurance@tonnugroup.com

Huyền Tôn Nữ và 20 chuyên viên của Tôn Nữ Group xin thành thật cảm ơn quý khách hàng đã ủng hộ chúng tôi hơn 14 năm qua!



VĂN PHÒNG LUẬT SƯ
PARKER & ASSOCIATES, PLLC
ATTORNEYS & COUNSELORS AT LAW

TAI NẠN XE CỘ
 và tất cả tai nạn thương tích cá nhân

HÌNH SỰ
 Biện hộ hình sự các cấp
 Lái xe khi say rượu (DWI)

GIA ĐÌNH
 Ly dị, tố tụng gia đình

DI TRƯ
 Thẻ xanh, nhập tịch
 Bảo lãnh thân nhân, hôn thê, hôn phu
 Điều chỉnh tình trạng thân nhân đang du lịch
 ở Hoa Kỳ được định cư vĩnh viễn
 (Xin liên lạc văn phòng để biết thêm chi tiết)

Arlington & Dallas
 Xin liên lạc Ông **Huỳnh Ngọc Thạch**
214-244-1675



6060 N. Central Express Way, #650, Dallas, TX 75206
 Tel: 214-696-6100 | Fax: 214-696-6102

Attorneys not certified by The Texas State Board of Legal Specialization in any area of law.

DR. SMILE

Family, Cosmetic Dentistry & Orthodontics

Dominic T. Hoang, D.D.S. | Brian C. Bui, D.D.S

6800 Alma Dr. #101, Plano, Texas 75023
469.467.8007

Trồng răng | Sử dụng thuốc mê Nitrous Oxide (Laughing Gas)
 Chụp hình quang tuyến bằng kỹ thuật Digital

invisalign
 BRACES AVAILABLE

TRỒNG RĂNG & NHỒ RĂNG KHÔN

CHUYỂN TRỊ RĂNG BỊ CHẢY MÁU (BỆNH NƯỚC RĂNG)

25% Off

Mỗi bệnh nhân mới
(giá trị với coupon)

Không áp dụng cho niềng răng

khám nghiệm, chỉ dẫn
chụp 1 X-ray

MIỄN PHÍ

cho bệnh nhân mới
(giá \$80)

30% Off

cả gia đình bệnh nhân mới
(giá trị với coupon)

Không áp dụng cho niềng răng

KỸ THUẬT MỚI
"CEREC CROWN"
 Bọc răng bằng sứ
 "Porcelain" trong 1 lần hẹn
 & không cần trở lại

TẮY RĂNG TRẮNG

ZOOM! IN - OFFICE BLEACHING

\$299.99

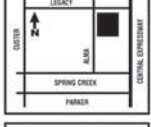
giảm từ \$499.00
 Làm tại văn phòng trong vòng 1 tiếng

NIỀNG RĂNG

Chỉ trả mỗi tháng:

\$89.00

\$1,999.00 (total)
 (trong trường hợp đơn giản)


Mon - Fri: 9:30am - 6pm | Saturday: 9:30am - 2pm
 Nhận Medicaid, TX Chip, Bảo Hiểm và các loại thẻ tín dụng. Có chương trình trả góp.



UNI SERVICES

GIÚP ĐIỀN ĐƠN MIỄN PHÍ

MEDICARE ADVANTAGE (PART C)

- Giúp điền đơn miễn phí Medicare Part A, B,
- Medicare Advantage Part C & D
- Cho quý vị bắt đầu 65 tuổi trở lên, hay dưới 65 tuổi có một trình trạng khuyết tật hội đủ điều kiện.
- Medicare Supplement.
- Giúp cho quý vị có Medicare di chuyển từ tiểu bang khác qua hay ngược lại.
- Giảm tiền phần B, tiền thuốc hay Medicaid.
- Có chương trình cho quý vị bị bệnh nền như tim hay tiểu đường.

Quý vị muốn đến văn phòng hay đến nhà quý vị để lập hồ sơ.
Xin gọi lấy hẹn: Ann Nguyen
(817)891-0479 | (469)441-0770

Đây là quảng cáo Bảo Hiểm Medicare, Không phải của Medicare Liên Bang



HUE DENTAL PLLC

DR. NGHỊ TRẦN DDS, FICOI, FAGD

- Nhổ răng cấm
- Trồng răng
- Tẩy trắng răng
- Niềng răng
- Lấy tủy răng
- Thẩm mỹ nha



DR. NGHỊ TRẦN
 Adjunct Assistant Professor
 at Texas A&M Baylor
 College of Dentistry

Mở cửa 7 ngày:
 Sunday: 9AM - 3PM

Nhận Medicaid, CHIP, bảo hiểm PPO
 Có chương trình trả góp
 không lãi suất

Có Hygienist

Fellow of the International Congress
 of Oral Implantologists
 Fellow of the Academy
 of General Dentistry

BEFORE


AFTER


Same patient







After 2 Implants

Actual results may vary

Website: www.huedentalgarland.com
 Email: huedental@huedentalgarland.com

5814 N. Jupiter Rd, Suite #199
 Garland, TX 75044

Tel: (469) 969-0149

8

Trẻ Dallas 1455 ■ Ngày 5 tháng 6 - 2025



Tham khảo miễn phí



TRẦN HOÀNG CHÂU
Paralegal

972.485.9541

520 N. Jupiter Rd,
Suite F
Garland, TX 75042
(cạnh Đường Lai Cảnh)



NGUYỄN ĐẠI HÂN
Paralegal

817-300-3333

124 W. Pioneer Parkway,
Suite 100
Arlington, TX 76010
(Đối diện nhà hàng Kowloon)

Not certified by Texas Board of Specialization

James Langford & ASSOCIATES

□ Auto Accident □ Immigration □ Family □ Dwi □

TAI NẠN

Xin giảm hospital bills.

Thành thật, Uy tín, không lấy luật sư phí trên PIP tùy theo trường hợp.

GIA ĐÌNH

Mọi vấn đề liên quan đến ly dị, cấp dưỡng, đổi tên, di chúc.

Luật sư phí phải chăng, hợp lý, hoàn trả phần còn lại nếu bị hủy hồ sơ.

DI TRÚ

Lo hồ sơ bảo lãnh mọi tiểu bang.

Xin thẻ xanh, work permit, nhập tịch.

Mọi vấn đề liên quan di trú.

THÀNH THẬT - TẬN TÂM
LUÔN GIỮ VỮNG SỰ TIN TƯỜNG CỦA QUÝ THÂN CHỦ HƠN 15 NĂM QUA



Allstate.
You're in good hands.

Xin gọi

Minh Nguyen

214-647-4128

minhnguyen5@allstate.com

Chúng tôi chuyên cung cấp bảo hiểm cho

NHÀ Ở | XE | NHÀ CHO THUÊ
TOWNHOUSE | CONDO
CƠ SỞ THƯƠNG MẠI | MOTORCYCLE...

Ngoài ra, chúng tôi còn có các
chương trình **BẢO HIỂM NHÂN THỌ** với giá phải chăng

sẽ có giảm giá nhiều khi mua chung

Đặc biệt



và càng nhiều xe càng được giảm giá

Scott Cato Agency | 1701 Legacy Drive, Suite 2006, Frisco, TX 75034
Mon-Fri: 8:30am-5:30pm



MORE CHOICES - MORE SAVINGS

1309 Belt Line Rd., Garland, TX 75040

972-859-0330 | 972-900-2636 | Trang Phan Broker

Đại Diện Cho Nhiều Công Ty Bảo Hiểm Uy Tín

PROGRESSIVE

ASI

Allstate

KEMPER

Liberty Mutual

Safeco Insurance

MERCURY INSURANCE

BRISTOL WEST

FOREMOST

Encompass

Lemonade

TRAVELERS

National General

STATE AUTO

Germania

FARMERS

Văn Phòng Bảo Hiểm



XE



NHÀ



CƠ SỞ THƯƠNG MẠI

Hiep Thai Plaza

3347 W. WALNUT ST. STE. 101
GARLAND, TEXAS 75042

Tel : (972) 272-1993
Fax: (972) 487-9092

協泰

Hiep Thai

Hiep Thai Arlington

2430 E. PIONEER PKWY
ARLINGTON, TEXAS 76010

Tel : (817) 459-1310
Fax: (817) 459-1317

HỆ THỐNG SIÊU THỊ HIỆP THÁI HIỆP THÁI FOOD STORE

**ĐỂ PHỤC VỤ QUÝ KHÁCH MỖI NGÀY Càng ĐẮC LỰC HƠN.
CHỢ CÓ BÁN ĐẦY ĐỦ MẶT HÀNG
ĐÔNG NAM TÂY BẮC NHẬP CẢNG TRỰC TIẾP.**

HIỆP THÁI ARLINGTON Cần tuyển nhân viên

- Cashier
- Stocker (Stock hàng)
- Fish Department (Quầy cá)
- Meat Department (Quầy thịt)
- Produce and Fruits Department (Sản xuất và Quầy trái cây)



- Đặc biệt quầy thịt, cá, rau quả, thực phẩm lớn nhất vùng DFW.
- Đầy đủ các loại hàng hóa thiết dụng trong đời sống.
- Có giá sỉ cho các nhà hàng. Bảo đảm giá đặc biệt.
 - Trái cây 4 mùa, rau cải tươi tốt hàng ngày.
 - Đồ chay Á Đông - Nhật Bản - Phi Luật Tân...



Mở cửa 7 ngày
9AM - 9PM

có Bia + Rượu



Lily Nguyen Real Estate Agent

📞 972-800-4111

📞 469-233-0289

@ Lilynguyenrealtor@gmail.com

📍 550 N Central Expressway #250,
McKinney, Texas 75070

MUA, BÁN NHÀ

trong vùng
Dallas - Fort Worth

- Chuyên Mua, Bán,
Đầu tư về địa ốc
- Làm việc với rất nhiều
Builder trong vùng DFW
- Quản lý nhà
Property Management
- Làm việc với rất nhiều
Lender khác nhau
để giúp quý vị mua
được căn nhà vừa ý

CÔNG TY TÀI TRỢ & ĐỊA ỐC

2365 S. COLLINS ST., ARLINGTON, TX 76014

- ✓ MUA BÁN NHÀ ĐẤT, CƠ SỞ THƯƠNG MẠI
- ✓ TÀI TRỢ (FINANCE) ✓ TÁI TÀI TRỢ (REFINANCE)



THÚY LÊ

Realtor/Mortgage Loan Originator

817-905-0666

NMLS #273116

thuy.le@rendonrealty.com



PHƯƠNG LÊ

Mortgage Loan Originator

214-364-5709

NMLS #2242972



KÍN ĐÁO - KINH NGHIỆM - NHỊT TÌNH

CÔNG TY ĐỊA ỐC

UNIVERSAL REALTY INC.

2505 S Great Southwest Pkwy Ste 101, Grand Prairie, TX 75052



LỘC TRƯƠNG
972-897-8225

LISA DONG
817-703-1409

TOÀN NGÔ
469-815-6879

LAN VÕ
972-400-0575

MUA BÁN NHÀ

MỚI • CŨ • HUD • FORECLOSURE • ĐẤT ĐẠI • CƠ SỞ THƯƠNG MẠI

TRONG VÙNG DFW VÀ PHỤ CẬN

Tận tâm - Vui vẻ - Nhiệt tình - Chu đáo - Thành thật & Uy tín - Nhiều năm kinh nghiệm

"Sự hài lòng của quý khách là sự thành công của chúng tôi"



WEEKLY MAGAZINE, INC.

Phát hành Thứ Sáu hàng tuần tại
Dallas-Fort Worth và các vùng phụ cận

ĐỊA CHỈ: 3202 N. Shiloh Rd.,
Garland, TX 75044
Điện thoại: 972-675-4383

GIỜ MỞ CỬA

Thứ Hai - Thứ Sáu: 9am - 5pm
Thứ Bảy: 9am - 4pm
Chủ Nhật: 9am - 3pm

THỰC HIỆN

Nguyễn Trang - Nhật Hoàng
Đinh Yên Thảo

BIÊN TẬP

Nguyễn Xuân Thiệp

DỊCH THUẬT

Bảo Sơn - Phạm H Nghi

CỐ VẤN PHÁP LÝ

Luật Sư **Cao Quang Ánh**
2439 Manhattan Blvd., #302
Harvey, LA 70058

LUẬT SƯ ĐẠI DIỆN

Arthurine Kamphaus, MBA, J.D.
(Luật sư **Anh Thư**)
1140 E. Pioneer Parkway; Ste. 300
Arlington, TX 76010
Cell: 623-341-8835 . Fax: 817-394-0505

LAYOUT DIRECTOR

Bảo Huân

LAYOUT & ART DESIGNERS

Đỗ Thọ
Băng Dương - Trần Huyền
Hồ Tú - Nguyễn Hiếu- Lê Mi

PHỤ TRÁCH KỸ THUẬT & WEBSITE

Trần Huyền - Huynh Huy - Đỗ Anh

HOA SĨ

Bảo Huân - Hoàng Tường
CAN - Hồ Đắc Vũ

QUẢNG CÁO

Nancy - H. Oanh - Hương Lan
972-675-4383
817-421-1400

Muốn làm đại diện Trẻ?

Trẻ cần đại diện khắp nơi
trong và ngoài nước Mỹ.
Điều kiện dễ dàng, thoải mái.

Xin liên lạc: 972-675-4383
(giờ TX -CT time- xin gặp cô Kim)
email: dallas@trenews.net
website: www.baotreonline.com

Báo Trẻ đã có đại diện và đang phát hành
tại các thành phố, tiểu bang:

TRẺ DALLAS

Tel: 972-675-4383 * Fax: 972-675-3764
Email: dallas@trenews.net * info@trenews.net * editor@trenews.net
Địa chỉ: **3202 N Shiloh Rd, Garland TX 75044**

TRẺ HOUSTON

Tel: 281-978-4735
Email: info@trenews.net
Địa chỉ: **11210 Bellaire Blvd. #143. Houston, TX 77072**

TRẺ FLORIDA

Nguyễn Tinh
Tel: 407-948-2012 * 407-894-5111 * 407-897-1114
Fax: 407-894-6190 * Email: florida@trenews.net
Địa chỉ: **302 S. Graham Ave., Orlando, FL 32803**

TRẺ GEORGIA

Tel: 770-755-5420
Fax: 404-704-0358
Email: georgia@trenews.org
Địa chỉ: **1805 Shackelford Ct, Ste 150. Norcross GA 30093**

Với sự cộng tác

■ Hoàng Đình Nam (TX) ■ Nguyễn Thị Thanh Dương (TX) ■
Ngọc Linh (TX) ■ Hải Vân ■ Lê Hùng ■ LS Robert Mullins ■
Phạm Thành Châu (VA) ■ Trần Mộng Tú (WA) ■ Du Uyên (VN)
■ Nam Lộc (CA) ■ Tim Nguyễn ■ Như Sao ■ Triều Giang ■
TS Bùi Thanh Liêm (FL) ■ Bùi Quang Tuấn ■ Huy Đạo ■ Gia
Bảo ■ Lê Minh Hải (CA) ■ Tưởng Năng Tiến (CA) ■ Trùng
Dương ■ Tạ Phong Tần (CA) ■ Thị Hạnh (Na-Uy) ■ BS Trần
Lý Lê ■ Hoàng Nhất Phương ■ Thanh Dũng ■ Dương Hùng ■
Angie Hồ Quang ■ Thiên Hương ■ Trần Vũ ■ Thiên Hương ■
Hồ Đắc Vũ (MA) ■ Andy Nguyễn ■ Đặng Mỹ Hạnh ■ Hoàng
Nga ■ Lương Thu Trung ■ Trịnh Thanh Thủy (CA) ■ Đoàn
Xuân Thu (Úc) ■ Trangdài Glassey - Tra62nguyen (CA) ■ Lê
Kung Diễm ■ Đào Duy Hòa (Úc) ■ Thanh Tú ■ Thái Bảo (FL)
■ Phạm Ngũ Yên (TX) ■ Chiêu Ấn (Canada) ■ Vũ Thị Thanh
Mai ■ Ban Mai (VN) ■ Trịnh Cung ■ Diệu Cô Nương ■ Trang
Nguyễn ■ Triệu Minh ■ Phương Nghi ■ Linh Đỗ ■ Hoàng Nam
Sơn (TX) ■ Hạnh Việt ■ Lưu Vỹ Bửu ■ Hoàng Vũ ■ Phạm
Thị Hoài (Đức) ■ Hương Giang ■ Hoàng Hương ■ Vũ Hiến ■
Ngân Bình ■ Đặng Hiếu Sinh ■ Đào Thị Thanh Tuyền (VN) ■
Mai Hoàng ■ Đinh Tiến Đạo ■ LS Anh Thư (TX) ■ Ian Bùi (TX)
■ Cổ Ngự (Pháp) ■ Cẩm Giang ■ Lê Trung ■ Khánh Trường ■
Lê Hữu ■ Thanh Thư ■ Thạch Thảo (TX) ■ Kim Loan (Canada)
■ Hải Di Nguyễn (Anh) ■ Vũ Thành ■ LS Dương Như Nguyễn
■ Vương Mộng Long -K20 ■ BS Phạm Hồng Sơn (Pháp) ■
Lê Chiêu Giang (CA) ■ Ngô Nguyên Dũng (Đức) ■ Đặng Mai
Lan (Pháp) ■ Hoàng Vũ ■ Tiểu Lục Thần Phong (Georgia) ■
Trần Hoàng Vy (TX) ■ Lưu Huỳnh (VN) ■ Hai Quê (Pháp) ■
Gió Vivu (Canada) ■ Cyndy Thu Hoàng (TX) ■ Mộc Mạc (VN)
■ Trần Thị Nhật Hưng (Thụy Sĩ) ■ Hoàng Quân (CA) ■ Nguyễn
Thanh Bình (VN) ■ Vương Hoài Uyên (CO) ■ Nguyễn Thạch
Giang (CA) ■ Uyên Ca (VN) ■ Hồ Thụy Mỹ Hạnh (VN) ■ Đơn
Phương Thạch Thảo ■ Bảo Sơn

LƯU Ý: Tác giả chịu trách nhiệm về nội dung và hình ảnh trong bài viết gửi cho Trẻ, và nội dung không nhất thiết thể
hiện quan điểm của TRẺ. (Authors are completely responsible for their articles, including content and any photos.
Contents reflect the view of the authors and not necessarily that of Tre Magazine)
Thân chủ quảng cáo chịu trách nhiệm về nội dung và pháp luật trong quảng cáo của mình.
Mọi thay đổi về quảng cáo xin gọi trước 2 tuần. Ngưng quảng cáo xin báo trước 2 tuần.
Tất cả các mẫu layout, design đều thuộc bản quyền của Trẻ.



DALLAS - FORT WORTH



972-675-4383

817-421-1400

Fax: 972-675-3764



Email

Dallas@trenews.net

Info@trenews.net



Liên lạc, cộng tác bài vở

Bientap@trenews.net



Góp ý, phê bình

Editor@trenews.net



Website

<https://baotreonline.com>

DANH SÁCH THÂN CHỦ QUẢNG CÁO ĐĂNG TRÊN TUẦN BÁO TRÉ

LƯU Ý: Dấu + trước tên của cơ sở thương mại có nghĩa đăng 1 kỳ, ngưng 1 kỳ

DEALER XE

+ Lexus ————— trang 190
Toyota of Richardson Teddy Luu ————— trang 25

TIỆM SỬA XE

Auto Dent Pros ————— trang 34
Japanese Auto Repair ————— trang 29
Le Collision Center ————— trang
Thắng Auto Body ————— trang 23

VĂN PHÒNG BÁC SĨ

+ BS Nguyễn Văn Hào ————— trang 71
+ BS Trần Đình Cường ————— trang 571
BS Mỹ Huyền Đình ————— trang 30
+ BS Trần Xuân Nguyên ————— trang 20
Happy Physical Therapy ————— trang 135
Highland Medical and Wellness
(BS Christina Vũ Casey) ————— tr.21
Legend Oak Healthcare & Rehabilitation ————— trang 62
Quynh Chi Dinh (BS Sản phụ khoa) ————— trang 6
Wentian Huang M.D, P.H.D, D.C ————— trang 179

BÁC SĨ NHÂN KHOA

Tricon Eye Care Center ————— trang 03

BÁC SĨ NHA KHOA- NHA SĨ

+ Skyline Dentistry & Implant Center ————— trang 188
Dr. Smile (Dominic Hoang) ————— trang 08
Focus Dental (NS Phương Lan Ngô) ————— trang 24
HUE Dental ————— trang 08
iTooth Dentistry ————— trang 176
Lakewood Hills Dental (NS Sử Di Tuấn) ————— trang 03
NS Binh Trong Tran ————— trang 41
NS Nguyễn Ngọc Tuyền ————— trang 33
NS Kim Ngà Lê ————— trang 6
NS Phạm Xuân Đức ————— trang 6
+ NS Ngô Trường Tín ————— F.Box/8
Oak Ridge Dental ————— trang 189
Peter Huynh DDS ————— trang 20

Ryan Dental ————— trang 34
SK2 Family Dentistry Stanley Ngo ————— trang 187
Smiley Dental ————— trang 184
Trucare Dental ————— trang 03
Walnut Dental (Dũng Peter Trần) ————— trang 03

BẢO HIỂM

+ All in One Solution ————— trang 5
Ann Nguyen State Farm ————— trang 47
Carlie Thảo Nguyễn BH ————— trang 2
Covenant Insurance Agency (Anh Pham) ————— trang 46
Flex Insurance Agency (Kieu Nguyen) ————— trang 20
I-Care Insurance ————— trang 185
Flex Insurance Agency (Kieu Nguyen) ————— trang 33
John Quý Nguyễn NY LIFE ————— trang 35
Kim Trần Transamerica ————— trang 33
Linh Đỗ Farmers ————— trang 06
Ly Insurance ————— trang 41
Magnum Choice Insurance ————— trang 23
+ Nancy Nguyen Brightway Insurance ————— trang 11
Nancy Nguyen Medicare ————— trang 5
Phụng Hoàng Insurance Services
(Huy Nguyen) ————— trang 63
Minh Nguyen Allstate ————— trang 9
Smart Universal Insurance ————— trang 71
Texas Insurance Hub Star Thuy Dinh ————— trang 29
+ Thảo Mai BH ————— trang 63
Thu Luu BH ————— trang 29
Thủy Hoàng Farmers (Hobbs Agency) ————— tr. 47
Tommy Chau Allstate ————— trang 20
Tin Lê Farmers ————— trang 30
Trương Insurance ————— trang 21
+ Tuấn Mai BH ————— trang 63
Trang Phan (Universal Insurance) ————— trang 9
Uni Services ————— F.B/8

CÁC DỊCH VỤ KHÁC

+ Aircheck ————— trang 35
AMP Immigration & Travel service ————— trang 10
Áo dài Mimi ————— trang 179

Budget Signs ————— trang 17
C & C Pest Control Company ————— trang 178
Dallas Driving School ————— trang 178
Đài PT 1160 AM ————— trang 112
FUCOIDAN ————— trang 183
+ Funeral Advance Amy Trinh ————— B.Box
Just Yard Signs ————— trang 67
Karaoke set up ————— trang 178
Larry Van dạy kèm Tutoring mọi nơi ————— trang 175
Liz's Hair Stylist & Makeup ————— trang 172
Mrs Young coi bói ————— trang
+ Ngày Thánh Thể Poster ————— trang 186
+ NT PHOTO ————— trang 24
OK Band ————— trang 178
+ TM Thy Hà ————— trang 35
+ TD Design ————— trang 172
The Best Driving Service ————— trang 178
Tôm khô US ————— trang 137
VN Home Health Care ————— trang

CHIROPRACTIC

Accident & Recovery Clinic ————— trang 42
Advanced Spinal Care Clinic ————— trang 41
Arlington Pain & Injury (Dr Alexander) ————— trang 47
Axiom Injury & Rehab (BS Tâm Phạm) ————— trang 33
Trung tâm chỉnh hình & châm cứu ————— trang 2

CHỢ

Chợ Nam Hưng ————— trang 31
Chợ New Trường Nguyên ————— trang 62
Chợ Bến Thành ————— trang 59
Chợ Vietnam Plaza ————— trang 25
Hiệp Thái Plaza ————— trang 10

DỊCH VỤ

A & N immigration service ————— trang 34
CT Travel ————— trang 185
+ DV thông dịch ————— trang 189
Đại lý vé máy bay ————— tr. B.Box
International Counselor Services ————— trang 51

Lan Trương DV	trang 24
Lucky DV di trú	trang 43
Thiên Ân du học	trang 16

ĐỊA ỐC - MORTGAGE

+ American Natinal Bank -	
Vivian Thanh Van Le	trang 2
Anna Ha Realtor	trang 16
+ Anland Realty	trang 189
Chicago Title	trang 107
Cindy Huyền Tôn Nữ Group	trang 07
CT tài trợ và địa ốc Thúy Lê	trang 11
CT tài trợ và địa ốc Đỗ Đình Tâm	trang 30
Jocelyn Huyen Realtor	trang 17
Julie Ha Realtor	trang 16
Kristine Thơ Đào & Yến Đào	F.Box
+ Lily Nguyen Realtor	trang 11
Melisa Loan Bùi Realtor	Front Box
Quan Hưng Services	trang 51
Universal Realty	trang 11
UR First Mortgage (Đức Nguyễn)	F.Box

DIỆN - ĐIỆN TỬ - ĐIỆN NHÀ

Airco Specialist	trang 171
BV Air conditioning	trang 177
Bet Electric USA Inc	trang 175
Best Air Services	trang 17
Hoang Heat & Air	trang 170
H-Technique	trang 179
KH Electric	trang
Nam Air Care (US Air Care)	trang 179
NH Cool Air	trang 179
NTX Heating & Air Conditioning	trang 171
NT Minh Electrical services	trang 170
Phúc Nguyễn Electric	trang 176
Texas Aircare	trang
Thuận AC	trang 170

NHÀ THUỐC

+ Dược thảo Princess Lifestyles	trang 161
Kanga Force	trang 186

Max men	trang 32
+ Maxx-Power	trang 185
St. Paul Pharmacy	trang 20
Thuốc Bắc Hướng Dương	trang 63

NAILS SUPPLY

Nails Warehouse	trang 162
OPC Nail Supply	trang 129
Pro nail Supply	trang 02

NHÀ HÀNG

Cá nướng miền Tây	trang 17
Kowloon Restaurant	trang 35
Phở Bằng	trang 105
Phở Palace	trang 42
Phở Tây Đô	trang 129
Sài Gòn Block	trang 62
+ Saemaeul Restaurant	tr. 46
Tré	trang 173

MÁY CREDIT CARD

Thủy Hoàng máy credit card	trang 55
Tiến Nguyễn Hi-Speed bank card	B.Box

KHAI THUẾ - KẾ TOÁN

ABC Tax	trang 43
A & N Tax service	trang 34
Đôn Diệp, CPA	trang 31
ETaxPlus	trang 25
Hiệp Trần Tax - Enrolled Agent	trang 173
IRS Tax Pro - Giải quyết rắc rối thuế	trang 154
Tax Acct Group	trang

SƠN, SỬA NHÀ - THIẾT KẾ KIẾN TRÚC

Anh Nguyen Construction	trang 170
AE Window and Fashions	trang 177
Bình Phạm Construction	trang
Blue Sky Plumbing	trang 176
Blue Sky Garland service	trang 171
Boston Hardwood	trang 176
D & T Discount Garage Door	trang 175

Dũng Construction	trang 174
Garage Door service (Tuấn)	trang 175
Garage Door Repair (Cuong Tran)	trang 177
Good Job Roofing	trang 170
Hào Texas Builder	trang 176
HP Roofing	trang 176
JAS Roofing	trang 174
Kiệt Construction	trang 174
Khúc Vũ Plumbing	trang 170
Nhan Nguyen Construction	trang 172
PL Construction	trang 179
Plumbing Repair	trang 175
Pro Level Construction	trang 173
Sang EZ Remodeling	trang 174
S & T Pro Plumbing LLC	trang 178
T & L Sale Installation	trang 176
Thợ sửa ống cống	trang 175
Thomas Nguyen Roofing	trang 170
Thomas Nguyen Construction & Electric	trang 171
TN's Fencing	trang
+ Vanguard Roofing	trang 5
Vien Cao Construction	trang 179
VT Construction	trang 171

VP LUẬT SƯ

Kastl Law, P.C.	trang 185
Law Office of Phan Nguyen, PLLC	trang 23
Texas Legal Support	trang 7
Tran Fawcett Law	trang 4
VPLS Andy Nguyen	trang 41
VPLS Anh Thư & Chicago Title Company	tr. 105/186
+ VPLS Parker & Associates (Thạch Huỳnh)	tr.8
VPLS James Langford	trang 9
VPLS Kenneth G. Wincorn	
(Vàng Nguyễn)	trang 191
VPLS Rick J. Michell (Billy Hải Trần)	trang 63
VPLS Robert Hwang (Hùng Nguyễn)	trang 04
+ VPLS Robert Mullins	trang 164
VPLS Steve Le	trang 23
Viet Friends Law Group	
(Cindy D Purinton)	trang 30



ANNA/LAN ANH HA
TEXAS REALTOR



Chuyên mua bán
NHÀ CŨ/ MỚI
với giá tốt nhất

☎ **469-355-4129**

✉ **annaha81230@gmail.com**

☎ **469-581-8866**

📍 601 N Plano Rd,
Richardson TX 75081



Realtor **Julie Ha**



🏠 **Đại diện mua, bán
nhà mới, cũ,
foreclose, và đấu giá**

🏠 **Giúp cho thuê
và mượn nhà, đất,
cơ sở thương mại**

- Với kinh nghiệm Broker ở NC và realtor ở TX, Julie sẽ giúp quý vị với phương châm **nhANH chóng, uy tín, tận tình và chu đáo**.
- Mọi tham khảo sẽ miễn phí và được hướng dẫn tận tình.
- Tìm nhà Bank với những chương trình tốt nhất cho quý vị.

TX License # 797882

☎ **(214) 254-9489**

✉ **julieha810@yahoo.com**

📍 6600 Chase Oaks Blvd, #150
Plano, TX 75023



HỘI BẢO TRỢ DU HỌC THIÊN ÂN

Hơn 17 năm giúp học sinh từ lớp 6 đến đại học xin du học tại các trường tin lành, công giáo và trường công với mức học phí thấp nhất khắp 50 tiểu bang.

Chuyên hồ sơ xin du lịch, tham quan trường, khảo sát thị trường, khám chữa bệnh.

Chuyển đổi và gia hạn Visa J1, B1 sang F1 (có VP tại Sài Gòn và Đà Nẵng).

Cho học sinh từ tiểu học sang tham gia trại hè, Winter và Spring hoặc xem trường.

Tại Garland, có trường Athena school dạy Piano, SAT, kèm homework và lớp defensive driving.

Liên lạc: Tony Tam Đặng 469.867.1941 / 972.437.1109 www.duhochoaky.com

2140 Beltline Rd., Richardson, TX 75081 (đối diện Saigon Mall)

Best Air Services

License # TACLB 019813E

Air Conditioning & Heating



Chuyên thiết kế, sửa chữa & bảo trì các hệ thống: máy lạnh, máy sưởi, heat pump, walk-in-cooler, freezer, ice machine, tủ lạnh, bình nước nóng... cho tư gia & cơ sở thương mại.

Nhận làm hệ thống hút mùi hôi cho tiệm nails & nhà hàng.

PHỤC VỤ TẬN TÂM
NHANH CHÓNG & BẢO ĐẢM
GIÁ PHẢI CHĂNG

CHUYÊN BÁN CÁC LOẠI MÁY:
TRANE, CARRIER, RHEEM, LENNOX,
YORK, GOODMAN, PAYNE, BRYANT, RUUD

Phục vụ vùng Dallas - Fort Worth, Arlington & phụ cận.

LL CƯỜNG:

☎ 972-780-1460 ☎ 214-417-7680

BẢNG HIỆU BUDGET SIGNS

NHẬN LÀM TẤT CẢ CÁC LOẠI BẢNG HIỆU

1. Channel Letters
2. Storefront Signs
3. Reface Signs
4. Led Signs
5. Can Signs
6. Pole Signs
7. Monument Signs
8. Window Letters and Car Letters
9. Banners



SERVING ALL OF DFW AND
OTHER STATES AS WELL

Jimmy: 682-558-9991

Email: signstx@yahoo.com
www.budgetsigns.net



CÁ NƯỚNG MIỀN TÂY Vietnamese Cuisine

1718 E Belt Line Rd., Richardson, TX 75081

☎ (972) 231-0999

ĐẶC BIỆT

- Cá nướng Da giòn
- Cơm Gà nấu nổi đất
- Bánh canh cua
- Phở gà trứng non
- Bún bò Huế
- Nui xào Bò lúc lắc
- Bánh hời miền Tây
- Canh chua cá kho tộ
- Mì vịt tiềm
- Gỏi gà bắp chuối trứng non
- Cá hấp Nha Trang
- Lẩu cá Nha Trang
- Gỏi sứa
- Cơm gà Hải Nam
- Phở Bò
- Mì dê sa tế
- Cháo gà trứng bách thảo
- Bò lá lốt
- Lẩu dê đặc biệt
- Sò điệp đút lò
- và nhiều món ăn đặc biệt ngon lạ

Cho đem bia rượu vào uống thoải mái



Cá Nướng Miền Tây Kinh Mồi

TẬN TÂM - KINH NGHIỆM - UY TÍN

Jocelyn Huyền Đỗ

MUA - BÁN - NHÀ

trong vùng Dallas, Fortworth, Arlington, Sachse, Garland, Carrollton, Plano, Richardson, etc...

CHUYÊN MUA BÁN NHÀ TỊCH THU TỪ NHÀ BANK, NHÀ MỚI TỪ BUILDER, CÓ NHIỀU NHÀ CHO QUÝ KHÁCH LỰA CHỌN VÀ NHÀ INCOME PROPERTY FOURPLEX APARTMENT.

ĐẶC BIỆT: Bán nhà, Listing 1.5%

LIÊN LẠC DIRECT: **972-357-6568**

KHÔNG CẦN CHECK
INCOME VÀ CREDIT
Vẫn MUA NHÀ ĐƯỢC.

AVIGNON

REALTY
Sales, Leasing & Management
RESIDENTIAL & COMMERCIAL





TIM NGUYỄN

Bộ phim *Owl and the sparrow* (Cú và chim se sẻ) của đạo diễn Stephane Gauger người Mỹ gốc Việt (30 tháng 8 năm 1969 - 11 tháng 1 năm 2018) kể lại chuyện một em bé mồ côi 10 tuổi, một nữ tiếp viên hàng không cô đơn và một nhân viên chăm sóc thú thất tình - 3 người xa lạ gặp và kết bạn với nhau giữa lòng thành phố Sài Gòn. Một bộ phim ấm áp tình người do đạo diễn mang hai dòng máu Việt - Mỹ Stephane Gauger viết kịch bản, quay phim và đạo diễn.

Với kinh phí khiêm tốn 50,000 đôla và không có những tài tử nổi tiếng nhưng bộ phim 'Owl and the sparrow' để lại những ấn tượng không dễ quên với một câu chuyện chân thực và cảm động.

Thành công của bộ phim này một phần lớn là nhờ vào diễn xuất của bé Phạm Gia Hân, 10 tuổi, khi em thể hiện rất đạt vai diễn một cô bé bề ngoài lạnh lùng, bướng bỉnh nhưng tâm hồn ngây thơ và khao khát yêu thương. 'Cú và chim se sẻ' là món quà mà đạo diễn Stephane Gauger dành tặng cho quê mẹ, nơi anh sinh ra vào năm 1970. Mẹ Stephane là người Việt, bố là người Mỹ. Năm 1975, anh cùng gia đình di tản sang Mỹ và trở lại Việt Nam khi 25 tuổi.

Bộ phim 'Owl and the sparrow' được trình chiếu lần đầu tiên vào Tháng Giêng 2007 tại liên hoan phim Rotterdam International Film Festival, đoạt giải phim truyện hay nhất ở San Francisco International Asian American

Cú & chim se sẻ



Một cảnh trong phim - NGUỒN EFFR.EN

Film Festival, trước khi chiếu ở 30 liên hoan phim khác và đã được giải khán giả bầu chọn tại Los Angeles Film Festival năm 2007. Riêng đạo diễn Stephane Gauger đoạt giải Đạo Diễn Trẻ ở Starz Denver Film Festival Gotham Awards, và giải John Cassavetes award tại LHP Independent Spirit Awards name 2008. Ngoài ra cuốn phim còn nhận được nhiều lời khen tặng của các nhà phê bình phim và khán giả trên trang web Rotten Tomatoes. Tại Mỹ, phim được chiếu ở rất nhiều trường đại học như Princeton, Pennsylvania, New York, Yale, Brown, Boston, Cornell. Nó cũng được chiếu ở Nhật dưới tựa đề 'Nơi Hạnh Phúc Nhất Trên Đời', ở Hàn Quốc - 'Đóa Hồng Xinh Đẹp', ở Tây Ban Nha - 'Cinco Dias en Saigon'.

Về phim *Owl and the Sparrow*, nhà báo Xuân Nguyên của trang Tin Văn đã nhận xét như sau:

Nhân vật chính cô bé Thủy (Phạm Gia Hân) mồ côi cả cha lẫn mẹ, sống cùng chú ruột trong xưởng làm mành tre. Cô bé là người cứng cỏi và đầy lòng tự trọng. Không chịu được người

chú khô cần và hách dịch, Thủy bỏ nhà lên thành phố kiếm sống.

Được những đứa trẻ khác chỉ bảo, Thủy bán tranh ảnh cho khách du lịch. Sau đó, cô bé lại đổi sang bán hoa hồng. Thủy cố tìm cách để tồn tại giữa thành phố và chứng minh cô sẽ sống nổi không chỉ một ngày như lời người chú dọa. Trong khi đi bán hoa, Thủy gặp Hải - một nhân viên chăm sóc thú trong Sở Thú. Hải là người chân thật, kín đáo, yêu thú đôi khi hơn cả yêu con người. Trái tim anh đang tổn thương vì bị bạn gái bỏ rơi trước ngày hai người làm đám cưới. Anh cũng buồn lòng vì con voi anh chăm bẵm từ nhỏ sẽ bị bán sang vườn thú Ấn Độ. Ngoài Hải, Thủy còn quen với Lan- cô tiếp viên hàng không 26 tuổi xinh đẹp nhưng cô đơn. Lan có cuộc sống đầy đủ nhưng luôn thấy trống vắng và đau khổ vì mối tình với một phi hành trưởng đã có vợ. Yêu quý cả Hải và Lan, bé Thủy liên tìm cách để họ gặp nhau và thành đôi. Sự chân thành, lòng tốt đã giúp 3 con người xa lạ trở thành những người thân.

Câu chuyện thật là cảm động.

NS- THEO RFI

Cám ơn anh

MỘC MẠC

Richard - chồng tôi - rất hiếm khi nhắc đến quãng đời lính ở Việt Nam, ngoài một lần kể rằng ông từng bị bắn bởi tay thiện xạ. Tuy nhiên, ông vẫn giữ một tấm ảnh đen trắng từ thập niên 60, khổ 8x10, hơi mờ, chụp tại buổi trình diễn USO có Ann Margret và Bob Hope phía sau.

Tấm ảnh được cất kỹ trong một ngăn tủ mà ông không để ai động vào. Ngoài tấm ảnh đó, còn có một mảnh vải dù cũ, vài chiếc huy hiệu hoen màu và một lá thư gấp làm tư. Trong những hôm ông trầm lặng nhất, tôi thường thấy ông lặng lẽ mở tủ, lấy từng món ra, chạm tay lên như thấp nhang ký ức.

Vài năm trước, Ann Margret tổ chức buổi ký sách tại một tiệm sách địa phương. Richard mang theo tấm ảnh, hy vọng cô sẽ ký. Dù buổi ký bắt đầu lúc 7:30 tối, ông đã đến từ giữa trưa.

Khi tôi ghé qua sau giờ làm, hàng người đã vòng quanh hiệu sách ra đến bãi đậu xe. Trước giờ ký, nhân viên nhà sách thông báo cô chỉ ký vào sách – không ký lên kỷ vật. Richard có phần thất vọng, nhưng vẫn muốn cô nhìn tấm ảnh, và nghe ông kể rằng những chương trình như vậy từng

ý nghĩa đến chừng nào với những người lính viễn chinh xa xứ.

Khi tới lượt, Richard đưa sách cho cô ký, rồi chậm rãi lấy ảnh ra. Nhân viên vội vã ngăn lại, nhưng ông chỉ nói: Tôi hiểu. Tôi chỉ mong cô nhìn qua.

Ann Margret nhìn vào ảnh, mắt bỗng ươn ướt: “Đây là một trong các quý ông của tôi từ Việt Nam...” - cô nói. “Tôi sẽ ký. Tôi biết họ đã hy sinh gì cho đất nước này, và tôi luôn dành thời gian cho ‘các quý ông của tôi’.”

Rồi cô kéo Richard vòng qua bàn, trao cho ông một nụ hôn thật nồng hậu, rồi kể rất nhiều về lòng can đảm của những người lính trẻ mà cô từng gặp. Ai nấy đứng quanh đều lặng người. Cô chụp hình cùng ông, trò chuyện như thể chỉ có một mình ông hiện diện.

Khi về tới nhà, chồng tôi không nói gì cả. Tôi tiến lại gần. Bất ngờ, ông ôm tôi rất chặt, vai ông run lên. Và trong khoảnh khắc ấy, người đàn ông cao lớn, từng đi qua chiến tranh, nhỏ lại trong vòng tay tôi như một đứa trẻ vừa được ai đó dỗ dành.

Lát sau, ông lên tiếng – khê như gió: Đây là lần đầu tiên có ai cảm ơn anh, vì khoảng thời gian anh phục vụ.

Tôi vỗ về: Cám ơn anh, một người lính.

Ann Margret
trong một buổi
trình diễn tại
Việt Nam - NGUỒN
FACEBOOK



VĂN PHÒNG BẢO HIỂM ALLSTATE
TOMMY CHAU RICHARDSON

CẦN TUYỂN NHÂN VIÊN

QUYỀN LỢI

- Salary + trả overtime + commission cao + bonus mỗi tháng + bonus cuối năm
- Hai tuần vacation + holidays + 401K

ĐIỀU KIỆN

- Một năm kinh nghiệm trên sale
- P & C license a plus

Xin gửi resume vào email **tommychau@allstate.com**

hoặc gọi vào office phone **972-744-9873 (bấm số 1)**

Văn phòng bảo hiểm của Tommy Chau với hơn 25 năm kinh nghiệm với các loại bảo hiểm nhà, xe, tiệm



 **RẦN XUÂN NGUYỄN, D.O., P.A.**
Board Certified in Internal Medicine

KHÁM VÀ ĐIỀU TRỊ

- Tổng quát
- Chủng ngừa
- Bệnh cao máu
- Tiểu đường
- Tim, thận phổi
- Bệnh tiêu hóa
- Bệnh phong thấp
- Bệnh ngoài da
- Bệnh bất lực
- Suy nhược tuổi già
- Truyền nước biển
- Chữa bệnh viêm gan B

Nhận medicare & medicaid và nhiều loại bảo hiểm

PHÒNG MẠCH CÓ TRANG BỊ NHIỀU LOẠI MÁY MÓC CHỮA TRỊ BỆNH

972. 487.7619

3602 W. Walnut St.,
Garland, TX 75042

Thứ 2, 3, 4, 6, 7: 8:00 am - 5:00 pm
Thứ 5, Chủ Nhật: đóng cửa

cần medical assistant



FLEX INSURANCE AGENCY



469-728-5823 | **Kieu Nguyen**
Agent Owner

7548 Preston Rd, Suite 141 #248
Frisco, TX 75034

AUTO HOME COMMERCIAL

 theflexinsurance@outlook.com  Theflexinsurance.com

Nhà Thuốc Tây (Đã dời về địa điểm mới)

 **St. Paul**

 **Tận tâm - Uy tín - Thành thật.**
Giao thuốc tận nhà miễn phí.

 **Nhận hầu hết các loại bảo hiểm, Medicare, Medicaid, Obamacare, v.v..**
Tư vấn miễn phí về Medicare.

Do được sĩ **Phạm Huy Hòa** đảm trách
Rất hân hạnh phục vụ Quý đồng hương.



3307 Beltline Rd.
Garland, TX 75044
(Gần trụ sở Cộng Đồng Người Việt Quốc gia Dallas)

 **469-304-0062**

 **469-304-0063**



Sức khỏe quý hơn vàng!

NHỮNG KIẾN THỨC VỀ Y HỌC CẦN THIẾT VÀ NÊN BIẾT ĐỂ CÓ THỂ CHĂM LO SỨC KHỎE CHO MÌNH VÀ NGƯỜI THÂN.

Bác sĩ Nguyễn Ý Đức trình bày một cách đơn giản, dễ hiểu, mạch lạc và đã công phu soạn thảo theo từng mục liên quan. Tài liệu DVD y khoa giá trị gồm những đề tài liên quan đến bệnh tật, phòng chống, chữa trị và nguyên nhân đã được Bác sĩ Nguyễn Ý Đức dành tâm huyết để chia sẻ đến đồng hương.

Đặt mua, xin liên lạc:

972-675-4383

Trả bằng Money Order hay personal check xin gửi về Trê:
3202 N. Shiloh Rd, Garland TX 75044

Gởi về tận nhà cho bạn hay người thân

\$10 + Shipping /DVD

Bạn có thể mua từng cuốn, hoặc toàn tập (4 DVD).
Sẽ có giá đặc biệt và miễn cước phí cho số nhiều.

BẠN CÓ THỂ XEM, HOẶC NGHE TRÊN XE VÀ CHIA SẺ CHO GIA ĐÌNH, BẠN HỮU CÙNG THAM KHẢO.

DVD 1

- 6 Triệu Chứng Cấp Cứu
- Hiểu Biết Về Ung Thư
- Ung Thư Vú
- Ung Thư Ruột Già
- Ung Thư Gan
- Bệnh Viêm Gan

DVD 2

- Căng Thẳng Đời Sống
- Bệnh Mất Ngủ
- Bệnh Nhức Đầu
- Bệnh Rối Loạn Cương Dương
- Tai Biến Động Mạch Não
- Dùng Thuốc An Toàn

DVD 3

- Đau Dây Thần Kinh Tọa
- Hen Suyễn
- Viêm Xoang
- Nhiễm Trùng Tiểu Tiện
- Bệnh Sỏi Thận
- Bệnh Tuyến Tiền Liệt

DVD 4

- Bệnh Thống Phong
- Bệnh Vết Mắt
- Bệnh Khô Miệng
- Kém Tiêu Hóa
- Thực Phẩm Cho Người Loãng Xương
- Thuốc Cho Người Cao Tuổi

NẾU QUÝ KHÁCH MUỐN MUA ĐỂ BÁN LẺ, XIN LIÊN LẠC 972-675-4383. CÓ GIÁ ĐẶC BIỆT.



ARLINGTON FINANCIAL SERVICES INC.

TRUONG

INSURANCE AGENCY



JUSTIN (NGHĨA)
682.554.9082

Tel:
817-226-3510
817-226-2226

Fax:
817-701-0200

2111W. Arkansas Ln.,
Arlington, TX 76013



Teresa Truong
(Agent)

BẢO HIỂM

XE - NHÀ - NHÂN THỌ - THƯƠNG MẠI
SỨC KHỎE - TÀI CHÁNH

QUỸ HỮU TRÍ, IRA & 401K ROLLOVER, MEDICARE

www.arlingtoninsurance.net

Bác Sĩ **CHRISTINA VŨ CASEY**

Board Certified Family Practice

VĂN PHÒNG BÁC SĨ MỚI MỞ Ở CARROLLTON

Highlands Medical and Wellness
(CVC Medical)

1000 E. Beltline Rd., Ste.112, Carrollton, TX 75006

972-338-5574 | 214-680-7886

(Tiếng Việt)

469-393-7206

Từ Thứ Hai đến Thứ Sáu, từ 8:30 sáng đến 4:00 chiều

Chúng tôi trị:

- + Bệnh toàn khoa, nội và ngoại thương.
- + Các bệnh phụ nữ và ngừa thai (uống thuốc, dán thuốc, đặt vòng xoắn...)
- + Chích ngừa hàng năm.
- + Truyền nước biển tại phòng mạch.

Nhận Medicare, Amerigroup, Ambetter, Molina Friday, Oscar, BCBS và hầu hết các loại bảo hiểm



Nếu từng đi máy bay, chắc bạn đã thấy mã phi trường (airport codes) gồm 3 chữ cái trên vé, nhãn hành lý, bảng khởi hành và nơi đến. Mã như BOS hay LAX, thì dễ nhận ra ngay, nhưng mã như HPN lại giống như câu đố bí ẩn.

Một chút lịch sử

Theo Hiệp hội Vận tải Hàng không Quốc tế (International Air Transport Association - IATA) trụ sở tại Montreal, là tổ chức đại diện cho hàng trăm hãng hàng không, thì vào những năm 1930, các hãng hàng không bắt đầu sử dụng mã phi trường 2 chữ cái, thường dựa trên định danh của Cơ quan Dự báo Thời tiết Quốc gia Mỹ. Nhưng đến cuối thập niên 1940, hàng không phát triển mạnh đến mức số lượng phi trường vượt quá số mã 2 chữ cái có thể có là 676 mã. Do đó, hệ thống buộc phải mở rộng sang mã 3 chữ cái, để tạo ra tới 17,576 tổ hợp khác nhau, và hệ thống này vẫn là tiêu chuẩn cho đến nay.

Năm 1947, mã của Phi trường Quốc tế Los Angeles chuyển từ LA thành LAX (chữ X thêm vào là một ký hiệu phổ biến dùng để diễn chỗ trống). Đến thập niên 1960, các hãng hàng không đã yêu cầu IATA chịu trách nhiệm tiêu chuẩn hóa các mã phi trường để bảo đảm tính nhất quán kể từ đó đến nay.

Quy tắc cấp mã phi trường

Khi nộp đơn xin mã IATA, các quan chức hàng không thường đề xuất một tổ hợp 3 chữ cái phản ánh rõ nhất vị trí của phi trường (như DEN cho Denver). Họ phải kiểm tra trong danh mục mã chính để chắc là mã họ yêu cầu chưa từng sử dụng, lý tưởng là bắt đầu bằng chữ cái đầu của địa điểm, và nộp thêm một mã dự phòng.

Khó thay đổi mã

Sài Gòn mất tên, nhưng mã SGN vẫn tồn tại. Theo quyết định của IATA, các mã định danh địa điểm được cấp vĩnh viễn, trừ vài trường hợp ngoại lệ - ví dụ, khi cần thay đổi để bảo đảm an toàn hàng không. Chẳng hạn, hai phi trường có mã giống nhau trong cùng một khu vực có thể gây nhầm lẫn và lỗi điều hướng (navigational errors).

Tuy vậy, việc thay đổi đã xảy ra trong một vài trường hợp hiếm hoi. Phi trường Idlewild của Thành phố New York từng sử dụng mã IDL, nhưng sau khi Tổng thống John F. Kennedy bị ám sát, phi trường được đổi tên để vinh danh ông. Cần rất nhiều áp lực chính trị để Cơ quan Hàng không Liên bang (FAA) nới lỏng quy tắc không thay đổi mã và chấp thuận mã JFK, nhưng cuối cùng đã được phê duyệt. Mã IDL sau đó được dùng cho phi trường ở Indianola, Mississippi.



Một số mã phi trường khó đoán

Không phải mã nào cũng dễ đoán như BOS cho Boston. Phi trường Quốc tế Orlando ở Florida lại có mã MCO - là viết tắt của căn cứ không quân McCoy trước đây. Phi trường Hạng Westchester gần White Plains, New York có mã là HPN, được cho là viết tắt của các thị trấn lân cận: Harrison, Purchase và North Castle.

Một số mã phi trường gây cười

Với hàng ngàn tổ hợp 3 chữ cái đang được sử dụng, việc xuất hiện những mã có nghĩa hài hước thường xảy ra:

- Phi trường Derby Field gần Lovelock, Nevada có mã là LOL.
- Phi trường Sioux Gateway ở Sioux City, Iowa? Đó là SUX.
- Phi trường Omega ở Namibia có mã khá vui là OMG.
- BUM thuộc về Phi trường Butler Memorial ở Missouri.
- Và POO là của phi trường Pocos de Caldas ở Brazil.

GIỜ LÀM VIỆC
Thứ Hai-Thứ Bảy
9:00am-6:00pm

THẮNG



AUTO BODY & ENGINE REPAIR

- MUA BÁN XE NHẬT CÁC LOẠI
- LO THỬ TỤC BẢO HIỂM VÀ MUỐN XE
- SƠN, SỬA BODY
- SỬA TOÀN BỘ MÁY, REBUILD HỘP SỐ, SỬA MÁY LẠNH A/C, ELECTRICAL.

CÓ NHẬN SỬA XE BỊ MƯA ĐÁ

- Tiệm có đầy đủ dụng cụ
- Phòng sơn đầy đủ tiêu chuẩn
- Thợ nhiều năm kinh nghiệm, việc làm có bảo đảm.

GIÁ CẢ PHẢI CHĂNG

FREE COMPUTER DIAGNOSTIC CHECK ENGINE FREE ESTIMATE FREE HOẶC GIẢM DEDUCTIBLE



TOWING 24/7

Sẵn lòng giải đáp thắc mắc 24/7
Tel: **682.561.9331**
E-mail: thangs_auto@yahoo.com

3626 S Cooper st., #108, Arlington, TX 76015
(Ở giữa Kawasaki & Pro Quick Lube hoặc đối diện Jack in The Box)

Đại diện cho nhiều hãng bảo hiểm danh tiếng



MAGNUM CHOICE
INSURANCE AGENCY
JOSEPH QIU

- **NHIỀU SỰ LỰA CHỌN**
- **GIÁ CẢ PHẢI CHĂNG**
- **UY TÍN, TIN CẬY**
- **NHIỆT TÌNH VỚI KHÁCH HÀNG**



Xe • Nhà • Thương Mại • Nhân Thọ
• Sức Khỏe • Hưu Trí
Long Term Care and many more...

100 S Central Expy #26A - Richardson TX 75080
5016 Tennyson Pkwy - Plano, TX 75042
Tel: **972-801-6878**
Website: magnumchoice.com



Văn Phòng Luật Sư

Phan Nguyen

Chuyên đảm trách những dịch vụ pháp lý sau đây:

LUẬT DI TRÚ (IMMIGRATION LAW)
■ Bảo lãnh thân nhân ■ Nhập tịch, thẻ xanh...

LUẬT GIA ĐÌNH (FAMILY LAW)
■ Ly dị, cấp dưỡng con cái, chia tài sản

LUẬT DI CHỨC (PROBATE, WILLS, TRUST..)
■ Lập Di chúc (Will), chia tài sản, quản trị tài sản (Trust)
■ Ủy quyền (Living will & Living trust).

XIN GỌI
(469) 465-2344
ĐỂ LẤY HẸN
THAM KHẢO TRỰC TIẾP VỚI LUẬT SƯ PHAN NGUYEN



15305 Dallas Pkwy #1184, Addison, TX 75001

LAW OFFICE OF STEVE LE

Luật Sư **LÊ CÔNG NGHỆ** Attorneys & Counselors at Law



- **TAI NẠN XE CỘ**
AUTO ACCIDENT PERSONAL INJURY
- **LUẬT DI TRÚ**
IMMIGRATION
- **KHAI PHÁ SẢN**
BANKRUPTCY
- **XIN CON NUÔI**
ADOPTION
- **DI CHỨC & DI SẢN**
WILLS & ESTATES
- **LUẬT GIA ĐÌNH**
FAMILY LAW

[Website: www.arlingtontxlawoffice.com]

Xin liên lạc với chúng tôi để được tham khảo miễn phí

Có chi nhánh phục vụ tại
AMARILLO | DALLAS FORT WORTH | HOUSTON
1317 E. Pioneer Parkway, Arlington, TX 76010
Phone: **214-945-3380 (Việt)** / **214-901-2425 (English)**



dish
Authorized Retailer

Ranked #1
in Customer Satisfaction 6 Years in a Row



For J.D. Power 2023 award information,
visit jdpower.com/awards

- Add Highspeed Internet as low as \$49.99/mo
- FREE Google Voice Remote
- Streaming INCLUDED, stream live TV on up to 5 devices
- Free Next Day Professional Installation (where available)
- Enjoy thousands of shows and movies included On-Demand
- J.D. Power Award For Customer Satisfaction - 6 Years In A Row

**SAY GOODBYE TO
COMMERCIALS**

Call us now! **1-855-862-1529**

Never watch another commercial during your
favorite primetime shows



**GET
UP TO \$600***
WHEN YOU SWITCH TO DISH

*\$300 DTV Switcher Offer is provided by DISH, all other gift card offers are courtesy of PlanetDISH, call for full offer details.

CALL US NOW!
1-855-862-1529

[1] Terms and conditions apply, call for details. Courtesy of named DISH Authorized Retailer.

\$300 PrePaid Mastercard Make the Switch from DTV Gift Card Offer ends 4/10/2024.

Requires offer code DTV2DISH. Eligibility requires: 1) continuing active DISH service, 2) completion of the first 31 days of DISH service, 3) payment of first DISH bill, 4) submission of a recent DirecTV satellite bill for the same name or address, and 5) online redemption after validation. After completing the redemption process, the gift card will be shipped within 4 to 6 weeks. For full details, visit <https://my.dish.com/support/helpful-tools/gift-cards>. All packages, programming, and offers are subject to change without notice.

J.D. Power: DISH received the highest score nationally among Cable and Satellite TV service providers that operate in all four of the regions evaluated in the J.D. Power 2018-2023 U.S. Television Service Provider Satisfaction Studies. Visit jdpower.com/awards for more information. DISH Anywhere: Watching live and recorded TV anywhere requires an internet-connected Hopper 3 or Hopper 3 and compatible mobile device. AutoHop: Commercial skip feature is available at varying times, starting the day after airing, for select primetime shows on ABC, CBS, FOX, and NBC recorded with Primetime Anywhere. On-Demand: Availability of On Demand titles will be based on your programming subscription.

Switch to DISH & Get Up to a \$300 Gift Card Offer. Offers are subject to availability and changes. All customers will qualify for a \$100 gift card courtesy of Planet DISH. If customer is switching from DirecTV to DISH, you may instead qualify for a \$300 Mastercard from DISH. Call for full details.

Offer for new and qualifying former customers only. Important Terms and Conditions: Requires credit qualification and 2-year commitment. Upfront activation and/or receiver upgrade fees may apply based on credit qualification. Offer ends 04/10/2024. 2-year commitment. Early termination fee of \$20/mo, remaining applies if you cancel early. Included in 2-Year Price Guarantee at \$54.99 advertised price. America's Top 120 programming package, local channels, HD service fees, and Hopper Duo Smart DVR for 1 TV. Included in 2-Year Price Guarantee for additional cost. Programming package upgrades (\$99.99 for AT120, \$104.99 for AT200, \$114.99 for AT250), monthly fees for upgraded or additional receivers (\$5-\$7 per additional TV, receivers with additional functionality may be \$10-\$15). NOT included in 2-Year Price Guarantee or advertised price (and subject to change): Taxes & surcharges, add-on programming (including premium channels), DISH Protect, and transactional fees. Premium Channels 3 Mos. Free. After 3 mos., you will be billed \$30/mo. for Paramount+ with Showtime, Starz and DISH Movie Pack unless you call or go online to cancel. Reminder: The DISH Voice Remote with Google Assistant requires internet-connected Hopper, Joey or Wally device. Customer must press the Voice Remote button to activate the feature. Other All packages, programming, features, and functionality and all prices and fees not included in price guarantee are subject to change without notice. After 6 mos., if selected, you will be billed \$10.99/mo. for DISH Protect unless you call to cancel. After 2 years, then-current everyday prices for all services apply. For business customers, additional monthly fees may apply. Free standard professional installation only. Additional restrictions may apply. ©2023 DISH Network LLC. All rights reserved.

FOCUS DENTAL
NURTURING HEALTHY SMILES

3443 W. Campbell Rd, #650, Garland, TX 75044
(Góc đường Jupiter & Campbell)

Mon, Tue, Thurs & Fri
9:00am - 6:00pm
Wed: 10:00am - 6:00pm
Sat: 8:00am - 2:00pm

www.FocusDentalTX.com
Email: info@focusdentaltx.com

ĐẶC BIỆT

Có chương trình Focus Savers Plan
cho bệnh nhân không có
bảo hiểm (save 30%-50%)
Nhận hầu hết hết bảo hiểm PPO,
Children Medicaid & CHIP,
Adult Medicare & Medicaid

tel... **972-414-1515**

- Nha Khoa Nhi Đồng
- Nha Khoa Gia đình
- Nha Khoa Thẩm Mỹ
- Nha Khoa Khẩn Cấp
- Làm Răng Giả Các Loại
- Tẩy Răng Trắng
- Niềng Răng
- Trồng Răng

Phương Ngô, DDS Trên 15 năm kinh nghiệm

LAN TRUONG DỊCH VỤ

VĂN PHÒNG DI TRÚ VÀ NHẬP TỊCH

BẢO LÃNH:

- Bảo Lãnh Định Cư tất cả các diện vợ chồng, cha mẹ, con cái, anh chị em.
- Bảo Lãnh (xin Thẻ Xanh) ở lại Mỹ cho những diện du lịch, du học
- Tư vấn và bảo lãnh EB3 (Lao động và có thẻ Xanh 10 năm)
- Bảo Lãnh du lịch, du học bao trọn gói

NHẬP TỊCH:

- Điền đơn thi Quốc Tịch, hướng dẫn học bài, tư vấn cho những trường hợp bị gút mắc khi thi Quốc Tịch.
- Hướng dẫn soạn bài học thi Quốc Tịch cho những diện lớn tuổi và ở Mỹ lâu năm.
- Renew Thẻ Xanh 2 năm và 10 năm, tư vấn kỹ cho trường hợp renew thẻ Xanh 2 năm.

Đặc biệt xin miễn giảm tiền thi Quốc Tịch và renew thẻ Xanh cho diện low income.

Thông dịch các loại văn bản giấy tờ, có notary public.

VĂN BẢN GIẤY TỜ LIÊN QUAN ĐẾN LÃNH SỰ QUÁN VIỆT NAM:

- Công Hàm Độc Thân
- Các loại Giấy Ủy Quyền.

3212 N Jupiter Rd, Suite # 122, Garland, TX 75044
Phone: **682.888.2797**
Email: lantruongdichvu@gmail.com



Vinh Trần
Hơn 10 năm kinh nghiệm thuế

eTax Plus

Tối đa lợi ích và các khoản tiết kiệm thuế cùng Vinh Trần, các CPAs và đội ngũ nhân viên khai thuế nhiều năm kinh nghiệm, tận tâm, chính xác, và chuyên nghiệp.



- ✓ Khai thuế cá nhân và doanh nghiệp
- ✓ Tư vấn và thành lập công ty (LLCs, Corporations, etc.)
- ✓ Kế toán lương (W2, 1099NEC, etc)
- ✓ Quản lý sổ sách kế toán (Bookkeeping)
- ✓ Tư vấn và khai báo Sale Taxes
- ✓ Lên kế hoạch thuế cá nhân, chủ doanh nghiệp, nhà đầu tư nhà đất (Tax, Real Estate & Retirement planning)
- ✓ Giúp giải quyết các vấn đề thuế với IRS

etaxplustx@gmail.com

etaxplustx.com

3347 W Walnut St #288, Garland, Texas, 75042 (Nhà Xinh)

Office : 469-888-3189

Cell : 214-597-5681



1221 N Central Expressway
Richardson, TX 75080
Email: teddy.luu@gmail.com



XƯƠNG LƯU (TEDDY)
972-965-6482

MUA . BÁN . ĐỔI XE MỚI VÀ CŨ

- Giới thiệu bạn bè đến mua xe mới, sẽ tặng mỗi chiếc \$200.



2025 TOYOTA CROWN SIGNIA



Vietnam plaza

SUPERMARKET

- Hàng hóa đa dạng, phẩm chất tốt.
- Bãi đậu xe an toàn, rộng rãi.
- Tiếp đón ân cần, niềm nở.



**Nhiều Hàng
On Sale!**

VIETNAM PLAZA 1
4010 E. Belknap
Haltom City, Texas
817.838.0866

Ghi Nhận
trong tuần



Châu Âu thụt lùi

Kể từ khi cuộc cách mạng kỹ thuật số bắt đầu từ khoảng hơn 3 thập niên trước, châu Âu ngày càng bị bỏ lùi lại phía sau.



VŨ HIẾN
ARLINGTON, TX

Châu Âu không có khả năng để tạo ra những công ty tầm vóc trong nội địa để có thể cạnh tranh với những công ty như Google, Amazon hay Meta. Giá trị thị trường của công ty Apple lớn hơn toàn bộ thị trường chứng khoán của Đức. Việc châu lục này không thể tạo ra thêm những công ty kỹ thuật lớn như trên được coi là một trong những thử thách lớn nhất và là lý do chính khiến nền kinh tế của họ bị trì trệ. Vấn đề này thậm chí còn cấp bách hơn khi viễn

cảnh thuế quan cao hơn đe dọa kìm hãm tăng trưởng kinh tế.

Các nhà đầu tư và doanh nhân cho biết những trở ngại đối với việc phát triển kỹ thuật ở châu Âu đã bám rễ quá sâu: hoạt động kinh doanh thì rụt rè và sợ rủi ro, luật lao động nghiêm ngặt, các quy định nhằm kiểm soát các công ty thì khắt khe, nguồn vốn đầu tư mạo hiểm ít hơn và tăng trưởng kinh tế và dân số thì khá ảm đạm.

Thomas Odenwald, một doanh nhân kỹ thuật gốc Đức, vào tháng 1 năm

ngoài đã rời Thung lũng Silicon về lại Đức để gia nhập Aleph Alpha, một công ty khởi nghiệp có trụ sở tại Heidelberg, với mục tiêu cạnh tranh trực tiếp với công ty trí tuệ nhân tạo hàng đầu là OpenAI.

Odenwald đã làm việc tại California trong gần 3 thập niên và hy vọng với những kinh nghiệm cá nhân có thể giúp xây dựng một công ty kỹ thuật lớn có đủ sức để cạnh tranh với công ty của Mỹ. Odenwald đã phải ngạc nhiên đến sửng sốt khi đối diện

với điều thực tế: Các đồng nghiệp thiếu sự cập nhật về kiến thức kỹ thuật, và mọi hoạt động diễn ra quá chậm chạp.

Sau 2 tháng, Odenwald bỏ việc và trở về lại California. Odenwald nghĩ rằng châu Âu sẽ khó có thể theo kịp với tốc độ thay đổi quá nhanh trong lĩnh vực kỹ thuật như tại Thung lũng Silicon.

Bỏ lỡ cơ hội

Sau khi đã bỏ lỡ phần lớn cơ hội của cuộc cách mạng kỹ thuật số đầu tiên, châu Âu dường như cũng đang sắp bỏ lỡ làn sóng kỹ thuật số tiếp theo. Hoa Kỳ và Trung Quốc, với nguồn vốn đầu tư mạo hiểm và tài trợ của chính phủ,

đang chi rất mạnh cho việc nghiên cứu AI và các ngành kỹ thuật khác hứa hẹn sẽ thúc đẩy công việc sản xuất và nâng cao mức sống của người dân. Ở châu Âu, đầu tư mạo hiểm cho kỹ thuật chỉ bằng một phần năm so với mức của Hoa Kỳ.

Marc Andreessen, một nhà đầu tư kỹ thuật Hoa Kỳ, mới đây có đăng một bức ảnh chế giấu trên trang X cá nhân của ông, trong đó có hình ảnh những công ty AI lớn như OpenAI, Meta AI và đối thủ Trung Quốc DeepSeek đang cạnh tranh để giành quyền bá chủ. Ở một chiếc bàn gần đó, một người khác đại diện cho Liên Âu ngồi tách biệt một mình, mắt nhìn chằm chằm

vào màn ảnh với hình một chiếc nắp nhựa được buộc vào một chai đựng đồ uống – một luật mới bắt buộc ở châu Âu nhằm khuyến khích tái chế các đồ vật đã qua sử dụng như nhựa và giấy. Thông điệp của bức ảnh này là châu Âu đang tập trung sai vào mục tiêu của cuộc chiến cạnh tranh tương lai.

Theo nhận định của Mario Draghi, cựu chủ tịch của Ngân hàng Trung ương châu Âu và là nhân vật được lãnh đạo Liên Âu giao nhiệm vụ giúp chẩn đoán lý do tại sao nền kinh tế châu Âu bị trì trệ, cho biết châu Âu đang đứng trước một thử thách lớn cho sự tồn tại và phát triển. Trong một bản

phức trình được công bố vào tháng 9 năm ngoái, Draghi đã chỉ ra rằng ngành kỹ thuật không phát triển là yếu tố chính khiến kinh tế châu Âu trì trệ.

Lý do khiến kinh tế trì trệ

Hiện nay chỉ có 4 trong số 50 công ty kỹ thuật hàng đầu thế giới là của châu Âu, mặc dù châu Âu có dân số lớn hơn và trình độ học vấn tương tự như Hoa Kỳ và chiếm 21% sản lượng kinh tế toàn cầu. Không có công ty nào trong số 10 công ty đứng đầu trong việc đầu tư vào kỹ thuật điện toán lượng tử (quantum computing) là ở châu Âu.

Vấn đề không chỉ nằm ở kỹ thuật mà còn phản ánh một sự thật rộng lớn hơn về châu Âu: Châu Âu không tạo ra được những công ty mới, mang tính đột phá có thể làm rung chuyển thị trường và thúc đẩy phát minh mới.

Theo phân tích của Andrew McAfee, một nhà nghiên cứu thuộc Phân khoa Quản lý Sloan của đại học MIT và cũng là đồng sáng lập công ty khởi nghiệp AI Workhelix, trong 50 năm qua, Hoa Kỳ đã tạo ra 241 công ty từ con số không có giá trị vốn hóa thị trường hơn \$10 tỷ, trong khi châu Âu chỉ tạo ra 14 công ty,

Các công ty và các ngành

Châu Âu đang thua trong trận chiến kỹ thuật - INNOVATION AND STRATEGY BLOG

		Technology
		Technology
		Technology
		Technology
		Technology
		Finance
		Energy
		Healthcare
		Technology
		Technology

Source : André Loesekrug-Pietri (J.E.D.I)

kỹ nghệ mới – cũng giống như trước đây khi xe máy xuất hiện thay thế cho xe ngựa – cho phép một quốc gia sản xuất nhiều hàng hóa hơn với cùng một số lượng công nhân, là động lực chính đưa tới thịnh vượng. Châu Âu bị chi phối bởi các ngành kỹ nghệ kiểu cũ như xe hơi và ngân hàng, là những ngành đã khai thác được mức tăng năng suất từ lâu và nay thì không còn nữa. Theo Quỹ Tiền tệ Quốc tế, trong số 10 công ty hàng đầu có trao đổi trên sàn chứng khoán của Hoa Kỳ trung bình được thành lập vào năm 1985, trong khi ở châu Âu là vào năm 1911.

Cuối thập niên 1990, khi cuộc cách mạng kỹ thuật số bắt đầu, trung bình mỗi giờ, một công nhân trong khối Liên Âu sản xuất được 95% số hàng hóa so với một công nhân Mỹ sản xuất được. Hiện nay, công nhân ở châu Âu chỉ sản xuất được ít hơn 80%.

Nền kinh tế của khối Liên Âu hiện nhỏ hơn một phần ba so với của Hoa Kỳ và đang bị kẹt ở tốc độ chậm, tăng trưởng chỉ ở mức một phần ba so với Hoa Kỳ trong vòng hai năm qua.

Một vài vấn đề khác

Một công ty muốn tăng trưởng nhanh ở châu Âu là điều khó khăn. Hoa

Kỳ là một thị trường lớn và đồng nhất, trong khi châu Âu có nhiều chục quốc gia có ngôn ngữ, luật pháp và chính sách thuế riêng biệt. Luật lao động làm chậm sự di chuyển và thay đổi công việc của người đi làm bằng cách khiến việc thuê mướn và sa thải nhân viên trở nên khó khăn hơn. Ở châu Âu, khi rời khỏi một công ty, thông thường phải báo trước 3 tháng, và trong một số trường hợp, thời gian là 6 tháng.

Thuế cao hơn và các quy định luật pháp được thiết kế để kiểm soát các doanh nghiệp lớn trở thành vấn đề đau đầu, tốn kém và mất thời

gian đối với các công ty khởi nghiệp.

Công ty Meta đã trì hoãn việc ra mắt mô hình AI mới nhất của họ tại châu Âu gần một năm do các quy định của Liên Âu. Công ty đã bắt đầu tung ra phiên bản giới hạn vào tháng 3 vừa qua, không bao gồm các tính năng như tạo hoặc chỉnh sửa hình ảnh. Công ty Apple cũng đã hoãn các tính năng AI mới của họ cho điện thoại iPhone tại châu Âu cho mãi đến thời gian gần đây mới thực hiện.

Công ty nhu liệu Bird, một trong những công ty khởi nghiệp thành công nhất của Hoà Lan, gần đây cho biết họ có kế hoạch chuyển các hoạt động chính của họ ra khỏi châu Âu để đến Hoa Kỳ, Dubai và một số địa điểm khác do các quy định hạn chế về AI.

Các thành phố ở châu Âu luôn chiếm vị trí hàng đầu về xếp hạng phẩm chất cuộc sống, vượt xa các thành phố ở Mỹ. Lối sống đó có thể góp phần làm giảm bản năng chấp nhận rủi ro, một yếu tố mà kinh doanh đòi hỏi, cùng với nền văn hóa đặt ưu tiên cao về bình đẳng khiến người ta không có tham vọng làm giàu, một yếu tố thúc đẩy mạo hiểm cho những phát minh mới.

VH

Châu Âu
nhắm sai mục
tiêu - x





STAR THUY DINH

Licensed Insurance Agent



TEXAS INSURANCE HUB

2410 E ARKANSAS LN STE 342, ARLINGTON, TX 76014

Call or Text **817-715-9466**

TẬN TÂM - VUI VẺ - UY TÍN

✂ xin cắt phần này để lưu giữ ✂



Chúng tôi sẵn sàng hỗ trợ giúp người nộp đơn xin Medicare trước 3 tháng dành cho những thành viên mới bắt đầu (Bắt đầu ghi danh từ Oct 15 hàng năm)

- Medicare Advantage (Phần A, B, C, & D)
- Nộp đơn xin Tiền hưu, giảm tiền đóng cho Medicare phần B nếu income độc thân dưới \$1715 và vợ chồng income dưới \$2320 và xin giảm tiền thuốc cho các thành viên có thu nhập thấp.

Văn phòng chúng tôi có thể giúp đăng ký chương trình bảo hiểm sức khỏe Obamacare hàng năm với các quyền lợi khám sức khỏe được bảo hiểm chi trả 100% mà không phải mất tiền túi dành cho những hộ GD có thu nhập thấp. (Bắt đầu ghi danh từ Nov 1 hàng năm)

- \$0 Khám sức khỏe tổng quát định kỳ (annual general check up)
- \$0 Chụp quang tuyến vú (mammogram) cho phụ nữ 40+ tuổi
- \$0 Nội soi ruột chẩn đoán ung thư (colon cancer screening)
- \$0 Kiểm tra tuyến tiền liệt



CERTIFIED



Mon-Fri : 8:00am - 7:00pm
Sat : 8:00am - 5:00pm

\$25

Japanese & Domestic Auto Repair

www.jndautorepair.net

3030 NAAMAN SCHOOL RD., GARLAND, TX 75040

SHOP: **972-495-8080**

CELL: **214-223-1355**

FREE
AC SYSTEM
CHECK
FREE DIAGNOSTIC

- TIỆM CÓ THỢ NHIỀU NĂM KINH NGHIỆM SỬA XE ĐỨC: BMW, MERCEDES, AUDI, VOLKSWAGEN.

- SỬA TẤT CẢ HƯ HỎNG, MÁY, HỘP SỐ, ĐIỆN

- RADIATOR, MÁY LẠNH, MÁY NÓNG

- AXLES, ỚNG NHÚN, BRAKES, ALIGNMENT.

CÓ LÀM BODY & THAY KIỂNG XE

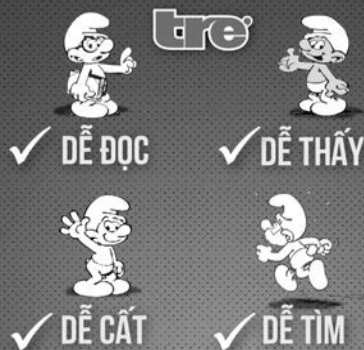
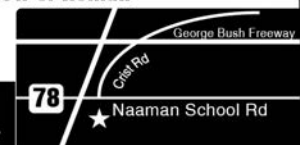
Tiệm đang cần thợ kinh nghiệm
gọi ĐƠN 214-223-1355

**BẢO ĐẢM QUÝ KHÁCH SẼ HÀI LÒNG
SỰ PHỤC VỤ CỦA CHÚNG TÔI
GIÁ CẢ PHẢI CHĂNG & CHẤT LƯỢNG TỐT**

- CÓ ĐẦY ĐỦ MÁY SCANNERS, ĐỊNH BỆNH (DIAGNOSE) XE NHẬT, MỸ: HONDA, TOYOTA, NISSAN, FORD, GM...

- CHUYÊN SỬA CHỮA HỘP SỐ TỰ ĐỘNG (TRANSMISSION REBUILD).

**Có thay bình cho xe Hi-Brite,
New or Reman**



RAO VẬT TRÊN BẢO TRẺ



**HIỆU QUẢ
NHANH CHÓNG**
TIẾT KIỆM THỜI GIAN & TÀI CHÍNH

ONLINE TRONG NGÀY

▶ [HTTPS://BAOTREONLINE.COM](https://baotreonline.com) ◀



THU LUU INSURANCE AGENCY

☎ 214-723-8127 ☎ 972-373-4262

✉ thuagency@gmail.com

📍 2111 Buckingham Rd. Suite # A,
Richardson, TX 75081
(Albertsons Shopping Center @ Buckingham & Jupiter Rd)

THU LUU Agent / Owner

CUNG CẤP BẢO HIỂM

NHÀ XE THƯƠNG MẠI

Đại diện nhiều hãng bảo hiểm danh tiếng cho khách hàng lựa chọn



and more

BẢO HIỂM SỨC KHỎE



Bảo hiểm sức khỏe Obamacare và Medicare
có thể đăng ký quanh năm cho trường hợp đặc biệt

🕒 Thứ Hai - Thứ Sáu: 9:00am - 5:00pm
Thứ Bảy - Chủ Nhật - Holiday: Đóng cửa

UY TÍN - TẬN TÂM - KÍN ĐÁO



Tel: (817) 460-2580 / Fax: (866) 939-1320

1115 E. Pioneer Pkwy. #135, Arlington, TX 76010

(Cùng khu với Bác sĩ Đào Hữu Lân cũ)

GIỜ MỞ CỬA: Thứ Hai - Sáu: 8:30AM - 5:30PM / Thứ Bảy: 8:30am - 12:30pm

familyHealthClinic



DANA HUYNH MỸ ĐÌNH, M.D.

Bác sĩ trực thuộc hệ thống
- University of Texas Southwestern
- Board Certified Family Practice
- Clinical Assistant Professor UTMB
Với sự cộng tác của:
Bác sĩ **YẾN PHAN, D.O.**
Board Certified Family Practice
và Y sĩ **TIẾN HUYNH, PA-C**

KHÁM VÀ ĐIỀU TRỊ

- ✦ Sức khỏe tổng quát và bệnh phụ nữ, Pap Smear, thuốc ngừa thai.
- ✦ Chấn thương nhẹ, bong gân, gãy xương, may vết thương ngoài da.
- ✦ Chích ngừa trẻ em, người lớn, du lịch.
- ✦ Khám tổng quát định kỳ hàng năm cho mọi lứa tuổi.
- ✦ Khám sức khỏe cho trẻ đi học và tham gia thể thao.
- ✦ Điều trị nội thương và ngoại thương.
- ✦ Văn phòng có trang bị máy đo dung tích phổi, máy đo loãng xương, máy điện tâm đồ.
- ✦ Chăm sóc da mặt, trị các bệnh về da.

Nhận hầu hết
các loại bảo hiểm

Có giá đặc biệt cho quý vị
không có bảo hiểm



TÍN T. LÊ
Agency Owner
(817) 521-5963



TIN LE
AGENCY LLC



KIMLOAN NGUYEN
Producer Agent
(408) 891-8925

Phục vụ khách hàng since 2010 in TX
XE - NHÀ - NHÂN THỌ - THƯƠNG MẠI - SỨC KHỎE

DISCOUNT
up to **30%**

cho mái nhà mới thay
(New roof replaced)
trong vòng 7 năm trở lại

*** CÓ BẢO HIỂM SỨC KHỎE OBAMA CARE BẮT ĐẦU 11/01/21**

4508 Matlock Rd., #120,
Arlington, TX 76018

Gần bên Fry's Electronic & đối diện với China King

Office: (817) 468-1415

Cell: (817) 521-5963

Email: t1e15@farmersagent.com

PHỤC VỤ THẬT LÒNG & UY TÍN



Mon-Fri: 9am-5:30pm
Evenings & Weekends
by appointment.



United Homeland Realty

Office: 1004 Cordero Dr. Lewisville TX 75067

Thames Do (ĐỖ ĐÌNH TÂM)

Phone: 469-867-3434

TRUNG TÂM ĐỊA ỐC & QUẢN TRỊ BẤT ĐỘNG SẢN

- Chúng tôi sẽ giúp quý vị mua bán nhà, cơ sở thương mại.
- Quản trị những căn nhà cho mướn hoặc shopping center.

Thames Do (ĐỖ ĐÌNH TÂM) - Real Estate Broker
Direct: 469-867-3434



LOAN FACTORY

TRUNG TÂM TÀI TRỢ ĐỊA ỐC - MORTGAGE LOAN

Thames Do (ĐỖ ĐÌNH TÂM) - Loan Officer
Direct (469) 867-3434 Corporate (408) 877-8000
2195 Tully Road, San Jose, CA 95122
NMLS: #264349; CO-NMLS: #320841
<https://www.loanfactory.com/thamesdo>

SMART INSURED SOLUTIONS, LLC

2727 LBJ Freeway, Ste #730, Farmers Branch, TX 75234
Thames Do (ĐỖ ĐÌNH TÂM) - Chuyên Viên Bảo Hiểm
Direct: 469-867-3434

BẢO HIỂM NHÀ - XE - NHÂN THỌ - SỨC KHỎE
MEDICARE SUPPLEMENT & ADVANTAGE

Văn Phòng Luật Sư

CINDY D. PURINTON

2505 E. ARKANSAS LN # 121, ARLINGTON, TX 76010

(Khu nhà hàng Thanh Thanh)

LUẬT SƯ **36** NĂM KINH NGHIỆM TÒA ÁN

VY NGUYEN - TRỢ LÝ **15** NĂM

LÀM VIỆC TẠI LÃNH SỰ QUÁN MỸ

CHUYÊN: IMMIGRATION LAW - FAMILY LAW
CIVIL/BUSINESS LAW - CRIMINAL LAW

Bảo Lãnh • Du Học • Du lịch • Thẻ Xanh • Quốc Tịch
Ly Hôn • Quyền Nuôi Con • Cấp Dưỡng • Di Chúc
Hợp Đồng Kinh Doanh • Bất Động Sản • Lease • Deed
Tranh Chấp, Kiện Tụng Dân Sự/Thương Mại
Tội Hình Sự/ Giao Thông • Lái Xe Say Rượu
Xóa Án Tích

"WE STRIVE TO BE VIET FRIENDS"

"Luôn đồng hành cùng người Việt"

OFFICE : 682-800-3940

CELL: 682-227-1488

UY TÍN - NHIỆT TÌNH - TẬN TÂM

"Not certified by the Texas board of Legal Specification"

Nam Hưng

& Wholesales Southern Bay

NAM HƯNG SỐ 1700 E. Pioneer Pkwy, Arlington, TX 76010

SIÊU THỊ NAM HƯNG , WHOLE SALE SOUTHERN BAY, SB FOOD DEPOT VÀ LIQUOR WAREHOUSE XIN CHÂN THÀNH CẢM Ạ QUÝ ĐỒNG HƯƠNG VÀ THÂN CHỦ ĐÃ NHIỆT THÀNH ỦNG HỘ SIÊU THỊ NAM HƯNG, WHOLESALE SOUTHERN BAY TRONG SUỐT 30 NĂM QUA. Xin quý khách ghé trang website: WWW.SBFOODDEPOT.COM sẽ tìm thấy các mặt hàng Sale hàng tuần.

HÀNG ON SALES CHO SB FOOD DEPOT & SOUTHERN BAY AUTUMN SALES

Khô Cá Đù Có Xương \$4.99 lb Product of Texas USA
Khô Cá Đù Không Xương \$6.59 lb Product of Texas USA
Tôm Khô Size Trung (Tôm Hố) \$29.99 lb Product of Texas USA
Tôm Khô Size Nhỏ (Tôm Hố) \$25.99 lb Product of Texas USA
Cá Chim Trắng 1000 up \$15.99 lb Ocean Wild Caught
Tôm Mú Ni \$17.99 lb Product of VN
Kiểu Nữ Chân Dài (Khô Nhái) \$35.95 Bag Đặt Sản Miền Tây VN
Trái Bần Nấu Chua \$ 7.99 lb Đặt Sản Miền Tây VN
Gạo Bông Hồng Thailand \$23.99 Bao 25 lbs Mua 10 Tặng 1

SB Food Depot, Liquor Warehouse và Wholesa Southern Bay,
2125 E. Division St, Arlington, Texas 76011 (Kế Bên Sân Football Cowboy)
Điện Thoại (817) 261-8191 và (817) 460-9998



(817) 261-8191

(817) 261-8991

(817) 261-8992

Ngoài Ra Chợ Chúng Tôi Có Một Hệ Thống Xe Và Ban Nhân Viên Giao Hàng Nhanh Lẹ Tận Tâm Và Kinh Nghiệm. Bảo Đảm Hàng Hóa Tươi Tốt Và Giao Đến Tận Nơi Trong Ngày Nam Hưng Và Wholesale Southern Bay Là Nơi Tập Trung Đầy Đủ các Mặt Hàng: Rau, Quả, Tôm, Thịt, Cá Tươi Xanh Với 2 Kho Chứa Hàng Khô Và Kho Đông Lạnh Lớn Nhất Vùng Dallas , Fort Worth, Là Nơi Cung Cấp Tất Cả Các Mặt Hàng Cho Các Siêu Thị Và Nhà Hàng.

Địa Chỉ Nam Hưng : 1700 E. Pioneer Pkwy Arlington Tx 76010 (817)261-8191

Địa Chỉ SB Food Depot: 2125 E. Division St Arlington, Tx 76011 (817)460-9998

Chợ Nam Hưng mở cửa từ 8 giờ sáng đến 9 giờ tối



VĂN PHÒNG KHAI THUẾ & KẾ TOÁN ĐÔN DIỆP, CPA

Hội viên aicpa, Texas Society of CPA, Dallas Chapter of CPA
Licensed to practice Public Accountancy in Texas

CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANT
3250 W. Walnut St., Garland, TX 75042

KHAI THUẾ LÀ VIỆC QUAN TRỌNG
QUÝ VỊ NÊN LỰA CHỌN MỘT VĂN PHÒNG KHAI THUẾ
MỞ CỬA QUANH NĂM CÓ VĂN BẰNG ĐẠI HỌC
VÀ HÀNH NGHỀ KHAI THUẾ, KẾ TOÁN, CPA HỢP PHÁP TẠI TB TEXAS.

Office: **972-487-0656**

Fax: **972-272-0137**

IT'S YOUR CHOICE.

**Đảm nhận khai thuế, giữ sổ sách kế toán cho các tiệm buôn, khai tất cả các loại thuế...
Lập hồ sơ mở cơ sở thương mại cho Small business, Partnership và Corporation.**



Natural Health Product Co.



MAXMAN

Thuốc tăng cường sinh lực và tăng kích thước do công ty Maxmen sản xuất tại USA.

Thuốc này hiện nay được coi là thần dược, nhiều khách hàng sử dụng qua đều khen đúng công dụng của pill enlargement.

Thuốc được bào chế 100% từ những dược thảo thiên nhiên, không có phản ứng phụ.

Thuốc được sử dụng như Vitamin, mỗi ngày uống 2 viên.

100% money back guaranty (quý vị sẽ được hoàn tiền lại đầy đủ nếu sử dụng thuốc không thấy có công hiệu).



Gửi miễn phí trên toàn nước Mỹ

GERMANY VIAGRA

• Thuốc có kết quả mạnh, được đánh giá là #1 product trên thị trường hiện nay.

• Được bào chế với linh dược, 100% không phản ứng phụ.

• Uống trước 10 phút sẽ kéo dài được thời gian ân ái từ 1 đến 1 tiếng rưỡi, và giữ được công lực tới 120 giờ.

Hộp 20 viên.

Giá \$40



BOSS

Pill Enlargement

Vợ chồng muốn giữ được hạnh phúc lâu dài. Nếu bạn muốn cảm thấy:

YOU ARE BOSS!



Hộp 24 viên.

Giá \$45

Quý ông đừng bỏ qua cơ hội quý hiếm này !

Nhận credit card và money order.

Michael Nguyen
PO Box 690135 - Orlando, FL 32869
Tel: **904-483-0032**



Bác sĩ nha khoa

NGUYỄN NGỌC TUYỀN, D.D.S.
JOE YU-IL KIM, D.D.S.

- ✦ CẤY GHÉP NUỐU RĂNG (Gum Graft)
- ✦ CẤY XƯƠNG, TRỒNG RĂNG (Bone Graft, Implant)
- ✦ NHA KHOA THẨM MỸ (Cosmetic)
- ✦ NIỀNG RĂNG NGƯỜI LỚN VÀ TRẺ EM (Braces & Invisalign)
- ✦ CHỮA TRỊ BẰNG LASER (Laser Treatments)
- ✦ NHA KHOA TỔNG QUÁT NGƯỜI LỚN VÀ TRẺ EM

☎ **972-699-7778**

📍 **435 W. PRES. GEORGE BUSH HWY #200, RICHARDSON, TX 75080**
(Trên 190 Service Road, giữa Custer Pkwy & Alma Rd.)

🕒 Mon - Wed: 8:30 am - 5:30 pm
Thu: 10:00 am - 7:00 pm
Fri: 8:30 am - 1:00 pm

Hình bệnh nhân của nha sĩ

NIỀNG RĂNG THẨM MỸ
LÀM THAY ĐỔI KHUÔN MẶT



NIỀNG RĂNG
BRACES &
INVISALIGN



TRỒNG & CẤY RĂNG (IMPLANT)



GHÉP NUỐU RĂNG
(GUM GRAFT)



BEFORE



AFTER

COSMETIC

BEFORE



AFTER



Bác sĩ **PHẠM VĂN TÂM**

☎ **972-417-0651**

🌐 **axiominjury.com**

📍 1311 E. Beltline Rd, #7
Carrollton, TX 75006

🕒 Mon-Thu: 8:30-12:30
2:00-6:00
Fri: 8:30-12:30



Đau Lưng? Thoát Vị Đĩa Đệm?

Cần Phẫu Thuật?



Điều trị giải nén cột sống

Chúng tôi cung cấp các lựa chọn không phẫu thuật:

Chuyên Điều Trị

Auto Accidents - Đau Nhức Do Tai Nạn Xe Cộ

Work Injuries - Đau Nhức / Tai Nạn Do Nghề Nghiệp (Worker's Compensation)

Low Back Pain - Đau Lưng - Đau Lưng Giữa

Disc Herniation - Thoát Vị Đĩa Đệm và Đau Thần Kinh Tọa

Headaches, Dizziness - Nhức Đầu, Chóng Mặt

Shoulder Pain - Đau Vai - Elbow Pain - Đau Cùi Chỗ

Neck Pain - Đau Cổ - Knee Pain - Đau Đầu Gối

Radiating Pain - Nổi Đau Lan Tỏa, Tê và Ngứa Ran

AUTO DENT PROS
AUTO HAIL REPAIR

BEFORE AFTER

SỬA CHỮA THÂN XE VÀ SỬA XE BỊ VA CHẠM
BỌC ĐẦY ĐỦ CÁC CHI TIẾT VÀ BÊN NGOÀI XE

RÚT THÂM TRÙNG THƯỞNG
Dành cho xe bị mưa đá only

GIẢI NHẤT	\$10,000
GIẢI NHÌ	\$5,000
GIẢI 3	\$3,000
GIẢI 4	\$2,000

NHẬN THẺ QUÀ TẶNG TRỊ GIÁ \$500

- CHÚNG TÔI TRẢ KHẤU TRỪ (DEDUCTIBLE) (QUÝ KHÁCH KHÔNG PHẢI TRẢ TIỀN NÀY)
- CHÚNG TÔI ĐẾN TẬN NHÀ HOẶC CHỖ LÀM CỦA QUÝ KHÁCH ĐỂ KIỂM TRA XE MIỄN PHÍ.
- LẤY XE VÀ GIAO XE MIỄN PHÍ.
- CHỈ NHẬN PHÍ SAU KHI HOÀN TẤT SỬA XE VÀ KHÁCH HÀNG HÀI LÒNG.
- CHO THUÊ XE (CHÚNG TÔI CÓ HỢP ĐỒNG VỚI CÔNG TY RENT-A-CAR ENTERPRISE VÀ CÓ 15 XE CHO MƯỢN)
- Chúng tôi làm việc với tất cả các công ty bảo hiểm.

DIỆU VỆ SỬA MÁI NHÀ BỊ HƯ HẠI DO MƯA ĐÁ

- KIỂM TRA MIỄN PHÍ
- CÔNG TY DO GIA ĐÌNH LÀM CHỦ VÀ ĐIỀU HÀNH
- CÓ THỢ CHUYÊN NGHIỆP SỬA NHÀ BỊ HƯ HẠI DO BÃO
- CÓ BẢO HÀNH CÔNG VIỆC VÀ HÀNG SẢN XUẤT.
- CHỈ SỬ DỤNG VẬT LIỆU TỐT NHẤT

GIỚI THIỆU BẠN BÈ HOẶC GIA ĐÌNH SẼ ĐƯỢC \$200 CHO MỖI CLAIM XE BỊ MƯA ĐÁ MÀ KHÔNG ẢNH HƯỞNG TỚI GIÁ BẢO HIỂM.

SCAN ME SAVE \$\$\$

254-281-1672

Autodentpros.com
Customerinfo@autodentpros.com

See where the location near by to you.

RYAN DENTAL
Family, Cosmetic, Implant

RYAN NGUYEN, D.M.D.
Tốt nghiệp TEMPLE University, PA
Cựu Nha Sĩ Quân Đội Hoa Kỳ

972-530-0893

- LẤY TỦY RĂNG** (Root Canal)
- NHỔ RĂNG KHÔN** (Wisdom teeth Extraction)
- RĂNG SỬ, CẦU RĂNG** (Crown, Bridge)
- IMPLANT** (Trồng Răng)
- IMPLANT SUPPORT DENTURE** (Hàm Răng Giả)

GIÁ ĐẶC BIỆT cho IMPLANT

Tue, Wed, Thu: 9AM - 6PM
Sat, Sun: 9AM - 4PM
Fri, Mon: Closed

7602 N. Jupiter Rd., #113
Garland, TX 75044

E Lookout Dr.
N. Jupiter Rd.
E Campbell Rd.
W. Campbell Rd.

A&N IMMIGRATION SERVICES

- ★ Bảo lãnh thân nhân
- ★ Xin vào quốc tịch, thẻ xanh
- ★ Ủy quyền, các loại giấy ủy quyền
- ★ Thị thực chữ ký
- ★ Phiên dịch giấy tờ

PUBLIC NOTARY

2615 W. Pioneer Parkway, #111,
Grand Prairie, TX 75051
(trong khu Asia Times Square, bên cạnh Bistro B)

(214) 444-2007
(817) 291-7918
(817) 808-3558 (Nhắn tin)
angroups@yahoo.com

A&N TAX SERVICES

GIỮ SỔ SÁCH BOOKKEEPING
PAYROLL SERVICES (W-2 & TAX)
THUẾ CÁ NHÂN & CÔNG TY TAX SERVICES
THUẾ THƯƠNG MẠI SALES TAX
THÀNH LẬP CÔNG TY
NEW CORPORATION, LLC, PARTNERSHIP

IRS e-file

2615 W. Pioneer Parkway, #111,
Grand Prairie, TX 75051
(trong khu Asia Times Square, bên cạnh Bistro B)

angroups@yahoo.com
(214) 444-2007
(817) 291-7918
(817) 808-3558

NHÀ HÀNG

KowLoon

CỬU LONG SEAFOOD RESTAURANT

100 W. PIONEER PKWY. #146, ARLINGTON, TX 76010
(817) 275.5334 (817) 275.5335

- Nhà hàng có trên 300 món
- Lobster - Alaska Crab sống bơi lội trong hồ
- Có cơm chiên Cua Alaska và Tôm Hùm

▼ DIM SUM
Weekday, Weekends & Holiday



Có 2 phòng riêng biệt trên lầu và dưới lầu rất tiện lợi cho tất cả đám cưới hoặc tiệc lớn - nhỏ
Mọi chi tiết xin liên lạc KIM CHI
(817) 714.7746

MON-THU: 11am-10pm
FRI: 11am-10pm
SAT: 10am-10pm
SUN: 10am-10:00pm
TUE: Closed

JOHN KHA NGUYEN INSURANCE

LIFE INSURANCE NEEDS
NEW YORK LIFE, NORTH AMERICA,
AIG, ETC.
AUTO
HOME, COMMERCIAL
HEALTH, OBAMA CARE
LONG TERM CARE
RETIREMENT: IRA, SEP, SIMPLE,



John Nguyen

4035 E. Belknap St., Ste. 200
Haltom City, TX 76111
Off: (817) 585-4018
Cel: (817) 675-8048
Fax: (817) 984-1358



Kha Nguyen

4045 E. Belknap St., Ste. 3
Haltom City, TX 76111
Off: (817) 386-4369
Cel: (817) 713-6804
Fax: (817) 386-4330

• NHÂN THỌ • XE NHÀ • THƯƠNG MẠI • SỨC KHỎE
• QUỸ HỮU TRÍ CÁ NHÂN • CHĂM SÓC DÀI HẠN

trẻ



NHẬN IN SÁCH

NHẬN
IN ẤN | THIẾT KẾ | MINH HỌA
CÁC LOẠI SÁCH
VỚI SỐ LƯỢNG THEO YÊU CẦU

TỪ **50** CUỐN TRỞ LÊN
BÌA CỨNG HAY MỀM

MUỐN BIẾT CHI TIẾT, XIN ĐIỆN THOẠI
972.675.4383
Email: info@trenews.net

bên lề THỂ THAO

Nữ đấu thủ môn lacrosse (bóng vợt) Mallory Kennison hào hứng kể: “Trước mỗi trận đấu, tôi đều phải cạo sạch lông chân vào đêm trước. Hồi xưa, tôi chẳng bao giờ cạo lông chân, nhưng có một lần tôi làm biếng không cạo và trận đấu ngày hôm sau thua te tua như cái mền rách, kể từ đó không bao giờ dám quên một lần nào nữa, hi hi...”



Điều thú vị nhất trong thể thao là sự bất ngờ. Một đội bóng lừng danh, một danh thủ có khi lại thua đập mặt trước một đối thủ làng nhàng. Chính sự bất định trong khi tranh tài khiến nhiều lực sĩ thể thao, từ chuyên nghiệp cho đến nghiệp dư thường mê tín, tuân theo một thói quen nào đó giúp họ cảm thấy tự tin hơn. Đừng chê trách hay giỡn cợt về những hành vi này, nó có tác dụng tâm lý rất cao, một lần nữa chúng tôi xin trở lại đề tài ngộ nghĩnh này...

Nữ cầu thủ bóng đá Anna Mytko của đội trường đại học Wellesley cho biết cô luôn bước giày chân trái khi vào sân. Sau đó quỳ xuống, bứt một cọng cỏ tước nhỏ để cầu mong sự may mắn. Cô luôn làm điều này trong suốt 12 năm, cô cho biết “Nó trở thành bản năng và giúp tôi yên tâm trước trận đấu.”

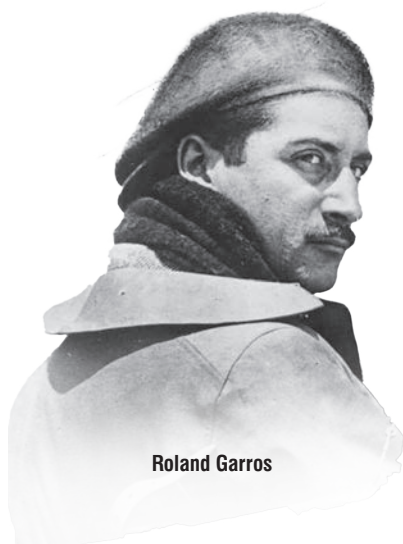


mê tín trong thể thao

Cô gái chạy nhanh nhất thế giới, Sha'Carri Richardson (Mỹ) luôn xuất hiện trên đường đua với mái tóc rất cầu kỳ. Đôi khi là tóc giả, có khi tết bím tự nhiên, nhưng nét độc đáo thì chưa thấy ai bằng. Nhiều người cho rằng, mái tóc rườm rà này sẽ cản trở tốc độ của cô, nhưng Sha'Carri cho biết, nó có một ý nghĩa riêng về “tâm linh”, giúp cô may mắn và đạt được thành tích cao nhất. Khi ai đó hỏi về giá làm tóc của Sha'Carri, cô mỉm cười, hăng bảo trợ NIKE, bao trọn gói từ trang phục và các phụ kiện khác, kể cả khoen tai, móng tay, làm tóc...

Sha'Carri Richardson





Roland Garros

5-6

1927

ở giải Pháp Mở Rộng lần thứ 4, tức giải Roland-Garros lần thứ 32, tay vợt Kornelia Bouman (Hòa Lan) giành cúp vô địch nữ sau khi hạ danh thủ xứ Nam Phi Irene Peacock với tỉ số 6-2, 6-4



Kornelia Bouman

Irene Peacock



Ngày này năm xưa...

Một trong 4 giải quần vợt danh giá nhất thế giới hiện nay là French Open (Pháp Mở rộng, trước gọi là giải Roland-Garros), đây là giải có lịch sử lâu đời với 134 năm tuổi (3 giải thượng thặng khác là Australian Open, Wimbledon và US Open, ở Úc, Anh và Mỹ).

French Open diễn ra vào khoảng thời gian nửa cuối tháng 5 và đầu tháng 6 tại Paris, Pháp. Tên ban đầu là Roland Garros, lấy tên của một anh hùng phi công người Pháp. Giải Roland-Garros cũng được xem là giải đấu đòi hỏi thể lực khắc nghiệt nhất. Trận đầu tiên khởi tranh vào năm 1891. Tại thời điểm đó, giải có tên là "Championnat de France International de Tennis" (Giải vô địch quần vợt quốc tế Pháp). Dấu cái tên là "quốc tế" nhưng trong những năm đầu tiên, chỉ các tay vợt người Pháp mới được dự. Đến năm 1924 ban tổ chức mở cửa cho các đấu thủ ngoại quốc được ghi danh tranh tài...



Henri Cochet

5-6

1933

tay vợt Jack Crawford (Úc) đã quét sục con gà nòi của chủ nhà Henri Cochet (Pháp) với tỉ số 8-6, 6-1, 6-3, giành cúp vô địch Nam năm 1933.

Rất tiếc, đây cũng là chiếc cúp duy nhất của Jack Crawford trên đất Pháp.



Jack Crawford

5-6

1983

tay vợt chủ nhà Yannick Noah (Pháp) đã làm vỡ tung cầu trường khi quét lật gọng đương kim vô địch Mats Wilander (Thụy Điển) với tỉ số 6-2, 7-5, 7-6, mang cúp vô địch về cho Pháp quốc.



Yannick Noah

Mats Wilander



TIM NGUYỄN
GARLAND, TX.

Có một ngày đẹp như chuyện thần tiên

Đã qua rồi ngày 30 tháng 4 với bao hoài niệm u tối, đau buồn. Hôm nay, đã cuối tháng 5 đầu tháng 6.

Là một người vọng tưởng quá khứ và ưa mơ mộng, Nguyễn dù đang ngồi nhà cũng thả tâm trí bay bổng về cái thuở cùng bàn chuyện trên trời dưới đất với nhà thơ Bùi Minh Quốc. Vâng, ngày nào cách đây ngoài 20 năm anh Bùi Minh Quốc vẽ ra trên các trang báo điện tử một khoảng không gian và thời gian rộn rã niềm vui. Anh Quốc mơ ước: Có một ngày đẹp như chuyện thần tiên, ngày chúng ta ôm nhau khóc, ôm nhau cười!

Thế nhưng, cũng là chuyện trà dư tửu hậu, vui chơi giấy lát, Nguyễn nhớ đã đặt câu hỏi: Cái ngày vừa được nói đến ở trên, ngày của thơ và nhạc, là ngày nào thế nhỉ, thưa anh? Nó có không trên cõi đời này? Nó là ngày xô sập bức tường Bá Linh, ngày 9 tháng 11 năm 1989 chăng, sau khi xương người đã nát, máu người đã đổ trên đất đá? Không, Nguyễn không mơ một ngày như thế cho mình và cho bạn bè. Và Bùi Minh Quốc chắc cũng không mơ như thế. Phải là một ngày đẹp như chuyện thần tiên cơ! Có lẽ Nguyễn cũng đã từng được thấy nó - được thấy chứ không phải được sống. Vâng. Nguyễn đã được thấy một ngày như thế, thấy trên... màn ảnh. Đó là ngày quân Đồng Minh chiến thắng vào giải phóng Paris, được dựng lại trong cuốn phim *The Last Time I Saw Paris* với Van Johnson và Liz Taylor đóng vai chính. Ngày ấy, cả thành phố Paris cùng ôm nhau khóc, ôm nhau cười, ôm nhau nhảy múa và... hôn nhau! Cho tới ngày hôm nay vẫn còn tấm ảnh chụp một anh lính Mỹ xa lạ hôn nồng cháy cô gái Paris không quen biết. Hình ảnh hai người được tạc thành tượng và trưng bày ở quảng trường

Times Square, New York. Nguyễn nghe nói như vậy, không biết hư thực ra sao, e phải nhờ bạn bè hỏi Lê Thị Hàn, tác giả *Những Bức Thư Nữ Ước* nổi tiếng.

Trên là Ngày Chiến Thắng 8 tháng 5 năm 1945. Có thể nói đó là một ngày đẹp như chuyện thần tiên. Còn ngày 30 tháng 4 - 1975? Nói như ông Võ Văn Kiệt, 30 tháng 4. 1975 là ngày có triệu người vui nhưng cũng có cả triệu người khóc. Cả triệu người khóc - hơn thế chứ, hầu như toàn dân miền Nam đều khóc như những cơn mưa đổ xuống Sài Gòn sau ngày đó. Khóc những giọt lệ đắng chứ không phải những giọt lệ vui mừng như trong Ngày Chiến Thắng 8 tháng 5 năm 1945 ở Paris. Khóc vì những đổ vỡ, chia lìa, đồn đau. Khóc vì bao nhiêu giấc mơ tan như bong bóng nước ngày mưa. Các bạn của Nguyễn còn nhớ không, ngày ấy chúng ta nhìn nhau xanh mặt. Và em thì đôi mắt không còn ánh vui, em đi áo rũ tóc rũ trong mưa.

Vậy, ngày 30 tháng 4, như ta vừa thấy, là ngày khởi đầu của bao nỗi oan khiên: cuộc sống chó ngựa, lớp vào trại cải tạo, lớp buôn bán chợ trời chụp giựt, lớp đi kinh tế mới, lớp vượt biên chết trên rừng trên biển... Những ngày nối tiếp gục đầu, chết dúi

Thành quách thế, nhân dân khác hẳn

Bụi bay trông như bản áo người

...

Họ ngoài mặt không thò nanh vuốt

Cấu xé người nhai nuốt ngọt ngon

Hồ Nam kia mấy trăm chòm

Gây còm xơ xác, không còn thịt da

(Phản Chiêu Hồn của Nguyễn Du, bản dịch cũ - trích từ Phan Thị Như Ngọc)

Như thế, ngày 30 tháng Tư dứt khoát không thể là một ngày đẹp

như trong chuyện thần tiên được. Nó là một ngày chưa hề có trong lịch sử VN một trăm năm qua. Và có thể không bao giờ có.

Ngày thần tiên nêu trên đầu bài là ngày trong mơ tưởng của nhà thơ Bùi Minh Quốc (đã có chia sẻ với Hoàng Cẩm và được Phạm Duy minh họa). Vâng, nhà thơ Bùi Minh Quốc đã có lúc đề nghị như thế này: “*Tổ chức một cuộc, xin tạm gọi, đại đoàn viên, đại trùng phùng thơ nhạc Việt. Ngày ấy, những đứa con thơ nhạc của Mẹ Việt Nam, sau bao đau thương vì chiến tranh và ly tán, từ khắp các chân trời góc biển về gặp nhau, cùng nhau mỗi người cất lên tiếng thơ tiếng nhạc tiếng ca của lòng mình yêu dân yêu nước yêu tự do và yêu nhau. Đây, cái ý tưởng của tôi chỉ có thể, giản dị chỉ có thể.*

Giản dị mà đẹp, đẹp như chuyện thần tiên như anh Phạm Duy đã mừng tượng. Cái ngày đẹp như chuyện thần tiên ấy, tôi nghĩ, hoàn toàn không có gì là xa vời, bởi nó nằm trong khát khao sâu thẳm triển miên của mỗi chúng ta, trong khả năng tổ chức của chúng ta. Mà cam đoan không tổn kém một xu công quỹ. Bởi vì mỗi chúng ta sẽ đến với ngày ấy bằng cách tự túc ăn ở và đi lại, các sao và siêu sao sẽ không lấy tiền cát-sê, thậm chí, biết đâu đấy, sẽ có khối người hồ hởi tự nguyện xin được đóng tiền không giới hạn cho ban tổ chức để được đọc một bài thơ, hát một bài hát. Đương nhiên sẽ không thiếu các sao (doanh nhân) Việt đầy hảo tâm sẵn sàng hỗ trợ những văn nghệ sĩ nghèo.

Viết đến đây, tôi đã bắt đầu sống, trong mơ màng, cái ngày đẹp như chuyện thần tiên ấy, tôi sẽ được tay bắt mặt mừng và nghe Khánh Ly, Lệ Thu, Thái Hiền, Trần Thái Hòa... hát, Tô Thùy Yên, Du Tử

Lê, Đinh Linh... đọc thơ, ngâm thơ. Phần tôi, ngày ấy chỉ xin 30 giây để góp tiếng thơ của mình, với bài thơ 4 câu này:

Có khi nào trên đường đời tấp nập

Ta vô tình đã đi lướt qua nhau

Bước lơ đãng chẳng ngờ đang để mất

Một tâm hồn ta đợi đã từ lâu...

(Đà Lạt chớm xuân 2007)

Trước hết, Nguyễn không hề nghi ngờ thiện chí và ý hướng tốt đẹp của nhà thơ Bùi Minh Quốc trong việc đề nghị tổ chức một ngày họp mặt, đoàn viên, hội ngộ, trùng phùng giữa các văn nghệ sĩ. Với người viết, tấm lòng của nhà thơ Bùi Minh Quốc rất là trong sáng và vô cầu (có thể còn hơn cả Thiên Sư Nhất Hạnh). Một ngày đẹp như chuyện thần tiên, ngày chúng ta ôm nhau khóc, ôm nhau cười...

Đó là một ngày của ước mơ đối với hết thảy các văn nghệ sĩ. Riêng Nguyễn cũng ước có ngày được bắt tay uống ly rượu mừng với Nguyễn Trọng Tạo, Dương Tường, Bùi Minh Quốc... cũng như ôm vai Ý Nhi, Nguyễn Thị Hoàng rồi cùng nhau kéo đi uống cà phê ở một quán văn nghệ nào đó. Nhưng e như rửa là quá mơ mộng và... tham lam. Tuy thế, biết đâu điều đó rất có thể xảy ra mà không cần nhờ ai tổ chức, miễn là ta có tấm lòng đến với nhau...

Tuy nhiên, ở đây có điều cần phải được nói lên: Một ngày như thế liệu có được nhà cầm quyền CS cho phép không. Và có bị nhà cầm quyền lợi dụng không. Ngày đó, chúng ta có phải mời (như Thiên Sư Nhất Hạnh ngày nào đã có thư long trọng mời) những ngài như Nguyễn Minh Triết, Nguyễn Tấn Dũng... đến chủ trì không? Và liệu những người như Tuệ Sỹ, Dương

Nghiễm Mậu, Khoa Hữu... (ở trong nước), và Nguyễn Đình Toàn, Doãn Quốc Sỹ... (ở ngoài nước) có thể đến dự? Ấy là chưa kể trong làng văn nghệ sĩ của ta lâu nay đã có truyền thống “có anh thì không có tôi”. Riêng nhà thơ Bùi Minh Quốc ao ước được nghe Khánh Ly, Lệ Thu, Thái Hiền, Trần Thái Hòa... hát, Tô Thùy Yên, Du Tử Lê, Đinh Linh... đọc thơ. Điều này thiết tưởng không khó, Bùi Minh Quốc cứ qua đây (nếu Nhà Nước cho đi) thì cầu được ước thấy thôi. Cuối cùng thì Nguyễn phải nói là rất thích 4 câu thơ của Bùi Minh Quốc trích dẫn trong bài. Có bài nào hay như thế nữa thì xin anh post lên lưới để Nguyễn và các bạn ở đây xem cùng chia sẻ.

Viết thêm sau khi đọc lại: Nguyễn viết bài trên cũng đã hơn mười mấy năm rồi. Nhiều biến cố buồn hơn vui đã xảy ra. Một số người trong đó đã ra đi: Hoàng Cẩm, Phạm Duy, Dương Nghiễm Mậu, Khoa Hữu, Nguyễn Trọng Tạo, Tô Thùy Yên, Du Tử Lê... Riêng Nguyễn đã được gặp Bùi Minh Quốc, ngồi nói chuyện uống rượu với nhau ở nhà Nguyễn Xuân Phước bên bờ hồ Irving cách đây cũng đã nhiều năm. Riêng cái ngày thần tiên như nói ở trên thì chưa thấy bóng dáng ngay cả ở trên mây. Hay nhân dân ta phải đứng lên xô sập bức tường ý thức hệ như dân Đức cách đây hơn ba chục năm đã xô sập bức tường Bá Linh. Ôi, như vậy thì sẽ có máu đổ thành sông đau đớn quá. Dù sao thì trong ngày kỷ niệm Đồng Minh chiến thắng như ở Paris ngày 8 tháng 5 sắp tới đây chúng ta cũng nên cùng nhà thơ Bùi Minh Quốc ở trong nước cùng mơ ước một ngày của thơ nhạc và bạn bè không phân chia biên giới. Và chúng ta cùng cười vui nhỏ lệ bên nhau.

TN - THÁNG 5. 2020

LỜI GIỚI THIỆU: Những phát biểu của những người lãnh đạo, đôi khi được xem là chân lý, lời vàng thước ngọc. TT Nguyễn Văn Thiệu nổi tiếng với câu “Đừng nghe những gì CS nói, mà hãy nhìn những gì CS làm”. Lãnh đạo CSVN cũng phát biểu rất nhiều, được dân mạng xem như “thước đo” về khả năng của họ. Mời bạn theo dõi chọn lọc của Bánh Bèo...

Không chỉ "quên mình", họ quên luôn... dân!



Tô Lâm - Tổng bí thư CSVN

Giống cuộc chiến giữa Cúm Tàu và vaccine COVID-19 của công ty Việt Á (nhập từ Tàu)?



Phạm Khánh Phong Lan
Trưởng ban quản lý An toàn thực phẩm TP.HCM

Đền giao thông của nhà nước muốn nhảy sao thì nhảy, còn dân thì không dám/được nhích nhích nếu không có 200 triệu VND trong túi.



Nguyễn Thị Xuân
Thiếu tướng Công an , Phó Giám đốc Công an tỉnh Đắk Lắk - lần 2, Đại biểu Quốc hội CSVN

Nói vậy thì ổ gà là di sản, kẹt xe là lễ hội đường phố, và vỡ quy hoạch chắc là bản sắc? Hèn chi "nét đẹp" đó lan khắp Việt Nam...



Võ Văn Hoan - Phó chủ tịch TP.HCM

ADVANCED SPINAL CARE CLINIC

2830 N. Beach St., Ste. A, Haltom City, TX 76111

www.haltomcitychiropractor.com
e.mail:advancedspinalcareclinic@yahoo.com

Tel. **817-831-7500** Fax. 817-831-7502



Bác sĩ
PHẠM VĂN CHUONG, D.C.

- Work Injuries
- Auto Accident
- Total Family Care

CHUYÊN ĐIỀU TRỊ:

- Đau nhức do tai nạn xe cộ, tai nạn nghề nghiệp hay thể thao.
- Đau nhức, đau cổ, đau vai & tứ chi.
- Nhức đầu kinh niên.
- Các bệnh đau nhức liên quan đến cột sống, thần kinh, xương khớp & bắp thịt.
- Quý vị sẽ được bác sĩ tận tình chữa trị & lo mọi thủ tục giấy tờ.



Law Office of **ANDY NGUYEN, PLLC**

➔ **TAI NẠN XE CỘ**
AUTO ACCIDENT
PERSONAL INJURY

➔ **LUẬT GIA ĐÌNH**
FAMILY LAW

➔ **LUẬT DI TRÚ**
IMMIGRATION LAW

➔ **LUẬT HÌNH SỰ**
CRIMINAL LAW

➔ **KHAI PHÁ SẢN**
BANKRUPTCY

➔ **LUẬT THƯƠNG MẠI**
BUSINESS COUNSELING
& TRANSACTIONS

Chúng tôi đã dời về địa chỉ mới ở:

**2888 MEDLIN DRIVE
ARLINGTON, TEXAS 76015**

(817) 704.3303

Fax: **817-704-3287**

Tham khảo
trực tiếp với
luật sư

Business hours:

Mon - Fri:
9:00AM - 5:00PM
Evenings and weekends
by appointment

WWW.ANDYNGUYENLAW.COM



Xin liên lạc trực tiếp
với luật sư Andy Nguyen
để được giúp đỡ tận tình!

Trung tâm nha khoa **DENTAL CLINIC**

(817) 459-7993

- 2399 S. Collins St. Arlington, TX 76014
- 2227-F Haltom Road, Haltom City, TX 76117

DR. TRẦN TRỌNG BÌNH

- Chữa răng, làm răng giả
- Giải phẫu nha khoa
- Nha khoa thẩm mỹ
- Nha khoa nhi đồng



★ Giờ làm việc:
Thứ Hai - Thứ Sáu: 9AM-5PM
Thứ Bảy: 9AM-2PM (Nghỉ CN)

Nhận Bảo hiểm, Medicaid, Creditcard



TWFG

LÝ INSURANCE

833 E Arapaho Rd #202B, Richardson, TX 75081

Bảo hiểm tốt, giá tiền rẻ. Better insurance, more savings.

- | | | |
|--------------|------------|----------------|
| » Xe | » Sức Khỏe | » Contractors |
| » Nhà | » Nhân thọ | » Hair & Nails |
| » Thương mại | » Business | » Grocery |
| | | » Restaurant |

Chúng tôi sẽ "shop" bảo hiểm cho khách hàng với những hãng bảo hiểm như:

- | | | |
|---------------|-------------|-------------|
| • Geico | • Travelers | • Safeco |
| • Hartford | • Foremost | • Many more |
| • Progressive | • MetLife | |

Bảo hiểm sức khỏe: Medicare Advantage: 10/5 - 12/7
Obamacare: 11/1 - 1/31

Mời quý vị đến văn phòng để tham khảo

833 E Arapaho Rd #202B, Richardson, TX 75081

214-299-9020

Email: **phuongly@twfg.com**

Mon - Fri: 9am - 9pm

tre



NHẬN IN SÁCH

NHẬN
IN ẤN | THIẾT KẾ | MINH HỌA

CÁC LOẠI SÁCH
VỚI SỐ LƯỢNG THEO YÊU CẦU

TỪ **50** CUỐN TRỞ LÊN
BÌA CỨNG HAY MỀM

MUỐN BIẾT CHI TIẾT, XIN ĐIỆN THOẠI

972.675.4383

Email: info@trenews.net

PHỞ
Palace

2126 S. Collins Arlington, TX 76010

Tel: 817.274-6602

Vui mừng chào đón quý khách!

"Chế biến và luôn nâng cao chất lượng nguồn ẩm thực" là phương châm của chúng tôi, nhằm thích ứng với sự lựa chọn của quý khách.



- Chất lượng tin cậy
- Phục vụ tận tâm
- Vệ sinh sạch sẽ
- Giá cả hợp lý

Chắc chắn sẽ được Quý Khách hài lòng

GIỜ MỞ CỬA
Sun-Thu: 9am-9pm
Fri-Sat: 9am-10pm

Phở Palace kính mời !!!

www.phopalace.com

ACCIDENT & RECOVERY CLINIC

1456 Belt line Rd. Suite 111, Garland, TX 75044
(Ngay góc đường Beltline và đường Garland)

Bác Sĩ: **PHUONG TONG, D.C.**

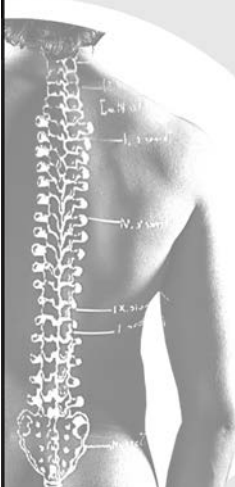
Tel **972-414-4878** HURT

Fax 972-675-3202

- TAI NẠN XE CỘ
Auto accident
- TAI NẠN NGHỀ NGHIỆP
Workers compensation
(TDI approved doctor)
- TAI NẠN THỂ THAO
Sport injury

CHUYÊN TRỊ

- Đau lưng
- Nhức đầu
- Đau cổ, vai
- Bong gân
- Đau bắp thịt
- Đau khớp xương



Có chụp X-RAY

GIỜ LÀM VIỆC
Thứ hai - thứ sáu: 9am - 6pm
Thứ bảy: Xin lấy hẹn
NHẬN CÁC LOẠI BẢO HIỂM



ABC TAX

4750 N. Jupiter Rd #106, Garland, TX 75044
"Corner of Arapaho and Jupiter Rd"



RICKY WOO	972-571-6002
Vietnamese	469-769-9207
Mandarin	214-836-3471
Cantonese	469-434-6076

THUẾ TAX/FINANCIAL CONSULT

- | Thuế 1099, W-2
- | Thuế doanh nghiệp (LLC, Partnership, Corporation)
- | Thuế thu nhập cho thuê nhà (Rental income)
- | Trả lương cho nhân viên theo tuần/tháng/năm (Payroll/941)
- | Giúp chủ tiệm làm 1099, W-2 để đưa cho nhân viên
- | Thuế kinh doanh (sale tax / franchise tax)
- | Nhận làm giấy tờ thành lập công ty (set up LLC, Partnership, Corporation)
- | Sổ sách kế toán (Financial Consulting / Bookkeeping)
- | Nói tiếng Việt, Anh, Hoa

BẢO HIỂM SỨC KHỎE HEALTH INSURANCE

- | Dịch vụ miễn phí
- | Giúp ghi danh & gia hạn (enrollment & renewal)
- | Chuyển tài khoản & quỹ hưu trí (401K, IRA)
- | Bảo hiểm nhân thọ (Life Insurance)
- | Obamacare & Medicare
- | Medicare Advantage
- | Medicare Supplement

CÁC DỊCH VỤ KHÁC EXTRA SERVICES

- | Gia hạn thẻ xanh
- | Nộp đơn thi quốc tịch
- | Gia hạn passport
- | Thị thực chữ ký (Notary Public)



Mon-Fri: 9am - 6pm
Saturday: 9am - 12 pm
Sunday: by appointment only

ABC Tax với hơn 25 năm kinh nghiệm làm việc với sở thuế IRS, chúng tôi sẽ giúp bạn giải quyết các vấn đề rắc rối liên quan đến thuế (IRS Tax Audit)



Sâu bệnh trong vườn

Sâu bệnh là một trong những trở ngại lớn nhất của người làm vườn. Ngoài những nguyên nhân tự nhiên, một số lỗi trong việc làm vườn có thể là nguyên nhân thu hút sâu bệnh.

■ **Diệt thiên địch của sâu bệnh.** Người làm vườn cần tìm hiểu để có kiến thức về các loài thiên địch giúp diệt trừ sâu bệnh tự nhiên, là các loài côn trùng có ích như bọ rùa, bọ ngựa... Không nên nhầm đến việc tiêu diệt tất cả các côn trùng trong vườn bằng thuốc trừ sâu. NGUỒN: LIFE'S DIRTY. CLEAN EASY.



■ **Bỏ qua sự đa dạng của cây trồng.** Là một lỗi khác dẫn đến sự xuất hiện của các loài gây hại không mong muốn. Bằng việc trồng xen kẽ nhiều loài cây khác nhau sẽ gây trở ngại cho các loài côn trùng gây hại, đồng thời thu hút các loài côn trùng có ích.

NGUỒN: DEEP ROOTS PROJECT.

■ **Tưới quá nhiều nước.** Đây là một trong những nguyên nhân lớn nhất gây ra sâu bệnh trong vườn. Độ ẩm quá mức tạo ra môi trường sinh sôi cho nhiều loại côn trùng như ốc sên, muỗi và ruồi đen. Tránh tưới quá nhiều nước bằng cách trồng cây trên đất tơi xốp, duy trì lịch tưới nước và kiểm tra độ ẩm của đất trước khi tưới. NGUỒN: BACKYARD VEGETABLE GARDENER.



■ **Không chịu trồng các loài cây có khả năng xua đuổi sâu bệnh.** Nhiều giống cây như húng quế, húng tây, bạc hà, oải hương và sả có thể giúp xua đuổi côn trùng gây hại tự nhiên. Thay vì dùng thuốc bảo vệ thực vật, trồng xen kẽ các giống cây kể trên trong vườn là cách đơn giản và hiệu quả để phòng ngừa sâu bệnh. NGUỒN: LAIDBACK GARDENER.



■ **Không loại bỏ cây cối, rau trái hư hỏng thời.** Thực vật thối rữa thu hút sâu bọ. Lá khô, trái cây chín và các mảnh vụn hữu cơ khác là môi trường lý tưởng cho sâu bọ ẩn náu và sinh sản. Do đó, cần dọn sạch ra khỏi vườn để ngừa sâu bệnh. NGUỒN: FASAL BLOG.



■ **Làm phân hữu cơ compost sai cách.** Thùng ủ phân compost giúp bạn tận dụng rác thải trong nhà bếp và sân vườn để tạo ra nguồn phân bón giàu dinh dưỡng và an toàn cho cây trồng. Tuy nhiên, việc ủ phân compost sai cách sẽ thu hút các loài côn trùng gây hại. NGUỒN: PLANT PERFECT.



www.saemaeulus.com

Original Korean BBQ SAEMAEUL RESTAURANT

Saemaeul restaurant serves the best Korean BBQ menu
fully to enjoy popular and tasty Korean cuisine.



새마을식당

SAEMAEUL

Nhà hàng nướng Korean BBQ nổi tiếng nhất Korea!
Chúng tôi có hơn 250 địa điểm trên khắp thế giới
Saemaeul Restaurant có thực đơn phong phú
các món nướng BBQ ngon nhất của Korea



2701 Old Denton Rd., #156
Carrollton, TX 75007



972.242.8330



Mon-Thu: 12:00AM - 11:00PM
Fri-Sat: 11:00AM - 12:00AM
Sun: 11:00AM - 10:00PM

Executive Chef / CEO of Born
JONG WON PAIK



Covenant Insurance Agency

Văn phòng chúng tôi đã có hơn 25 năm kinh nghiệm về bảo hiểm nhà, xe và doanh nghiệp.
Xin vui lòng liên lạc văn phòng chúng tôi để được tư vấn với giá ưu đãi nhất và dịch vụ chăm
sóc khách hàng tận tình nhất.



XE



NHÀ



NHÂN THỌ



DOANH NGHIỆP

ANH PHẠM

Direct Phone

214-210-0944

anhpham@allstate.com



VAN PHẠM

Direct Phone

469-329-0131

vanpham@allstate.com

2100 Valley View Lane, Suite #320, Farmers Branch TX 75234

Chúng tôi đang cần tuyển thêm agent người Việt



FARMERS
INSURANCE

VĂN PHÒNG BẢO HIỂM THỦY HOÀNG



2771 FM 544 Ste.102
Wylie, TX 75098



469-502-3579
Call for saving

Thủy Hoàng Hobbs
Nhiệt tình - Trách nhiệm - Tận Tâm - Uy Tín



DỊCH VỤ BẢO HIỂM

- Bảo hiểm xe, nhà, lũ lụt, umbrella, nhân thọ
- Bảo hiểm tiệm cho tất cả các business
- Bảo hiểm bồi thường nhân công (Workers' compensation)
- Medicare Advantage
- Medicare supplements
- Medicare Part D (Prescription Drug Plan)
- Bảo hiểm sức khỏe (Obamacare)

Medicare Advantage Bắt đầu ghi danh từ ngày 1 tháng 1 đến 31 tháng 3
Health Insurance (Obamacare)

Sau ngày 15 tháng 1 vẫn ghi danh được những trường hợp đặc biệt

DỊCH VỤ PROCESSING CREDIT CARD (Merchant Service)



- Free máy cà thẻ
- Free giấy
- Chi phí thấp
- Tặng tiền \$\$ cho người giới thiệu
- Có hệ thống quản lý tiệm mới Vital, Clover (POS system)
- Đặc biệt có máy cà thẻ cầm tay không cần internet
- Không có contract

Dr. Alexander Tuan Pham, DC., MS

TRUNG TÂM CHÍNH HÌNH VÀ ĐIỀU TRỊ ĐAU NHỨC

ARLINGTON LOCATION:
1818 E. PIONEER PKWY., # 110
ARLINGTON, TX 76010
Phone: **817.303.0300**
Fax: **817.303.0311**
(New Bến Thành Plaza)

Mon • Wed • Fri:
8:30am - 1:00pm & 3:00pm - 6:00pm
Tue • Thur: 8:30am - 1:00pm



GARLAND LOCATION:
3112 N. JUPITER RD., #310
GARLAND TX 75044
Phone: **972.496.7070**
Fax: **972.496.7072**
(Gần nhà hàng Năm Hứa kế bên GameStop)

Mon • Wed • Fri:
8:30am - 1:00pm & 2:00pm - 6:00pm
Tue • Thur: 8:30am - 1:00pm

CHUYÊN TRỊ

- TAI NẠN XE CỘ • TAI NẠN NGHỀ NGHIỆP
- TẾ NGÃ • THỂ THAO
- CÁC LOẠI ĐAU NHỨC • ĐAU NHỨC TOÀN THÂN
- CỔ • LƯNG • PHONG THÁP

DTS Spinal Traction cụp xương sống, trồi đĩa sụn, tê tay, tê chân, đau lưng & cổ

PHƯƠNG PHÁP CHỮA TRỊ BAO GỒM:

- ☐ Kỹ thuật điều chỉnh cơ - khớp - xương nhẹ nhàng và hữu hiệu nhất
- ☐ Áp dụng vật lý trị liệu như siêu âm, chạy điện và dùng Laser để làm giảm đau nhức mau lẹ
- ☐ Giải thích tường tận về bệnh trạng và phương pháp chữa trị, phòng ngừa
- ☐ Hướng dẫn các phương pháp tập luyện riêng biệt cho từng bệnh nhân để phục hồi chức năng của cơ khớp đau yếu

ĐẶC ĐIỂM CỦA VĂN PHÒNG:

- ☐ Bệnh phí vừa phải, tham khảo và định bệnh miễn phí
- ☐ Nhận các loại bảo hiểm cho tai nạn xe cộ, PPO, HMO, Medicare
- ☐ Giải thích quyền lợi bệnh nhân, cấp giấy chứng thương.

Nếu không may bị tai nạn xe cộ, văn phòng bác sĩ Alexander Tuấn Pham sẽ giúp quý vị chữa trị, trả lời mọi thắc mắc, và hướng dẫn quý vị những điều cần làm.



THAM KHẢO MIỄN PHÍ, NHẬN MEDICARE, BCBS, UNITED HC VÀ CÁC LOẠI BẢO HIỂM. AUTO INSURANCE

Bảo vệ người thân của quý vị



Ann Nguyen, Agent
Bus: **214-692-0900**
www.agentann.com
500 E Debbie Ln, Ste 200
Arlington TX 76002

**Cần tuyển
Agent
Producer**

Từ năm 1929, sự cam kết của State Farm trong chính sách bảo hiểm nhân thọ đã giúp chúng tôi phát triển thành một trong những công ty bảo hiểm lớn nhất Bắc Mỹ. Ngày nay, chúng tôi cung cấp các hợp đồng cho hàng triệu người giúp bảo vệ người thân của họ.

Biến Tiến Tốt Đẹp Hơn
Xin gọi tôi ngay!

State Farm

Hợp đồng bảo hiểm, đơn từ và các thông báo bắt buộc của State Farm đều được thảo bằng tiếng Anh.
1205172 State Farm Life Insurance Company (Not licensed in MA, NY or WI) - State Farm Life and Accident Assurance Company (Licensed in NY and WI) - Bloomington, IL

HỒ ĐẮC VŨ



HỒ ĐẮC VŨ
MELROSE, MA

Jake & con sói trắng

Bẫy chồn

Năm nay, tuyết quá nhiều, phủ trắng núi rừng Knight point cả hai 30cm, khiến các chuyến săn của Jake trở nên khó khăn và bẫy được rất ít thú.

Jake đang dò dẫm từng bước trên lớp tuyết đã đóng băng phía dưới, người ta gọi là “Băng đen”, lớp băng ngấm này, chuyên gây tai nạn cho những ai bước lên nó mà không cẩn thận, là sẽ bị trượt dài và có cơ hội gặp nhiều tai nạn trên tuyết, như té xuống vực núi, đâm vô tảng băng cứng như đá xanh bề đầu hoặc té gãy tay, chân...

Jake rón rén từng bước tới lùm dâu rừng đã héo khô, cành lá nằm rạp trên những hốc đá nhỏ. Sợi xích nhỏ của chiếc bẫy cột vô gốc dâu bị kéo căng, cho thấy, con thú đã sập bẫy. Jake bước chậm trên mặt tuyết, tới sát hốc đá. Một con chồn xám bị bẫy đập vô chân, cố chui vô hang, nên đã kéo sợi xích. Jake lấy cái bẫy, anh gỡ con chồn xám đã chết ra, bỏ vô bao. Jake cúi xuống cột lại cái gọng lưới đi tuyết dưới chân. Anh vòng qua hốc đá, đi từng bước trên lớp tuyết dày, theo những vết máu lốm đốm trên mặt tuyết, kéo tới những vết chân đào xới ngang dọc dưới bụi mâm xôi lớn.

Jake khựng lại. Những vết chân chồn, lớn một cách bất thường! Anh bắt đầu coi kỹ những dấu chân... Có lẽ là cáo! Không! Sói rồi!

Jake lên đạn, anh cẩn thận bước tới sát hốc đá, quỳ xuống, đưa súng lên.

Sói

- Rầm!

Một con vật từ trong hang phóng ngay vô Jake, anh bật ra sau. Vừa chống tay định đứng dậy thì hai

chân Jake tuột đi, chới với, anh đã đập trúng “Băng đen” phía dưới lớp tuyết... Jake tuột cái ào, thẳng xuống tới bờ lạch, xoay tròn trên mặt băng. Jake chống đầu mũi súng sát bên hông.

- Rệt! Rệt... Rệt!

Tiếng thép cày mạnh trên mặt băng. Jake co người, nằm sấp lại. Anh ngừng hẳn trên lớp băng. Jake quỳ lên, chống cây súng, đứng dậy.

- Vừa đứng dậy! Tao thấy một con sói, lông màu đất, bờm màu trắng, dựng đứng, dài tới đuôi. Nó cũng vừa đứng dậy từ mặt băng... Cách tao chừng 5, 6 mét.

Jake đưa tay gọi một sói (shot) whiskey. Nelson đẩy ly rượu tuột trên mặt quầy, Jake chụp lấy, bước xuống bàn, có 3 người bạn sẵn đang ngồi.

- Sao cha không bắn?

Randy hỏi.

Jake ngồi xuống.

- Không! Tao không bao giờ đụng tới sói...

Anh tiếp.

- Con sói khá to... Nó đứng dạng chân, mắt đỏ kè, đầu cúi xuống, thở gừ gừ như muốn tấn công. Tao sợ! nên quỳ xuống ngấm mũi súng vào mặt nó và...

Jake đưa hai tay.

- Tự nhiên nó cụp đuôi, bước lùi lại... Tao nghe tiếng xích sắt kêu lạnh canh...

Randy, Edwin đưa ly

rượu.

- Uống Jake!

Jake uống cạn.

- Bữa nay tụi tao đãi một chai... Chuyển sẵn vừa rồi ở Canada trúng ngon lành!

Jake tiếp.

- ...Nên tao nhìn kỹ! Ở chân sau, bên trái của nó, có sợi dây xích sắt nhỏ, quấn một chùm, cuối sợi dây là cái bẫy chôn của tao bung ra từng miếng sắt!

- Nó đập trúng bẫy của cha từ mấy bụi dâu rừng.

- Ồ! Nhưng bẫy chôn quá yếu, không làm nó bị thương được, vậy là nó kéo luôn sợi xích sắt bỏ chạy... Sợi xích quay lung tung, quấn một nùi quanh chân và cũng như tao, nó đập trúng “Băng đen”, tuột xuống hồ...

- Ha ha!

Edwin cười, rót thêm một vòng rượu.

- Gặp tao là “Bùm” liên. Bộ da sói có bờm trắng chạy tới đuôi là hàng quý hiếm, cả trăm ngàn con mới có một! Cả đời săn sói của tao, tao chưa bao giờ thấy!

Randy thêm.

- ... Bán cho sở thú bên Anh là được món tiền lớn về hưu!

Nelson đứng sau quầy hỏi.

- Cuối cùng là con sói chạy mất!

- Lạ lắm! Nó chạy lui,

chạy tới, lảng xảng qua lại, tru mấy tiếng, cái chân sau đưa cao lên... Rồi bỏ chạy cà nhấc vô rừng...

Sói trắng

Hôm sau, trời ấm hơn. Nước bắt đầu chảy ra từ dưới những bãi tuyết. Jake lội lên tới cái hồ lớn do hải ly phá bên bờ lạch để làm đập bắt cá. Khu rừng thấp sát bờ hồ là nơi Jake thường đặt bẫy chôn vào mùa Đông. Anh đặt 8 cái bẫy trong các hang nhỏ, cách nhau chừng 10m. Đặt xong cái cuối cùng. Jake bẻ một cành cây khô, quét trên mặt tuyết, xóa những dấu chân của mình ngay mỗi cái bẫy. Jake đang lội tuyết dọc bờ lạch để về nhà thì nghe tiếng sói tru rất gần. Jake lên đạn, ngồi thụp xuống sát đám lau khô. Trên bãi tuyết trắng ngay khu rừng thấp phía xa, nơi anh vừa đặt bẫy, con sói đang chạy tới hướng anh, và nó dừng lại cách anh chừng 5m, chân sau, đập trên mặt tuyết.

- Cling! Cling! Cling!

Tiếng sợi xích quấn quanh chân nó kêu lạnh canh. Cũng giống như lần trước, con sói to lớn, chạy lui, chạy tới, lảng xảng qua lại, cái chân sau đưa cao lên, tru mấy tiếng ... Rồi bỏ chạy cà nhấc vô khu rừng thấp, nơi Jake đặt bẫy.

- Tao có cảm giác là con sói đó biết tao không bắn sói, nên nó muốn gặp tao...

Cả bàn im lặng.

- ... Để cầu cứu việc gì đó!

- Rất có thể! Vì nó tới rất gần, không có vẻ hung bạo hay muốn tấn công, chỉ lảng xảng qua lại, tru lên ... Rồi bỏ chạy cà nhấc! Đây là lần thứ nhì... Rất giống lần đầu tiên, con sói đã cố tình hành động giống nhau... Mấy cha phải suy nghĩ!

Nelson từ quầy nói.

- Ô Chúa ơi! Mẹ! Cái đầu ngu của tao đã nghĩ ra...

Jake đứng lên.

- Sợi dây xích! Đúng là sợi dây xích!... Vậy mà nghĩ không ra, nhậu hoài nên ngu!

- Có lý! Jake, tại sợi xích quấn vô chân sau của nó giống như một vết thương, nó đau, không đi, không chạy như bình thường... Cha thấy nó chạy cà nhấc?

Edwin hỏi Jake.

- Đúng!

Jake đưa tay.

- Nelson cho 3 shot đúp!

Anh ngồi xuống.

- Vậy là con sói muốn nhờ tao gỡ bỏ sợi xích!

Nelson đem tới 3 ly rượu.

- Edwin!... Nhưng tao phải làm sao để gỡ sợi xích?

- Đầu tiên là phải tìm ra nơi nó trú ẩn... Vì nó không tấn công cha, muốn cha giúp...

Edwin nói.

- Nhưng tao phải tới

rất gần mới gỡ dây xích được... Rủi nó nổi chứng cắn cổ tao thì sao?

- Không lẽ cha tấn công một người muốn giúp cha?

- Tao thì không ... Nhưng biết đâu con sói... Nghĩ vậy!

- Nó muốn nhờ cha gỡ sợi dây xích... Nên nó sẽ không tấn công cha!

Edwin nhún vai.

- Dễ dàng quá! ... Cha chỉ việc bước tới... Nhẹ nhàng cởi sợi xích trong chân nó ra!... Xong!

- Hahaha!

Cả bàn cười.

- Giống như cởi vòng cổ cho con Chihuahua ở nhà!

Edwin đứng dậy.

- Jake! Tui sẽ giúp cha một tay! Ở nhà còn 4 ống đạn thuốc mê!

Anh vỗ vai Jake.

- Sáng mai mình làm! Ok?

Truy tìm

Hôm sau có nắng, bầu trời xanh ngát trên những đám mây trắng lãnh đãng. Vài cơn gió thốc, thổi lớp tuyết dày bên rừng, bốc lên những cơn lạnh tê môi. Jake và Edwin đang coi những vết chân của con sói ngay khu rừng thấp, chỗ Jake đã gặp con sói trắng ngày hôm qua.

Edwin chỉ những dấu chân của con sói còn hằn trên mặt tuyết.

- Jake! Đây là những dấu

chân khi nó đi tới lui lúc gặp cha...

Jake nhìn, Edwin chỉ tay.

- Đây là lúc nó đưa cái chân bị quấn dây xích lên... Nên chỉ còn 3 dấu chân!

Edwin kéo Jake ngồi xuống, tay đẩy cái nón lông che mặt, tránh cơn gió lạnh ngắt.

- Jake! Những dấu chân này là khi nó chạy cà nhắc vô rừng... Thấy không? Cũng 3 dấu chân!

- Như vậy là nó ở trong đó!

Jake chỉ tay về phía rừng.

- Mình theo dấu ... Chắc cũng gần đây!

- Cha nạp sẵn ống đạn thuốc mê, khi gặp nó, tới thật gần, bắn vô ngực... Nhớ là phải bắn vô ngực! Bắn vô chỗ khác là nó sẽ không bị mê mà nổi điên lên, xức cha liền!

Edwin đưa ống thuốc cho Jake.

- Tội sẽ đào cái hố trên mặt tuyết, cách xa bên trái cha, ngụy trang bằng tấm vải ny lông trắng, nhắm sẵn vô con sói trắng... Nếu nó tấn công là tôi nổ liền... Khẩu browning 5 viên này... rất chính xác và dư sức chơi luôn cả sư tử!

Tới sâu trong rừng thì dấu chân con sói quẹo qua phải và biến mất trên mặt tuyết trải dài trước mặt.

- Đây là con đường nó thường đi sẵn... Tao nghĩ

là mình nên trốn vô lùm cây mâm xôi, ngay phía kia... Canh nó!

Jake chỉ tay.

Edwin đào cái hố sâu tới thất lũng ngay đồng tuyết dưới gốc cây, anh ngồi xuống, phủ tấm vải trắng che trên đầu, bật hai còi chống ở đầu súng, ẩn sâu xuống lớp tuyết cứng, rút băng đạn trong túi áo sẵn, gắn vô súng, kéo cơ bấm.

- Sẵn sàng Jake!

Jake lội từng bước trên bãi tuyết rộng, dài cho tới bìa rừng bên kia.

Bỗng có tiếng sói tru từ trong rừng, Jake quỳ xuống. Đưa tay ra dấu. Edwin hé miệng ni lông, nhích đầu súng lên, tay để vô cò. Từ trong rừng con sói chạy ra, nó đứng lại nhìn, rồi chạy cà nhắc về hướng Jake.

- Cling! Cling! Cling!

Jake đã nghe rõ tiếng của sợi xích sắt quấn trên chân con sói. Không như lần trước, lần này con sói xoay mình, ngồi xuống, ngược đầu.

- Woooow! Woooow!

Tiếng tru của nó như tiếng khóc của người lâm nạn. Jake cầm súng, tay trái đưa ra trước mặt.

- Hello! Sói! Nằm xuống!... Nằm xuống! Tao sẽ giúp!

Jake xò 5 ngón tay, ra dấu nằm xuống tuyết. Con sói nhìn Jake, tru lên.

- Woooow! Woooow!

Bị tấn công

Ngay lúc đó, cũng từ trong rừng, hai con sói đen to lớn.

- Woooow! Woooow! Woooow! Woooow!

Vừa tru vừa phóng nhanh, nhào vô tấn công con sói trắng.

- Jake chạy! Không bắn nữa!

Edwin la lên.

- Chạy tới đây!

Jake nhảy vô hố tuyết, tay kéo tấm ny lông, che lại.

- Jake! Thay đạn thật!

Ngoài kia. Hai con sói đen nhào vô cắn xé con sói trắng. Con sói đen to lớn, há cái miệng toang hoác, đỏ lòm, chảy đầy nước dãi

- Woooo waaaaaa!

Nó tru lớn, cắn phập vô cổ con sói trắng, nó té xuống, con sói đen nhỏ hơn, từ phía sau, chụp hai chân trước vô vai sói trắng, kéo mạnh. Sói trắng té lăn trên tuyết.

- Đừng bắn Edwin! Coi chừng trúng sói trắng!

Jake thì thầm.

Con sói trắng cố đứng dậy một cách khó khăn, nó bước chậm tới.

- Cling! Cling! Cling!

Tiếng sợi xích chạm nhau. Sói trắng quay đầu, nhìn quanh, có vẻ như tìm Jake.

- Woooow! Woooow! Woooow! Woooow!

Hai con sói đen cũng

đứng lên, tru dài. Sói trắng phóng tới, 2 con sói đen nhảy vô.

- Grừ! Grừ! Grào... Grào! Waa! woo!

Tiếng gào, tiếng rú, tiếng gừ trong đồng tuyết băng bay mù mịt. Con sói đen to lớn té bật ngửa, con sói nhỏ, nhảy ra, và sói trắng bỗng lùi lại, nghiêng mình, té xuống tuyết.

- Đùng! Đùng!

Hai phát súng nổ chát chúa bên tai Jake.

Hai con sói đen sụm xuống, chết ngắc!

Edwin, Jake nhảy ra khỏi hố, chĩa súng, bước về phía 3 con sói.

- Xong! Hai con đen chết rồi! Chắc đây là những con sói cùng đàn, thấy sói

trắng đeo ở chân sợi dây xích kêu leng keng, tụi nó tưởng là vũ khí để hại tụi nó, nên ra tay trước...giết sói trắng.

Cứu

Jake nhún vai. Anh bước tới. Mặt con sói trắng đầy những vết cắt tấn công của 2 con sói đen. Máu đông trên mặt nó. Jake ngồi xuống. cặp mắt với chùm lông đen dính những mảng máu bỗng lay động.

- Edwin! nó còn sống!

Edwin ngồi xuống, đưa tay chùi cặp mắt đầy máu của con sói. Cặp mắt mở ra, đồ dẫn nhìn Jake và Edwin.

- Cling! Cling! Cling!

Tiếng sợi xích sắt chạm

vô nhau. Con sói đưa cái chân sau bên trái lên.

- Cling! Cling! Cling!

Nó lắc nhẹ.

Jake cầm sợi xích nhỏ. Té ra sợi dây xích sắt quấn mấy vòng, những mắt xích rồi lại, chồng với nhau, kết cứng nơi chân con sói. Tối bữa nay, những khoen sắt đã bị sét, cửa vô da và lớp thịt bị nhiễm trùng nặng, đã có mùi hôi.

Jake vô quây, lấy chai whiskey.

- Vậy là tao xoay những mắt xích, từ từ gỡ sợi dây ra, lấy túi sẵn, có ống kem sát trùng bôi một lớp mỏng lên vết thương, dán miếng băng lớn, cột lại. Xong!

Con sói trắng từ từ đứng lên, nó đi tới đi lui, đập cái chân bị thương xuống tuyết... Nó không còn nghe tiếng sợi xích nữa!

Sói trắng quay lại, nghiêng đầu nhìn Jake và Edwin. Nó ngước lên.

- Wooooow! Wooooow!...

Tru một hồi dài, như muốn nói cảm ơn, rồi phóng nhanh vô rừng.

Jake rót 2 ly rượu. Anh vỗ vai Edwin.

- Cũng may là cha bắn giỏi, 2 phát, 2 con sói đen chết tươi mà không hề trầy da con sói trắng.

- Chậc!...

Edwin tặc lưỡi.

- Nhưng tao tiếc bộ da của con sói trắng quá!...

HDV

Cty Địa Ốc & Quản Lý Nhà Mướn

Xin liên lạc **QUAN HƯNG**

445 Walnut St.; Ste 107
Richardson, TX 75081
(Đối diện Richland College)

Text or Call **(214) 558-3888**
(817) 733-5965

Qhrealtor@gmail.com
https://www.QHung.com
1-866-830-9284



- Chuyên **mua & bán** nhà đất, bất động sản thương mại trong vùng DFW
- Mua nhà đầu tư cho mướn
- Quản lý nhà & building cho mướn
- Tìm người mướn nhà
- Kiểm tra Credit, background cho người mướn nhà và thương mại
- Kiểm chứng việc làm
- Chứng nhận khả năng tài chánh người mướn nhà
- Xin giảm thuế nhà đất (property tax)**

Văn phòng có dịch vụ :

- **KHAI THUÊ** cá nhân, thương mại
- Thành lập công ty (LLC, S-Corp, ...)
- **BẢO HIỂM** sức khỏe: ghi danh miễn phí Obamacare, Medicare, Dental, Vision
- Những dịch vụ giấy tờ khác (Công chứng, phiên dịch giấy tờ, renew thẻ xanh, tiền hưu...)





“Hãy cho tôi một điểm tựa, tôi sẽ nhắc bóng trái đất lên” là câu nói nổi tiếng của Archimedes (287-212 trước Công Nguyên). Ông là một nhà toán học, nhà vật lý, nhà phát minh huyền thoại người Hy Lạp. Hình của Archimedes được in ở mặt trước của Huy chương Fields, giải thưởng danh giá được coi là “Nobel Toán học” (vì giải Nobel không bao gồm lĩnh vực toán học), được Hiệp hội Toán học quốc tế (IMU: International Mathematical Union) trao 4 năm một lần cho những nhà nghiên cứu nổi bật.

Ơ-rê-ca (Eureka, nghĩa tiếng Việt là “tìm ra rồi”) là một giai thoại nổi tiếng về cách ra đời của “lực đẩy Archimedes” và của mục.. này.

Con Sam

Vào những năm 1950, ông Frederik Bang (nhà khoa học làm việc tại Viện Hải dương học Woods Hole, Massachusetts, Hoa Kỳ) đã biến niềm đam mê Sam biển (Horseshoe crab), thuộc họ Limulidae thành một thành tựu y khoa vĩ đại. Sam biển là một loài cổ xưa với vết tích hóa thạch hơn 450 triệu năm tuổi, mang nhiều đặc tính nguyên thủy. Máu Sam có màu xanh dương nhạt vì chứa hemocyanin (gồm đồng), khác với máu người là dùng hemoglobin (gồm sắt).

Trong một cuộc thử nghiệm, ông tiêm vi khuẩn gram âm có mang nội độc tố (endotoxin) vào Sam. Máu Sam lập tức đông lại thành gel - một cơ chế tự vệ tự nhiên để cô lập vi khuẩn. Ông cộng tác với chuyên viên huyết học Jack Levin để nghiên cứu sâu hơn, và họ tìm ra rằng chính tế bào amebocyte trong máu Sam gây nên phản ứng ấy. Từ đó, họ phát triển nên chất Limulus Amebocyte Lysate (LAL) - một công cụ tìm ra nội độc tố với độ nhạy cao bậc nhất, tới tận ngày nay.

Từ thập niên 1970, LAL trở thành chuẩn vàng để xét nghiệm độc tố vi khuẩn trong thuốc chích, vaccine và thiết bị y khoa dùng trong cơ thể, được cơ quan FDA Hoa Kỳ công nhận. Công trình này cũng mở ra hướng nghiên cứu mới về hệ miễn nhiễm của các sinh vật cổ, cùng ứng dụng trong kỹ nghệ sinh học

Trong cái may có cái rủi, mỗi năm hơn 600,000 con

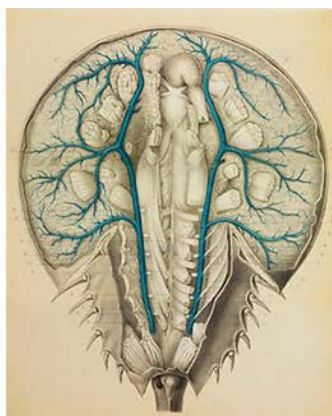
Sam - chủ yếu ở Hoa Kỳ và một số nước Á châu - bị bắt để lấy máu, đặc biệt vào mùa sinh sản (tháng 5 đến 6). Người ta rút khoảng 30 phần trăm lượng máu mỗi con rồi thả lại biển. Năm 2018 đến 2020, giá máu Sam được ghi nhận vào khoảng 60,000 Mỹ kim mỗi gallon, và có thể nay đã cao gấp ba.

Tỷ lệ Sam chết sau khi lấy máu dao động từ 10 đến 30 phần trăm, tùy theo từng cuộc khảo cứu. Những con sống sót có thể bị suy yếu hoặc giảm khả năng sinh sản. Tại Hoa Kỳ, dân số Sam - đặc biệt ở vùng vịnh Delaware - đang giảm sút vì khai thác quá độ để phục vụ y học, làm môi câu, cộng thêm tình trạng mất nơi sinh sống. Nếu không có biện pháp bảo tồn hữu hiệu, các nhà nghiên cứu dự đoán số lượng Sam có thể giảm đến 70 phần trăm trong vài mươi năm tới

Ngày nay, các lựa chọn thay thế LAL như recombinant Factor C (rFC) đang được phát triển nhằm giảm sự lệ thuộc vào máu Sam, nhưng vẫn chưa thể thay thế hoàn toàn vì chi phí cao và nhiều rào cản pháp lý.

Tại Việt Nam, Sam chủ yếu bị bắt để làm món ăn. Tuy nhiên, do hình dáng quá giống nhau cỡ 90% giữa Sam thật và con so (cua mặt quỷ, *Zosimus aeneus*) - loài chứa độc tố tetrodotoxin - nên hay xảy ra những ca ngộ độc, thậm chí tử vong vì ăn lộn.

Nghĩ lại, Sam biển đã sống sót suốt 450 triệu năm lặn dạn giữa lòng đại dương. Vậy mà từ ngày loài người biết mới mấy chục năm mà đời Sam... bắt đầu đen.





VÉ ĐI VIỆT NAM

TUẦN LỄ TỪ

05-06-2025 - 11-06-2025

TÊN HÃNG	STOP	TẠI	GIÁ TIỀN
ANA/UNITED	2	IAH, NRT	\$1.473
UNITED AIRLINES	2	IAD, HDN	\$1.573
ANA/EVA	2	IAH, NRT	\$1.700
ANA/VIETNAM	2	SFO, SIN	\$1.753
TURKISH AIRLINES	2	ORD, IST	\$1.966
AIR FRANCE	2	ATL, CDG	\$2.014
AIR CANADA	2	YUL, NRT	\$2.126
BRITISH AIRLINES	2	LGW, DOH	\$2.172
CATHAY PACIFIC	2	LAX, HKG	\$2,257

*Giá vé thay đổi trong ngày
*Mỗi tiểu bang có giá khác nhau



TỈ GIÁ HỐI ĐOẠI

NGOẠI TỆ	VIỆT NAM
ĐÔ LA MỸ	\$25,740 VN ĐỒNG
EURO	\$28,603 VN ĐỒNG
ĐÔ LA CANADA	\$18,285 VN ĐỒNG
ĐÔ LA ÚC	\$16,268 VN ĐỒNG
YEN NHẬT	\$174.59 VN ĐỒNG
TIỀN US	NGOẠI TỆ
1 USD	142,679 YEN NHẬT
	0.88218 EURO
	0.74089 BẢNG ANH
	1.37617 CANADA
	0.82291 THỤY SĨ



Ngày nay trong lịch sử

5/6/1971

Ngày 5 tháng 6 năm 1971, phim “Người tình không chân dung” của đạo diễn Hoàng Vĩnh Lộc đoạt giải Chủ đề phim xuất sắc nhất. Nữ tài tử Kiều Chinh được phong là nữ tài tử chính khả ái nhất tại Đại hội điện ảnh Á Châu lần thứ 17 ở Đài Bắc.



Nữ tài tử Kiều Chinh trong phim
“Người tình không chân dung”

6/6/1847

Ngày 6 tháng 6 năm 1847, là ngày sinh của nhà cách mạng Phan Đình Phùng, người lãnh đạo phong trào Cần Vương chống Pháp. Ông sinh tại Đức Thọ, tỉnh Nghệ An. Sau khi ông qua đời, Phan Đình Phùng được tôn vinh như một anh hùng dân tộc trong thế kỷ 20.



I Suy Đi Ngẫm Lại I

Thành công không phải chìa khóa mở cửa hạnh phúc. Hạnh phúc mới là chìa khóa dẫn tới thành công. Nếu bạn yêu công việc bạn đang làm, đó đã là dấu hiệu của thành công.

SUU TÂM



Không phải mối quan hệ nào cũng toàn màu hồng, nhưng ít ra họ có thể che chung một chiếc dù và cùng nhau vượt qua những ngày giông bão.

SUU TÂM



Hãy biết ơn những giây phút khó khăn. Không có nó, chúng ta chẳng thể trưởng thành.

SUU TÂM



MINH HẢI

Ai mời Ai trả tiền

Trong giao tiếp hàng ngày, đôi khi ta gặp những tình huống buộc phải khéo léo trong ứng xử, để mình và bạn bè được vui vẻ thoải mái.

Một độc giả nữ hỏi bà Emily Post:

Tôi vừa mới trở lại tình trạng đơn thân, gần đây tình cờ quen biết một người đàn ông và tôi muốn cùng anh ấy đi ăn ngoài. Tôi có nên mở lời mời trước không? Nếu thế, tôi có phải trả tiền bữa ăn không?

TRẢ LỜI: Các khảo sát cho thấy đàn ông vẫn thích mình là người có bốn phần mời bạn gái đi chơi hoặc đi ăn ngoài. Tuy nhiên, cũng như mọi tập tục hiện giờ, vấn đề ai mời ai không còn bất di dịch như những lời khắc trên đá. Vậy nếu cảm thấy thích đi ăn đi chơi với anh ấy nhưng anh ấy lại không mời thì cô cứ việc mở lời trước. Đừng bỏ lỡ dịp vui. Biết đâu đó chẳng là khởi đầu cho mối giao tình tốt đẹp. Mời anh ấy đi ăn ngoài, cô nên nghĩ cô sẽ trả tiền bữa ăn. Khi cả hai người đồng ý sẽ thay phiên nhau chi trả, hoặc cô nhận sẽ cùng chia sẻ các chi phí thì người đứng ra mời sẽ là người đảm nhận việc thanh toán hóa đơn. Trường hợp hai người đưa nhau đi xem ca nhạc hoặc đi ăn nhà hàng mà người bạn trai nhận trả phần của mình thì cũng đừng nên giằng co, tranh cãi nhau về chuyện này. Cô nên cảm ơn anh ta và vui vẻ chấp nhận.

MH - THEO EMILY POST



BẢO HUÂN



Máy phản lực đeo lưng dùng dưới nước

Trước đây đã có những hệ thống đẩy phía dưới có thể mang trên người để bơi hay lặn, nhưng đều là đeo ở tay hoặc chân người dùng. Công ty CudaJet mới đây đã sản xuất một loại máy gọn gàng như một túi đeo lưng.

Hệ thống trông giống như một túi đeo lưng có 2 máy phản lực, và được điều khiển bằng một bộ phận cầm tay để kiểm soát tốc độ và theo dõi mức điện trong pin. Máy có thể hoạt động 90 phút cho mỗi lần sạc điện. Túi đeo lưng phản lực này có thể giúp bơi trên mặt nước hay lặn sâu tới 40 mét (131 feet). Với lực đẩy 40 kg, người đeo máy có thể đạt tốc độ tối đa 3 mét/giây (10 feet/giây). Tốc độ này tương đương với 193 mile/giờ trong không khí vì khi hoạt động trong nước lực cản lớn hơn trong không khí rất nhiều. Hệ thống nặng 14 kg (33 pound) và có giá khoảng \$30,000.



Bộ tai nghe dịch nhiều ngôn ngữ

Phần mềm phiên dịch sử dụng trên điện thoại đã có từ nhiều năm qua nhưng chủ yếu là để dịch cho 2 người nói chuyện với nhau. Mới đây, các nhà nghiên cứu ở University of Washington đã sáng chế một bộ tai nghe có thể dịch cho các cuộc hội thoại nhiều người với nhiều ngôn ngữ khác nhau hoặc có thể dịch khi đứng trong một đám đông có nhiều người nói chuyện.

Khi hoạt động, microphone sẽ thu nhận âm thanh, sau đó chuyển tới một dụng cụ (laptop hay phone) để dịch và chuyển lời dịch trở lại tai nghe chỉ trong vòng 1-2 giây. Nhờ có trang bị trí tuệ nhân tạo (AI), hệ thống có thể tách ra lời của từng người trong cuộc hội thoại để dịch và còn giữ được âm thanh của người nói nên nghe tự nhiên như thật. Hệ thống có thể quét chung quanh người sử dụng để xác định có một, hai hay năm sáu người nói chuyện. Hiện nay bộ tai nghe này chỉ mới được huấn



luyện để dịch tiếng Spanish, Pháp và Đức nhưng còn đang được phát triển để có thể dịch 100 ngôn ngữ.

Dụng cụ này đánh dấu một bước tiến trong việc phá bỏ rào cản ngôn ngữ giữa các nền văn hóa khác nhau trên thế giới.



IAN BUI
DALLAS, TX

The Lion King

Nhạc kịch thành công nhất trong lịch sử sắp trở lại Dallas. Tính đến thời điểm này, The Lion King đã thu được gần 2 tỉ đô la trên sân khấu Broadway, New York. Nếu cộng thêm sân khấu West End ở London cùng các tour khác vòng quanh thế giới, doanh thu của vở nhạc kịch này đã lên đến 8 tỉ đô la. Một con số thực sự khủng khiếp! NGUỒN ẢNH: BROADWAY DALLAS



Phần lớn âm nhạc trong vở Lion King được soạn bởi nhạc sĩ Elton John, với ca từ do Tim Rice soạn. Tim Rice là một tên tuổi lớn trong làng nhạc kịch, cộng tác thường xuyên với nhạc sĩ Andrew Lloyd Webber trong những vở kinh điển như Jesus Christ Superstar, Evita v.v. Thêm vào đó là những nhạc khúc mang âm hưởng Phi Châu được soạn bởi một số nhạc sĩ đến từ lục địa này cùng với ca từ bằng tiếng Swahili. Ngoài ra, nhà soạn nhạc phim lừng danh Hans Zimmer cũng có góp phần. Từ trái: Julie Taymor, Elton John, Tim Rice tại London năm 1999. ẢNH: DAVE BENNETT

Khởi diễn năm 1997, chỉ vài năm sau khi phim hoạt hoạ The Lion King của Disney đạt doanh thu kỷ lục, nhạc kịch này đã đoạt 6 giải Tony cả thầy và nhanh chóng trở thành show cháy vé nhất trên Broadway. Nữ đạo diễn Julie Taymor trở thành phụ nữ đầu tiên thắng giải Best Director và Best Musical. Năm 1999, Lion King được đem sang Anh quốc, dựng tại West End và tiếp tục gặt hái thành công. Sau hơn 3 thập niên, nhạc kịch này vẫn đang diễn hằng đêm tại hai thành phố lớn này, tính đến nay đã hơn 10,000 suất mỗi nơi, chỉ bị gián đoạn tạm thời vào năm 2020 do đại dịch COVID.

NGUỒN ẢNH: PLAYBILL.COM



Năm 2002 The Lion King đi tour vòng quanh nước Mỹ trong vòng hai năm. Tiếp sau đó là hai show thường trực tại Las Vegas và Los Angeles, mỗi nơi khoảng chừng hai năm. Nhưng phải đến năm 2018 Lion King mới được mang đi tour vòng quanh thế giới, từ Nam Mỹ đến Á Châu rồi sang tận Nam Phi. Đi đến đâu cháy vé đến đó. Năm 2014 kịch đoàn trình diễn tại Bạch Cung trong một sự kiện cho trẻ em mang tên “Kids’ State Dinner” nhằm ủng hộ chương trình ăn trưa cho học sinh. Trong hình là Đệ nhất phu nhân Michelle Obama chụp hình lưu niệm với kịch đoàn tại Tòa Bạch Ốc, NGUỒN ẢNH: WHITE HOUSE

Chuyển thể từ phim hoạt hoạ sang một vở nhạc kịch đòi hỏi nhiều thay đổi. Một số cảnh mới đã được thêm vào để cho các màn diễn được kết nối trơn tru hơn. Cộng vào đó là một số bài nhạc mới. Nhưng những ai đã quen thuộc với phim Lion King thì chắc chắn sẽ không ngỡ vì cốt truyện vẫn được giữ nguyên. Khác biệt lớn nhất là một trong những nhân vật chính, Rafiki, chú khỉ Mandrill giữ vai trò người kể chuyện đồng thời là người bảo vệ chú sư tử con Simba, được chuyển thành phái nữ. Đạo diễn Julie Taymor nói bà phải làm vậy vì thấy vở kịch cần một vai nữ chính để cốt truyện cân đối hơn.

NGUỒN ẢNH: BROADWAY DALLAS



Một trong những thách thức lớn nhất khi dựng vở tuồng này là các diễn viên phải đóng vai các con thú như hươu nai, ngựa rằn, linh cẩu, sư tử v.v. Ngoài chuyện thiết kế trang phục sao cho hợp lý, việc họ phải di chuyển nhanh nhẹn trên sàn diễn cũng là một bài toán khó. Những người đóng vai hươu cao cổ phải đi lêu nghêu trên những chiếc cà kheo. Chú chồn đất (meerkat) tên Timon là khổ cực nhất vì phải lom khom suốt buổi trong bộ y trang đầy dụng cụ phức tạp. Thú lớn như voi thì được thiết kế như những con bù nhìn khổng lồ có thể điều khiển bằng gậy và dây nối. NGUỒN ẢNH: BROADWAY DALLAS



Năm 1998 The Lion King được đề cử 11 giải Tony và thắng 6. Ngoài những giải chính là Best Musical và Best Direction, nó còn thắng giải Best Choreography cho phần biên đạo vũ múa, Best Stage Design cho phần thiết kế sân khấu, Best Lighting Design cho phần thiết kế ánh sáng, và Best Costume Design cho phần thiết kế y trang. Thêm vào đó, Lion King còn thắng 8 giải thưởng của Drama Desk Awards, chuyên chấm điểm tất cả các vở kịch trong vùng New York bất luận diễn On-Broadway hay Off-Broadway. Lại một cái là Lion King lại không thắng giải Tony trong hạng mục Best Original Score cho mảng nhạc.

NGUỒN ẢNH: BROADWAY DALLAS



Những chiếc mặt nạ sư tử cũng được thiết kế một cách đặc biệt để người đội có thể điều khiển cho nó nhúc nhích tới lui hoặc ngẩng lên cao khi cần để biểu hiện cảm xúc. Nhưng làm vậy cũng khiến việc nhảy múa khó khăn hơn. Vì thế cho nên những màn múa phải được biên đạo rất cẩn thận, và các vũ công phải tập luyện nhiều hơn bình thường. So với phim hoạt họa muốn vẽ sao cũng được, thì dựng Lion King thành một vở kịch có vũ múa là cả một quá trình nhiều khê đầy rủi ro bất trắc. Việc vở tuồng này vẫn sống mạnh, sống dai sau hơn 30 năm diễn liên tục là cả một kỳ công. NGUỒN ẢNH: BROADWAY DALLAS



Tuy thành công vang dội như vậy, nhưng tuồng này lại ít được lưu diễn như nhiều vở khác. Có lẽ một phần vì việc dàn dựng The Lion King rắc rối và tốn kém hơn. Phần khác có thể vì doanh thu từ các nhà hát chính cũng đã quá đủ để kiếm lời. Thí dụ nội trong tháng 1 năm 2023, Lion King đã kiếm được \$4.5 triệu chỉ riêng tại New York, một thành tích kỷ lục trên Broadway. Thành thử bà con nào muốn đi xem cho biết, nhứt là những ai có con tuổi học trò, đừng bỏ qua cơ hội hiếm quý này vì không biết khi nào mới có dịp khác. NGUỒN ẢNH: BROADWAY DALLAS



The Lion King sẽ diễn từ ngày 4/6 đến 3/7/2025
tại Dallas Fair Park Music Hall



Bạn có ý định làm vườn?

Nếu quý vị muốn mua vài mẫu đất để làm vườn tại vùng Central Florida.

Xin vui lòng gọi Anlanh Realty để biết thêm chi tiết

321-663-0191

- Có 5 mẫu đất sẵn sàng để trồng trọt, ở vùng nhiều nông trại ngoại ô Tampa, Florida.
- Ống tưới cây, bồn pha phân bón, hệ thống tưới, nước giếng với máy bơm 5 ngựa đầy đủ. Xe máy cày làm vườn còn mới tinh, xe cắt cỏ và nhà kho với khu ở nhỏ có bếp, phòng tắm, phòng ngủ...
- Một khu có sườn nhà greenhouse sẵn, chỉ cần lợp nylon lên để sử dụng.



SOLD



BEN THANH PLAZA & CENTRAL MARKET

大成商業中心

1818 E. Pioneer Pkwy, Arlington, TX. 76010

Tel. (817) 303-6868 - Fax. (817) 303-6867 - Email: benthanhplaza@gmail.com

OPEN 7 DAYS A WEEK 9.00 AM - 9.00 PM ■ www.btplaza.com ■ "Follow us on Facebook@Benthanhplaza"

Bán Bò Huê Đức Chương
(817) 460-0990

CHÂN LÊ Insurance
(682) 323-5584

PIT ENTERPRISES
(682) 789-9999

ANIME KPOP
(213) 709-2971

VIET A CARGO
(682) 276-1777

THE LASH
(346) 352-8888

SHISEIDO Hello Kitty
(214) 263-1833

DEAL LOCK KARAOKE & MASSAGE CHAIR
(214) 714-0534

CRAWFISH 7
(817) 744-8754

Expo Salon
(817) 795-8866

GOUGH CHINESE B.B.Q.
(817) 795-3772

HỦ TIẾU MỸ THO
(817) 804-1904

MIA & MORE
(682) 276-1504

MÓN VIỆT café
(682) 304-4139

LÀU & ỐC
(817) 831-4836

LAO THAJ
(817) 831-4836

THUY NGO FASHION
(817) 275-3053

Water Sense
(817) 275-3053

Quán Phở
(469) 321-2656

Beauty Mart Nail Supply
(817) 469-6265

VN DISCOUNT PHARMACY
(817) 261-9889

PHỞ 18
(817) 860-1386

Loan's Salon
(817) 277-9428

Water Sense
(817) 275-3053

EL-HAIR SALON
(214) 864-0792

LX Salon
(682) 554-1513

Lash & Spa
(682) 597-1468

HOA PHAT CHUYÊN TIỆN
(817) 462-5127

LONG VO FARMER INSURANCE
(817) 801-8004

YEN cafe
(682) 276-3589

PALETERIA OASIS
(817) 422-9094

TRUNG LE-STATE FARM INSURANCE
(817) 834-0747

LONG'S HAIR DESIGN
(817) 838-0753

HONG THONG KITCHEN
(817) 834-4318

PLEASE FOLLOW OUR WEEKLY

SALE

@ BENTHANHPLAZA

TRÈ DALLAS 1455

Ngày 05 tháng 06 - 2025

Quảng cáo: Tel.972-675-4383

Rao vặt: baoteraovat.com

Website: https://baotereonline.com



Mục Thuế Vụ



NGUYỄN ĐÀI THI

Cô Nguyễn Đài Thi là cựu Thanh Tra của Sở Thuế Hoa Kỳ (IRS) và cũng là cựu Thanh Tra của Bộ Ngân Khố (U.S. Treasury Inspector General). Cô có bằng IRS Enrolled Agent do Sở Thuế cấp. Với hơn 30 năm kinh nghiệm làm việc cho Sở Thuế và Bộ Ngân Khố, cô Đài Thi đã từng kiểm toán (audit) thuế doanh nghiệp và cá nhân. Khi làm việc cho Bộ Tổng Thanh Tra Ngân Khố, cô cũng đã từng audit-Sở Thuế. Với kinh nghiệm đặc biệt này, chẳng những cô Đài Thi rất rành rẽ về luật thuế, mà còn hiểu tường tận về cơ cấu và nội bộ của cơ quan IRS. Cô thường xuyên chia sẻ các đề tài thuế vụ qua các đài radio và TV tại Dallas. Trẽ hân hạnh được cùng cô Đài Thi cộng tác để hướng dẫn đồng hương về luật thuế liên bang và giải đáp các vấn đề rắc rối với Sở Thuế. Độc giả ở khắp nơi có thể gửi thư bưu điện hoặc email cho tòa soạn Trẽ, ghi chú “Mục Thuế Vụ”.

Email: bientap@trenews.net

Nhắn tin (text only) câu hỏi đến

469-328-3453

hoặc gửi thư về tòa soạn:

**3202 N. Shiloh Rd.,
Garland, TX 75044**

HỎI: Thưa chị Đài Thi, em bị Sở Thuế truy thu thuế 5 năm, từ 2018 đến 2023, tổng cộng khoảng 30,000 đô la, tính luôn cả tiền phạt. Em thật sự có thiếu thuế nhưng không có tiền trả. Đơn xin vào quốc tịch Mỹ của em bị bác bỏ vì em còn thiếu thuế. Bây giờ thì thu nhập của em rất thấp, chỉ khoảng 2,000 đô mỗi tháng, cho nên khả năng của em chỉ có thể trả góp vài trăm đô mỗi tháng. Em có nhờ một dịch vụ thuế xin giùm cho em vào chương trình trả góp của Sở Thuế. Họ bảo em phải trả trước cho Sở Thuế 5,000 đô để chứng tỏ thiện chí, rồi sau đó họ liên lạc với Sở Thuế và Sở Thuế đòi em trả góp 1,500 mỗi tháng. Em phải chạy lo mượn tiền để ứng trước 5,000 đô. Sau đó em cố gắng trả được vài tháng thì hết trả nổi cho nên ngưng. Em vẫn chưa xin vào quốc tịch Mỹ được. Em phải làm sao đây? Nhờ chị giúp giùm. Thành thật cảm ơn chị.

ĐÁP: Chào em, trường hợp của em rất dễ giải quyết, chẳng những xin được số tiền trả góp hàng tháng rất thấp mà còn có thể xin được những quyền lợi khác. Nhưng rất tiếc em đã xui xẻo tìm đến một dịch vụ không chuyên nghiệp

hoặc thiếu kinh nghiệm về lãnh vực này.

Sở dĩ chị nói người làm dịch vụ cho em không chuyên nghiệp vì không bao giờ có chuyện kêu em phải trả trước cho Sở Thuế 5,000 đô để tỏ “thiện chí”. Chỉ cái chuyện “thiện chí” vô lý này thôi là đủ để cho chị đánh giá họ không có khả năng chuyên môn. Có thể họ biết khai thuế nhưng rõ ràng là họ không biết cách giải quyết những rắc rối về việc truy thu thuế của chính phủ.

Còn vấn đề Sở Thuế đòi em trả góp 1,500 đô mỗi tháng thì lại càng chướng tai gai mắt. Thu nhập của em chỉ có 2,000 đô mỗi tháng mà phải trả cho Sở Thuế 1,500 đô thì lấy gì em sống? Sở Thuế họ “ra giá” bao nhiêu là chuyện của họ, nhưng mình phải biết cách “cãi” với họ. Tất cả mọi thương lượng với Sở Thuế đều phải biết luật và cách thức chứ không phải “trả giá” như mua bán ngoài đời.

Khi Sở Thuế chấp thuận cho em vào một hợp đồng trả góp thì bắt buộc em phải tuyệt đối tuân theo, trả đều đặn và không được trả thiếu đồng nào. Bù vào đó hồ sơ thuế

của em sẽ không còn bị trong “sổ bì đen” nữa, có nghĩa là Sở Thuế sẽ ngưng truy thu thuế vì họ tin rằng từ từ em sẽ trả xong. Như vậy việc xin vào quốc tịch Mỹ của em sẽ suôn sẻ.

Nhưng khi em ngưng trả góp 2 tháng thì Sở Thuế cắt đứt ngay hợp đồng trả góp. Và họ quay lại truy thu thuế em, và Sở Di Trú coi như hồ sơ thuế của em có vấn đề.

Chỉ tội nghiệp cho em bị tiền mất tật mang. Tốn tiền mà không giải quyết được gì cả. Hậu quả là hồ sơ thuế của em vẫn còn bị trục trặc và việc xin vào quốc tịch Mỹ của em bị cản trở.

Số tiền 5,000 đô em phải chạy lo để tỏ “thiện chí” xem như không được tính vào tiền trả góp. Nếu số tiền đó được em dùng vào chương trình trả góp thì giờ này em đâu bị cắt đứt hợp đồng.

Và nếu biết xin vào một số chương trình cứu xét của Sở Thuế thì giờ này em đâu phải còn thiếu nhiều thuế như vậy.

Em nên tìm đến người chuyên môn hơn để giúp em. Bằng mọi cách em phải hợp tác làm việc với Sở Thuế, đừng tránh né họ, và đừng để họ truy tìm mình. Có như vậy thì hồ sơ thuế của em mới được giải quyết sớm để việc xin quốc tịch của em được thành công.

HỎI: Chào cô Đài Thi, năm 2023 tôi đi khai thuế có lấy về được khoảng 5,000 đô la. Mãi đến bây giờ, tức là 2 năm sau, Sở Thuế mới gửi thư đòi tôi trả lại 4,000 đô và còn cộng thêm một số tiền phạt. Người khai thuế cho tôi đã về Việt Nam chơi dài hạn, đến mùa thuế năm sau họ mới trở lại Mỹ để tiếp tục khai thuế. Tôi có nhờ mấy dịch vụ khai thuế

khác giải quyết giúp nhưng họ bảo rằng họ không giúp gì được. Vậy tôi phải làm sao? Tôi có nên chờ đến năm sau, khi người khai thuế của tôi trở lại Mỹ không?

ĐÁP: Xin thưa, khai thuế và lấy tiền về xong thì không có nghĩa là mình có thể ăn ngon ngủ yên được. Sở Thuế có 3 năm để kiểm toán thuế, vì vậy 2 năm sau chị mới nhận được thư của Sở Thuế thì cũng không có gì đáng ngạc nhiên.

Bao giờ thư Sở Thuế gửi đòi nợ thuế cũng ghi rõ lý do tại sao họ đòi. Thông thường thì họ bác bỏ không cho chị khấu trừ thuế hoặc claim trợ cấp thuế gì đó, hoặc họ có bằng chứng là chị không khai thu nhập đầy đủ.

Chị nhờ ai biết tiếng Anh xem giúp lá thư đó. Mình phải biết lý do tại sao Sở Thuế đòi thuế thì mình mới tìm cách giải

quyết được. Nếu Sở Thuế họ nói đúng thì chị nên trả thuế càng sớm càng tốt vì để lâu tiền phạt sẽ tăng lên. Còn như nếu Sở Thuế họ nói sai thì mình phải khiếu nại với họ.

Chị nên giải quyết sớm. Đừng nên chờ đến năm sau khi người khai thuế của chị quay trở lại Mỹ. Người đó chưa chắc đã có bằng hành nghề chuyên môn để đại diện cho chị trước Sở Thuế. Người có thể đại diện cho chị trước Sở Thuế phải có bằng hành nghề chuyên môn như IRA Enrolled Agent, CPA, hoặc luật sư.

Hơn nữa, để càng lâu thì Sở Thuế có thể sẽ tiến hành thủ tục tịch thu tài sản. Nên tránh giai đoạn này bằng mọi cách vì sẽ nhúc nhích và tốn kém lắm.

NĐT



IRS TAX PRO
NGUYEN TAX FIRM LLC



Đài Thi
Jacqueline Nguyen, EA

ADMITTED TO PRACTICE BEFORE THE IRS
ENROLLED AGENT

CỰU THANH TRA
Sở Thuế IRS

Chuyên giải quyết mọi vấn đề về thuế liên bang IRS:

- Nợ Thuế Trầm Trọng \$10,000 – \$100,000
- Xin Giảm Thuế và Xóa Tiền Phạt
- Tài Sản Bị Tịch Thu
- Kiểm Toán Thuế
- Trốn Khai Thuế Nhiều Năm
- Chứng Nhận Đơn Xin IRS ITIN CAA
- Và Nhiều Dịch Vụ Khác

VĂN PHÒNG THUẾ TAX CONSULTANT

Đại diện cho khách hàng trên khắp 50 tiểu bang

📍 445 Walnut Street, Suite 105
Richardson, TX 75081

☎ **214-799-1040**
✉ contact@IRSTaxPro.net
🌐 www.IRSTaxPro.net

3555 W. Walnut St. Suite 221
Garland, Texas 75042



New TRƯỜNG NGUYỄN SUPERMARKET







TRUNG TÂM CUNG CẤP THỰC PHẨM Á ĐÔNG

- Thực phẩm khô nhập khẩu cảng trực tiếp từ Á Châu với giá rẻ
- Thực phẩm SEAFOOD như: Cá, Tôm Hùm, Cua, Sò, Nghêu, Mực...
- Đầy đủ thịt tươi như: Bò, Heo, Gà, Vịt...
- Đầy đủ các loại rau thơm Việt Nam
- Đầy đủ các loại sản phẩm và đồ dùng xài cho nhà như:
Nồi Cơm Điện, Lò Gas, Chén, Dĩa, Muỗng....




**LUÔN CÓ
HÀNG ON
Sale**

- HÀNG HÓA ĐA DẠNG VỚI PHẨM CHẤT TỐT
- CƠ SỞ SẠCH SẼ, NGĂN NẮP, DỄ TÌM
- GIÁ CẢ PHẢI CHĂNG

New Trường Nguyễn kính mời

972-276-1185




2150 East Arapaho Rd., Suite 200
Richardson, TX 75081
(Góc đường Jupiter & Arapaho, cạnh McDonald)

(214) 575-6400

ĐẶC BIỆT:
Cá nướng da giòn
Bò 7 món




Phở Sài Gòn, Cơm Bò Lúc Lắc,
Cơm Chiên Crawfish, Bún Bò Huế, Sài Gòn Ba Vị, Hải Sản Nướng Vỉ, Lẩu Thập Cẩm...

Trân trọng kính mời!

Thứ 2 - Chủ Nhật: 10am-9pm

Legend Oaks

HEALTHCARE & REHABILITATION
(GARLAND)

Quý vị muốn có người thân được tập vật lý trị liệu và chăm sóc sức khỏe toàn phần không?

Trung tâm Legend Oaks của chúng tôi ở Garland chuyên môn về vật lý trị liệu và săn sóc người già toàn thời gian 24/7.

Ngoài ra chúng tôi cũng tập vật lý trị liệu cho bệnh nhân ngoại (out patient), và đảm trách chuyên chở.

Chúng tôi nhận hầu hết các bảo hiểm.

Chúng tôi đang tuyển thêm chuyên viên vật lý trị liệu (Occupational therapist, Occupational therapy assistant, Physical therapy assistant).

gặp giám đốc y tế của chúng tôi >

Xin vui lòng gọi

972-543-7700 ext 3002

Nói tiếng Việt: Linh Lê

469-288-6146

Email: Lmiller@EnsignServices.net
www.LegendGarland.com



Loc Trieu M.D.
Internal Medicine,
Geriatrics



phục hồi chức năng



Quản lý thuốc



Chăm sóc điều dưỡng 24/7

Thuốc Bắc **Hương Dương**
thuocbachuongduong.com

Chúng tôi chuyên bán các loại thuốc đông y được nổi tiếng của bác sĩ Dương Lai Cẩm: **Giảm Cân, Để Ngủ, Nấm Linh Chi Nguyên Chất, Dị Ứng, Viêm Mũi, Suyễn, Ho, Ngứa, Eczema, Cancer Prevention, Liver Toxic, Gout, Muscle Pain, Woman Formula, Kidney Energy, Super Energy Herbal, Arthritic, Toa Ngâm Rượu Mạnh Sinh Lý Cho Quý Ông, Olong Trà, Bệnh Phụ Nữ, Huyết Trắng, Ngừa Các Loại Ung Thư...**

ALL MADE IN USA



Quý vị muốn mua thuốc thì vui lòng gọi điện thoại, chúng tôi sẽ gửi thuốc về tận nhà

Accept Zelle    

UY TÍN - ĐẢM BẢO PHẨM CHẤT AN TOÀN

2625 W Pioneer Pkwy 201A, **INSIDE ASIA TIME SQUARE**
 Grand Prairie, TX 75051 **(682) 551-1628**

VĂN PHÒNG LUẬT SƯ
RICK J. MITCHELL
 Attorney At Law **THAM KHẢO MIỄN PHÍ**

VĂN PHÒNG CHÚNG TÔI CHUYÊN LO BỒI THƯỜNG:



BILLY (HẢI) TRẦN
 Cell: 972-249-5954



HỒNG TRẦN
 Cell: 817-262-9532

- TAI NẠN XE CỘ
- LUẬT GIA ĐÌNH, LY DỊ
- THƯƠNG TÍCH CÁ NHÂN
- PHÂN CHIA TÀI SẢN
- PHIÊN DỊCH GIẤY TỜ
- THỊ THỰC CHỮ KÝ

Khi bị tai nạn xe cộ, dù có bảo hiểm hay không, xin quý vị gọi ngay văn phòng luật sư Rick J. Mitchell để được bảo vệ đúng như luật định.

100 W. Pioneer Pkwy., Ste. 107, Arlington, TX 76010
 Xin L/L: **Anh Billy (Hải) Trần**, Cell: 972-249-5954
 Tel: 817-522-0555 | Fax: 817-522-0557

"Not certified by the Texas Board of Legal Specification" Được chứng nhận hành nghề nhưng không đặc biệt về ngành luật nào"

CHÚNG TÔI SẴN SÀNG PHỤC VỤ QUÝ ĐỒNG HƯƠNG 24/24

TX Insurance
 Auto • Home • Life • Business • Health

BẢO HIỂM XE NHÀ GIÁ RẺ
 Với những hãng lớn như:
 Progressive - ASI - HOAIC - Safeco - Nationwide

BẢO HIỂM SỨC KHỎE
 Blue Cross Blue Shield - United Health Care

Liên lạc: Tuấn Mai
214-702-2636
 Email: tx.insurance@gmail.com



Tel: 682-647-1111

VĂN PHÒNG BẢO HIỂM
PHUNG HOANG INSURANCE SERVICES



HUY NGUYEN
 Owner/Broker

817-617-2244 (Office)
 Email: huy.phinsurance@gmail.com
 Giờ mở cửa: 9:30am-3:00pm Monday - Friday
 Saturday - Sunday: Closed

- **Xe** • **Cơ Sở Thương Mại**
- **Nhà** • **Bảo Hiểm Nhân Thọ**

• **Electricity Broker (Điện Lực) for Texas only**
 SERVICE TEXAS, OKLAHOMA, KANSAS

Đại diện nhiều hãng bảo hiểm danh tiếng cho khách hàng lựa chọn. Chúng tôi phục vụ cho cộng đồng Việt Nam để bảo đảm gia đình bạn được chăm sóc và có bảo hiểm tốt nhất.















Ngai vàng triều Nguyễn
nguyên bản từ thời Gia Long

- NGUỒN: HOÀNG LÊ/THANHNIEN.VN

Ngai...



DU UYÊN
SÀI GÒN, VN

Ngai vàng - từ bao đời - vẫn là giấc mộng muôn kiếp của những kẻ ham quyền, mà ngai vàng thì chỉ có một. Phim... Tàu hay nói: “Làm vua là ngồi vào chỗ mà cả thiên hạ đều mong mình té xuống”.

Sau nhiều thập niên nội chiến, vua Gia Long (Nguyễn Ánh, trị vì 1802–1820) - vị sáng lập triều Nguyễn - đã sai dựng ngai vàng Cửu Long (chín rồng) tại kinh đô Huế, tượng trưng cho quyền phép tối thượng của bậc thiên tử. Ngai ấy bằng gỗ quý, chạm trổ tinh vi hình chín con rồng uốn lượn, phô trương uy nghiêm và sức mạnh của một triều đại. Ngai được đặt

giữa điện Thái Hòa - nơi mọi lời tâu, mọi sắc chỉ, mọi mưu đồ, mọi ánh mắt lo âu lẫn tham vọng đều dồn về. Từ đó, ngai thành nơi để vua ngồi nghe trời đất, quyết định sống chết, giáng quan, lập hậu, phong tước, xử hình... và cũng là nơi khởi phát bao cảnh dở khóc dở cười trong cõi thâm cung - nơi chỉ có kẻ thắng được kể lại.

Ngai từng nghe tiếng khóc nức nở khi dâng sớ, tiếng

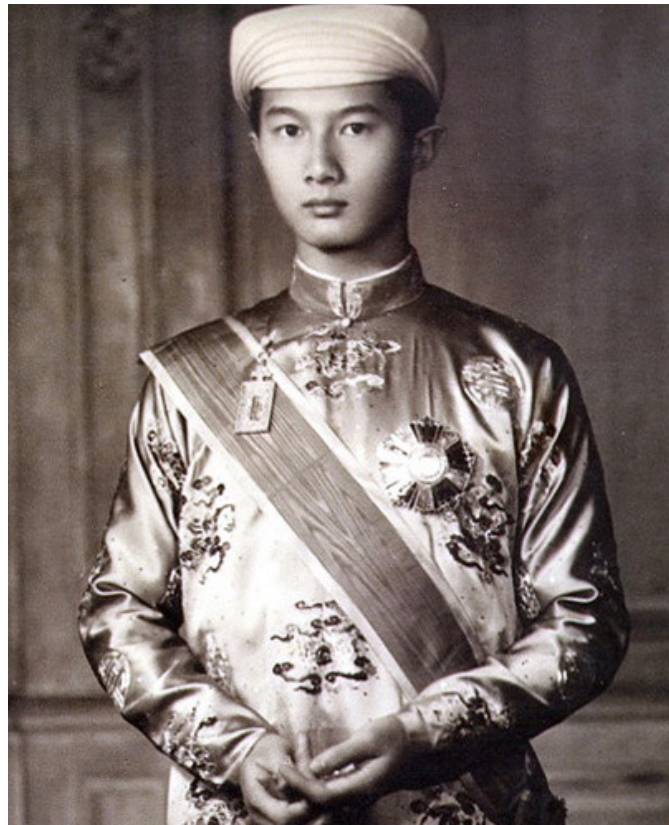
quan lại ba hoa bằng Hán văn, tiếng kẻ gian khúm núm mà lòng tính kế, tiếng “báo cáo hoàn thành chỉ tiêu” vang lên trước cả khi chỉ tiêu kịp đưa ra. Ngai không nói, nhưng chắc nhớ từng cái tên bước tới rồi lại bước lui.

Vậy mà ngai vàng ấy “làm việc” cần mẫn suốt 143 năm, không lương, không phúc lợi, cũng chẳng ai đoái hoài đến ngày nghỉ. Cần mẫn nâng đỡ long... môn của 13

đời vua nhà Nguyễn. Từ buổi Gia Long mở cõi, cho đến ngày Bảo Đại trao lại ấn - kiếm, khép lại một triều đại. Mỗi phiên triều, mỗi sắc phong, mỗi lần tiếp sứ Tàu, sứ Pháp... Mỗi vị vua một tính khí, một nỗi lo, một dáng ngồi, Minh Mạng canh cánh nỗi sâu bài trừ nha phiến, Thiệu Trị chần chừ trước giặc ngoại xâm, Hàm Nghi ngồi đó mà ánh mắt trĩu buồn vì biết thời cuộc đang vượt khỏi tay mình.

Trong trí nhớ mồn của ngai, hẳn lưu dấu nhất là đoạn bí sử “tam nhật hoàng đế” (hoàng đế 3 bữa) - trong vòng 4 tháng, ngai chưa kịp thay lớp đệm lưng, đã phải đổi 3 quân chủ.

Sau khi vua Tự Đức băng hà (ông là vị vua ngồi trên ngai lâu nhất – 36 năm, từ 1847 đến 1883), ngai chưa ráo nước trà cúng, vua Dục Đức lên ngôi 3 ngày thì bị truất



Hoàng thái tử cuối cùng - Nguyễn Phúc Bảo Long, giai thoại về đời ông cũng rất hay
- NGUỒN: DANVIET.VN

chân ướt chân ráo, chưa ngồi ấm chỗ đã bị “mời” uống thuốc độc sau khi bị ép ký Hiệp ước Quý Mùi (còn gọi là Hiệp ước Harmand) với Pháp vào ngày 25-8-1883. Đây là một hiệp ước bất bình đẳng, đánh dấu bước ngoặt trong quá trình Pháp xâm lược và thiết lập quyền thống trị tại Việt Nam.

Sau đó là Kiến Phúc, chưa vị thành niên, chưa kịp hiểu vì sao mình ở

vì “văn tế không hợp lễ” và nhiều tội khác được quyền thần đưa ra. Ngai vàng còn chưa nhớ mặt.

Rồi tới vua Hiệp Hòa (trị vì từ tháng 7 đến tháng 11 năm 1883),



Dòng chữ bằng tiếng Việt viết trên bức tượng gấu vàng dưới chân tháp Namsan Seoul và dòng chữ ký “A.HÀO” trên bệ đá thành cổ Yonago, tỉnh Tottori, Nhật Bản - NGUỒN: KENH14.VN



đây - cái ngai vàng đầm máu này - thì đã vội nằm xuống, để lại lời đồn bị đầu độc. Ngai vàng khi ấy chắc cũng muốn biên chiếu cần “nghỉ hưu”.

Danh xưng “tam nhật hoàng đế” không chính xác về mặt niên hiệu, nhưng phản ánh rõ sự mong manh và biến động của triều đình trong bối cảnh vừa suy yếu, vừa bị Pháp áp sát, vừa có sự thao túng của các quyền thần (như Tôn Thất Thuyết và Nguyễn Văn Tường). Người Huế còn truyền câu đối được cho là của Ông Ích Khiêm viết trong ngục: “*Nhất giang lưỡng quốc nan phân thuyết/Tứ nguyệt tam vương thậm bất tường.*” Nghĩa là: một dòng sông mà chia hai nước đã khó nói, 4 tháng mà 3 ông vua thì biết bao điều chẳng lành. Theo các nguồn sử liệu, năm 1884, khi đang bị giam tại nhà lao Bình Thuận, khi nghe tin vua Kiến Phúc qua đời đột ngột, Ông Ích Khiêm nhin đói 4 ngày, viết di chúc và uống thuốc độc tự vẫn vào ngày 19-7 âm lịch. Trong di chúc, ông viết: “*Vua nhục, thì thần phải chết.*” - Không biết thực hư.

Riêng cái tích cũ này cũng đủ hàng ngàn đoàn phim ở Việt Nam “đào xới” làm kịch bản, tái dựng lại một thời vàng son - đỏ nát. Để lứa trẻ hiểu sử Việt cũng hấp dẫn, ly kỳ, nhưng tiếc



Vị vua 15 phút - NGUỒN: THANHNIEN.VN

thay, chưa ai chịu làm đàn hoàng. Vậy mà cứ trách giới trẻ Việt thuộc sử Tàu hơn sử Việt...

Người cuối cùng chính danh ngồi trên chiếc ngai

đó là Bảo Đại - vị vua học bên Pháp, nói tiếng Tây nhiều hơn tiếng mẹ đẻ, mặc Âu phục nhiều hơn long bào, đụng gì cũng muốn cải cách...

30-8-1945, Bảo Đại đứng lên, rồi bỏ ngai vàng mãi mãi... Tuyên ngôn Thoái vị mở ra, triều đại 143 năm khép lại trong tiếng trống lặng thình. Người xưa có lẽ đã tưởng trên đời này hết người thì mới hết... vua, đâu có dè, ngai vàng cũng có ngày bị... thất nghiệp, không ai thêm.

Cho đến năm 2025, đúng 80 năm sau khi thành đô cổ, có một người tên Hồ Văn Phương Tâm (42 tuổi, quê Huế, ngụ Sài Gòn) - ở trần, tóc rối, chân đất - xộc thẳng vào điện Thái Hòa. Không chào, không lạy, không cần long bào - hấn ngồi phê phõn trên ngai vàng, nói năng lảm nhảm, múa may loạn xạ như người đang phê á phiện. Rồi hấn bẻ luôn tay vịn bên →



NGÀY 22-5-2025

Phuc Bui

Chợ nổi Cái Răng chán chết, nó chỉ còn lại cái tên, tôi háo hức đến nơi và thất vọng vô vàn. Đây không còn là cái chợ mà biến thành các ghe bán hàng lưu động cho khách du lịch, có lẽ toàn bộ ghe ở đây của các người mua đi bán lại chứ không phải từ quê chở ra...

(Bài “Lăn tăn chợ nổi Cái Răng” của Lê Kung Diễm, đã đăng tại www.baotreonline.com. Bạn gõ tên bài vào ô SEARCH để đọc)

NGÀY 16-5-2025

Nguyễn Thiên Diệp

Tôi còn trẻ, chưa đến 40, chắc so với thế hệ miền Nam, thì lúc “giải phóng” tôi chưa sinh ra, nhưng không hiểu từ đâu tôi lại mê tất cả những gì của miền Nam. Xin thừa thật tôi là dân Bắc kỳ sau 1975. Bố mẹ tôi vào sinh sống tại Long Khánh năm 1986, và anh em tôi lần lượt ra đời ở miền Nam. Tôi yêu nhạc vàng, thích sách dịch, phải là bản dịch trước 75, mê thơ cũng dòng thơ trước 75. Tôi thích đọc “Việt Nam ngày cũ” trên

báo Trẻ, và mới đây thật bàng hoàng khi đọc được bài “Tem và Người thời Đông Dương”, tự hào (thật sự) với phi công Đỗ Hữu Vị, toàn bộ bài viết như một tư liệu thật công phu và giá trị, xin tác giả cho phép tôi bỏ vào bộ blog sưu tập của mình. Xin cảm ơn quý báo. (Bài “Tem và Người thời Đông Dương” của Cổ Ngự, đã đăng tại www.baotreonline.com. Bạn gõ tên bài vào ô SEARCH để đọc).

Cảm ơn nhận xét và tâm sự của bạn. Chúng tôi tin rằng tác giả sẽ rất vui nếu bài viết của mình được lưu trữ một cách trân trọng và chia sẻ cho người khác. Xin vui lòng ghi trích nguồn và giữ tên tác giả khi lưu trữ. Cảm ơn bạn.

NGÀY 23-5-2025

Xuan Huong Vu

Lâu lắm mới “gặp” lại nhà khoa học Dương Nguyệt Ánh, nhớ hồi biết cô lần đầu khi xem cô cùng dẫn chương trình với MC Nam Lộc trên một chương trình của Trung tâm băng nhạc ASIA (quên mất là số mấy), tôi thật là ấn tượng với một cô gái trẻ, xinh đẹp, tài năng và đặc biệt là lòng yêu nước, đúng hơn là yêu miền Nam VNCH vô bờ. Ở đây có sự tri ân, lòng biết ơn, thiếu nó, một người sẽ không bao giờ hình thành nên nhân cách... (Bài “Cảm nghĩ nhân ngày giỗ 50 của VNCH” đã đăng tại www.baotreonline.com. Chỉ cần gõ tên bài vào ô SEARCH).



Có Nói Tiếng Việt

CHUYÊN LÀM
BANNER & CÁC LOẠI BẢNG HIỆU QUẢNG CÁO

Hỗ trợ & tự thiết kế
trực tiếp online

Shipping Miễn Phí
Cho 48 Tiểu Bang

www.JustYardSigns.com

Google Reviews 4.5

BBB A+ Rating



- Bảng hiệu quảng cáo cho tiệm Nails, nhà hàng, văn phòng, cửa hàng
- Decal dán kính (thấy ngoài không thấy trong)
- In tranh canvas treo tường - Tem dán, nhãn mác tùy thích
- Bảng cho thuê nhà đất, bảng quảng cáo khuyến mãi nhà hàng

Gọi ngay **407-978-7008**

Cần hỗ trợ nhanh, vui lòng gửi email:
JustYardSigns@gmail.com

→ trái của ngai - phần gỗ quý đã gìn giữ nguyên vẹn suốt 225 năm.

Phải mất 15 phút, những “ngự lâm quân” đời mới (bảo vệ, vệ sĩ, an ninh) mới bắt được Tâm. Nghĩa là đủ thời gian để bật trọn “The Four Seasons” (Le quattro stagioni) của Vivaldi mà nghe và... xem Tâm “biểu diễn”.

Oái oăm thay, dân Việt không biết chuyện qua báo chí trong nước, mà nhờ một du khách người Tàu quay clip và đăng lên mạng xã hội bên ấy. Video lập tức được quan tâm, chia sẻ dữ dội “lạ quá, ngai vàng Việt Nam bị trèo-ngồi mà không ai can thiệp”. Từ đó, dân mạng Việt mới... biết chuyện nước mình qua mạng nước người. Sau đó, báo chí quốc nội mới bắt đầu đăng tin. Cái đáng buồn không nằm ở hành vi kẻ phá hoại, mà là ở ánh mắt, phản ứng và dáng đi chậm rì rì của những người được giao giữ gìn.

Cháu chất chút chút của vua Minh Mạng - người từng nghiêm cấm thuốc phiện, từng trừng trị cả quan lại hút - giờ đành ngó người nghiện leo lên bảo vật quốc gia như trèo cây khế nhà hàng xóm. Ngự lâm đời xưa một tay vung gươm, một tay giữ phép nước. Ngự lâm đời nay, tay cầm quạt, tay bấm điện thoại...

Giá vé vào điện Thái Hòa chẳng rẻ - đối với người Việt: người lớn 150,000 VND, trẻ con 30,000 VND; Người ngoại quốc: người lớn 200,000 VND, trẻ con 40,000 VND. Khách chỉ được chụp hình, quay phim bên ngoài điện, khi vào trong thì những hành động này bị cấm, chỉ cần bạn đưa máy ảnh, điện thoại lên ngắm là bảo vệ sẽ nhắc ngay. Vậy mà có một “đời vua” trôi qua trong 15 phút - không làm nguy xã tắc, nhưng đủ để lại mấy cái đơn xin nghỉ việc và một chiếc ngai vàng sắp được trùng tu, một cụm từ khiến ai yêu cổ

vật nghe mà... lạnh sống lưng.

Còn nhớ mấy năm trước, có người lấy nước lau tranh sơn dầu ở Bảo tàng Mỹ thuật Sài Gòn - tưởng là lau bụi, ai ngờ lau trôi luôn một lớp lịch sử không thể phục hồi. Hay chuyện Chùa Cầu Hội An, trùng tu xong mà người dân lắc đầu: “Đây đâu phải cây cầu mình từng biết?”. Trùng tu gì mà như xây lại phim trường cổ trang Tàu, không còn hồn cốt.

Chưa kể bao lần sửa đình, sửa miếu, sửa các tòa nhà trăm năm mà đổi niên đại, thay chất liệu, bôi mất nét cũ. Người dân tức giận, đứng ngó mà không biết phải than với ai, người ta cứ nghĩ di sản là của riêng một nhóm người, chứ không phải thuộc về ký ức chung cả dân tộc.

Nói thiệt, nếu Việt Nam làm một bộ phim tài liệu chân thật về các kiểu phá hoại di sản, chắc chỉ gói gọn... 2-3 ngàn tập.

Thiên nhiên - thời gian đã tàn nhẫn, sự vô ý thức của số đông cũng tàn nhẫn không kém.

Thứ đáng sợ nhất không phải là một người nghiện ngồi lên ngai vàng. Mà là sự câm nín, hùa theo của những người tỉnh táo. Hãy nhìn những chữ ký trên các hiện vật ở những khu di tích lịch sử mà xem... đó không chỉ là hành vi phá hoại, mà còn là biểu tượng cho thứ “tôi ở đây - tôi từng hiện diện” của những cái tôi trống rỗng, thiếu giáo dục, và không biết để lại gì ngoài vết bẩn.

Trong phim The Two Popes (Hai vị Giáo hoàng) có câu thoại mà hình như ai cũng vừa mắc cười vừa tâm đắc:

- Ông có vẻ coi trọng cái “tôi” của mình quá!

- Đức Cha có biết người Argentina có một cách tự sát là leo lên đỉnh của cái tôi và nhảy xuống không?

DU

The advertisement is for Baotree, featuring a dark background with a grid of four cartoon characters at the top, each with a checkmark and the text "DỄ ĐỌC", "DỄ THẤY", "DỄ CẮT", and "DỄ TÌM". Below them is a cartoon character in a car. The main text reads "BAOTRE", "RAO VẬT TRÊN BẢO TRÊ", "HIỆU QUẢ NHANH CHÓNG", "TIẾT KIỂM THỜI GIAN & TÀI CHÍNH", and "ONLINE TRONG NGÀY . [HTTPS://BAOTREONLINE.COM](https://baotreonline.com)".

tre Magazine **THÔNG BÁO**

Để góp phần trong việc phát triển cộng đồng, Trẻ sẽ nhận đưa các thông tin sinh hoạt, sự kiện, chương trình, hoạt động của các tổ chức tôn giáo, hội đoàn, tổ chức cộng đồng, các hội đồng hương, sinh hoạt giới trẻ cùng các hoạt động văn hoá nghệ thuật phi lợi nhuận... trên trang

“Sinh Hoạt Cộng Đồng”

HOÀN TOÀN MIỄN PHÍ

Xin gửi thông tin về
cho chúng tôi
tại địa chỉ email:

info@ trenews.net

Xin chân thành cảm ơn

SINH HOẠT CỘNG ĐỒNG

SINH HOẠT CỘNG ĐỒNG

CHƯƠNG TRÌNH TẶNG HỌC BỔNG NĂM 2025

Chương trình tặng học bổng năm 2025 với giải thưởng và thể lệ như sau:

Số lượng: tối đa 4 học bổng

Trị giá mỗi học bổng: \$1,000.00

Điều kiện được xét cấp học bổng:

Người Mỹ Gốc Việt

Có quốc tịch Mỹ hoặc thẻ xanh và cư dân thường trú của vùng bắc Texas

Số điểm trung bình tối thiểu 3.0/4.0

Học sinh đang học lớp 12 và sẽ vào đại học mùa thu 2025

Điều kiện phụ

· Gia đình có thu nhập thấp

· Tham gia các sinh hoạt xã hội tại địa phương hay với cộng đồng

Dallas & Tarrant

Đơn xin xem xét cấp học bổng, hồ sơ cần gửi đính kèm và chi tiết vui lòng xem trên website: <http://congdongdallas.org/scholarship/>

Hạn chót nhận hồ sơ: Ngày 31 tháng 7, 2025

Vui lòng gửi hồ sơ về: CĐNVQGD Scholarship, 3221 Belt Line Rd, Garland, TX 75044

Quý vị nếu có câu hỏi, vui lòng liên lạc với chúng tôi qua email vacofdallas@gmail.com, hoặc nhắn tin số (972) - 666 - 1168.



NHỮNG CHƯƠNG TRÌNH SẮP TỚI

13/4/25

Phục Vụ Đồng Hương #45

22/4-29/4

Bầu Cử Sớm

27/4/25

Tưởng Niệm 30 Tháng Tư

3/5/25

Ngày Bầu Cử

11/5/25

Phục Vụ Đồng Hương #46

18/5/25

Crawfish Fundrasing

8/6/25

Phục Vụ Đồng Hương #47

30/7/25

Chương Trình Học Bổng Hết Hạn Nộp Đơn

Gọi số: **972-666-1168** hoặc

thăm trang nhà: **www.congdongdallas.org**

Địa chỉ: **3221 Belt line Rd. Garland, TX 75044**



CLASSIFIED ADS

Fax: 972.675.3764

Email: info@trenews.net



TẶNG HIỆU QUẢ TẠI FACEBOOK CỦA TRẺ

Báo Trẻ Rao Vặt | www.facebook.com/BaoTreRaoVat

FACEBOOK & BÁO IN (CHỈ THÊM \$10/THÁNG), ĐĂNG FACEBOOK ONLY= \$20/THÁNG

XIN ĐIỆN THOẠI BẤT KỲ SỐ NÀO ĐỂ ĐĂNG RAO VẶT
TẠI CÁC THÀNH PHỐ, TIỂU BANG SAU

Dallas - Ft. Worth

972.675.4383

San Antonio & Austin

512.692.6172

Louisiana - Mississippi

504-324-2090

Houston

281.978.4735

Đặc điểm đăng Rao Vặt trên báo Trẻ

Sẽ đăng trên website Trẻ Rao Vặt online trong ngày!

Phát hành rộng. Số lượng in cao. Dallas 40,000 ấn bản/tháng.
Houston 30,000/tháng. Austin-LA 15,000/tháng

Hiệu quả nhanh. Tiết kiệm ngân quỹ và thời gian chờ đợi.

Sửa hoặc thay đổi nội dung miễn phí

Nếu ngưng đăng sớm, số tiền còn lại sẽ được
giữ sử dụng cho lần sau.

nhanh chóng
hiệu quả

↓
tiết kiệm

cần người

cần thợ

sang tiệm

bán nhà

dịch vụ

giữ trẻ...

Nhận | check | cash | credit cards



SMART UNIVERSAL INSURANCE

John Pham Independent Agency

CHUYÊN BẢO HIỂM

- Xe
- Nhà
- Thương Mại
- Sức Khỏe
- Obamacare



Phone: **972-987-0893**

312 N. Greenville Ave #300
Richardson, TX 75081

Mon - Fri: 9AM - 6PM
Sat, Sun & Holidays: Closed

Văn phòng
cần tuyển
nhân viên
bán bảo hiểm!

Dịch vụ hoàn toàn miễn phí cho khách hàng muốn ghi danh, chọn bác sĩ, hay điền đơn Obamacare.

John Pham là MASTER BROKER AGENCY người Việt
đầu tiên ở DFW - Đại diện trực tiếp cho trên
30 đại công ty bảo hiểm uy tín



- Khi bảo hiểm xe, nhà, business bị tăng giá, hãy gọi cho chúng tôi ngay để tìm giá rẻ trên 30 công ty uy tín.
 - Có bán bảo hiểm SURETY BOND, tàu, thuyền, xe gắn máy, etc.
 - Giá đặc biệt **WHOLESALE** cho tiệm NAILS, HAIR, tiệm giặt, boba shop, nhà hàng, etc.
- BẢO ĐẢM GIÁ RẺ và ĐỀN BÙ CAO.**



BÁC SĨ Y KHOA

TRẦN ĐÌNH CƯƠNG, M.D.

DENNIS TRAN, M.D.

- Diplomate, American Board of Internal Medicine
- Tốt nghiệp Cử Nhân Đại Học University of California Irvine
- Tốt nghiệp Đại Học Y Khoa Texas Health Science Center at San Antonio
- Giảng sư Đại Học Y Khoa University of Texas Health Science Center at San Antonio về ngành nội khoa tổng quát
- Cựu Y Sĩ điều trị tại Bệnh Viện Cựu Chiến Binh Hoa Kỳ, Methodist Baptist, University Health tại Santa Rosa và San Antonio.

Y KHOA NỘI THƯỜNG VÀ BÁC SĨ GIA ĐÌNH



Pioneer

360

Arkansas

phố 95

VPBS
Cương

ĐẶC BIỆT: Các chứng bệnh về phong thấp, đau lưng, nhức mỏi, khám sức khỏe hàng năm, nhận làm bác sĩ gia đình, chuyên trị bệnh người già, ngăn ngừa bệnh AIDS.

- TIM MẠCH: Yếu tim, hở van tim, cao máu, cao mỡ, đau ngực, ngăn ngừa bệnh tim
- TIÊU HOÁ: Lở ruột, ợ chua, đầy hơi, phân có máu, đau bụng, đau viêm gan.
- HÔ HẤP: Khó thở, suyễn, sưng phổi, ho, lao phổi
- BỆNH NỘI TIẾT: Bướu cổ, tiểu đường, mỡ hồi tay, mất ngủ, lên cân, sụt cân.
- PHỤ NỮ: PAP Smear, truy tầm ung thư ngực & tử cung, khám tổng quát, kế hoạch gia đình, bệnh mềm xương, mục xương.
- CHÍCH NGŨA: Cúm, viêm gan, đi du lịch, nhập học.
- THẦN KINH: Nhức đầu, chóng mặt, động kinh, ngăn ngừa đột gân máu.
- DỊ ỨNG: Sổ mũi, viêm mũi, nổi mề đay, ngứa
- BỆNH NGOÀI DA: Mụn, trứng cá, mụn cóc.
- THẬN: Sạn thận, nhiễm trùng đường tiểu, hoa liễu, tiểu ra máu

• 2535 E. Arkansas Lane, #321, Arlington, TX 76010
Điện thoại: **817-277-9740**

TRỰC TIẾP CHĂM
SÓC BỆNH NHÂN
KHI VÀO BỆNH VIỆN
TRANG BỊ QUANG
TUYÊN, HOLTEN,
DEXA, TÂM ĐIỆN
KẾ, THỬ MÁU

GIỜ MỞ CỬA

- Thứ Hai - Thứ Sáu:
8:30am - 5:00pm
- Thứ Bảy: 8:30am-
12:00pm: theo hẹn
- Nhận hầu hết
các loại Bảo Hiểm



TÌM VIỆC MIỄN PHÍ

Chuyên mục **TÌM VIỆC MIỄN PHÍ** là nơi dành cho quý vị cần việc làm.
Quý vị có thể tự giới thiệu về bản thân, sở thích, khả năng và công việc mong muốn.

Chuyên mục này được đăng tải miễn phí, với mục đích kết nối những người cần việc làm với các cơ hội công tác phù hợp.
Báo Trẻ mong sẽ là nhịp cầu nối kết, chung tay giúp đỡ lẫn nhau, tạo cơ hội cho quý đồng hương.

Xin vui lòng gửi thông tin ngắn gọn, không quá 30 chữ.

Quý độc giả ở khắp nơi có thể viết thư gửi qua bưu điện

Địa chỉ thư tín: "TÌM VIỆC MIỄN PHÍ"

3202 N. Shiloh Rd., Garland, TX 75044

hoặc email đến tòa soạn: info@trenews.net



DALLAS - FORT WORTH

TV 8572 (1449 - TX) Nữ, hiện cư ngụ tại Garland.
Tôi muốn tìm công việc làm. Tôi có khả năng trông nom trẻ nhỏ và phụ giúp trong nhà hàng. Kính mong quý vị nào cần người, vui lòng liên lạc với tôi qua số điện thoại: 872-463-103.

TV 8573 (1450- TX) Nam, sinh năm 1978. Việt Nam mới qua được 6 tháng. Cần tìm công việc lao động phổ thông phù hợp. Khả năng tiếng Anh hạn chế. Xin liên lạc: 945-341-6785. Xin chân thành cảm ơn.

TV 8574 (1451- TX) Nữ hiện cư ngụ tại Grand Prairie, TX. Tôi muốn tìm công việc làm. Tôi có khả năng may vá đồ, làm ở chợ và phụ giúp trong bếp. Kính mong quý vị nào cần người, vui lòng liên lạc với tôi qua số: (404) 285-2294

TV 8575 (1452- TX) Nữ, sanh tháng 2 năm 1965. Hiện cư ngụ tại Garland, Texas 75042. Tôi có thể đọc và viết tiếng Anh tốt. Cần tìm việc fulltime. Thành thật cảm ơn. Xin liên lạc: mai1967@yahoo.com

HOUSTON - TEXAS

TV 5121 (684 - TX) Hoàng Phi Hùng và Bùi Kim Uyên cần tìm việc ở Houston, TX. Xin liên lạc: 731-737-1563



CẦN THỢ NAIL

Tiệm nails vùng Grand Prairie
cần thợ nails nữ bột và CTN.
Tiệm good income, khách 3
màu, mở cửa 6 ngày/w, đóng
CN. L/L:

817-966-5659

CẦN THỢ NAILS

Tiệm vùng Cedar Hill cách Arlington 15 phút, cần
thợ nails FT, bao lương. Liên lạc:

682-583-3940 | 972-291-6677

CẦN THỢ NAILS GẤP 05/05/2025

Tiệm cách Garland 15' cần thợ Nails kinh nghiệm
làm đủ thứ. Lương quanh năm \$900 - \$1,200/w
, tiền tip rất cao. Xin liên lạc:

469-363-6771 | 972-285-9995

CẦN THỢ NAILS GẤP

Tiệm đang mở rộng và cần tuyển Manager
và thợ nails để gia nhập đội ngũ chuyên
nghiệp. Tiệm có 3 locations cho thợ lựa
chọn: Grapevine/ Arlington-1219 W State
Hwy 114, Grapevine, TX 76051. Addison/
Dallas-6757 Arapaho Rd, Dallas, TX 75248.
Dallas-7927 Forest Ln, Dallas, TX 75230.
Ưu tiên thợ biết làm acrylic hoặc biết des-
ign/vẽ móng. Môi trường làm việc chuyên
nghiệp, lịch sự và sang trọng. Cơ hội tốt để
phát triển lâu dài. THU NHẬP ỔN ĐỊNH VÀ
HẤP DẪN. Liên lạc: Max. Vui lòng để lại tin
nhắn nếu chưa nghe kịp phone, cảm ơn.

FRENCH NAILS

1219 W State Hwy 114, Suite 200
Grapevine, TX, 76051

469-444-8899 (Max)

CẦN THỢ NAIL

Cần nhiều thợ nail nam
nữ có kinh nghiệm làm
tất cả. Tiệm lớn ở Allen,
khu Mỹ trắng, lương cao,
tip hậu. Xin L/L Peter:

972-839-8278



Tiệm nails vùng Plano (cách
Saigon Mall 15 phút) good location.
Khu sang, lương cao, tip hậu. Cần
gấp thợ biết làm bột, dip và tay
chân nước

- Chia turn rõ ràng, không trừ tiền
suply & clean up
- Nơi làm việc vui vẻ, hòa đồng,
thoải mái, bao lương quanh năm
(lãnh lương mỗi tuần)

Call or Text :

469-939-9195

NEW!
Cần Tuyển Nhân Viên Làm Nails

**Tiệm Nails ở Flower Mound
nhận nhân viên làm
Manicure + Pedicure**

Lương tối thiểu \$17 cho 1 giờ.

Lương năm bảo đảm \$60,000.

**Tuần làm 5 ngày, 40 tiếng, đóng
cửa ngày Chủ Nhật.**

**Bao gồm những quyền lợi sau đây:
holiday, vacation, sick days.**

Giờ làm việc: 9:00 am - 6:00 pm

Liên lạc Anh Thắng: 972-746-0445

972-746-0445

NEW!!! CẦN THỢ NAILS GẤP

Tiệm nails lớn cách Garland, Murphy, Sachse & Wylie 10 phút, khu Mỹ trắng 90%, giá nails cao, tip nhiều, cần nhiều thợ biết làm everything, chân tay nước, full or part-time.

► Bao lương \$1,200 - \$1,600/w

- Gọi đi làm liền

469-877-8777

469-877-7772

MỚI !!! SAGINAW - CẦN THỢ NAILS GẤP

Cần thợ nails FT/PT, cần thợ tay chân nước, thợ bột và thợ design.

► Bao lương \$1000/w trở lên.

► Tiệm gần đường N. Beach, khu Mỹ trắng, Fort Worth. Liên lạc:

817-232-5847 | 817-891-5502



**TIỆM MỚI
CẦN TUYỂN THỢ**

Tiệm mới xây tại thành phố Greenville. Cách Galand, Rockwall 40 phút, Royse city 20 phút. Tiệm cần tuyển nhiều thợ bột, dipping, gel, eyes lashes extensions, tay chân nước. Khu Mỹ Trắng tips cao. Bao lương \$1300/week and up tùy theo kinh nghiệm. Liên lạc:

QUAN: 469-733-8488

KIEN: 469-263-9793



Cần Thợ Nail

GẤP GẤP GẤP !!!

Cần thợ gấp, bao lương thợ biết làm everything và chân tay nước, lớn tuổi OK. Lương thỏa thuận tùy theo tay nghề thợ bột bao \$1200, CTN \$800. L/L:

214-578-0281

940-365-9828

CẦN THỢ NAILS GẤP

Venice Nails ở North Dallas.

Cần tuyển thợ nail gấp, có kinh nghiệm và biết chút tiếng anh.

Tiệm trong shopping center của Tom Thumb, Starbuck, Kolh's, Bath & Body, etc.

Khu vực khách sang trọng và tip cao.

Tiệm cách Garland, Arlington, Richarson, Carrollton, Addison từ 15- 25 phút.

Lương bảo đảm 1000/tuần trở lên.

Cần người clean up tiệm.

Xin liên lạc:

815-904-9577 TÂN

CẦN THỢ NAIL GẤP!!

Tiệm Nails vùng Mc.Kinney, 380 với US75 cần thợ nails bột, thợ dip và tay chân nước gấp.

Cần gấp thợ Full-time hoặc part-time. Bao lương tùy theo khả năng.

Xin liên lạc: Call/Text

214-718-2990 LENA | 469-363-1139 ALEX/TEXT

CẦN THỢ NAILS

Cần nhiều thợ nails biết làm đủ thứ, Dipping, TCN:

◆ Lương từ \$900 - \$1,550/w tùy kinh nghiệm.

◆ Tiệm Mỹ trắng 99%, lương cao tip hậu, chủ trẻ vui tính và có nhiều quyền lợi cho thợ. Có chỗ ở cho thợ ở xa.

◆ GỌI ĐI LÀM LIỀN. Tiệm ở Granbury 377.

817-808-6401 MINH

CẦN THỢ NAILS GẤP

Tiệm nail ở 4828 Columbia Ave, Dallas TX 75226 cần thợ FT/PT, muốn bao lương or ăn chia tùy ý, nếu là sinh viên hoặc trung niên càng tốt. L/L:

469-309-1807 CÔNG | 214-434-1799 W

CẦN THỢ NAILS

Cần thợ bột có kinh nghiệm biết Design, Acrylic, Dip... Tiệm lớn vùng Mỹ trắng ở Double Oak / Flower Mound. Bảo đảm lương cao, tip rất cao. Chỗ làm thoải mái có manager chia công bằng. Bao lương tùy theo kinh nghiệm. Vui lòng call / text:

214-317-1032

CẦN THỢ NAILS VÀ RECEPTIONIST - ĐI LÀM NGAY

Lavender Nails Dallas, cách Garland 15', gần North Park Mall, khu 3 màu và nhiều Design, đảm bảo income cao, tip cao. Cần gấp nhiều thợ Nails biết làm everything, Acrylic, Dipping, và Designs Tay Chân Nước.

► Mức income từ \$1,200-\$2,500/tuần/6 ngày

► Eyelash/acrylic tech \$2500/week

Chỗ làm thoải mái, hòa đồng. Sẽ bao lương nếu cần cho thợ thật sự có tay nghề. Nếu AC nào cần chỗ làm lâu dài. L/L: 7927 Forest Ln, Dallas, TX 75230

469-457-7888

MỚI !!! CẦN THỢ NAILS

Cần thợ nữ biết làm chân tay nước, dip, lương \$1,500 trở lên/ 6 ngày. Tiệm khu khách sang, hướng N. Denton (thuận lợi cho thợ Carrollton 40', Lewisville, Denton 30'), có chỗ ở cho thợ nữ an toàn, free. Gọi đi làm liền:

469-556-2314

CẦN THỢ NAILS NỮ GẤP

Tiệm ở Dallas cách Garland 15' (ngay góc Forest Lane và 75, gần Medical City Dallas) đang cần nhiều thợ nữ bột bao lương \$1000 trở lên và tay chân nước bao lương \$800 trở lên. Xin liên lạc:

469-657-5757 HẬU | 469-388-3999 LINA

CẦN THỢ NAILS GẤP

Cần thợ nails nữ gấp, làm ở Ennis, TX, có kinh nghiệm, nếu chưa, chủ sẽ chỉ nghề, bao lương tùy kinh nghiệm. Có thể đi xe chung với chủ nếu tiện đường. Nếu đi xe riêng, chủ sẽ phụ tiền xăng. L/L qua text:

469-826-4977 | 469-422-0602

CẦN THỢ NAILS

Tiệm ở Plano, cách Saigon Mall 20 phút. Khu ba màu. Tiệm thợ bột. Dip/acrylic hoặc cả hai. Full-time hoặc part time. Tiệm đóng cửa tối nên ai muốn làm part time buổi chiều đến tối cũng welcome.

Xin vui lòng gọi Mia (469)686-0398

469-686-0398 MIA | 972-212-4064 MIA

CẦN THỢ NAILS

Tiệm Nail mới, đẹp, sạch, không gian thoải mái, cần nhiều thợ bột và chân tay nước, part/full-time, từ 10am-8pm và từ 11am-9pm, cách Garland 10 phút, trên đường Coit & Campbell. Chủ vui vẻ. Bao lương tùy theo tay nghề.
- Cần Manager. Gọi đi làm liền.

214-836-4834 | 469-360-3130

SANG TIỆM NAILS LOUISIANA

Vì gia đình lục đục. Cần sang tiệm Ocean Nails Spa, 1701 Lake Ave B, Metairie, LA 70005. Rộng 1700sqft. Có 8-ghế, 6-bàn, 1-phòng-wax, 1-restroom, 1-phòng-supply. Tiền lease còn 1.5 năm. Mới remodel, bàn ghế mới. Nhiều supply, 1000 sơn mới. Có máy gocheckin, POS. Khu sang, giá cao. Chân thường \$37. Rent rẻ: \$2700. Giá bán 75k. L/L

703-678-6567

*** ROCKWALL - CẦN THỢ NAILS GẤP***

Cần gấp thợ kinh nghiệm nexgen và chân tay nước fulltime, partime

◆ Lương bảo đảm \$1,200 - \$1,500/ tuần, tip cao, khu sang. ◆ CẦN GẤP Receptionist. Xin liên lạc:

469-450-5253

CẦN THỢ NAILS

Tiệm nails gấp cần thợ dipping, chân tay nước. Bao lương \$900 - \$1,000/w tùy theo khả năng. Tiệm ở Mesquite, gần Town East Mall. Liên lạc:

817-437-4337 | 972-681-6448

FRISCO ** CẦN GẤP THỢ NAILS**

Cần tuyển thợ nails:

-Bột, dipping powder HOẶC chân tay nước, FT/PT.

-Ưu tiên thợ có kinh nghiệm chuyên về dip ombre, dip french màu, gel x, builder gel và design.

Tiệm khu Mỹ trắng, khách sang tip cao, Tiệm hoạt động trên 10 năm, không khí làm việc thoải mái.

Xin liên lạc: **214-862-8392 | 214-872-1818**

INCOME \$1200-\$1500 UP

Tiệm ở Frisco đông khách cần tuyển thợ Dip và chân tay nước. Khu khách Mỹ trắng sang trọng, dễ chịu, tiền tip cao, không cần clean up. Chỗ làm thoải mái, không drama, thích hợp cho anh chị làm lâu dài. L/L:

469-349-4505 JIMMY | 469-314-6172 ANGIE

NEW!!! CẦN THỢ NAILS - RICHARDSON

Tiệm nails ở Richardson, cách Walmart Garland 5 phút lái xe, cần tuyển thợ nails biết làm bột, dip, design, biết đủ thứ càng tốt, income ổn định, bao lương tùy theo kinh nghiệm.

GỌI ĐI LÀM NGAY. Liên lạc:

469-740-2279 TAMMY | 972-907-9662 (WORK)

CẦN THỢ NAIL VÀ THỢ GỘI ĐẦU DƯỠNG SINH

Nail Pro Spa, 76086. Cần thợ bột và thợ gội đầu dưỡng sinh. (Nếu thợ chưa có kinh nghiệm sẽ được training, nâng cao tay nghề). Bao lương tùy theo khả năng. Khu-Mỹ-trắng, tip-cao (cash nhiều). Cách Arlington 40-phút (có thể đi chung xe với chủ), Fort-Worth 30-phút. Chia tùm rõ ràng, minh bạch, làm việc thoải mái. Xin L/L

682-393-3919 GIANG

ARLINGTON -CẦN THỢ NAILS

Tiệm nails tại Arlington cần thợ bột và chân tay nước.

►Mức lương cao ổn định, tip cao.

►Môi trường làm việc thân thiện. Gần trường UTA.

Chỉ tiết liên lạc:

817-773-7596 (C)

CẦN GẤP NHIỀU THỢ NAILS!

Tiệm Resort Nails & Spa ở Coppell - TX. Gần Carrollton, Lewisville, Arlington (25p), Garland (35p)

CẦN GẤP nhiều thợ nails. Làm bột, dip, thợ CTN, khu Mỹ trắng 100%, tip-cao, không khí thoải mái, income cao.

►Nhân thợ có kinh nghiệm. Bao lương cao, trên ăn chia (tùy kn).

Xin để lại tin nhắn nếu không kịp bắt máy:

901-487-5382

CẦN GẤP GẤP THỢ NAILS

Khu Dallas Mỹ trắng cách chợ Hongkong 10', tiệm rộng thoáng mát, cần GẤP thợ tay chân nước, dip, facial, eyelash, body massage, receptionist FT/PT, làm trên 1 năm có vacation và bonus, bao lương \$800-\$1,200 tùy khả năng. Thật lòng xin gọi Tammy từ 10AM-6PM để lời nhắn nếu ĐT bận. Xin cảm ơn.

972-490-5905

NEW! CẦN THỢ NAILS

Tiệm khu W.Planò, khu Mỹ trắng, gần chợ & Mall cần thợ nails fulltime, partime đến khuya. Hợp tác chân thành, vui-vẻ. Bao lương tùy khả năng. L/L: 972-504-1596. (Lana)

469-431-8426

CẦN THỢ NAILS

Tiệm ở Carrollton cần thợ bột, chân tay nước, dip. Lương thỏa thuận theo tay nghề. Text or call:

**214-799-8858 KATHY
469-919-9497**

CẦN THỢ NAIL

Cần thợ nail nữ, lương \$1400-\$2000, ăn chia 7/3, tiệm khu 3 màu ở Dallas. Xin liên lạc:

682-556-0142
214-376-8842

CẦN THỢ NAILS

Tiệm em ở Rockwall, TX đang cần thợ làm đủ thứ Full/Part Time. Tiệm đóng cửa Chủ-Nhật. Nếu gọi không bắt máy kịp, xin để lại lời nhắn hoặc text:

903-746-4613 CALL/TEXT

CẦN THỢ NAILS GẤP

Cần thợ biết làm đủ thứ, bao lương theo kinh nghiệm. Tiệm ở Plano, chỗ làm vui vẻ. Liên lạc;

214-680-8311

CẦN GẤP THỢ CTN

Tiệm đường Preston, Dallas đông khách, giá cao, tip cao cần gấp thợ CTN biết waxing, facial, massage. Tiệm không trừ supply, clean up, trả lương hằng tuần.

972-385-9969

CẦN THỢ NAILS

Tiệm nails tại Grapevine cần tuyển thợ bột, tay chân nước, dip. Bao lương \$700 trở lên, FT/PT. Close Sunday. Chi tiết liên lạc:

682-558-4125 (C)
817-251-2025 (W)

CẦN THỢ NAIL

Cần 1 thợ bột biết làm everything, bao \$1000-1200 tùy kn, Tiệm ở Alvarado, cách Arlington 35' và cách Mansfield 25'. Liên lạc:

817-374-0685 ALEX

CẦN THỢ NAILS

Tiệm ở Forney, cần gấp thợ bột, TCN, FT/PT. Bao lương \$900-1200. Tiệm giá cao, vui vẻ, chủ dễ thương. Gọi điện là đi làm ngay. Phone/Text 972-567-7482

972-697-3797

CẦN THỢ PT WEEKEND

Tiệm ở Arlington cách chợ Hiệp Thái 10 phút, giá cao tip cao, không trừ supply không trừ clean up, đang cần thợ part-time.

817-793-4551 KEVIN
817-793-4551

CẦN THỢ NAILS APR 8

Tiệm nail gần Burleson, Alvarado, khu Mỹ trắng cần thợ bột kn biết làm đủ thứ, bao lương \$1000-\$1200. L/L Kim:

682-554-1071
817-783-7795

CẦN THỢ GẤP

Tiệm ở Fort Worth, khu Mỹ trắng đông khách. Khách vui vẻ, tip cao. Cần thợ bột và tay chân nước FT/PT, bao lương quanh năm tùy khả năng

817-966-7756
817-881-9705

CẦN THỢ NAILS GẤP

Cần thợ nails gấp, cách Fort Worth và Arlington 10 đến 15 phút lái xe. Xin liên lạc Tina:

682-521-2245
682-500-9720

CẦN THỢ NAILS GẤP

Tiệm nail ở Dallas, cách Arlington 12' cần thợ nail kinh nghiệm bột & tay chân nước, bao lương \$900 & up, (tùy kinh nghiệm) . Xin liên lạc:

682-553-0499

CẦN THỢ NAILS GẤP

Tiệm nails khu 3 màu ở Garland cần thợ bột, chân tay nước gấp. Tiệm đóng cửa Chủ Nhật, tiền tip trả tiền mặt. Xin L/L:

469-386-5520
972-278-7800

CẦN THỢ NAIL (PLANO)

Tiệm nail lớn khu Plano, kế bên Kroger, khu sang, khách đông, tip cao. Cần thợ bột, dip, Gel-X, builder gel có kinh nghiệm. Xin liên lạc:

903-915-9069 VINCENT

BAO LƯƠNG \$1,200 AND UP

Cần thợ nails và thợ gội đầu, và receptionist, Full Time, Part Time. Tiệm ở Allen, TX, khu sang, tip cao, giá nail cao. Xin liên lạc

469-203-5719

CẦN THỢ NAILS GẤP

Cần thợ Bột and thợ TCN nếu biết wax thì càng tốt. Bao \$1000 trở lên/tuần tùy theo kinh nghiệm. Có chỗ ở. Tiệm cách Dallas-1-tiếng-rưỡi. 214-326-3548

214-326-7573

CẦN THỢ NAILS

Cần thợ biết làm đủ thứ, bao \$1000 trở lên, tùy kinh nghiệm và thợ chân tay nước, chủ vui vẻ. Tiệm ở Rowlet. Xin gọi Lisa:

469-939-1125

CẦN NHIỀU THỢ NAILS GẤP GẤP

Tiệm nails cần nhiều thợ nail tay chân nước, biết làm bột càng tốt, vùng Garland, Dallas, Mesquite, lương cao, tip hậu. Liên lạc Tony:

214-315-6566

CẦN THỢ NAILS

Tiệm ở Marble Falls TX 78654 cần Thợ Nails, có income, có chỗ ở, khách hàng Mỹ trắng. Liên Lạc:

512-351-0167

CẦN THỢ NAIL & MANAGER

Tiệm Dallas cách Sài Gòn Mall 20 phút. Thợ pe & ma \$1500/ 1 tuần. Thợ bột \$2000/1 tuần. Xin liên lạc:

214-214-9898

CẦN THỢ NAILS

Tiệm Luxe Nails on Lemon tại Uptown Dallas cần thợ bột, dip, chân tay nước. Bao lương \$1200 - \$1,600/w tùy theo khả năng. Call/Text:

214-549-7581 TOMMY

CẦN THỢ NAILS

Cần thợ nails Full or Part-time, tiệm khu Dallas. Xin gọi 10am-7:30pm:

214-388-5488
469-688-2364 (C)

CẦN THỢ NAILS GẤP

Tiệm ở Mesquite, cần thợ bột có kinh nghiệm, giỏi design, bao \$1300/tuần/6 ngày. Thợ TCN bao 900/tuần/ bao tùy khả năng, hơn chia 6/4. L/L 972-279-8882

609-741-6020

CẦN THỢ GẤP

Tiệm ở S. Arlington cần thợ bột hoặc tay chân nước. Xin liên lạc:

682-521-3984 C
817-419-9175 W



SANG TIỆM NAILS

NEW

Tiệm đẹp mới build, trong khu thương mại sầm uất, đang phát triển rất mạnh, trên Hwy161 (khu Epic) Grand Prairie, TX, có 1 p.wax, 2 p.vệ sinh, 14 ghế, 6 bàn.
Cần thợ bột, TCN. Thật lòng thì gọi, xin đừng đùa giỡn, không trả lời được, xin để lời nhắn.

682-559-1585

SANG TIỆM NAIL

NEW

Cần bán tiệm nail ở Fort Worth, 12 ghế, 8 bàn, rent rẻ, bán giá 50K. Thật lòng xin gọi:

916-521-6559

SANG TIỆM NAILS ARLINGTON, TEXAS

NEW

Tiệm nail vùng Arlington, Texas, gần Cowboys stadium cần bán. Tiệm rộng 2500 sqf, 16 ghế pedicure, 9 thợ. Tiền rent \$6000 net included.

Giá bán 190,000. Serious inquiries only.

Xin liên lạc:

972-400-0575

CẦN BÁN TRẠI GÀ

NEW

Cần bán 1 trại gà 10 chuồng, ở GAUSE, Texas, Zipcode 77857. Cần người làm trại gà Fulltime/ Partime. Xin liên lạc:

979-327-0155 LUẬN | 979-229-3279

SANG TIỆM NAILS

NEW

Tiệm nail ở Firewheel mall Garland, trong khu shopping lớn, cần sang. Tiệm có income 440K/năm 2024, rent \$4700, include everything, 12 ghế, 8 bàn, giá 125K. Thật lòng xin L/L:

972-806-1432

SANG TIỆM NAILS

NEW

Tiệm nail ở khu shopping sầm uất nhất West Plano, 24 ghế pedicure, 16 manicure station, 2 waxing studio, 2960 sqft, good income, khách Mỹ trắng, có thợ và khách ổn định, giá 410K, có thể thương lượng.

469-909-9975

SANG TIỆM NAILS ROCKWALL TX

NEW

Tiệm ở Rockwall, TX cần sang vì sanh em bé nhỏ. Tiệm có 10 ghế, 6 bàn, phòng wax, storage, máy giặt/sấy, camera đầy đủ. Khu Trảng, giá cao & tip cao. Tiệm gần Chợ và nhiều shopping, good location. Thật lòng xin gọi, lúc busy không bắt được xin để lời nhắn hoặc text sẽ gọi lại ngay.

945-346-4331 CALL/TEXT

SANG NHÀ HÀNG VÀ TIỆM NAIL

NEW

*Cần sang nhà hàng ở Richardson, TX, gần 2000 sqft, khang trang, có view đẹp, income ổn định.

Mọi chi tiết xin liên lạc: 469-734-9064

*Cần sang tiệm nail ở Murphy, 10 ghế, 6 bàn, có p. wax, máy giặt, sấy, rộng 1,200sqft, đông khách, có income. Thật lòng xin L/L:

469-734-9064

HOT! SANG TIỆM NAIL

NEW

Vì move đi xa, cần sang tiệm nail ở N.Dallas. Tiệm 1500sqft, 14 ghế lớn, 2 ghế nhỏ, AC, bình nước nóng, máy giặt sấy đều mới, mới ký lại lease 5-năm, còn 4-năm, rent+everything \$3295/m. Mùa Đông income 30K, mùa Hè 48K-50K, sẽ cho coi income. Cần thợ biết làm bột và everything, nếu cần sẽ bao lương.

214-608-3503 TOMMY

CẦN SANG TIỆM NAILS GẤP

Cần sang tiệm nail gấp, ở McKinney, zipcode 75071. Lý do không có người trông coi, chủ muốn nghỉ ngơi. Good location. Khu Mỹ trắng, gần 75&380. Tiệm rộng 1100-sqf, có 10-ghế, 8-bàn, 1 phòng-wax. Hiện có 5 thợ. Tiền rent 3900/tháng, free-nước. Giá bán 75k, có thưởng lương cho người thiện chí. Muốn biết thêm thông tin, chi-tiết-xin-vui lòng-liên-lạc:

214-713-9908 JENNY

SANG TIỆM SỬA QUẦN ÁO

Bán tiệm sửa quần áo ở South Dallas, TX. Tiệm đã hoạt động 25 năm, rất đông khách, vì tuổi cao cần nghỉ. Gọi Kim:

972-437-1191 | 214-909-0989

HAIR SALON FOR SALE

Hair Salon 4 sale.

Location: Carrollton, TX

For more info, please contact Natasha:

323-600-5193

SANG TIỆM NAIL KHU PLANO, TEXAS

NEW - Cơ hội làm chủ cho 1 tiệm nail góc Coit / Hedgcoxe - Plano. Tiệm rất đẹp, rộng 1400 sqft, có 3 bàn, 9 ghế, 1 phòng wax, rent rẻ, khu Mỹ trắng, sắm uất, tip hậu. Giá bán \$40K cho những người thật lòng (có thương lượng). Xin liên lạc: 972-618-6000

469-230-1807 | 972-339-8438

CẦN SANG TIỆM NAIL

Tiệm TP nhỏ cách Fort Worth 45', Arlington 55', Dallas 1h15'. Tiệm có 7 ghế, 5 bàn, khách đông rent rẻ, khách dễ walk-in nhiều. Tiệm không có môi nước cho khách. Giá cao, khách trả tiền mặt nhiều. Chủ lớn tuổi muốn sang lại. Vô là lấy tiền ngay. Khách có sẵn. L/L

682-556-0013

SANG TIỆM NAILS

Cần bán tiệm nail ở N Arlington, TX, 3850 sqft, 24 ghế, 10 bàn, 1 phòng wax, 1 phòng facial & lash, 1 phòng gội đầu dưỡng sinh, income từ \$15K - \$20K/w, 10 thợ full-time và 2 thợ part-time. Tiệm đông khách, thợ giỏi, trẻ. Bán gấp \$185K không thương lượng. Xin liên lạc:

260-445-6829

SANG TIỆM NAIL GẤP

Cần sang tiệm nail gấp, ở McKinney, Texas. Khu Mỹ trắng. Tiệm thoáng, sạch sẽ, rộng 1200 sqft. Có 9 ghế, 6 bàn, 1 phòng wax, supply đầy đủ. Vì bận việc gia đình cần bán gấp. Anh chị nào có nhã ý mua tiệm xin vui lòng gọi số (để lại tin nhắn nếu không kịp bắt-máy)

214-971-0270

SANG TIỆM NAIL ROWLETT, INCOME CAO

Cần sang tiệm nail ở Rowlett, tiệm đông khách Walk-in. Income ổn định. Income từ 120k- 150k/tháng. Income năm 2024: 1.7 triệu mỹ kim. Xin liên lạc:

469-438-5980

SANG NHÀ HÀNG

Nhà hàng không người trông coi, cần sang lại gấp. Tiệm rộng 4,000sqft, nhà hàng sang trọng, đẹp, sạch sẽ. Khách đông, tiền rent rẻ. Vào làm ngay không cần sửa chữa. Bảo đảm 2,5 năm đến 3 năm lấy lại vốn nhanh. Xin liên lạc:

214-914-9526

NEW! SANG TIỆM NAIL

Cần bán gấp 1 tiệm nail ở Dallas. Rộng 3000 sqft. Có 12-bàn, 20 ghế, 2 p.wax. 2 restroom. Giá bán 195k. Tiệm cần nhiều thợ bột, TCN. Xin liên lạc:

469-682-7776 | 469-230-9872

ALTERATION SHOP (TAILOR SHOP) -SANG TIỆM MAY

Anna's Tailor, located at 317 S. Cedar Ridge Dr, Duncanville, TX 75116. a different sewing machine 7 ,31 years old business. Current Korean owner. The space is 800 sq.ft. Rent is cheap: \$1300/month. Sale price: \$29k. Sang tiệm may Anna's Tailor, Duncanville, TX. Chủ người Hàn, đã mở 30 năm, 7 máy, 800sqft, rent \$1300/tháng. Giá \$29k. Call/Text (English-only)

214-971-2300 WUNJU

CẦN SANG TIỆM NAIL THÀNH PHỐ DENTON TX

Vì không người trông coi cần sang tiệm nails tại thành phố Denton, TX. Tiệm lớn, đẹp, giá cao, nằm trong khu shopping lớn, income & khách ổn định. Tiệm rộng 2500 sf, 22 ghế, 8 bàn, 2 phòng wax, phòng ăn rộng rãi, supply đầy đủ. Cần thợ bột và TCN. Thật lòng mua xin gọi:

469-304-6666 PHÚC

SANG TIỆM NAIL

Tiệm vùng North Dallas và LBJ 635, địa điểm tốt, rộng 945 sqft, 5 bàn, 6 ghế, 2 p. Wax, máy giặt, máy sấy. Tiệm đang hoạt động 30 năm, chủ lớn tuổi muốn về hưu. Thật lòng xin L/L:

214-682-2308 KATY | 214-663-4300 TONY

SANG TIỆM NAIL

Vì lý do gia đình, cần bán tiệm nail khu Forney, trong khu shopping lớn, sang trọng. Tiệm rộng 2800-sqft, 24-ghế, 10-bàn, 1 p.wax, 1 p.facial có thể làm lash. Rent: \$7300/tháng. Giá \$220K.

469-826-1187

SANG TIỆM NAILS

Cần sang tiệm nail ở Arlington, TX, rộng 2400 sqft, 15 ghế, 9 bàn, 2 p.wax, income được và tip rất cao, bán giá \$75K. Xin L/L:

817-891-4827

BÁN TIỆM MAY

Cần bán tiệm may và sửa quần áo ở Plano. Tiệm thu nhập (gross income) \$180K, bán giá \$50K. L/L (nói tiếng Anh):

214-475-9320 C
214-556-6841 W

BÁN TIỆM MAY

Cần bán tiệm may và sửa quần áo ở Plano. Tiệm thu nhập (gross income) \$160K, bán giá \$40K. L/L (nói tiếng Anh):

469-465-4156

SANG TIỆM NAIL

Tiệm Nail 1 đổi chủ trên 20 năm, ở Fort Worth, TX, Tiệm good income, thuận tiện cho gđ làm việc. Thật lòng xin L/L:

817-615-8899

SANG TIỆM NAILS

Sang tiệm nail ở Irving, tiệm mới build 1 năm, good location. Tiệm có 8 bàn, 8 ghế, 2 phòng wax, phòng ăn, máy giặt sấy. Có phòng supply. L/L

972-849-3439

SANG TIỆM NAILS

Cần sang tiệm nail ở San Antonio Texas, 78259. Tiệm rộng 1600 sqft, có 8 bàn, 6 ghế, 1 phòng Wax, 1 phòng eyelash, 2 phòng supply. Xin liên lạc:

210-709-4706

SANG TIỆM NAILS

Legend Nails ở Carrollton cần bán, 9 ghế, 6 bàn, rộng 1600 sqft, rent rẻ \$1942 everything, có máy giặt sấy, p.wax, p.facial. Anh chị nào cần mua, xin L/L:

469-531-6285

SANG TIỆM NAIL

Tiệm ở Alvarado, cách Mansfield 25', Arlington 35'. 5 bàn 5 ghế, khu 3 màu, khách ổn định, rent + Cam + INS \$2,100. Giá bán \$50K.

817-374-0685

CẦN SANG TIỆM NAIL

Cần sang gấp tiệm nail ở Mesquite, TX. Income năm 2024 \$416k. Giá bán \$150k, giá cả có thể thương lượng. Liên lạc:

609-741-6020

SANG TIỆM NAILS GẤP

Tiệm nails ở Rockwall cần sang gấp, khu Mỹ trắng cách Garland 15'-20', good location, good income. Mọi chi tiết xin L/L:

214-714-8784
972-722-2077

SANG TIỆM NAILS

Cần bán tiệm vì move đi tiểu bang khác. Tiệm ở Lubbock, Texas-79424. Tiệm có 8 bàn, 12 ghế, 1 p.wax, 1 p.ăn. Tiệm hoạt động tốt. Xin-liên-lạc Andy:

469-688-7179 ANDY

SANG TIỆM NAILS

Sang tiệm nail ở Arlington, SW. Rộng 2000-sqft, 9-ghế-spa, 12-bàn, 2 p.wax, máy giặt sấy, tủ lạnh, khăn nóng. 2-station-tóc, 1-giường-duỡng-sinh gọi đầu. Rent rẻ. Call/text:

214-876-9628

SANG TIỆM TÓC

Cần sang tiệm tóc ở West Plano, khu sang, good location, 8 stations, good location. Bán giá 35K. Cho mượn station ở Rowlett làm lash và facial. Xin L/L:

214-909-6795

SANG TIỆM NAILS

Vì lý do gia đình, cần sang tiệm nail ở Mansfield-Grand Prairie, 76063. Có 6-ghế, 6-bàn. Khu 3 màu tốt, rent-rẻ, vào làm ngay, không-sửa chữa. Giá phải chăng. L/L

952-846-7778

BÁN TIỆM NAIL GẤP

Tiệm ở Terrell, shopping center, cách Garland 30', 6 ghế 6 bàn, rent \$1635 + nước, nhiều khách walk-ins. Retire nên cần sang. Thuận tiện cho vợ chồng, bán 38K.

972-210-7107 W

SANG TIỆM TÓC GẤP

Tiệm khu Garland. Income cao. Khu Mỹ trắng, sầm uất. Rộng 1000sqft, 6 ghế (đã cho mượn 4 ghế), 1 p.facial, 1 p.laundry. Rent rẻ: \$1800/tháng. Giá bán: 22k. Text:

469-235-5858

SANG TIỆM NAILS

Chủ về hưu cần sang tiệm nail có 8 ghế, 4 bàn, máy giặt sấy, thích-hợp cho gia đình, khu Mỹ trắng cách Garland 45 phút. Cần thợ tay-chân- nước:

469-835-5392

SANG TIỆM NAILS

Cần sang tiệm nail ở Waxahachie, TX, 24 ghế, 10 bàn, p.wax, khoảng 2400 sqft. Mọi chi tiết xin L/L:

817-666-8855
214-773-4946

CẦN SANG TIỆM NAIL

Cần bán tiệm nail ở Sanger-TX. Cách North-Denton 12 phút. Khu Mỹ trắng, giá cao, tip cao. Tiệm 6-ghế, 6-bàn. 1 p.wax, 1 p.facial, 2 station tóc. Giá \$35k. L/L

972-357-5362 CÔ THÚY

SANG TIỆM GIẶT

Về hưu cần sang lại tiệm giặt (laundry) tại Grand Prairie. Có 80 máy giặt, máy sấy, mới, tốt. Tiệm rộng 2800 sqft. Thật lòng xin liên lạc:

817-715-2683
972-273-8899

CẦN SANG TIỆM NAIL

Tiệm ở North-Richland-Hills (76182). Khu Mỹ trắng. Vì lý do gia đình cần sang gấp. Tiệm có 10-ghế, 6-bàn. Giá sang 88k. Tiệm cần thợ biết làm dip. L/L

205-207-1318

SANG TIỆM NAILS

Cần sang gấp tiệm nail income trên 1M, 19 ghế, 2 p.wax, good location, trong khu thị tứ, gần Ikea trên đường 161, Grand Prairie, TX.

682-990-1532
979-888-1968

CẦN SANG LẠI ĐẤT NHÀ QUẦN Ở RICHLAND

Có một phần đất ở nhà quần Richland, cần sang lại gấp. Xin liên lạc:

469-278-0147

SANG TIỆM NAIL

Vì dọn đi xa, cần bán gấp tiệm nail ở 420 Grapevine Hwy #110, Hurst, TX 76054. Khu Mỹ trắng, giá \$55K. L/L:

817-807-8630

SANG TIỆM NAIL

Chủ về hưu CẦN SANG TIỆM NAIL VÀ CÁN THỢ NAIL. Tiệm tại Garland, cần thợ nails FT/PT, làm cuối tuần, khu 3 màu. Call/ Text:

469-583-9867

LỜI CẦU NGUYỆN



Nam mô đại từ đại bi, tẩm thỉnh cứu khổ cứu nạn Linh Cảm Quan Thế Âm Bồ Tát Ma Ha Tát, nam mô A Di Đà Phật. Xin đọc 9 lần 1 ngày trong vòng 9 ngày sẽ được như ý muốn.



NHẬN GIỮ TRẺ

Nhận giữ trẻ có license, nhiều năm kinh nghiệm, gần cali Saigon Mall. Nhà sạch sẽ. L/L: Cô Hoàng

214-244-7579

NHẬN GIỮ TRẺ

Nhận giữ trẻ từ 1 tuổi trở lên. Nhà ở Garland, gần 78 & Firewheel Mall. L/L có Xuân Mai:

945-994-5558

945-994-5314

NHẬN GIỮ TRẺ

Nhận giữ trẻ đủ mọi lứa tuổi. Nhà sạch sẽ, khu Plano (Independent/Legacy). Liên lạc Cô Huỳnh:

972-510-8885

NHẬN GIỮ TRẺ

Nhận giữ trẻ từ 1 tuổi trở lên. Yêu thương, chăm sóc trẻ cẩn thận. Nhà rộng rãi, sạch sẽ, ở Denton, TX. L/L CALL/TEXT:

682-472-9374

NHẬN GIỮ TRẺ

Cô Vân, giữ trẻ từ 1 tháng tuổi đến 12 tuổi, 24/7, kèm homework, có license. Nhà đường Grinnell Dr., Richardson TX 75081.

214-609-5006

214-609-4900

LỜI CẦU NGUYỆN



Nam mô đại từ đại bi, tẩm thỉnh cứu khổ cứu nạn Linh Cảm Quan Thế Âm Bồ Tát Ma Ha Tát, nam mô A Di Đà Phật. Xin đọc 9 lần 1 ngày trong vòng 9 ngày sẽ được như ý muốn.

LỜI CẦU NGUYỆN



Nam mô đại từ đại bi, tẩm thỉnh cứu khổ cứu nạn Linh Cảm Quan Thế Âm Bồ Tát Ma Ha Tát, nam mô A Di Đà Phật. Xin đọc 9 lần 1 ngày trong vòng 9 ngày sẽ được như ý muốn.



DUPLIX CHO THUÊ - NEW! NEW! NEW!

Khu Arlington duplex cho thuê NEW! NEW! Gần chợ SaiGon, ngay khu trung tâm mua sắm, góc Pioneer & Collins, rất tiện lợi, rộng rãi và an ninh, cho mượn giá rất rẻ \$1350, giúp đỡ cho đồng hương VN cần chỗ ở. 2 p.ngủ, 2 p.tắm, p.khách và p.ăn, máy giặt sấy, có sân sau. Call or text:

817-793-4536

CHO SHARE PHÒNG

Nhà ở Richardson, đối diện Saigon Mall có 1p. thường, 1p. Master bedroom lối đi riêng. Bao điện nước, giặt sấy. Ưu tiên người không nấu ăn. L/L:

214-597-1648

STUDIO CHO SHARE - GARLAND 75040

Nhà ở Garland 75040, gần trường Richland, chợ CaliSaigon Mall, chợ Hiệp Thái,... cách 10 phút. Có 1 phòng studio cho share, đầy đủ tiện nghi. Giá \$650/tháng. Bao điện nước, wifi, giặt sấy. Không ở chung với chủ, yên tĩnh, gọn gàng, sạch sẽ. Lối đi chung. Ưu tiên nữ. Xin vui lòng để lại tin nhắn:

469-931-7101

CHO SHARE PHÒNG ARLINGTON

Nhà mới, đẹp ở Arlington, zipcode 76014 có phòng cho thuê. Nhà gần nhà thờ Thánh Tử Đạo và trường học, gần chợ Hiệp Thái, khu đồng người Việt. Ưu tiên độc thân, sinh viên, vợ chồng. Bao điện nước, giặt sấy, internet. Có giá ưu đãi. Xin liên lạc Cô Hồng:

817-729-9512

CHO SHARE PHÒNG

Nhà ở Seagoville có dư 2 phòng cho share. Cho sinh viên độc thân, nam nữ, vợ chồng. Nhà mới, sạch sẽ, chỗ đậu xe thoải mái, cách uptown Dallas 20', cách Mesquite 15', bao điện nước giặt sấy, wifi, cho nấu nướng, có sân giường. Giá \$400/tháng. Xin nhắn tin hoặc gọi điện:

682-326-8399 THÀNH

SHARE PHÒNG GRAND PRARIE

Nhà đẹp ở Grand Prairie, TX, gần hồ Joe Pool và TCC, đi bộ ra hồ 5 phút. Nhà có 1 phòng cho share, ưu tiên phái nữ. Giá cả ưu đãi như người thân . Xin gọi 682-553-8918

682-553-8918 LINH

SHARE PHÒNG

Nhà sạch, gọn, có phòng cho share ở Fort Worth, zipcode 76137. Ưu tiên du học sinh. (Có nhận gần máy cà phê). Xin liên lạc:

682-559-6992 KIM**CHO SHARE PHÒNG**

Nhà Garland dư p. nhỏ cho người độc thân share, gần nhà thờ & chùa, sạch sẽ, có giường, tủ lạnh, internet, máy giặt-sấy, yên-tĩnh. Phone/Text Kim:

469-473-6590**SHARE PHÒNG**

Nhà ở Arlington dư phòng cho share, gần các khu VN, cách chợ Saigon 500m, gần trường đại học UTA, bao điện nước, internet. L/L:

**682-320-6234 VINH
682-259-6324 VÂN****SHARE PHÒNG**

Nhà dư phòng cho share, ở Anna, TX 75409, ưu tiên cho Nữ, \$500/m. Nhà mới, sạch, bao điện nước, giặt sấy, internet. Xin nhắn tin, sẽ gọi lại:

469-720-3272**CHO SHARE PHÒNG**

Nhà rộng thoáng mát, có 2 phòng cho share, Buckingham/Lavon, gần chợ VN, có sẵn đầu tháng 6. Bao điện nước, giặt sấy. Xin liên lạc:

669-262-0991**SHARE PHÒNG**

Nhà khu Garland, gần SG Mall, gần nhà thờ ĐMHCG, không ở chung với chủ. Bao điện nước WIFI. Có máy giặt trong nhà. Xin liên lạc:

**972-750-0739
972-878-4059****CHO SHARE PHÒNG**

Nhà ở Fort Worth, Watauga, cho share phòng, bao điện nước, giặt sấy, wifi. Gọi or text:

682-274-9528**NHÀ CHO THUÊ**

Nhà khu đối diện giáo xứ Đức Mẹ Hằng Cứu Giúp, có 3 beds, 2 baths, 1800 sqft. Cho thuê nguyên căn giá \$1800/month, ưu tiên section 8. Xin L/L

945-354-9626 KAYLA**NHÀ CHO MƯỢN**

Nhà cho mượn ở Garland, TX, gần nhà thờ ĐMHCG. Nhà 3 phòng ngủ, 2 p. tắm, sạch sẽ, gọn gàng, giá \$2100/tháng. L/L:

**972-352-7063
214-718-8050****ROOM FOR RENT**

1 Master Room (\$800/m) và 1 p. share bathroom (\$500/m) for rent at S. Arlington, cách I20 3', free điện-nước, giặt sấy, internet, không ở chung với chủ.

682-553-1096**CHO THUÊ PHÒNG**

Có 1 p. nhỏ \$300 lối đi chung cho thuê, nữ only, nấu-ăn, giặt-đó, ở chung với chủ, bao điện nước-giặt sấy-Wifi. Nhà gần Richland College, chợ HK. Text:

972-884-0790**SHARE PHÒNG**

Nhà có phòng master & p. single cho thuê, có thể dọn vào đầu tháng 6, zipcode 75040, bao điện nước wifi. L/L:

**669-300-7638
408-422-7720****SHARE PHÒNG**

Nhà Garland có phòng Master Bedroom cho share, sau lưng Chợ Hiệp Thái, Trường Nguyễn. Xin liên lạc:

214-864-8620**CHO SHARE PHÒNG**

Nhà ở Plano có phòng cho share, gần chợ H-mart, cách trường Collin college 5 phút. Bao điện nước, giặt sấy, wifi. Xin liên lạc:

469-403-8213**CHO SHARE PHÒNG**

Nhà gần chợ Trường Nguyễn Garland, trường học, có phòng master & phòng lớn cho thuê. Nhà sạch sẽ, ưu tiên độc thân, nữ. Xin liên lạc:

469-514-2580 TRANG**SHARE PHÒNG
PROSPER**

Nhà mới, sạch sẽ ở Frisco, có phòng cho thuê, bao điện nước, internet, có máy giặt sấy, có community hồ bơi. L/L:

626-616-1421**CHO SHARE PHÒNG**

Nhà ở Arlington dư phòng cho share, bao điện nước, wifi. Mọi chi tiết xin L/L Jenny:

682-313-5469**SHARE PHÒNG**

Nhà có 2 phòng cho share, gần Firewheel and Pleasant Valley, bao điện nước giặt sấy, internet. Nếu gọi không được xin nhắn tin:

**405-290-8682
469-994-0868****CHO SHARE PHÒNG**

Nhà gần chợ Hongkong, Richland College có nhiều phòng cho share. Khu yên tĩnh, có internet, máy giặt sấy, cho nấu ăn. Không trẻ em, thú cưng. L/L:

469-655-9849**SHARE PHÒNG**

Condo 2 bedrooms vừa remodel rất đẹp, gần chợ HongKong Dallas, bán giá \$110K. Còn 1 phòng cho nam nữ thuê giá \$380/m.

214-532-6519**TOWNHOUSE CHO THUÊ**

Townhouse có 2 beds & 1.5 bath, car park, giá \$1,250/m. Gần nhà thờ Các Thánh Tử Đạo Việt Nam và chợ Sài Gòn, Arlington. Liên lạc:

**682-597-1237
817-262-8439****SHARE PHÒNG**

Nhà ở Shiloh & Beltline cho share 1 phòng master bedroom, bao điện nước giặt sấy, internet. Xin liên lạc:

714-360-6701**CHO SHARE PHÒNG**

Cho share phòng ở Garland. Nhà sạch, đẹp, yên tĩnh, giá \$500, bao điện nước, giặt sấy, wifi. L/L Nga:

714-414-3152**CHO SHARE PHÒNG**

Nhà ở Garland, gần chùa Đạo Quang, có 1 phòng cho thuê. Phòng có giường nệm, tủ lạnh nhỏ. Bao điện nước, wifi, giặt sấy. Ưu tiên nam. L/L:

972-207-1217

SHARE PHÒNG

Nhà góc Beltline + Shiloh dư phòng cho share. Giá \$400/tháng. Bao điện nước, giặt, sấy, wifi. Xin liên lạc:

469-544-4010

CHO SHARE 1 PHÒNG

Cho thuê 1 phòng, ưu tiên nam hay vợ chồng, bao điện nước, đầy đủ tiện nghi, gần chợ, nhà thờ, ngân hàng, Walmart, Sam's, George Bush, 75. L/L:

214-493-9265

CHO SHARE PHÒNG

Nhà ở Grand Prairie, rộng, dư phòng cho share, có bathroom và restroom, bao điện nước giặt sấy, wifi. Độc thân ONLY. Gần Sam's Club.

682-472-6058

SHARE PHÒNG

Nhà cho share ở TP Wylie trên đường 544. Nhà sạch, thoáng mát, gần Walmart, Home Depot, trường ĐH Collin, bao điện nước, internet, cable, giặt sấy. L/L:

214-606-1038

SHARE PHÒNG

Nhà ở Fort Worth có phòng dư cho share. Phòng có tủ lạnh, đầy đủ tiện nghi. Không ở chung với chủ. Nhà gần shopping mall và 820,130. Xin L/L:

682-554-7153

CHO SHARE PHÒNG

Nhà dư 1 phòng cho share, 2312 Limestone Ln, Garland TX 75040.

Mọi chi tiết xin liên lạc:
469-919-8787

469-720-8430

469-880-5533

CHO SHARE PHÒNG

Nhà mới zip code 75054 - 2 PN trên lầu shared restroom, ok nấu ăn, giặt sấy. Khu an toàn, 15-20 phút đến chợ VN/UTA, gần hồ/park/shopping, dọn tháng 7.

714-818-2033 JENNIE

SHARE PHÒNG

Nhà ở Richardson có phòng cho share, gần Saigon Mall, bao điện nước, giặt sấy, wifi. Xin liên lạc:

214-538-1719

NEW! SHARE PHÒNG

Nhà khu Beltline và Shiloh, Garland có dư phòng cho share, giá \$450/m, cần người đứng tuổi đang hoàng và sạch sẽ. Liên lạc:

214-960-6038

CHO SHARE PHÒNG

Cho share 2 phòng thường ở Grand Prairie, nhà sạch sẽ, mới. Ưu tiên độc thân, bao điện nước giặt sấy. Xin liên lạc:

682-256-6398

SHARE PHÒNG

Nhà tại Arlington có 1 phòng cho share, bao điện nước, wifi, giặt sấy, phòng rộng cho độc thân, vợ chồng, nam / nữ. Liên lạc:

682-283-5531

682-560-3408

CHO SHARE PHÒNG

Nhà ở Garland cho share phòng, gần chùa Đạo Quang, nhà thờ ĐMHCG và SG Mall, bao điện nước, internet. L/L:

469-288-0910

469-288-2780

NHÀ CHO THUÊ

Điều kiện dễ dàng, 3 p.ngủ, 2.5 p.tắm, gần xa lộ, MLS #20894719. Địa chỉ 10016 Channing Rd, Fort Worth, TX. Xin Text ông Nam:

214-886-7234

214-886-7834

CHO SHARE PHÒNG

Nhà khu Garland dư phòng cho share, \$450/m, bao điện nước, giặt sấy, wifi, không ở chung với chủ. L/L:

469-583-2388

CHO SHARE PHÒNG

Nhà ở Sachse, TX dư phòng cho share, bao điện nước giặt sấy, giá \$550-600/m, nữ only, không thú cưng. Mọi chi tiết xin L/L chị Vân:

469-353-0520

CHO SHARE PHÒNG

Nhà ở Plano, TX, kế bên Plano College, gần H-Mart, Ranch-99 (3 phút), dư phòng cho share, bao điện nước giặt sấy, wifi. Cần người sạch sẽ, không hút thuốc.

214-836-4834

CHO SHARE PHÒNG

Nhà dư 1 phòng cho share, vùng Garland, sạch, thoáng, gần Chùa, nhà thờ, Trường Richland, Chợ VN, bao điện, giặt, WiFi, nấu ăn, 400/m, nam du học sinh only.

214-899-2268 TEXT

CHO SHARE PHÒNG

Nhà mới ở Arlington gần trường UTA, Hwy 360 và khu Chợ VN cho share, bao internet, điện, nước. L/L:

682-521-9798

SHARE PHÒNG

Nhà tại Allen gần Outlet Mall. Dư phòng cho share, khu yên tĩnh, an ninh, sạch sẽ.

469-203-5719

CHO SHARE PHÒNG

Nhà ở Arlington dư 1 phòng lớn cho share, restroom riêng, bao điện nước, wifi, thích hợp cho SV và người độc thân.

682-706-1015 CÔ NGA

SHARE PHÒNG

Nhà ở Wylie, có 2 phòng cho share. Giá \$500. Ưu tiên nam độc thân, bao điện nước wifi. Zipcode 75098. Xin liên lạc:

214-680-4531 THU

469-810-6464 MINH

CHO SHARE PHÒNG

Nhà dư 1 phòng cho share, có máy giặt sấy, internet, cách chợ Hiệp Thái 5', gần chợ Hongkong, Grand Prairie, Arlington, không hút thuốc, cho nấu. Xin text:

682-375-9988

NEW! CHO THUÊ NHÀ

New, cho thuê nhà nguyên căn. Gần Firewheel Mall 2 phút. Nhà rộng rãi, sạch sẽ, an ninh, 4-p.ngủ, 3-p.tắm, 1-p.ăn. Máy giặt-sấy, tủ lạnh. Sân sau rộng. L/L

972-679-6977

SHARE PHÒNG

-Nhà đẹp ở Garland cần cho thuê nguyên-căn hoặc cho share phòng.
- Nhà rất đẹp, mới build 2022 ở Garland cần bán gấp giá-rẻ hoặc cho thuê.

L/L:

469-233-5944

NHÀ CHO THUÊ

Nhà cho thuê, có 3 beds, 2 baths. Khu an ninh, gần nhà thờ TTĐ, chợ VN. Arlington #76017. No smoking, no pets. Giá \$2100/m. Call/text:

714-914-7681
714-496-7371

SHARE PHÒNG

Nhà tại Carrollton, phòng rộng, sạch sẽ, khu yên tĩnh, an ninh, gần chợ VN, nhiều trường học, bao điện nước, giặt sấy, wifi. Liên lạc:

669-799-6781 ÁNH

CHO THUÊ NHÀ GẤP

Nhà ở Garland, cho thuê nguyên căn. Có 2 p.tắm, 4 p.ngủ, Rộng 1700 sqft. Giá 2.200/tháng. Nhà có sẵn tháng 5. Gần chợ Hiệp-Thái, SGmall, zipcode 75040. Xin L/L:

669-262-0991

SHARE PHÒNG

Nhà gần 377 và 820 có dư 1 phòng cho nữ độc thân thuê, \$470/tháng bao điện nước, wifi. Text Tiffany:

602-561-9495

DUPLEX FOR SALE

Duplex for sale (sẵn có income)

-3 p.ngủ, 2 p.tắm
-2 p.ngủ, 1.5 p.tắm
Tốt cho những ai bắt đầu đầu tư. Xin text cho:

972-898-0507

CHO SHARE PHÒNG

Nhà Garland, ở đường Shiloh và Buckingham. Có 2 phòng cho share. Đầy đủ tiện nghi. Ưu tiên nữ. Xin liên lạc

469-987-7067

CHO SHARE PHÒNG

Cho share phòng, nhà ở Garland, sau chợ Trường Nguyên. Bao ĐN, GS, Internet. Giá \$450/tháng. Ưu tiên độc thân. Xin nhắn tin only: 469-525-5468 (Tùng)

469-569-2948

SHARE PHÒNG

Cho share phòng, có giường tủ, bao điện-nước, giặt-sấy, nam đi làm, \$490/m, gần SG-Mall, cách nhà thờ ĐMHCG 5 phút. Nhận nấu ăn, bánh bột lọc. Nhà Garland, 75040.

214-616-8994

NHÀ CHO THUÊ

Nhà gần Saigon-Mal-Garland 75040. 3/2/2. Địa chỉ: 1006 lourock Dr, Garland Tx 75040. Giá: \$2,000/m. 3 p.ngủ, 2 p.tắm, 2 car garage. L/L: 469-209-2991

437-399-2356

LỜI CẦU NGUYỆN



Nam mô đại từ đại bi, tẩm thỉnh cứu khổ cứu nạn Linh Cảm Quan Thế Âm Bồ Tát Ma Ha Tát, nam mô A Di Đà Phật. Xin đọc

9 lần 1 ngày trong vòng 9 ngày sẽ được như ý muốn.

LỜI CẦU NGUYỆN



Nam mô đại từ đại bi, tẩm thỉnh cứu khổ cứu nạn Linh Cảm Quan Thế Âm Bồ Tát Ma Ha Tát, nam mô A Di Đà Phật. Xin đọc

9 lần 1 ngày trong vòng 9 ngày sẽ được như ý muốn.

LỜI CẦU NGUYỆN



Nam mô đại từ đại bi, tẩm thỉnh cứu khổ cứu nạn Linh Cảm Quan Thế Âm Bồ Tát Ma Ha Tát, nam mô A Di Đà Phật. Xin đọc

9 lần 1 ngày trong vòng 9 ngày sẽ được như ý muốn.

CẦN NGƯỜI



CẦN NGƯỜI

Nhà gần Denton cần 1 người phụ nữ biết nấu ăn, gọn gàng đến nhà chăm sóc 1 cụ ông, vẫn còn minh mẫn, không đi lại được.

972-999-7342

CẦN NGƯỜI ĐI GIAO BÁO!

Cần tuyển người bỏ báo vùng Arlington-FW. Cần có xe truck hay xe van và rành đường trong vùng Arlington-FW. Xin liên lạc:

972-675-4383

CẦN TUYỂN NHÂN VIÊN

Cần tuyển thợ lắp ráp và sửa chữa đồ điện tử (điện thoại, máy tính, máy rút tiền, v.v...) ở Irving.

Lương \$16-\$17/hr.
Không cần tiếng Anh. Xin liên lạc:

469-862-7128

CẦN NGƯỜI

Cần 1 cô giáo thương yêu trẻ dạy kèm cho 2 bé 5 tuổi và 4 tuổi, từ 2-3 hrs/ngày, lương cao. Nhà ở Wylie, TX. L/L Nga:

214-571-8698

CẦN THỢ MAY CHO TIỆM TAILOR

Cần thợ may cho Tiệm Tailor ở Mockingbird và Greenville, Dallas. Cần người trung thành, có kinh nghiệm, biết tiếng Anh hoặc tiếng Hoa. Xin L/L

469-774-8888

CẦN NGƯỜI

Tiệm sửa xe ở Mansfield, TX cần người biết làm body & sơn xe, và 1 người làm văn phòng biết Anh-Việt. L/L:

254-281-1672

TÌM NGƯỜI PHỤ GIÚP VIỆC NHÀ

Cần 1 người phụ giúp công việc nhà, nấu ăn và chăm sóc mẹ. Mẹ đi lại khó khăn. Nhà ở khu Aubrey, Texas. Xin liên lạc, Phone/Text:

843-509-1744 CHỊ MINH

CẦN THỢ NAILS

Tiệm Nails tại Greenville cần nhiều thợ có kinh nghiệm bột dip, tay chân nước. Bảo đảm lương ổn định tùy theo khả năng mỗi người. Bao lương quanh năm hoặc ăn chia, cách Garland 40' có thể đi chung xe với chủ. Xin liên lạc:

469-840-9999 TONY

CẦN NGƯỜI

Văn phòng bác sĩ cần người Office Assistant tại Garland & Arlington, cần chăm chỉ, vui vẻ, đúng giờ, làm FT/ PT. Email only: miminguyen908@gmail.com

817-891-4048

CẦN NGƯỜI

Cần người dọn dẹp nhà cửa 2 giờ mỗi tuần. Nhà gần chùa Đạo Quang (Garland, TX). (Mỗi giờ \$20. Trả cash). Text only (469) 328-3453

469-328-3453

CẦN NGƯỜI

NH Shreveport-Louisiana cần đầu bếp, thu-ngân, độ tuổi dưới 50- BIẾT TIẾNG ANH, bao ăn ở, kn trên 2 năm, môi trường thân thiện, lương tốt, GIẤY TỜ HỢP LỆ.

504-441-8068 THIEN

CẦN NGƯỜI PHỤ DENTAL LAB

Cần Người Có Kinh Nghiệm biết đồ Model, Removable. Set Teeth, Try in. W2. Full Time/Part Time.

**469-941-4780
469-941-4780**

CẦN THỢ SỬA ÁO ĐÀM

Cần tìm gấp thợ sửa quần áo, áo đầm, áo dạ hội. Lương cao, môi trường làm việc tốt. Tiệm ở Little Elm, Frisco, Plano. L/L:

469-371-0485 MAI

CẦN NGƯỜI GIỮ TRẺ

Cần người đến nhà ở Colleyville giữ 2 bé, nấu ăn và dọn dẹp chút ít trong nhà, chăm sóc tắm rửa, vệ sinh cho bé, từ T.2-T.7.

682-234-1111

CẦN NGƯỜI GIỮ TRẺ

Cần tìm người giữ trẻ, bé 18 tháng tuổi tại missipi, Batesville, Mississippi, zipcode 38606. Chơi và nấu ăn cho bé. Có-phòng-riêng-ở-lại, bao ăn ở. Lương thỏa thuận. L/L

904-755-0794 LAI

HIRING!

We are hiring a Dental Lab Technician who is proficient with computers and fluent in English. No previous experience is required. We will train the right candidate.

469-941-4780

CẦN NGƯỜI

Cần người tới nhà ở Fort Worth để chăm sóc người bệnh và giúp chút việc nhà. Có phòng để ở lại. Mọi chi tiết xin L/L:

817-262-8078

CẦN NGƯỜI GIỮ TRẺ

Cần người giữ trẻ 5 tháng tuổi và 4 tuổi (đi học) tại Arkansa, có phòng riêng, lương \$2100/m, cần biết nấu ăn. L/L call/text:

870-377-7737

NHÀ HÀNG CẦN NGƯỜI

Tiệm phở ở Arlington cần phụ bếp, assistant manager, waiter & waitress full and part time. Lương thỏa thuận tùy theo khả năng. Gọi or text:

817-320-7389

NHA KHOA CẦN NGƯỜI

Văn phòng nha khoa in Richardson cần dental assistant thông thạo Anh Việt, FT/PT, cần làm thứ 7, chủ nhật. Gửi resume evercaredentistry@gmail.com

972-231-8700

CẦN NGƯỜI PHỤ BẾP

Tiệm phở ở Irving cần người phụ bếp có kinh nghiệm, làm full time or part time và phục vụ. L/L Hoàng:

**682-552-1464
817-609-2595**

CẦN GẤP THỢ TÓC

Cần gấp thợ tóc nam/nữ có kn (biết làm nails càng tốt), nhiều khách walk-in, tip cao, 1w vacation/năm. Tiệm ở Arlington, rất đông khách, bao lương/ăn chia. L/L:

682-372-8275 HELEN

EULESS-CẦN THỢ TÓC

Tiệm ở Euless/Bedford, cần thợ tóc PT/FT, lương 6/4 or bao lương tùy kinh nghiệm, có trả holidays và vacation (nếu Fulltime). Call / Text:

682-521-7778

LEWISVILLE- CẦN NGƯỜI

Nhà hàng Việt Nam tại Lewisville cần tuyển:

► Phụ bếp và chạy bàn.

Liên lạc Lily:

817-251-0280

CẦN NGƯỜI GIỮ TRÉ

Cần người giữ bé 1.5 tuổi, ở tại nhà, coi bé luôn đêm, nhà ở Grand Prairie, TX. L/L Lily:

817-251-0280

SEAMSTRESS WANTED

A tailor in Dallas is hiring professional seamstress part time to full time, good pay. LEGACYTAILOROFDALLAS@GMAIL.COM

972-565-2181



NAVY AUTO TECHNICIAN - NHẬN SỬA XE

NAVY AUTO TECHNICIAN

Chuyên sửa các loại xe Đức và Nhật. Phục vụ 24/7 khắp vùng Dallas-FW. Công việc bảo đảm, uy tín, chuyên nghiệp. Cam kết chất lượng.

Xin liên lạc Navy Nguyễn (auto technician) để được tư vấn và phục vụ nhanh chóng:

469-530-8226

CẦN TÌM VIỆC LÀM

Mai Bùi, VN mới qua, cần tìm việc làm tại Lanark, Illinois, có thể làm các công việc sau: phụ bếp, giúp việc nhà, chăm người già... L/L:

708-673-6348

ĐƯA RƯỢC PHI TRƯỜNG, ĐƯA ĐÓN,... - BỘ UBER

Nhận các dịch vụ đưa rước người đi phi trường, Arlington, sở an sinh xã hội, casino và xuyên bang. Tân tâm, Uy tín, Giá cả phải chăng. Xin vui lòng gọi vào thứ 2 đến thứ 5: sau 3pm. Thứ 6, thứ 7, chủ nhật: nguyên ngày. Xin liên lạc:

469-434-4926

GỘI ĐẦU DƯỠNG SINH ONLY \$29

Gội đầu dưỡng sinh chỉ \$29.

Sử dụng hoang toàn thảo dược 100%. Giúp thư giãn tinh thần. Đặc biệt: Trị liệu đau mỏi cổ, vai, gáy. Làm Facial phương pháp VN. Đốt mụn thịt. Nhận đào tạo học viên cấp tốc.

- Envy Nail: 1303 W. Buckingham Rd Ste #115, Garland TX 75040

940-344-4947 KIM | 469-289-7787 TIFFANY

tre



NHẬN IN SÁCH

NHẬN
IN ẤN | THIẾT KẾ | MINH HỌA

CÁC LOẠI SÁCH
VỚI SỐ LƯỢNG THEO YÊU CẦU

TỪ 50 CUỐN TRỞ LÊN
BÌA CÙNG HAY MỀM

MUỐN BIẾT CHI TIẾT, XIN ĐIỆN THOẠI

972.675.4383

Email: info@trenews.net

**DALLAS OI, TIN ĐẶC BIỆT!!!
LẦN ĐẦU TIÊN CÔNG NGHỆ
PLASMA-LIFE CÓ MẶT TẠI ĐÂY!**

Bạn có biết?
Không cần dao kéo - chỉ với 1 buổi Plasma Life, làn da sẽ được:
Căng mịn - Săn chắc - Trẻ hóa toàn diện
Giảm nếp nhăn - Nâng mí - Làm mờ thâm mụn
- Trị mụn thịt - Xóa xăm không đau
Kích thích mọc tóc - Tăng sinh collagen tự nhiên
- Kháng viêm mạnh mẽ.

Đặc biệt:
Kết quả rõ rệt chỉ sau 1 liệu trình - không nghỉ dưỡng, không đau rát!
Chị em Dallas ơi! Đây là cơ hội độc quyền để trải nghiệm công nghệ đang làm mưa làm gió khắp Hollywood - lần đầu tiên có người Việt mang về tận nơi cho bạn!
Inbox liền tay - Số lượng nhận điều trị giới hạn để đảm bảo hiệu quả cao nhất.
Nhanh tay giữ chỗ - Da đẹp, trẻ xinh, tự tin đón hè!

Xin gọi lấy hẹn: Thao Nguyen

214-606-2374

DỊCH VỤ GIÚP NGƯỜI VIỆT

- Uy tín - tận tâm - giá nhẹ nhàng
- Hướng dẫn, lấy hẹn, điền đơn bằng lái xe
Thông dịch: Nếu cần gọi Bác sỹ, công ty Bảo hiểm sức khỏe, bảo hiểm xe - nhà....
- Thị thực chữ ký, (Notary)
Nhận làm Passport/Visa Việt Nam, Công hàm Độc thân, hợp pháp hóa lãnh sự
- Điền đơn, renew, lấy hẹn làm passport Mỹ

Di trú: gọi điện thoại cho USCIS, điền đơn thi quốc tịch, cấp hoặc đổi thẻ xanh

469-693-1991

DỊCH VỤ PHÁP LÝ

Luật-sư Hoàng-Mỹ tư vấn miễn phí pháp lý, luật di trú, visa du lịch, du-học đầu tư & định cư. Đặc biệt các trường hợp khó nhất bị từ chối Visa, đàm phán soạn thảo hợp đồng, sang nhượng các tiệm nail với trên 20 năm kn. Chỉ nhận phí khi hoàn-thành-nhiệm-vụ. L/L: LS Hoàng Mỹ, văn phòng Dallas.
www.youtube.com/@haylamluatsuchochinhminh

702-379-2499

tre

✓ DỄ ĐỌC ✓ DỄ THẤY ✓ DỄ CẮT ✓ DỄ TÌM

RAO VẬT
TRÊN BÁO TRẺ

HIỆU QUẢ NHANH CHÓNG
TIẾT KIỆM THỜI GIAN & TÀI CHÍNH

ONLINE TRONG NGÀY • WWW.BAOTREONLINE.COM

GIỮ TRẺ - DẠY KÈM

Nhận giữ trẻ, và dạy kèm Toán từ lớp 1 đến lớp 10. Nhà ở Garland, zipcode 75040, nhận dạy kèm tại gia. Nhiều năm kinh nghiệm. Xin liên lạc

469-782-7470 CÔ TRẦN

NHẬN GIỮ TRẺ

Nhận giữ mọi lứa tuổi, chăm sóc cẩn thận, sạch, đưa rước đi học, có license. Nhà ở Hebron, Carrollton.

469-267-0057
214-710-9532

DỊCH VỤ ĐƯA ĐÓN

Nhận đưa rước du học sinh, đi phi trường, đi khám bác sĩ, thi bằng bằng lái và thông dịch. Xe mới. L/L chú Khánh:

214-727-4543

DỊCH VỤ ĐƯA RƯỚC

Đưa rước đi sân bay, đi bác sĩ, đi học, casino, đưa rước đi chợ. Đặc biệt đưa rước xuyên bang. Lái xe an toàn. Giá cả hợp-lý. L/L Hoàng:

469-353-0443
214-713-1252

DV ĐƯA RƯỚC

Nhận đưa rước học sinh học Hè 2025, khách đi làm, đi học, đi phi trường. Đặc biệt đưa rước khách đi casino giá rẻ. L/L Út Hồng:

469-815-1040

SỬA XE DI ĐỘNG

Nhận sửa xe di động: thay thắng, tu bổ xe, cầu bình, timing belt, water-pump, tune-up, check engine light, unlock, thay nhớt hộp số. Uy tín, giá cả phải chăng.

206-319-6778 CƯỜNG

SỬA NHÀ / ĐƯA ĐÓN PT

Sửa chữa nhà cửa, sửa garage, điện nước, làm bằng hiệu cho các cửa tiệm. Đưa đón phi trường, đi bác sĩ, thông dịch giấy tờ. Xin liên lạc:

945-278-3855 ANH PHÚ

SỬA CHỮA NHÀ CỬA

Nhận sửa nhà, tu sửa bên trong và ngoài, p.tấm, sửa vết nứt tường, trần nhà, sơn, sửa ống nước, nền móng nhà,v.v... Tư vấn miễn phí, CALL/TEXT:

972-804-8006 HẠNH

ĐIỆN MẶT TRỜI

Bạn có điện mặt trời không? Giảm 30% hóa-đơn tiền điện trong mùa Hè này với Chương-trình PPA, 0 trả trước, 0 lắp đặt và 0 ần phí.

469-314-4772 DO NGUYEN
214-836-6608 BRUCE

XUÂN TRƯỜNG DV

Nhận đưa đi phi trường, đi bác sĩ, sở Food stamp, an sinh xã hội, v.v... Thi bằng viết và dạy lái xe, luyện thi quốc tịch. Liên lạc:

469-563-0154

BÁN XE

Có vài xe Nhật đã qua sử dụng, được bảo quản tốt cẩn bản, thích hợp cho học sinh và sinh viên. Ai có nhu cầu xin L/L Anh Thành:

469-491-0256

DV ĐƯA ĐÓN

Nhận đưa rước đi phi-trường, khám-bệnh, đưa đón học-sinh, đi casino 24/7, có nhà chờ đi thi bằng nail. Uy tín, giá cả phải chăng, xe đẹp. L/L Anh Bảy:

469-855-8858

HANDYMAN

Nhận làm: Carport, Patio cover, minor plumbing repairs, thay bình nước nóng. Liên lạc Khanh Nguyen:

469-363-6338

LỜI CẦU NGUYỆN



Nam mô Đại từ đại bi, Tắm thỉnh cứu khổ cứu nạn, Quảng Đại Linh Cảm Bạch Y Quan Thế Âm Bồ Tát, Ma Ha Tát. Nam mô A Di Đà Phật. Xin đọc chú này để tâm được bình an và mọi điều đau khổ sẽ qua.

DỊCH VỤ ĐƯA RƯỚC

Nhận đưa đón người đi phi trường, đi bác sĩ, lần tay, phỏng vấn An Sinh Xã hội, xuyên bang v.v. giá cả phải chăng. L/L anh Văn Quang:

469-278-0147

NAILS, EYELASH, PHUN LÔNG MÀY - PLANO

Nhận làm nail design, eyelash cho dịp lễ, Tết, party, travel, wedding. Phun lông mày đẹp tự nhiên, giá tốt. Call/text: 214-707-5416

945-227-6521

THÁI - DV ĐƯA RƯỚC

Nhận đưa rước đi phi trường, phỏng vấn, khám bệnh, thông dịch bất cứ lúc nào. Xin liên lạc Chú Thái:

469-377-0996
214-606-2708

SỬA XE TẠI NHÀ

Nhận làm các loại xe (tune-up, thắng, timing belt...) giá cả phải chăng. Khu Colony, Carrollton, Garland,vv.... L/L Hoàng Lê:

469-569-8483 (C)
214-618-0886

NHẬN ĐƯA ĐÓN

Nhận chở người ra phi trường, đi Bác sĩ hay đi đây đó. L/L:

972-480-9039

DỊCH VỤ ĐƯA ĐÓN

Nhận đưa đón phi trường DFW/Lovefield, Diên đơn lần tay, thẻ xanh, và phỏng-vấn quốc tịch. Chúng tôi có xe 4 và 6 chỗ. Bàn chà giò cho party. Call/text:

214-463-6772 LONG

SỬA XE - NHÀ

Nhận sửa xe Nhật, thay dầu, thắng, engine light on, máy lạnh xe v.v...Nhận sửa ống nước, sơn nhà, cắt cỏ, v.v...toàn vùng DFW

469-345-9607 VINCENT
469-571-8270 BÌNH

LỜI CẦU NGUYỆN



Nam mô đại từ đại bi, tắm thỉnh cứu khổ cứu nạn Linh Cảm Quan Thế Âm Bồ Tát Ma Ha Tát, nam mô A Di Đà Phật. Xin đọc 9 lần 1 ngày trong vòng 9 ngày sẽ được như ý muốn.

LỜI CẦU NGUYỆN



Nam mô đại từ đại bi, tắm thỉnh cứu khổ cứu nạn Linh Cảm Quan Thế Âm Bồ Tát Ma Ha Tát, nam mô A Di Đà Phật. Xin đọc 9 lần 1 ngày trong vòng 9 ngày sẽ được như ý muốn.

LỜI CẦU NGUYỆN



Nam mô đại từ đại bi, tắm thỉnh cứu khổ cứu nạn Linh Cảm Quan Thế Âm Bồ Tát Ma Ha Tát, nam mô A Di Đà Phật. Xin đọc 9 lần 1 ngày trong vòng 9 ngày sẽ được như ý muốn.



Ai là người chụp tấm hình “Em bé Napalm”?



TAM VAN
ĐỨC QUỐC

T 1 háng 1.2025
cuốn phim
tài liệu “The
Stringer” của
đạo diễn Bảo
Nguyễn được trình
chiếu tại Liên hoan
phim Sundance ở Utah,
Hoa-Kỳ. Trong phim,
cựu nhiếp ảnh gia chiến
trường Gary Knight

(cũng là người chỉ đạo
cuốn phim) tiết lộ người
chụp tấm hình “Em bé
Napalm” là ông Nguyễn
Thành Nghệ chứ không
phải Nick Út, sau khi đã
trải qua các cuộc phỏng
vấn và bằng chứng thu
thập được trong cuộc
điều tra kéo dài 2 năm.
Ông Nghệ, tài xế của
hãng tin NBC, đã chụp
và bán tấm hình cho
hãng Associated Press
(AP) với tư cách là cộng
tác viên. Cuốn phim
cũng cho biết thêm,
ông Nghệ bị AP bác bỏ
quyền ghi nhận là tác



Đạo diễn Bảo Nguyễn
(trái) và ông Nguyễn
Thành Nghệ, tháng
1.2025 ở Utah, Hoa-Kỳ

giả vì ông không phải là nhân viên chính thức.

Hãng thông tấn Associated Press (AP), nơi Nick Út làm việc vào thời điểm đó, đã tiến hành cuộc điều tra kéo dài nhiều tháng và cho hay tấn hình “Em bé Napalm” có khả năng được chụp bằng máy chụp hình Pentax chứ không phải Leica. Kết quả này tương xứng với lời kể của ông Nghệ đã dùng máy chụp hình hiệu Pentax. Nhưng Nick Út cũng cho hay, ngoài những chiếc máy hình Leica và Nikon, ông còn mang theo một máy hình hiệu Pentax là vật kỷ niệm của người anh trai đã hy sinh trong cuộc chiến. Chị dâu của ông cũng xác nhận tuyên bố này trong một cuộc phỏng vấn của AP.

Mặt khác, đài truyền hình NBC cũng loan tin, người chụp có thể là nhiếp ảnh gia QLVNCH



Nhiếp ảnh gia Nick Út ở Việt-Nam

Huỳnh Công Phúc vì khi xem xét những tấm hình tương tự và thấy được ông Phúc ở rất gần vị trí bom mìn.

Ngược dòng thời gian, tấm hình bé gái 9 tuổi tên Phan Thị Kim Phúc khỏa thân, vừa chạy vừa la khóc hãi hùng trên mặt lộ sau một cuộc tấn công bằng bom Napalm ở Trảng-Bàng (Tây-Ninh) ngày 8.6.1972. Tấm hình đoạt giải Pulitzer năm 1973 và Nick Út trở thành phóng viên nổi tiếng lúc

21 tuổi.

Theo thông báo ngày 16.5.2025 từ giám đốc World Press Photo (WPP), ông Khoury tạm đình chỉ việc ghi nhận Nick Út là tác giả tấm hình: “Giá trị tấm hình tiếp tục gây ảnh hưởng ở Việt-Nam, Mỹ và trên thế giới. Tuy nhiên, giải thưởng dành cho khoảnh khắc tiêu biểu của thế kỷ 20 này vẫn được ghi nhận, cho dù ý nghĩa của tấm hình vẫn là một chi tiết lịch sử gây tranh cãi. Quyết

định đình chỉ ghi nhận ông Út là tác giả sẽ có hiệu lực cho đến khi có bằng chứng khác. Quyết định này của WPP là do mức độ nghi ngờ quá lớn nhưng cũng thiếu bằng chứng thuyết phục và xác thực để xác nhận một nhiếp ảnh gia khác là tác giả”.

“Toàn bộ việc này đã khiến tôi rất khổ sở và buồn phiền”, ông Nick bộc bạch và đã lên tiếng nhờ sự can thiệp của luật sư. Bà Kim Phúc, “em bé Napalm” ngày xưa, hiện cư ngụ tại Canada, đã bác bỏ những cáo buộc “sai sự thật” của AP và “khẳng định” Nick Út chính là tác giả của tấm hình lịch sử.

2

Cuộc chiến ở Việt-Nam trở nên khốc liệt vào đầu thập niên 70 và tiếng súng vọng về đô thị mỗi ngày lại thêm gần. Tấm hình “Em bé Napalm” như giọt nước làm tràn ly khi làn sóng phản chiến tại Hoa-Kỳ dâng cao khiến quân đội đồng minh phải rút lui và góp phần thúc đẩy chính thể Việt-Nam Cộng Hòa rơi vào ngõ cụt.

Từ năm 1982, “em bé Napalm” Kim Phúc trở thành một công cụ tuyên truyền trong thời hậu chiến qua những cuộc phỏng vấn của báo chí ngoại quốc. Nhưng đến năm 1992, Kim Phúc



Tướng Loan “xử” Bảy Lốp, Sài Gòn 1968

cùng người bạn đời trốn chạy khỏi tầm kiểm soát của cộng sản và xin được tị nạn nhân một chuyến xuất ngoại, khi máy bay ngừng ở Newfoundland (Canada). Trường hợp này cũng giống như 20 năm trước đó, khi bà đã từng chạy về hướng lính Việt-Nam Cộng Hòa để xin được cứu mạng.

Hình ảnh tướng Nguyễn Ngọc Loan bắn chết cán binh Việt cộng Bảy Lốp vào năm 1968 ở Sài-Gòn được ghi lại bởi nhiếp ảnh gia Eddie Adams làm chấn động thế giới. Mãi đến khi sự thật được phanh phui và nhất là khi nghe tin tướng Loan qua đời, ông Adams đã thốt lên lời hối hận vì tấm hình đó đã khiến cho cuộc đời binh nghiệp của một vị tướng bị hư hao và góp phần xô ngã



Tài tử Jane Fonda, Hà-Nội 1972

chế độ Việt-Nam Cộng Hòa.

Năm 1972, tài tử Jane Fonda nhiệt tình cổ vũ cho phương Bắc, lên án sự can thiệp của quân đội đồng minh. Nhưng nhiều năm sau đó, bà đã nói lời tiếc nuối và xin lỗi

các cựu chiến binh Hoa-Kỳ đầu có muộn màng.

Những năm sau ngày đất nước thống nhất với “triệu người vui, triệu người buồn”, ông Nick Út đã nhiều lần trở về chốn cũ để tổ chức triển lãm hình ảnh, ra mắt

sách và hải hồ chụp hình chung với các quan chức đương nhiệm. Ông đã quên hay cố tình quên lãng tấm hình “đi vào lịch sử” kia đã tiếp tay cho sự tàn ác được lên ngôi và đẩy người dân miền Nam đến cảnh khốn cùng sau nửa thế kỷ giành chiến thắng của phía bên kia.

Hơn nửa thế kỷ đã trôi qua, tác giả đích thực của tấm hình sẽ khó thể được minh định chính xác khi nhiều người trong cuộc đã già từ cõi tạm. Giải thưởng dành cho tấm hình vẫn được giữ nguyên nhưng vấn đề tác quyền và câu chuyện lịch sử cần phải được phơi bày chính danh sau 53 năm bị xuyên tạc cũng như bị vùi chôn trong bóng tối.

TV (18.05.2025)

12 phóng viên đang chụp cuộc không kích vào Trảng-Bàng vào ngày 8 tháng 6 năm 1972. Trong vài giây tiếp theo, Ai là người chụp tấm hình “Em bé Napalm”?





HOÀNG VŨ

Quầy bán kem đánh răng có thể khiến bạn bối rối vì có quá nhiều loại với đủ lời quảng cáo. Các hãng thường nhấn mạnh vào một công dụng nổi bật nào đó, nhưng không có nghĩa là kem chỉ có tác dụng đó. Một thành phần (ingredient) có thể mang lại nhiều lợi ích khác nhau. Fluoride là ví dụ điển hình - nó có thể giúp cả răng nhạy cảm lẫn viêm nha chu (periodontitis). Bạn không cần phải mua nhiều loại khác nhau nếu chúng có cùng một thành phần chính.

Cách đọc nhãn kem đánh răng

Dưới đây là một số công dụng thường gặp trên nhãn kem đánh răng và các thành phần giúp tạo ra những hiệu quả đó:



Bảo vệ khỏi sâu răng

Đây là công dụng căn bản nhất của kem đánh răng. Lý do chính khiến fluoride có mặt trong hầu hết kem đánh răng là để chống sâu răng (cavity protection). Fluoride có nhiều dạng, như stannous fluoride và sodium fluoride. Hydroxyapatite và canxi/phốt phat cũng hỗ trợ fluoride, nhưng chưa đủ bằng chứng để dùng chúng một mình mà không có fluoride.



Chăm sóc nướu, chống viêm nướu (antigingivitis)

Stannous fluoride cũng có thể giúp bảo vệ nướu vì nó có khả năng diệt khuẩn. Ngoài ra, một số hợp chất kẽm và tinh dầu tự nhiên như eucalyptol (từ cây khuynh diệp) hoặc menthol (bạc hà) cũng có thể giúp giảm viêm nướu.



Làm trắng răng

Baking soda (sodium bicarbonate) hay sodium citrate có tính mài mòn nhẹ, thường được dùng để làm trắng răng. Hydrogen peroxide cũng giúp tẩy vết ố. Tuy có thể giúp giảm ố do cà phê, trà hay rượu vang, nhưng hiệu quả làm trắng của kem có giới hạn vì thời gian tiếp xúc rất ngắn. Nếu muốn trắng hơn, nên dùng miếng dán tẩy trắng răng (whitening strips), vì chúng tiếp xúc với răng từ 15 đến 30 phút.



Chống cao răng

Cao răng (hay vôi răng - tartar) là lớp cặn cứng màu vàng hình thành từ mảng bám (plaque) nếu không được chải sạch. Chỉ nha sĩ mới loại bỏ được hoàn toàn. Tuy nhiên, một số thành phần như tetrasodium pyrophosphate (và các loại pyrophosphate khác) có thể giúp ngăn vôi răng hình thành.



Giảm ê buốt răng

Stannous fluoride cũng giúp răng bớt nhạy cảm. Một nghiên cứu năm 2020 cho thấy hiệu quả này tăng khi kết hợp với potassium. Một thành phần khác cũng tốt cho răng nhạy cảm là calcium sodium phosphosilicate.

Lừa đảo tình và tiền

BẢO SƠN

Lừa đảo tình-tiền (romance scams) là một loại hình lừa đảo lòng tin. Kẻ lừa đảo tìm cách chiếm lòng tin của nạn nhân rồi cung cấp thông tin sai lệch hoặc trình bày sai sự thật để hưởng lợi về mặt tài chính bằng cách dựa vào lòng trắc ẩn của nạn nhân. Kiểu lừa đảo này ngày càng phát triển và càng tinh vi hơn.

1. Sự gia tăng của lừa đảo tình-tiền. Ngày nay người ta có thể kết nối nhau dễ dàng qua các mạng xã hội và các ứng dụng hẹn hò. Dầu vậy, nhiều người trong chúng ta vẫn cảm thấy cô đơn hơn bao giờ. Người người lên mạng internet để tìm một mối quan hệ có ý nghĩa và kẻ lừa đảo cũng bắt lấy cơ hội này. Mỗi năm ở Hoa Kỳ có hàng trăm ngàn người đã trở thành nạn nhân của các vụ lừa tình-tiền.

Mặc dù mọi cấp tuổi đều có thể là nạn nhân, nhưng người lớn tuổi đặc biệt dễ trở thành mục tiêu vì nhóm này thường có tài sản nhiều hơn và lại không biết nhiều về vấn đề lừa đảo trên internet.

Trong khi chiến thuật của những kẻ lừa tình-tiền phát triển theo những kỹ thuật mới có, cốt lõi của chiến thuật này vẫn là thao túng và tác động tới tâm lý nạn nhân, giành được lòng tin của họ. Nền biết rằng bản chất của con người là tìm kiếm các mối quan hệ đáng tin cậy và những kẻ lừa đảo đã lợi dụng phẩm chất này một cách không thương tiếc. Nhiều nhà nghiên cứu nói rằng những kẻ lừa tình- tiền này là bậc thầy về khai thác chỗ yếu của tâm lý.

2. Dấu hiệu của một vụ lừa đảo tình - tiền. Bạn có thể lọt vào tầm ngắm của một vụ lừa đảo tình - tiền nếu người mà bạn giao thiệp qua internet bộc lộ những dấu hiệu sau:

- Họ nói rằng đang sinh sống, làm việc hay đang du lịch ở nước



ngoài. Qua tin nhắn, bạn sẽ thấy họ có nhiều lỗi chính tả hay văn phạm khi viết tiếng Mỹ mặc dù họ tự xưng là người Mỹ.

- Họ thường tự nhận là trẻ hơn bạn.
- Họ biểu lộ là họ yêu bạn cho dù mới quen không lâu.
- Những chuyện kể của họ thường không nhất quán, lúc thế này lúc thế khác.
- Họ giảm thiểu tối đa việc cho bạn biết mặt, ví dụ như tránh gọi Facetime hay ứng dụng điện thoại có kèm hình ảnh khác.
- Họ gửi cho bạn những hình ảnh chung chung mà phần lớn là ảnh giả được photoshop hoặc ảnh giả làm từ AI (phần mềm trí tuệ nhân tạo) biểu hiện họ đang đi du lịch, mua sắm hay ăn uống ở những chỗ sang trọng, đắt tiền.

(còn tiếp)



BROADWAY DALLAS THE LION KING

4/6 tới 3/7. Nhạc kịch dựa trên phim hoạt hình "Lion King". Hơn 100 triệu người trên khắp thế giới đã thể nghiệm nghệ thuật tạo hình, âm nhạc, và cách kể chuyện sân khấu độc đáo của vở kịch Broadway ngoạn mục này.

Địa điểm: Music Hall at Fair Park, 909 1st Ave, Dallas TX 75210.

Giá vé: \$48-\$75.



INDEPENDENCE DAY CELEBRATION

28/6. Chương trình giải trí mừng lễ July 4 với trình diễn âm nhạc, games vui dành cho gia đình, và bắn pháo bông nghệ thuật. Có xe bán thức ăn

Địa điểm: Klyde Warren Park, 2012 Woodall Rodgers Fwy, Dallas TX 75201. **Giá vé:** miễn phí.

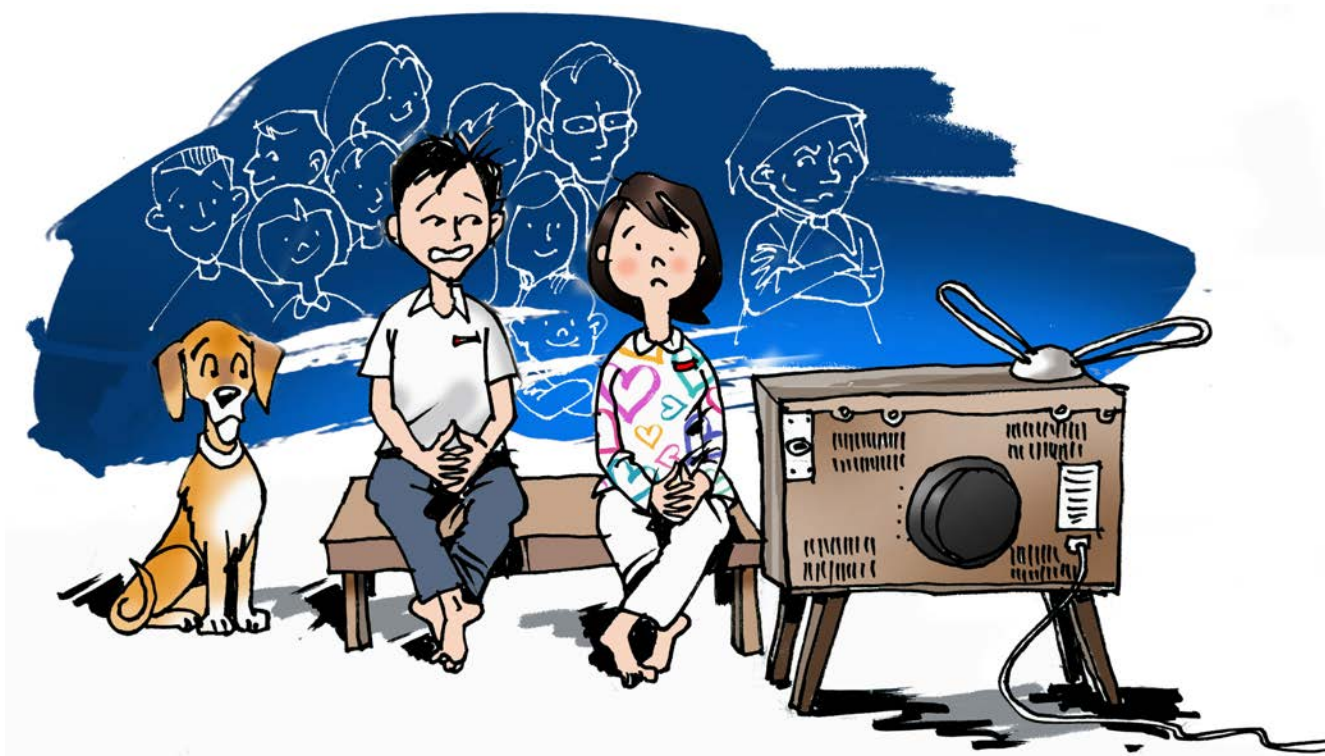


LUKE BRYAN IN CONCERT

20/6. Trình diễn của nam ca nhạc sĩ nhạc đồng quê Luke Bryan, từng đoạt 5 lần "entertainer of the year" của cả Academy of Country Music Awards và Country Music Association

Địa điểm: Dos Equis Pavilion, 1818 1st Ave, Dallas TX 75210.

Giá vé: \$40 tới \$200.



BẢO HUÂN



KIM LOAN
EDMONTON, CANADA

Sống thử

Sáng Chúa Nhật hôm đó, tôi còn nằm nướng trên giường, chị Hậu đã gọi phone réo:

- Dậy chưa em? Hôm nay Houston mưa gió tơi bời, cũng may đã đi xong đám cưới con gái em, chớ giờ này tuần trước mà mưa gió như vậy, chị làm biếng ra phi trường và có khi chuyến bay bị cancel luôn đó.

- Cám ơn chị đã không ngại đường sá, bay qua Canada ăn cưới, chung vui với gia đình em.

- Khách sáo quá đi! Hàng xóm cũ bên Việt Nam qua đây gặp nhau mừng vui

hết biết, mà bữa đám cưới vợ chồng em lu bu khách khứa nên đâu nói chuyện được gì. Bữa nay em đã khỏe, đã hết mệt chưa?

- Dạ chị, em thấy... khỏe re, cả nghĩa đen lẫn nghĩa bóng luôn. Gả được đứa con gái, yên tâm rồi.

- Mừng hóm chớ yên tâm gì, phải không? Nói đùa tí thôi, nhưng đó là sự thật đó em, nhiều nhà mong con đám cưới mà không được. Như thằng Tuấn nhà chị nè, nó ăn ở với con gái nhà người ta đã 3 năm nay rồi, mà hể nhắc nó tính chuyện đám cưới là nó làm lơ. Nó là kỹ sư, con bé kia làm luật sư, công việc cả

hai đều ổn định, đã mua hẳn căn nhà chung, chẳng hiểu sao chả lo cưới xin. Mình là nhà trai mà còn sốt ruột, thì bên nhà gái còn sốt ruột đến cỡ nào.

- Nhưng cũng may là nhà gái người Mỹ, hen chị?

- Em làm như người Mỹ không biết tự ái là gì. Người dân tộc nào đi nữa thì ai cũng mong con cái mình cưới xin đàng hoàng, không những hợp pháp trước pháp luật mà còn cho cả gia đình, họ hàng, bạn bè hai bên chính thức công nhận, chúc phúc và chung vui nữa chớ. Chị không hiểu nổi lũ trẻ xứ này nữa.

Tôi vội cứu vớt câu nói vô duyên của mình:

- Em tưởng người Mỹ họ thoải mái không câu nệ phép tắc lễ nghi như người Á Đông mình. Thời buổi này đám trẻ chúng nó... lười cưới hỏi hay sao á!

- Đúng vậy, trong giáo xứ chị, nhiều người quen của chị cũng trong tình trạng mòn mỏi, chờ đợi, mong tin con cái thông báo đám cưới, dù chúng nó quen nhau, thậm chí dọn ở chung với nhau một thời gian rồi. Chắc tại nó ảnh hưởng lối sống Bắc Mỹ này, không quan tâm đến cha mẹ hay phong tục tập quán của người Việt mình nữa rồi em ơi.

- Em thấy, đám trẻ bên Việt Nam bây giờ cũng vậy. Phong trào sống thử trước hôn nhân đang rất thịnh hành, không phải như chúng mình ngày xưa, gìn giữ ngọc cho đến ngày Tân Hôn theo chồng.

- Cứ cho là như thế đi, nhưng sống thử 1-2 năm cũng đủ biết nhau rồi, mà sao nhiều đứa sống thử... dài dài, sống thiệt luôn, chẳng màng cưới hỏi, bởi vậy mới buồn, mới rầu. Xã hội càng tiến bộ càng văn minh thì những giá trị truyền thống bị phai mờ, chị e rằng sẽ đến ngày lụi tàn. Hồi tháng trước, chị đi ăn cưới con gái người bạn, tại nó cũng “sống thử” vài năm, bây giờ làm đám cưới, hai bên gia đình mừng hết lớn. Tại hôn lễ, tại nó trình trọng báo thêm một tin vui nữa, là cô dâu đang mang

thai mấy tháng, ui là trời, cả tiệc cưới vỗ tay reo hò, chúc mừng tá lả.

Tôi bật cười:

- Vui quá chị nhỉ, ngày xưa ở Việt Nam mình thì cha mẹ đeo mo vào mặt chớ ở đó mà tươi cười khi con mình lỡ đại “ăn cơm trước kẻng”.

- Thì đó, ngày nay tại nó ảnh hưởng bọn ca sĩ tài tử Hollywood, phim Hollywood. Nhìn xem, đứa nào đứa nấy thay chồng đổi vợ ào ào, Jennifer Lopez và Ben Affleck đó, yêu nhau sống với nhau, đến gần ngày cưới thì hủy hôn, rồi chàng lấy vợ, nàng lấy chồng, rồi hai cuộc hôn nhân này thất bại, hai bên kéo nhau ra tòa, rồi mười mấy năm sau tình cũ không rủ cũng tới, hai người lại tái hợp, cưới hỏi linh đình, mới đây nghe tin là đã ra tòa ly dị, ôi chóng cả mặt. Còn cô nàng Britney Spears nữa, sống hoang tàn buông thả, thay chồng như thay áo.

- Chị nói vậy là vợ đứa cả nắm, tài tử Hollywood cũng có nhiều cặp sống bên lâu bên nhau, ví dụ như vợ chồng Tom Hanks, vợ chồng Denzel Washington, còn cô ca sĩ Britney Spears là thuộc loại bệnh chị ơi. Mà nói chi Hollywood, ngay cả vợ chồng trí thức như nhà Bill Gates cũng ly dị kia. Phim ảnh Hollywood cũng chỉ là phản ảnh thực tế xã hội. Nói đúng ra, văn hóa Âu Mỹ là thế, con cái chúng ta sinh ra trong xã hội này, thời đại này, phải

chịu thôi.

Chị Hậu còn nói nhiều lắm, trời Houston mưa bão nên chị... rảnh, tâm sự tràn lan, trút hết nỗi lòng, chỉ vì thằng Tuấn con chị chưa chịu cưới để chị an lòng.

o O o

Hồi học lớp 9 bên Việt Nam, trong trường tôi, có vài đứa con gái biết yêu sớm. Trong khi lũ chúng tôi còn say mê ăn quà vặt, vui thú chuyện sách vở, thì mấy nàng ấy đã để con tim rung động xao xuyến. Cùng trong nhóm Chuyên Văn, Toán của trường, tôi biết một cô nàng, rất xinh đẹp, không hổ danh con gái xứ Cần Thơ gạo trắng nước trong, con nhà tiểu thư khá giả, nhưng vướng vào đường tình quá sớm với anh chàng cùng khối lớp chín. Dĩ nhiên, gia đình nàng phản đối dữ dội, ngăn cấm đủ đường, nhưng càng ngăn cấm thì tình yêu càng mãnh liệt.

Có lần tôi vừa đến trường, dắt xe vào bãi đậu xe, thấy chàng và nàng cũng đang vào bãi đậu, ui chu choa, tôi nghe nàng gọi chàng là “anh” và xưng “em” mà tôi mắc cỡ đỏ mặt tía tai. Gì vậy trời, tôi chưa bao giờ có ý nghĩ gọi “mấy thằng” chung lớp chung trường là “anh” đâu nha, mơ đi cưng! Mà nàng ấy gọi nghe ngọt xớt, hỏi sao hồng làm tôi mắc cỡ.

Dù bị ngăn cấm, yêu trong lén lút, mỗi tình học trò này cũng lai rai kéo dài

cho đến khi chúng tôi lên cấp ba, và rồi việc gì đến phải đến, ngày thi tốt nghiệp High School nàg cũng đi thi nhưng với cái bụng bầu 4 tháng đã lum lúp, không thể che giấu được nữa. Tin động trời này xôn xao cả trường. Gia đình nàg phải chịu thua, ngày nào còn khinh rẻ thằng “rẻ nhóc tí”, nay phải xuống nước gặp hấn để bắt hấn và gia đình hấn làm đám cưới. Nghe đâu hai bên “sui gia” tranh cãi, hục hặc tùm lum, chẳng ai chịu nhường ai, vì chẳng bên nào vui về khi cô dâu chú rể chỉ vừa 18 tuổi.

Cuối cùng thì cái đám cưới nho nhỏ cũng được diễn ra khi cô dâu bụng chứa vượt mặt. Lũ chúng tôi hiếu kỳ đi xem (vì đâu có được mời). Trời đất ơi, khi đoàn rước dâu vừa về đến cửa trước nhà đằng trai, mẹ chú rể và vài bà cô khác vội vàng te te bước ra, nắm tay cô dâu, kéo đi ra phía sau, vì theo “tục lệ” cô dâu “ăn cơm trước kẻng” không được đi vào nhà chồng bằng cửa trước, còn tại sao phải đi cửa sau thì đổ ai giải thích được, một hủ tục thật bất công và đầy tổn thương cho cô dâu trong ngày cưới. Lũ con gái chúng tôi đứng xem và ngạc nhiên, có chút bất bình, thắc mắc đủ điều nào biết hỏi ai. Một bác lớn tuổi trong đám đông chỉ vào mặt chúng tôi, cảnh cáo:

- Tụi con nhìn mà soi gương, đừng theo vết cô dâu này nhá. Muốn cha mẹ nở mặt nở mày, hay

muốn “được” rước dâu của sau “bồi gio trát trấu” vào mặt cha mẹ!?

Cách đây gần 40 năm ở Việt Nam khi tôi còn lứa tuổi học trò, “sống thử” là một điều lạ lắm xa vời không thể chấp nhận được nói chi đến chuyện “sống thử” có thật trong đời. Khi còn đi học cấp 2 cấp 3 chuyện yêu đương, có bạn trai là cấm tiệt nhé, ưu tiên hàng đầu phải là chuyện học hành. Khi qua tuổi 18 muốn quen ai hay ai muốn làm quen phải đến nhà nói chuyện đàng hoàng dưới sự... chứng giám của gia đình nữa cơ.

Hồi tôi mới ra trường đi dạy học có anh chàng thích tôi, anh đến nhà chơi để gây thêm cảm tình, anh đến từ lúc chương trình tivi vừa bắt đầu. Hai đứa ngồi nơi phòng khách vừa nói chuyện vừa... xem tivi (tội nghiệp, cứ làm như chàng đến nhà tôi chỉ để... xem tivi). Mà đâu phải chỉ có hai đứa, còn có cả lũ nhóc tí hàng xóm, lũ em, cháu vây quanh cùng xem tivi nói cười tíu tít và những người lớn trong nhà đi ra đi vào rộn ràng như đi chợ (gia đình bà chị cùng ở chung nên gia đình tôi thành đông người). Chưa hết, con chó Kiki cũng... góp mặt, nó ngồi chồm hổm bên chân ghế cạnh chỗ tôi ngồi, nhìn thẳng vào khách, miệng há hốc nước dãi chảy cũng không thêm khấp mồm lại, vì nó bận... hóng chuyện và làm bodyguard cho tôi, cùng cả nhà tôi “canh chừng” chàng trai trẻ. Tóm

lại, chàng quay về hướng nào cũng có những cặp mắt theo dõi.

Ngồi chơi mãi cho đến hết chương trình tivi (vì là buổi tối thứ Bảy cuối tuần rảnh rang), hình như chàng chưa muốn về. Như thường lệ hết xem tivi là đến giờ đi ngủ, đứa cháu ngây thơ của tôi ôm một đồng mừng mền chần gối ra phòng khách và lục tục giăng mùng, (nhà đông người nên khoảng trống nơi phòng khách làm chỗ ngủ cho bọn trẻ con). Đến lúc này anh chàng mới biết thân phận, đứng dậy xin phép ra về.

Tiền chàng ra cổng, con chó KiKi cũng lèo đèo theo sau, (vô dzuyên dễ sợ), tôi ngại ngừng mời xã giao một câu để an ủi chàng:

- Thứ Bảy tuần sau rảnh anh đến chơi nữa nhé.

Chàng nhìn tôi, rồi liếc con KiKi, trả lời lịch sự mà... buồn:

- Ủ... ừ... tuần sau anh sẽ đến nhà em... xem tivi nữa.

Sau một thời gian đến nhà “xem tivi”, chàng cũng xin phép được đưa tôi đi chơi, nhưng mấy lần đầu gia đình tôi đều gửi... thằng cháu 5 tuổi đi theo, bảo rằng... cho dzui!

Thế đấy, gặp gỡ riêng tư còn bị hạn chế, khó khăn, làm gì có chuyện “sống thử”!

Ngày nay thì sao? Ngay cả bên Việt Nam cũng tràn lan những cặp yêu nhau công khai thuê nhà trọ sống thử, thậm chí ngay từ

thời sinh viên xa nhà, sống thử là phong trào của giới trẻ.

Bên hải ngoại, cụ thể là xứ Mỹ-Canada, thế hệ người Việt trẻ cũng dần bị “Mỹ hóa”, “thời đại hóa” khi cuộc sống hàng ngày tiếp thụ nền văn hóa xứ người, có người yêu da trắng da đen da màu đủ cả, rồi cứ tự do thoải mái hẹn hò, sống chung, như là một điều bình thường.

Thực ra, sống chung sống thử, nếu suy nghĩ cởi mở hơn, thì cũng có cái hay.

Hai người sẽ dần dà hiểu rõ tính nết, lối sống, quan điểm, nghĩ suy của nhau hơn, như vậy sẽ dễ dàng cho họ quyết định tiếp tục hoặc dừng lại mối quan hệ. Còn thế hệ chúng ta thuở đó, khi hẹn hò thời gian ít ỏi, nàng thì e ấp dịu dàng, chàng thì lịch lãm ga lăng, nhưng khi lấy nhau về chung một nhà thì... hỡi ôi!

Ngoài ra, sống thử, hai người sẽ thử thách nhau trong vấn đề tài chánh, cách cư xử tiền bạc với nhau, với xung quanh, với gia đình bạn bè hai bên.

Vượt qua những thử thách đó, nếu vẫn thấy hòa hợp rồi quyết định chính thức trở nên vợ chồng hợp pháp, như vậy cũng tốt.

Sống thử, nếu không phù hợp thì chia tay, vẫn dễ dàng hơn “cưới thử” mà chia tay sẽ kéo theo biết bao hệ lụy.

Tôi có cô bạn đồng nghiệp cũ bên Việt Nam, nay đang định cư ở Atlanta, Georgia.

Đứa con gái của cô bạn này rất xinh, ai cũng bảo đi thi Hoa Hậu đều có khả năng vào vòng chung kết, thậm chí đoạt vương miện. Cô bé là niềm hãnh diện của gia đình, sau khi học xong Đại Học ngành Kế Toán, đi làm được năm đầu, rồi dọn ra ở riêng, vì có bạn trai, là một chàng trai gốc Mỹ, làm nhân viên bán hàng ở một đại lý xe hơi. Khỏi nói cũng biết cô bạn thất vọng và buồn rầu cỡ nào.

Tôi cũng khuyên bạn:

- Bên đây tụi nhỏ sống thử là bình thường bạn ơi.

Cô bạn bình thản:

- Mình có cách “đối phó” rồi, vợ chồng tớ chẳng thêm đoái hoài, vì chẳng ưa dân Mỹ và nghề ngỗng của thằng kia, nên cứ để chúng sống thử, đến lúc nào chán thì rã đám, mình sẽ ăn mừng, và cầu mong... thằng sau sẽ là một đứa tốt đẹp hơn, vừa lòng gia đình hơn. Kể ra, sống thử... cũng hay, cho con gái mình bài học khi nó không nghe theo lời khuyên bảo của cha mẹ.

Nhưng đời chẳng ai ngờ, hơn một năm sau, chúng thông báo, xin được hai bên cha mẹ gặp gỡ để tụi nó làm đám cưới. Dù chẳng ưng ý thằng rể, cô bạn tôi cũng phải theo quy luật “con đặt đâu cha mẹ ngồi đấy”, đến nay chúng nó vẫn bên nhau yên ổn, hạnh phúc, sinh cho ông bà ngoại thằng “Mẽ con” kháu khỉnh cứng quá chừng.

o O o

Hôm qua, chị Hậu lại gọi phone cho tôi hỏi thăm như thường lệ, sau đó chị buồn buồn:

- Em ơi, thằng Tuấn nhà chị và nhỏ người yêu luật sư vừa chia tay, đường ai nấy đi rồi.

- Trời, chúng nó đã ở với nhau 3 năm, chứ có phải ít ỏi gì đâu, lý do gì mà ra nông nổi?

- Thì chúng bảo là không hợp nhau nữa, nghe vậy thì biết vậy. Chị ưng con bé luật sư này lắm, người Mỹ ngoan hiền, gia đình đảng hoàng, thiệt chẳng hiểu nổi.

Tôi chỉ biết an ủi chị:

- Thôi thì, coi như duyên nợ tụi nó tới đây là hết.

Thật éo le, cô bạn ở Atlanta mong con gái mau rã đám với thằng Mỹ thì chúng lại cưới nhau đảng hoàng và sinh con coi bộ ăn ở với nhau hạnh phúc dài lâu, còn chị Hậu, khao khát con trai làm đám cưới với nàng luật sư Mỹ thì cuối cùng chúng lại đường ai nấy đi.

Sống thử! Nếu những gia đình nào trong cộng đồng Việt Nam hải ngoại, có con cháu vẫn tuân theo phong tục truyền thống, chỉ dọn ra khỏi nhà khi đính hôn hoặc khi lập gia đình, thì thật đáng vui mừng, còn nếu không, có lẽ cũng phải đến lúc, chúng ta chấp nhận “sống thử” như là một chuyện bình thường của cuộc sống văn minh hiện đại ngày nay chẳng?

KL

EDMONTON, THÁNG 5/2025

Thơ

Linh Phương



Nhà thơ Linh Phương họ Đoàn sinh ra và lớn lên tại Sài Gòn, cha người Phong Điền, Thừa Thiên - Huế, mẹ người Cần Thơ. Là một sĩ quan qua nhiều binh chủng như Thủy Quân Lục Chiến, Biệt Kích, Biệt Động Quân. Nhà thơ quân đội họ Đoàn đã dự hầu hết các mặt trận khùng khiếp trong và ngoài nước như: Dakto, Khe Sanh, A Shau, A Lưới, Cồn Tiên, Tây Ninh, U Minh (nội địa Việt Nam), Prey Veng, Kampong Cham, Tonlé Bassac (ngoại biên Cambodia), Tchepone, Đồi 30-31 (Hạ Lào), v.v... Ông từng làm thư ký toà soạn tuần san Tinh Hoa Nữ Sinh năm 1967.

Đã chủ trương:

- Văn nghệ Hoa Đông Phương (1964).
- Chủ tịch Hội Những Người Viết Trẻ (1966).
- Biên tập viên Tuần Báo Tinh Hoa (1967).
- Cùng Vũ Trọng Quang coi sóc cơ sở văn nghệ báo chí, xuất bản phát hành Động Đất (1968).

Sáng tác đã xuất bản:

- Áo Tím Mùa Thu (1964).
- Còn Gì Cho Em (1965).
- Trên Ngọn Sầu Đông (1966).
- Thơ tình Linh Phương (thơ, NXB Ngựa Hổng, Sài Gòn, 1967)
- Kỷ vật cho em (thơ, NXB Động Đất, Sài Gòn, 1971)
- Lời tự tình phương Đông (thơ, NXB Đồng Nai, 1995)
- Lời ru của gió (thơ, NXB. Thanh Niên, 2000)
- Kỷ vật cho em (thơ, Thư Ấn Quán tái bản tại Hoa Kỳ, 2006)
- Tuyển tập Linh Phương (thơ, NXB Phương Đông, 2006)

Thơ Linh Phương có giọng dữ dội, bộc trực của người lính trận, đồng thời mang những cảm xúc chân tình của thời đại nên dễ đi vào lòng người. Sau đây là vài bài tiêu biểu. SAO KHUÊ

để trả lời một câu hỏi

*Em hỏi anh bao giờ trở lại
Xin trả lời mai một anh về
Không bằng chiến trận Pleime
Hay Đức Cơ – Đồng Xoài – Bình Giả
Anh trở về hàng cây nghiêng ngả
Anh trở về hòm gỗ cài hoa
Anh trở về bằng chiếc băng ca
Trên trục thẳng sơn màu tang trắng
Mai trở về chiều hoang trốn nắng
Poncho buồn liệm kín hồn anh
Mai trở về bờ tóc em xanh
Vội vã chít khăn xô vĩnh biệt
Mai anh về em sầu thê thiết
Kỷ vật đây viên đạn màu đồng
Cho em làm kỷ niệm sang sông
Đời con gái một lần dang dở
Mai anh về trên đôi nạng gỗ
Bại tướng về làm gã cụt chân
Em ngại ngừng dạo phố mùa xuân
Bên người yêu tật nguyên chai đá
Thì thôi hãy nhìn nhau xa lạ
Em nhìn anh – ánh mắt chưa quen
Anh nhìn em – anh sẽ cố quên
Tình nghĩa cũ một lần trắng trời.*

*Bài thơ này đã được nhạc sĩ Phạm Duy phổ nhạc thành bài hát Kỷ Vật Cho Em (năm 1970). Ca khúc đã nổi tiếng một thời nhưng lúc xuất bản, Phạm Duy đã không ghi tên tác giả bài thơ.

đêm ngủ tôi mơ

Đêm ngủ tôi mơ tìm đến nghĩa trang
Nơi ngày xưa đồng đội nằm yên giấc
Nơi những con người môi hôn chạm đất
Và những đôi chân chưa kịp cởi giày
Tôi cúi chào tôi siết chặt bàn tay
Từng xác chết thơm nồng mùi nhang khói
Từng linh hồn nhìn nhau thâm tự hỏi
Hòa bình rồi ư- cuộc chiến tương tàn ?
Tôi đứng nghiêm chào Tổ quốc Việt Nam
Ba vạch máu hồng phủ lên khuôn ngực
Khi người lính trên tượng đài bật khóc
Ngồi điểm danh lặng lẽ mấy mươi năm
Đêm ngủ tôi mơ tìm đến vạt rừng
Vượt dòng sông đầy đạn bom khói lửa
Để nhìn mẹ vượt mặt cha lần cuối
Lúc màn đêm rực đỏ ánh hỏa châu
Tôi thấy trực thăng bay vút ngang đầu
Cánh quạt chém đứt lia cây tràm ổi
Nơi tuổi thơ tôi chiều chiều đợi gió
Thả cánh diều mơ ước tận trời cao
Đêm ngủ tôi mơ nước mắt lại trào
Nhớ quá Trường Sơn sương giăng mù mịt
Thuở cầm súng ngược đường cong chữ S
Tôi mang trong tim hình bóng quê nhà

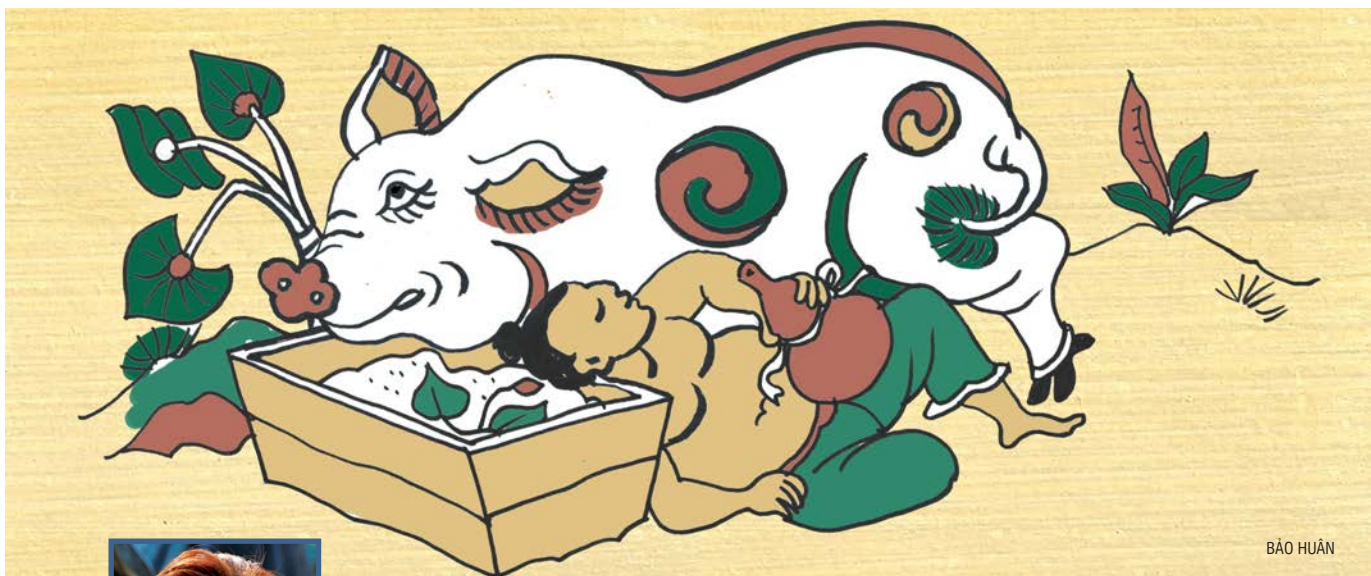
hành quân

Dầm thằng đánh trận. Dầm thằng chết
Chỉ sót mình ta cứ sống nhăn
Đù má nhiều khi buồn hết biết
Lo mãi sau này cụt mất chân
Mấy tháng hành quân chưa ngơi nghỉ
Tóc tai dài thượt giống người rừng
Kính Kha vác súng qua Dịch Thủy
Thề chẳng trở về với tay không
Chiến hữu ta toàn dân thứ dữ
Uống rượu say chửi đồng dài dài
Bỏ bỏ. Túc mình xăm bốn chữ
Hận kẻ bạc tình trên cánh tay
Chiều qua xem chết vì viên đạn
Du kích bên sông bắn tĩa hù
Cũng may gặp phải thằng cà chớn
Thấy mặt ta ngầu bắn đáo vô
Nhớ hôm bắt được em Việt Cộng
Xinh đẹp như con gái Sài Gòn
Ta nổi máu giang hồ hảo hán
Gật đầu ra lệnh thả mỹ nhân
Mai một này đây nơi trận tuyến
Gặp ta em bắn chó ngai ngừng
Cuộc chiến đâu dành cho nhân nghĩa
Đời nào đạo lý với bao dung

giang hồ

Giang hồ từ thuở ta thất thế
Chí lớn không thành thà ẩn cư
Viễn xứ. Ồ! Thôi thì viễn xứ
Hết đời phiêu bạt chốn quê xa
Mẹ xưa vốn quen mùi rơm rạ
Đốt đồng khô khói phủ che trời
Hoàng hôn mỗi mắt. Chiều châu thổ
Vẳng tiếng kêu đò bên bến sông
Cha xưa cầm súng ra đánh trận
Bỏ xác trên rừng mấy mươi năm
Lần đi đưa tiễn- tay chưa nắm
Vạt áo che ngang mẹ khóc thầm
Em xưa kẹp tóc thề vội lớn
Cứ ngỡ tình xanh mãi biếc xanh

Tương tư xếp lá đôi bờ mộng
Mơ bóng trăng khuya- tiếng nguyệt cầm
Ta xưa thấp nển chờ đêm xuống
Đợi hồn thiêng khuất nẻo cha về
Mộ bia hiu quạnh. Ngày dẫu bể
Phách lạc đâu còn chỗ nương thân
Giang hồ. Ta giang hồ trăm bận
Vẫn thấy lòng đau rút ruột đau
Thèm nghe tiếng đế thời thơ ấu
Ngắm cánh diều bay giữa vô cùng
Giang hồ. Ta giang hồ trăm bận
Thăm hẹn mai này quy cố hương
Ta về làm bạn cùng chim chóc
Lần với muối mòng chín cửa sông



BẢO HUÂN



TẠ PHONG TẦN
ORANGE COUNTY, CA

Uống rượu & Ăn nhậu

Rượu là thức uống có cồn, được phát minh từ thời rất xa xưa, khi mà con người gần như trần trụi nhưng phải chống chọi với thời tiết, thiên nhiên khắc nghiệt để tồn tại. Theo các ghi chép cổ, thì rượu được phát minh ở những vùng đất có khí hậu lạnh giá.

Trong Cựu Ước, ông tổ Noah là người phát minh ra rượu từ trái của cây nho sau trận Đại Hồng Thủy. Thần thoại Hy Lạp quả quyết rằng Dionysus là vị thần sáng tạo ra rượu nho và cai quản thứ đồ uống tinh túy thơm ngát làm ngây ngất lòng người này. Theo ý tôi thì thuyết ông tổ Noah sáng tạo ra rượu sau Đại Hồng Thủy (trận lụt lớn nhấn chìm tất cả mọi thứ trên mặt đất) nghe hợp lý hơn, còn thần Dionysus (đầu người mình dê) là nhân vật không có thật, biết đâu Dionysus là ông chủ vườn nho đầu tiên ở châu Âu?

Không hên mà gặp, chính vì nhu cầu sống và tồn tại của người cổ xưa, ở phương Đông cũng có người phát minh ra rượu. Người Trung Hoa cho rằng ông Đỗ Khang (tên khác Thiệu Khang) sống vào cuối thời Tây Chu (khoảng năm 1046 - 771 trước Công nguyên) là người phát minh ra rượu và cách nấu rượu ở Trung Hoa.

Do điều kiện sinh sống, hệ sinh thái thực vật khác nhau, nên nguyên liệu chế biến rượu giữa phương Tây và phương Đông cũng khác nhau. Thuở ban đầu, rượu Tây chủ yếu được làm từ trái nho, rượu Đông chủ yếu

làm từ ngũ cốc (bắp, đậu, gạo, kê, lúa mạch.) Sau khi có sự giao thoa về văn hóa, lưu thông, thì rượu không còn giữ bản chất nguyên thủy từ cổ xưa, Tây cũng sản xuất rượu gạo và Đông cũng sản xuất rượu nho (“Bồ đào mỹ tửu dạ quang bôi.”)

Trước hết, rượu cổ xưa có vị thơm ngọt, nồng ấm, giúp cơ thể chống lạnh, hưng phấn, nên thời xưa rượu được coi là thức uống sang trọng, quý giá trời ban cho con người.

Ngày xưa sản lượng cây trồng không dồi dào như ngày nay, nhà nghèo thường xuyên thiếu lương thực để ăn, nhưng

muốn làm ra rượu người ta phải dùng một lượng lớn sản phẩm nông sản, do đó rượu quý và hiếm, chỉ để dùng dâng cúng thần linh, làm quà tặng, ban thưởng cho người có công, tiếp đãi khách quý, chữa bệnh. Nhà nghèo có mấy ai được uống chén rượu ấm trong mùa đông, thành thử giới giàu có cũng đặt ra những cách uống rượu rất cầu kỳ, uống rượu là sự thưởng thức thần thánh.

Từ khi sản xuất nông nghiệp phát triển, sản phẩm thu hoạch được nhiều hơn, dẫn tới rượu được sản xuất nhiều hơn với giá bán rẻ hơn, thì cũng là lúc sinh ra

những cá nhân bị rượu uống, chết chìm trong men rượu, gọi là nát rượu.

Rượu dùng trong giao tiếp là thứ rượu từ mùi vị cho tới phẩm chất đều ở mức hoàn hảo. Người ta uống từng chút một trong các chén/ly nhỏ xíu, nhắm nháp, cảm nhận vị ngon của rượu từ miệng lan xuống cổ họng, ngấm ra toàn thân.

Uống rượu kiểu uống ừng ực, rượu trôi tuột như thác lũ xuống dạ dày, không biết được rượu ngon hay dở, ở quê tôi người ta gọi là “Trâu uống nước lung.” (Lung/đĩa/ao là những chỗ trũng rộng lộ thiên chứa nước mưa.) Khi đó, lượng chất cồn nhiều quá, làm cho người uống rượu bị say, không làm chủ được hành vi, lời nói, lý trí, khiến người đó thể hiện bản năng nhiều hơn.

Phàm đã uống rượu thì phải có chút ít đồ ăn, gọi là đồ nhắm rượu. Cuộc vui có uống thì phải có ăn. Người uống rượu ngon cũng đòi hỏi nhắm món ăn ngon, nhưng không ăn nhiều, không uống nhiều, tinh thần hưng phấn, tỉnh táo, thể hiện khí chất tao nhã. Tôi để ý thấy nghi thức chiêu đãi của giới quý tộc, chính trị châu Âu, người tham dự bữa tiệc sang trọng đều mặc nguyên bộ veston (suit jacket), sơ-mi (shirt) cài

nút cửa tay áo và thắt cà-vạt (tie) chỉnh tề. Tôi nghĩ họ ăn mặc gò bó như vậy thì làm sao mà ăn uống được? Cuối cùng tôi hiểu ra là họ muốn gò bó để bớt ăn, bớt uống đi, để giữ vẻ lịch lãm, tinh tảo. Trong cái ăn uống của họ bao gồm cả nghi thức, lễ nghĩa, văn hóa.

Tại sao uống rượu được coi trọng, thậm chí khen ngợi, mà ăn nhậu thì bị ghét, thậm chí bị khinh khi? Từ điển tiếng Việt giải nghĩa chữ “nhậu” đơn giản là “Uống rượu, bia với các thức nhắm đi kèm.” Giải nghĩa đúng nhưng chưa đủ. Chữ “nhậu” trong dân gian bao hàm ý nghĩa xấu nhiều hơn. Thí dụ: Cha mẹ rầy la con: “Đồ chỉ biết ăn nhậu.” Vợ chửi chồng: “Suốt ngày lo ăn nhậu.” Giáo viên hỏi: “Ba đâu không đi họp phụ huynh?” Học trò trả lời: “Ba mắc đi nhậu rồi.” Chữ “nhậu” bao gồm hàm ý ăn tạp, ăn tấp nham, gì cũng ăn, ăn lung tung, ăn bất kể giờ giấc, ăn không cần biết hậu quả, ăn không có trách nhiệm.... (những kiểu ăn xấu xí) và đi kèm theo “ăn xấu” là bia bọt rẻ tiền, rượu đế rẻ tiền, ời mưa tràn lan, la hét ồn ào, phá làng phá xóm, bạo lực gia đình, từ bệnh viện ra nhà tù hoặc nghĩa địa, ai nghe cũng muốn xa lánh. Hễ nhắc tới hai chữ “ăn nhậu” thì người ta luôn nghĩ tới hàm ý xấu, xô bồ, hỗn

độn, phức tạp, tệ nạn xã hội, bê tha, nhếch nhác, lè nhè, nham nhở, thú tính, đen nhiều hơn trắng.

Thật ra, ăn thức ăn rẻ tiền có xấu, có đáng khinh không? Tất nhiên là không. Người ta ăn kiêng, ăn chay để bảo vệ sức khỏe, sống lành mạnh với món ăn đơn giản. Ăn trong phạm vi số tiền mình có, không vay mượn nợ chất chồng để ăn, “Đói cho sạch rách cho thơm” là đức tính tốt.

Uống rượu rẻ tiền có xấu không? Cũng không. Thông thường, uống rượu bị coi là “ăn nhậu” rơi vô các trường hợp: Gặp đâu cũng rủ rê uống rượu, uống rượu từ sáng tới chiều, từ tối tới khuya. Uống rượu bỏ bê công việc, bỏ bê gia đình. Uống rượu rồi lo dòm ngó các cô gái ngoài đường, so sánh vợ con ở nhà sao mà chọn rón xấu xí. Phàm ở đời người ta ra đường thì cầu kỳ chưng diện gọn gàng để dạo phố, vui chơi, ăn uống (chưa nói tới khía cạnh ra đường để khoe của) nên nhìn người ta lảng mắt. Về nhà thấy vợ đầu bù tóc rối, mồ hôi mồ kê nhễ nhại đứng trong bếp nấu ăn. Mùi chiên xào mắm muối hòa lẫn mùi mồ hôi chua loét không khác gì mùi ời sau khi nhậu nên nghĩ thiệt là chán, đâu biết rằng vợ thiên hạ lúc ở nhà mắc vừa cơm nước

vừa giữ con có khi mùi còn chua hơn.

Tuy nhiên, có một kiểu uống rượu sang trọng, rượu mắc tiền, mỗi nhậu mắc tiền, chỗ ngồi nhậu mắc tiền, nhưng lại bị phần lớn dân chúng coi thường không gọi là uống rượu giao tiếp xã hội, mà vẫn gọi là ăn nhậu. Đó là nhậu để thăng chức, nhậu để đưa hối lộ, nhậu để ký hợp đồng làm ăn mờ ám, nhậu để cấu kết bè phái chèn ép người không cùng phe cánh... Những kiểu ăn nhậu này ngoài người trong cuộc ra thì chẳng mấy ai ưa.

Mới vừa rồi, báo chí quốc doanh ở Việt Nam lại đưa ra bàn bạc chủ đề “Văn hóa ăn nhậu.” Theo ý tôi, đã gọi là ăn nhậu thì không có văn hóa, mà có văn hóa thì không ăn nhậu. Tôi biết có ông nọ đã nghỉ hưu, ở nhà không biết làm gì, suốt ngày tụ tập bạn bè vô quán uống rượu, uống bia, nói chuyện trên trời dưới đất ồm tỏi, luận bàn toàn “tin xuông ghe” (tin đồn nhảm) như các đại chính trị gia. Ông tự lái xe hơi bị tai nạn nên bị vợ cấm đi xe hơi, đi xe đạp điện thì ông say xỉn nằm đại ngoài đường, bị kẻ trộm lấy mất xe đạp. Vợ ông cần nhắc: “Không biết giúp gì, chỉ biết ăn nhậu rồi báo vợ con”. Thấy mà sợ.

Uống rượu thôi, đừng ăn nhậu.

TPT

Tiền treo trên mạng



Khi ngành công nghệ thông tin phát triển mạnh mẽ, nhiều người “tuổi trẻ tài cao” đã trở thành “cao thủ võ lâm” đệ nhất thiên hạ về “lừa đảo”. Trình độ và nghệ thuật lừa đảo được nghiên cứu có hệ thống, có bài bản, sưu tầm kỹ lưỡng những gì quần chúng yêu thích, đánh mạnh vào tâm lý, thị hiếu để thu hút một số rất lớn các “nhà đầu tư” không ngừng “thả tiền” vào quỹ đầu tư (giả mạo). Những nhà đầu tư quá tin vào sự phô trương, quảng cáo, nhanh chóng, dễ dàng thành đạt vì họ mong ước sẽ được sống trong nhung lụa, giàu sang giống như “thầy” dạy làm giàu trên mạng.



GIÓ VIVU
VANCOUVER, CANADA

Tôi lướt Facebook thấy có mục sốt dẻo về lừa đảo, dân cư mạng đang tham gia đông đảo... người khen, kẻ chê, người khóc, người cười, người khoe vừa lấy lại được tiền đầu tư bị lừa và “tiền treo” trên mạng, người khuyên không nên tin vào quảng cáo này, coi chừng bị lừa lần nữa...

Tìm hiểu thêm thì chuyện xảy ra từ cuối

năm 2024, bây giờ cũng đã cũ nhưng nỗi đau vẫn còn hằn sâu trong tim óc những “nhà đầu tư” bị mất vốn và niềm hy vọng lấy lại vốn vẫn vươn lên khi kẻ lừa đảo đã bị bắt.

Tik Toker Mr. Pips, 30 tuổi, “nick name” là người Mỹ nhưng 100% anh sinh ra và sinh sống tại Việt Nam, nổi tiếng là một doanh nhân giàu có, thành đạt trên mạng với nhiều clip dạy đầu tư

chứng khoán quốc tế với tiền lời “khủng”.

Để chiêu dụ những “nhà đầu tư”, Mr. Pips khoe khoang đã “chit chat” với cả khối thành viên trên mạng để tư vấn, môi giới chứng khoán với những mã cổ phiếu như Facebook, Apple, Microsoft, Adidas. Mr Pips đã phô trương để “lòe” và chiêu dụ nhiều người đầu tư với những hứa hẹn có lợi nhuận “khủng”. Khi những

nhà đầu tư nghe những lời mời chào, phỉnh dụ “ngọt mật chết ruồi” rồi ham lợi, đem tiền thật mua đồ giả.

Mr. Pips có tài hùng biện với nghệ thuật mời chào, hứa hẹn lợi nhuận “tuyệt đỉnh”, nên đã tung ra những chiêu lừa đảo “quỷ khóc thần sầu” khiến nhiều người dở khóc, dở cười...!

Mr. Pips thường đưa lên mạng những hình ảnh cuộc sống xa hoa sang trọng với hàng loạt siêu xe, đồng hồ xịn, kho vàng với núi tiền... Nhiều người nhìn vào “hào quang sáng chói” đó rồi mơ ước, nên bị Mr. Pips lôi kéo, thúc đẩy nỗ lực ham muốn làm giàu của họ.

Mr. Pips cũng thường xuyên đưa ra các phân tích, nhận định về đầu tư chứng khoán, dự báo về giá vàng, tiền ảo một cách có chiến lược để dụ dỗ, kích động những người không có kinh nghiệm nhưng muốn đầu tư để có tiền lời “khủng”.

Vào tháng 12 năm 2024, Mr. Pips và những tòng phạm đã bị bắt tại Việt Nam vì tội lừa đảo chiếm đoạt tài sản theo mô hình môi giới chứng khoán và rửa tiền. Khối tài sản “kéch xù” của Mr. Pips đã bị phong tỏa và tịch thu. Hy vọng, khối tài sản “khủng” này được nhà nước “cứu xét, khoan hồng, rộng

Mr. Pips
quảng
cáo trên
mạng



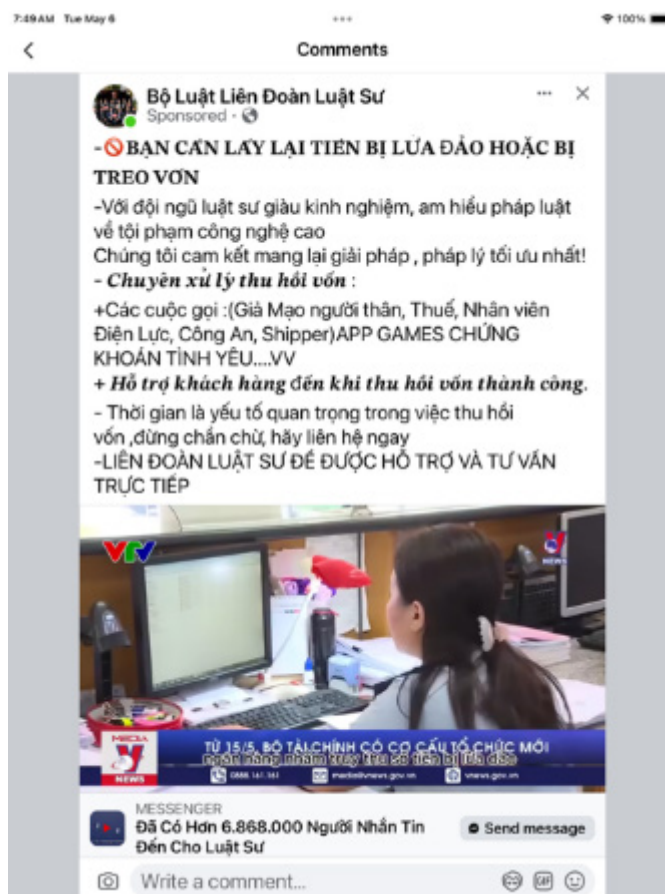
lượng” trả lại cho dân lành đang đau khổ vì bị Mr. Pips lừa đảo chiếm đoạt.

Nhiều nhà đầu tư đang khóc ròng vì không mong lấy lại được tiền vốn chứ đừng nói đến tiền lời. Đau khổ hơn

nữa còn có thêm những kẻ lừa đảo đội lốt “luật sư hay công an” đứng ra hỗ trợ, tư vấn để thu hồi vốn đã mất. Những thành phần “tốt bụng” này có thể đang lợi dụng “nước đục thả câu” để lừa bịp và “trấn lột” nạn

nhân thêm một lần nữa. Tiền mất tật mang, tiền vào tay thầy là của thầy, khó có thể đòi lại được dù “thầy” đã vào tù. Một khi đã lừa lấy được tiền rồi thì “sống chết mặc bay, tiền thầy bỏ túi”.

Warren Buffet là một chuyên gia về đầu tư, một trong những doanh nhân giàu có ở Mỹ, một nhà từ thiện được kính nể và ngưỡng mộ trên thế giới. Ông có khả năng kinh doanh nhạy bén, tinh tường khi còn trẻ. Ông thành lập Buffett Partnership Ltd. vào năm 1956, đến năm 1965 ông đã nắm quyền kiểm soát và giám sát Berkshire Hathaway, một tập đoàn với các cổ phần lớn trong ngành



Quảng cáo trên mạng sẽ hỗ trợ và tư vấn để lấy lại tiền đầu tư bị lừa đảo.

truyền thông, bảo hiểm, năng lượng, và thực phẩm. Năm nay 2025, ông đã bước vào tuổi 95, vẫn là người ham đọc sách và học hỏi. Ông là một biểu tượng của phong cách sống giản dị và bình dị. Ông luôn nhấn mạnh vai trò của sự hiểu biết sâu rộng, sự kiên nhẫn và đạo đức để đạt thành công trên thương trường lâu dài.

Tôi nhớ, có một câu chuyện dí dỏm nhưng thâm thúy mà Warren Buffet đã kể trong một cuốn sách của ông:

Có một chàng trai trẻ đi ngang qua một cái làng nhỏ. Gió thổi hiu hiu, cảnh vật yên bình, anh ta thấy ở đầu làng, có một ông lão ngồi ngắm trời mây và nhâm nhi tách trà, cạnh bên là một con chó đang nằm lim dim. Anh dừng chân đứng lại, hỏi ông lão:

- Ông ơi, con chó có cắn người không?

Ông lão nói:

- Con chó của tôi không cắn.

Anh mạnh dạn bước vào làng thì con chó nhảy xồ ra cắn, bị đau anh ta giận dữ quát lớn:

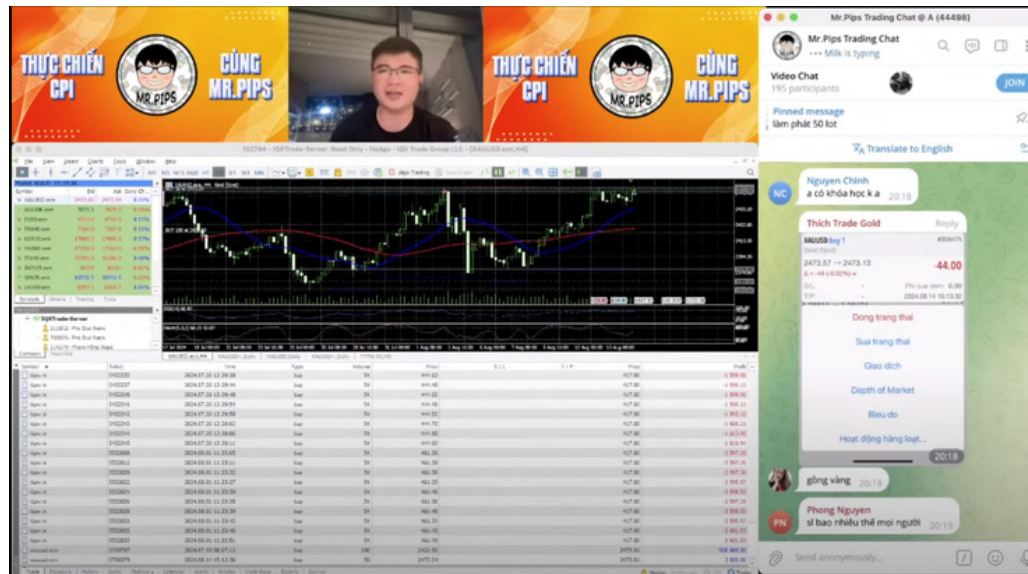
- Sao ông nói con chó của ông không cắn?

Ông lão từ tốn trả lời:

- Nhưng, nó không phải là con chó của tôi.

Anh ta tức tối vội gào lên:

- Sao ông không nói cho



Clip của Mr. Pips dạy đầu tư trên mạng.



tôi biết sớm?

Ông lão mỉm cười đáp nhẹ:

- Anh không hỏi, làm sao tôi nói cho anh biết được...!

Bài học rút ra từ câu chuyện là muốn làm một điều gì phải học hỏi cho cặn kẽ, hiểu tường tận rồi mới làm, nhất là về đầu tư. Nếu đầu tư không đúng chỗ thì mất cả vốn lẫn lời.

Ngày nay, đối phó với lừa đảo trên mạng xã hội đã trở thành một cuộc chiến cam go vì phải luôn đương đầu với những tội phạm đầy mưu mô, trí tuệ, tài năng, giàu có và quyền lực. Hãy cẩn trọng và sáng suốt.

GVV

Vàng và tiền của Mr. Pips bị tịch thu.

tre

✓ DỄ ĐỌC ✓ DỄ THẤY

✓ DỄ CẮT ✓ DỄ TÌM

RAO VẶT
TRÊN BÁO TRẺ

HIỆU QUẢ NHANH CHÓNG
TIẾT KIỆM THỜI GIAN & TÀI CHÍNH

ONLINE TRONG NGÀY

▶ [HTTPS://BAOTREONLINE.COM](https://baotreonline.com) ▶

Phở BĂNG

3565 W. Walnut, Garland, TX 75042
(972) 487-6666

Phục Vụ Vui Vẻ -
Chu Đáo Sạch Sẽ
Thức Ăn Ngon Miệng
Bảo đảm quý vị
sẽ hài lòng khi đến
với **BĂNG RESTAURANT**

Quang - Hà kính mời

GIỜ MỞ CỬA:
Thứ Hai Thứ Năm
& Chủ Nhật: 9AM - 10PM
Thứ Sáu & Thứ Bảy: 9AM - 11PM



VĂN PHÒNG LUẬT & CHICAGO TITLE

VĂN PHÒNG TITLE ĐẦU TIÊN DO LUẬT SƯ NGƯỜI VIỆT ĐẢM TRÁCH

LUẬT SƯ ANH THƯ
(ARTHURINE KAMPHAUS)

- CHUYÊN VIẾT HỢP ĐỒNG
- CÓ THỂ THAM KHẢO TRỰC TIẾP VỚI LUẬT SƯ BẰNG TIẾNG VIỆT
- CHUYÊN COMMERCIAL LANDLORD-TENANT
- NHANH CHÓNG - THÀNH THẬT
- TẬN TÂM- UY TÍN - TIẾT KIỆM CHO KHÁCH HÀNG
- DI CHỨC
- THỪA KẾ
- BẤT ĐỘNG SẢN
- ĐẦU TƯ
- BUSINESS
- SANG NHƯỢNG

VĂN PHÒNG TẠI ARLINGTON

1140 E. PIONEER PKWY., #300
ARLINGTON, TX 76010
PHONE: 817-400-4033 | 623-341-8835 (CELL)
FAX: 817-394-0505

VĂN PHÒNG TẠI GARLAND

3202 N. SHILOH RD., #101
GARLAND, TX 75044
PHONE: 623-341-8835
FAX: 817-394-0505





ĐẠI HỘI ĐIỆN ẢNH CANNES 2025

Lễ khai mạc mang dấu ấn những xáo trộn trên thế giới

Liên Hoan Phim Cannes lần thứ 78 được đạo diễn người Mỹ Quentin Tarantino tuyên bố khai mạc tối 13/05/2025 tại Cung Điện ảnh Cannes, Pháp. Ngày hội nghệ thuật đã không tránh được những xáo trộn đang diễn ra trên khắp thế giới, từ chiến tranh tại Ukraina, ở Gaza, đến nền dân chủ ở Mỹ.

Phóng viên ảnh người Palestine Fatima Hassouna bị thiệt mạng giữa tháng 04/2025 ở Gaza trong một cuộc không kích của Israel vào nhà cô chỉ một ngày sau khi được biết phim có cô xuất hiện được chọn tham dự Liên Hoan Phim Cannes. «Lẽ ra Fatima Hassouna đã ở đây với chúng ta tối nay», chủ tịch giám khảo Juliette Binoche nghẹn ngào nói và nhắc đến «những con tin ngày 07/10, tất cả các con tin, tù nhân, những người phải chịu đựng nỗi kinh hoàng và chết trong cảm giác bị bỏ rơi khủng khiếp».

Ban tổ chức cũng dành ngày khai mạc Cannes 2025 là «Ngày Ukraina» với 3 bộ phim về cuộc chiến kéo dài hơn 3 năm nay tại châu Âu được nhiều nghệ sĩ, tác giả, nhà báo thuật lại.

Đặc phái viên RFI Guillaume Thibaut, tường trình từ Cannes :

«Bộ phim Zelensky đã mở đầu cho ngày khai mạc này. Trong vòng 2 giờ 15, các tác giả kể lại câu chuyện về một cậu thiếu niên ít quan tâm đến chính trị trở thành một diễn viên, rồi một tổng thống và chỉ huy chiến tranh. «Một biểu tượng», theo nhận định của Yves Jeuland, một trong số các tác giả



Bộ phim về Gaza của nhiếp ảnh gia Palestine Fatima Hassouna nhận được sự hoan nghênh nhiệt liệt - NGUỒN YOUTUBE

phim Zelensky.

Ông nói «Mọi chuyện thay đổi liên tục. Điều chắc chắn là, với lòng dũng cảm, Zelensky đã cho thấy ông không chỉ là một phần của lịch sử Ukraina, của thế giới mà ông đã đi vào giáo trình lịch sử. Tôi tự nhủ rằng Putin không thể thắng được cuộc chiến này, người dân hoàn toàn thù nghịch với ông ấy».

Năm 2022, Liên hoan Cannes đã mời Tổng thống Zelensky phát biểu tại lễ khai mạc. «Ngày Ukraina» lần này là điều quan trọng, theo tổng đại diện Liên hoan Thierry Frémaux. Ông nói: «Chiến tranh chưa qua mà vẫn còn đó. Đó là những bộ phim lên án ngay chính ý tưởng chiến tranh».

Đại sứ Ukraina tại Pháp Vadym Omelchenko xem cả 3 bộ phim, vừa xúc động, vừa tự hào thấy

đất nước của ông được đề cao, phát biểu: «Được liên hoan phim Cannes nhắc lại những đau thương, lòng dũng cảm của chúng tôi là điều rất quan trọng đối với chúng tôi. Cần phải đấu tranh chống chủ nghĩa phát xít và chống chiến tranh».

«Ngày Ukraina» sẽ còn kéo dài trong suốt 15 ngày diễn ra Liên hoan tại một khu vực được dành riêng cho Ukraina».

Sau lễ khai mạc mang tính chính trị, tài tử Mỹ Tom Cruise là khách mời trong ngày thứ hai (14/05) của Liên Hoan Cannes với tập 8, bộ phim *Mission: Impossible* (Nhiệm vụ bất khả thi) nhưng không tranh giải. Tài tử 62 tuổi sẽ bước lên thảm đỏ trước 19 giờ, cùng với nhóm nhạc sĩ trình diễn bản nhạc phim *Nhiệm vụ bất khả thi* nổi tiếng do Lalo Schiffrin sáng tác.

DH - THEO RFA

Pha dầu cho động cơ 2 thì

HOÀNG HƯƠNG

Nhiều máy cắt cỏ (string trimmer), cưa xích (chain saws), máy thổi lá (leaf blower) chạy bằng động cơ 2 thì (2-Cycle/2-Stroke). Khi vận hành động cơ 2 thì, cần phải pha thêm dầu vào xăng để chạy máy. Hỗn hợp này tạo ra quá trình đốt cháy và bôi trơn động cơ cùng lúc. Nếu chỉ dùng xăng để chạy máy có động cơ 2 thì sẽ làm hỏng động cơ.



■ Tỷ lệ pha trộn xăng-dầu cho thiết bị cầm tay động cơ 2 thì là bao nhiêu?

- Trước tiên, bạn cần xác định thời điểm sản xuất thiết bị của mình. Năm sản xuất thường được tìm thấy gần số hiệu kiểu máy (model number).

- Đối với thiết bị cầm tay động cơ 2 thì được sản xuất trước năm 2003, sử dụng tỷ lệ xăng-dầu là 32:1. Tức 1 gallon xăng pha thêm 4 oz dầu động cơ 2 thì (2-cycle oil). Nếu bạn ở tiểu bang California, dùng tỷ lệ pha trộn là 40:1.

- Đối với thiết bị cầm tay động cơ 2 thì sản xuất sau năm 2003, tỷ lệ pha trộn xăng-dầu là 40:1. Tức 1 gallon xăng pha thêm 3.2 oz dầu động cơ 2 thì.

- Khi không chắc về năm sản xuất của thiết bị, bạn có thể dùng hỗn hợp 40:1.

- Một số thiết bị cầm tay động cơ 2 thì dùng nhiên liệu xăng-dầu tỷ lệ 50:1 tức 1 gallon xăng pha thêm 2.6 oz dầu động cơ 2 thì.

■ Cách pha hỗn hợp xăng-dầu: đổ dầu động cơ 2 thì vào can rỗng trước khi đổ 1 gallon xăng mới vào can. Không cần khuấy thêm. Nên dùng hỗn hợp trong khoảng 30 ngày. Nếu để lâu hơn cần thêm chất ổn định nhiên liệu (fuel stabilizer) vào xăng trước để tăng thời hạn sử dụng. Ghi nhãn bên ngoài để tránh vô tình sử dụng cho các thiết bị khác.

- Lưu ý: Không sử dụng xăng có hàm lượng ethanol cao hơn 10% cho động cơ 2 thì vì sẽ làm hỏng bộ chế hòa khí của động cơ (engine carburetor).



DALLAS Sự Kiện

BONSAI WORKSHOP

12/6. Hướng dẫn kỹ năng và kỹ thuật căn bản của nghệ thuật bonsai như chọn chậu, cắt tỉa, thiết kế bonsai, đồng thời vui chơi với bạn bè và gia đình. Có bán beer

Địa điểm: Vector Brewing, 9850 Walnut Hill Ln #405, Dallas TX 75238. **Giá vé:** \$85.



CONCACAF GOLD CUP 2025

18/6 tới 22/6. Tranh giải bóng tròn nam khu vực Bắc và Trung Mỹ (CONCACAF Gold Cup) gồm: Costa Rica/ Dominican Republic, Suriname/ Mexico, US/ Haiti, Dominican Republic/ Suriname

Địa điểm: AT&T Stadium, 1 AT&T Way, Arlington TX 76011. **Giá vé:** từ \$50 tới \$150 tùy theo đội thi đấu



UNIVERSE OF LIGHT

23/5 tới 1/9. Thưởng ngoạn trên 1,000 mô hình đèn lồng màu cao tới 25 feet mô tả các siêu anh hùng và siêu ác nhân biểu tượng các nhân vật được yêu thích trong các truyện tranh

Địa điểm: Gaylord Texan Resort & Convention Center, 1501 Gaylord Trail, Grapevine TX 76051. **Giá vé:** \$25



Vắng khách ta ngồi
lướt web



LÊ KUNG DIỄM
ĐÀ NẴNG, VN

Vĩa hè đâu chỉ dành cho người đi bộ mà còn dành cho nhiều... người thợ ngồi, “cắm dùi” kiếm sống. “Rẻ dất” lắm người nhiều nghề làm nên nét đặc trưng...hè phố. Vĩa hè đường Hùng Vương, thành phố Đà Nẵng... xưa và nay cũng lắm chuyện...



Thợ vĩa hè thời ấy, thời nay

Thời ấy

Hơn 40 năm trước, đời sống còn quá khó khăn. Nhiều người lao động đã lao ra đường tìm kế mưu sinh. Dọc vĩa hè đường Hùng Vương, dài gần 2km, có nhiều người, nhiều loại hình nghề xuất hiện như bán xăng lẻ, thuốc lá, bơm quẹt gas v.v.

Đoạn ngã tư Hùng Vương – Ngô Gia Tự có ông Lê Ngãi, ông Chiến ngồi xe lăn, chuyên dán áo mưa, bọc nhựa giấy tờ... Ông Lê Ngãi đã gắn bó với nghề hàng chục năm với cái bàn gỗ ọp ẹp, nuôi sống gia đình. Thập niên 1980, xuất hiện lác đác bên hai ông là một số đồng nghiệp trẻ, hơn 25 người, rải dọc tuyến đường. Đồng thợ nên thêm nghề. Không chỉ dán áo mưa mà còn sửa dùi, giày dép. Ông Chiến, ông Ngãi lần lượt qua đời...nhường vĩa hè cho lớp trẻ.

Thợ sửa giày dép, đánh xi-ra (gọi tắt là xi) có giá nhất là vào tháng 2/1992, thủ tướng Chính phủ có quy định y phục công chức nhà nước khi đón tiếp, làm việc với khách nước ngoài và trong giờ làm việc ở công sở phải mang giày hoặc dép có quai hậu. Lúc ấy giá hộp xi Trung Quốc 4,000 đồng. Nếu tàn tiện cũng đánh được 15 đôi giày. Tiền công mỗi đôi 2,000 đồng đến 3,000

đồng tùy khách quen, khách lạ! Tính ra thu nhập cũng... bộn! Ông S. (sinh năm 1959) đã giải nghệ, kể: “Lúc ấy lương công nhân thấp lắm. Tôi xin nghỉ, sắm dùi, kim may, dao, kéo, chỉ dù... “xăm mình” ra lán chiếm vỉa hè. Ban đầu khách đưa giày, dép da đến sửa. Dễ thì làm ngay, giao ngay. Thấy khó thì hẹn vài tiếng hoặc nửa ngày giao. Tìm kế hoãn binh rồi đem đến thợ chuyên nghiệp cho họ sửa. Vừa ăn trộm nghề vừa kiếm tiền chênh lệch. Theo thời gian mà thành thợ như ai!”.

Ngày nào, mùa nào thợ vỉa hè cũng có việc làm, thu nhập ổn định mà vốn chẳng bao nhiêu so với đập xe thô, xích lô, bốc vác... Mưa bão dấn

áo mưa, dép nhựa, sửa dù. Nắng nôi sửa giày dép, đánh xi. Trong khi thợ hồ, bán kem dành ngâm nguội rửa tay, gác thuốc, dẹp xe... nghỉ khỏe! Thỉnh thoảng có chiến dịch lập lại trật tự vỉa hè. Thợ ở đây ai nhanh chân chạy được thì thôi. Ai chậm chân bị công an hốt kệ, thu bàn, bảng hiệu về phường ráng chịu.

Thời nay

Cuối tháng 4/2025, đường Hùng Vương đang trong giai đoạn cải tạo hệ thống thoát nước và hạ ngầm điện viễn thông, lát đá vỉa hè ... Thợ vỉa hè chỉ còn lác đác, phần việc làm...thu hẹp lại, phần khác bụi bặm, nắng nóng nên chi chưa tới 10 người có mặt.

Cô Lành 56 tuổi, ở Hải Châu, sửa giày dép, đánh xi góc đường Hùng Vương - Ngô Gia Tự gần 40 năm, khi nghe tôi hỏi, đã bộc bạch: “Nam nữ chi làm nghề ni không được chú? Không lẽ ăn không ngồi rồi ở nhà để chồng nuôi. Sáng bảy rưỡi dọn ra, chiều năm giờ, năm rưỡi dọn về. Có ngày kiếm 200,000 đồng, có khi vài chục nghìn đồng. Sửa mũ bảo hiểm hư khóa thì 30 nghìn đồng. Chỉ thay khóa thôi chứ không thay kính được. Còn đánh xi thì 30,000 đồng/đôi, may dép, may giày tùy mức độ hư hỏng mà ra giá. Làm nghề ni hần vui, ở nhà không được, buồn lắm... Buổi sáng con ngồi bên kia đường nhưng nắng quá, chiều chuyển

qua đây (đường Ngô Gia Tự - NV). Từ nhỏ con đã theo phụ Ba dán áo mưa. Nhớ hồi xưa bị ổng lấy thuốc gỗ đầu “xịt đỏ”(chảy máu) mấy lần vì dán không được. Hồi nó dán đồ nhựa như xô, thau, dép có tiền lắm...”.

Tôi ngắt lời cô, hỏi ông Ngãi là gì của cô? “Ừ, chú biết ba con hả? Ba con là ông Lê Ngãi, dán áo mưa, bọc nhựa giấy tờ, là lão làng chỗ ngã tư ni nè!”. Té ra nghề này cũng cha truyền con nối!

Cô Châu em ruột cô Lành cũng bám vỉa hè sửa giày dép, túi xách, mũ bảo hiểm hơn một năm nay. “Trước có ông Đồ, ông Quỳnh, ông Chiến rồi tới Ba con, chết hết rồi. Cả ông Chai dán áo mưa, ông Đán sửa giày, ông Giao, ông Lộc



Sáng sớm khách đã đến rồi



Sáng mát ngồi bên này. Chiều nắng dời sang bên kia!

sửa chìa khóa nữa”, cô Lành đưa tin buồn một loạt. Cô Châu, ít nói hơn, chỉ than rằng: “Chừ cái mũ bảo hiểm sáu bảy chục nghìn. Hư cái là họ bỏ mua cái mới, chứ sửa chỉ cũng mấy chục nghìn rồi! Thu nhập bằng nghề này ngày một khó chứ ời!”.

Anh Được (sinh năm 1970), bị liệt hai chân hồi 4 tuổi, ở phường

Thạc Gián. Hiện mỗi tháng được thành phố trợ cấp 750,000 đồng. Vợ chồng Được có 2 cô con gái. Vợ đi bán hàng rong. Thường thì anh đi nặng, đi xa có xe ba bánh. Được kể mình vào nghề sửa giày dép đã hơn 30 năm. Từng trải qua nghề dán áo mưa, dép nhựa, xô nhựa và bọc nhựa giấy tờ. Nhưng



Vừa sửa vừa mua bán giày

bằng máy ép plastic thì nghề bọc nhựa giấy tờ... tiêu diêu luôn. Lại thêm áo mưa tiện lợi, áo mưa dơi ra đời nữa thì nghề dán áo mưa cũng trôi tuột vào dĩ vãng! Hiện nay chỉ có sửa giày dép, đánh xi, sửa vali nhựa, mũ bảo hiểm ở vỉa hè là tồn tại, tạm sống được. “Có thời mấy ông nhỏ chuyên xách cái giỏ nhựa đi đánh giày rất... ma

giáo. Chúng chuyên bắt bí khách như phá hỏng giày rồi hô lên là gót hở rồi, đường chỉ may bị rách, “hả họng” rồi nên cần thay mới. Khách tá hỏa. Sau một thời gian số đánh giày trời ơi đất hỡi bị “lật mặt” nên đánh xi cố định, có địa chỉ, bảng hiệu (ở vỉa hè) mới sống được... Mưa nhỏ thì ngồi được, mưa to nó tạt ướt chịu chi thấu nên con

phải nghỉ. Cũng sống qua ngày chứ ời!”.

Được vừa sửa giày dép vừa bán giày mới cũ. Khách mua giày anh tặng thêm tấm lót quế. “Ngày thu nhập nếu hên thì vô 4, 5 trăm nghìn. Đen thì không có đồng mô luôn. Chú có đôi mô hư không? Đem đến đây con làm ngăt ngay luôn!”, Được nói. Tôi hỏi làm ngăt ngay là sao? “Là giày cũ con tân trang thành giày như mới đó chú!”, anh cười.

Anh V. (sinh năm 1969), nhà ở đường Nguyễn Chí Thanh. Trông anh già hơn tuổi vì tóc bạc khá nhiều, da đen sạm. V. đã có hơn 40 năm trong nghề sửa va li, giày dép. “Thuê mặt bằng thì tiền đâu? Mở mắt ra là phải có 200 nghìn đồng, rồi tiền điện, tiền nước... đồ đau luôn chứ giỡn à!”, V. trải lòng.

Đồ nghề anh bỏ trong bao nylon. Cái kệ sắt bày mấy đôi giày cũ. Chiều dọn về thì đem qua bên đường, dùng xích khóa lại. Xem ra V. rất tự hào về tuổi thiếu niên dữ dội: “Thời mười mấy tuổi đã lăn lộn vỉa hè cũng kinh rồi. Ngó em già lắm, đúng không anh? Nắng, mưa khiến mình xuống cấp”. Tôi hỏi ngồi thế này mưa, nắng tránh chỗ nào? V. cho biết: “À, nếu có nắng hoặc mưa thì kéo bạt ra, cửa tiệm ni họ cho phép. Thu nhập ngày cũng 5, 7 trăm bình thường. Sửa 3 cái va li 300,000

đồng. Thay bánh xe, 4 cái đã hơn 2 trăm nghìn đồng rồi. Bánh xe mình mua từ vali bỏ, cũ, rồi tận dụng. Nhớ hồi bao cấp sửa giày lại ngon. Ít người sắm giày mới, rách là đem tới thợ vỉa hè may lại. Xưa kia giày hư họ vất, mình lượm về tân trang lại bán cho người lao động bình dân. Nhiều người nghĩ mua đôi cũ cũ mang vài tháng cũng được. Người kỹ họ mua giày mới đem mình khâu chỉ lại cho chắc, đi bền”.

Hai vợ chồng nọ, tạt xe

vào. “Anh coi dán keo giùm tôi chiếc giày!”. V. cầm chiếc giày lên ngắm nghía rồi định bệnh: “Dán keo chắc không bảo đảm. Phải may thôi anh!”. Bà vợ nói: “Thôi anh, may luôn hai chiếc cho chắc. Đi trong thành phố còn được, chứ về quê mà hấn “hả hợ” thì chết! Không biết sửa ở đâu”. Ông chồng đồng ý. Tiền công may hai chiếc giày chỉ 60,000 đồng.

Thời vàng son còn bao lâu?

Thợ vỉa hè tự do, ưa thì

làm, không ưa thì nghỉ. Bởi vậy trước kia có vài người làm công nhân xin nghỉ ra vỉa hè học lóm sửa giày dép. Giày dép các loại bây giờ loạn, nhiều đôi giá rẻ bất ngờ. Trên mạng bán đầy các loại giày với... giá yêu thương!? Người có tiền nếu giày hư là bỏ, mua giày mới. Ông bạn hàng xóm cười, nói với tôi: “Có lúc tôi mua 2 đôi giày để dành đi bộ tập thể dục. Có đôi đi hơn tháng là mòn vẹt gót. Giày bán trên mạng thì hầu hết dỏm! Mà nghĩ tiền nào của nấy thôi, đôi giá 100,000 đồng thì hỏng sớm cũng phải. Quăng giỏ rác chứ sửa chi nữa anh!”. Mấy anh chị thợ vỉa hè sửa giày dép mà nghe chắc “Buồn như ly rượu đầy không có ai cùng cạn. Buồn như ly rượu cạn không còn rượu để say”.

Chưa biết lúc nào nghề sửa giày dép cũng... lên đường như nghề dán áo mưa, bọc nhựa giấy tờ. Chắc lúc ấy thợ vỉa hè giải nghệ gần hết. Nhưng hiện nhu cầu sửa chữa những thứ “mang, mặc, đội, xách” còn thì thợ vỉa hè còn. Xin lỗi, nói như học giả Phạm Quỳnh: “Truyện Kiều còn, tiếng ta còn, tiếng ta còn, nước ta còn”. Thì đó, trên đường Hùng Vương, vẫn còn thợ vỉa hè đã “bám trụ” hơn 45 năm rồi còn gì!

Bài & ảnh LKD



Ngồi đợi mỏi quá,
thôi bàn chân này gác trên bàn chân kia vậy!



KBDT - RADIO SAIGON DALLAS 1160AM

10935 ESTATE LANE, SUITE S180, DALLAS, TX 75238

Tel (Office): 214.389.2563

ON AIR Phone: 214.341.5943

Fax: 1-855.503.7687

Email : saigon1160AM@gmail.com

Website: www.saigondallasradio.com



1160 AM

SBTN -TX

QUẢNG CÁO HỮU HIỆU | NHANH CHÓNG

Từ Bình Minh đến Hoàng Hôn, Phát thanh suốt 7 ngày 1 tuần

LISTEN LIVE OVER INTERNET, APP: SAIGON DALLAS RADIO

**40 CHƯƠNG TRÌNH ĐỦ LOẠI
DO 80 CHUYÊN VIÊN
PHỤ TRÁCH**

RADIO SAIGON DALLAS 1160 AM CHƯƠNG TRÌNH PHONG PHÚ HỮU ÍCH

Tin tức thời sự tràn ngập

Chính trị | Bình luận | Phỏng vấn quốc nội

Hội thoại | Văn nghệ | Sức khỏe | Y khoa

Kinh tế thị trường | Tài chính | ASXH

Giáo dục học đường | Tình yêu gia đình

Khoa học kỹ thuật | Điện toán | Luật pháp

Cảnh sát an ninh | Tôn Giáo | Cộng Đồng

Phụ Nữ | Thiếu Nhi | Gia chánh | Trồng tía

Chiếc xe và bạn | Văn học nghệ thuật

Độc truyện | Nhạc chủ đề | Nhạc yêu cầu

Thể thao | Giải trí ...

RADIO SAIGON DALLAS 1160 AM ĐÀI PHÁT THANH ĐÁP ỨNG NHU CẦU THÔNG TIN VÀ THƯƠNG MẠI CỦA NGƯỜI VIỆT TẠI DALLAS-FW

Luồng sóng mạnh nhất,

An bình nhất. Tin tức nhanh nhất,

Văn nghệ hấp dẫn nhất,

Nhiều người nghe nhất,

Phỏng vấn bén nhọn nhất,

Chương trình bổ ích nhất,

Hội luận đặc sắc nhất,

Nhiều giờ nhất, tươi vui nhất.

RADIO SAIGON DALLAS 1160 AM - TIẾNG NÓI CỦA NGƯỜI VIỆT TẠI DALLAS FORT WORTH

**Quảng cáo, talk show thương mại hiệu quả,
nhanh chóng. Xin gọi : 214-389-2563**



THU NGÀ



THU HƯƠNG



NHƯ TUYÊN



NHÃ QUYÊN



QUAN HÙNG



PHƯƠNG VY



NAM PHƯƠNG



TIẾN DŨNG



HẠNH DUNG



HOÀNG TÍN



ANH HUY



BẢO BẢO



QUỐC DUY



MAI TRÂM



THANH THỦY DƯƠNG PHÚC



DU FACE

LỜI GIỚI THIỆU: “**FACEBOOK CÓ GÌ NGỘ**” là trang chọn lọc và giới thiệu với quý độc giả những câu chuyện vui vui, dí dỏm, đôi khi nghịch ngợm của cư dân trang mạng về tất cả những sự kiện trong đời sống.

Chúng tôi xin phép các tác giả trên Facebook được trích đăng lại và chân thành cảm ơn.

BBT Trẻ

Đề xuất bố trí công việc trong kỷ nguyên vườn mình:

- Nên cho người cao tuổi đi làm vì người ta thức khuya dậy sớm được.
- Người trung niên đi học, vì trung niên thường tiếc ngày xưa không chịu khó học hành.
- Lớp trẻ vào viện dưỡng lão, vì họ không thích làm gì, chỉ cần cái điện thoại là nằm im một chỗ.

(NGUỒN: FACEBOOK PHUONG NAM)





tài liệu **VĂN HỌC**

PHỤ TRÁCH: NGUYỄN & BẠN HỮU

Sinh viên biểu tình tụ tập tại Quảng trường Thiên An Môn,
ngày 4 tháng 5 năm 1989 - NGUONBUZZFEEDNEWS.COM



Tháng Sáu. mây năm xưa...

NGUYỄN & BẠN HỮU

Bây giờ là tháng 6. Tháng 6,
trời nhiều mây trắng. Mây
năm xưa đã phiêu du trở về.
Và nhớ lại *Chiều qua Thiên
An Môn* đã viết ngày nào. Vậy xin
chép tặng người những câu thơ
lưu lãng:

*Chiều qua Thiên An Môn
nghe tiếng dội từ gỗ đá
từ một mặt trời lặn tắt*

*chiều qua Thiên An Môn
chợt nghĩ tới em
trên đại lộ Trường An ngày ấy*

*chúng ta nắm tay nhau
đứng lặng. nép vào góc phố
râm rập những chiến xa
giẫm nát thân người
và súng nổ
vàng trắng. run rẩy. trên cao*

Chiều qua Thiên An Môn

*gọi tên những người yêu nhau
thất lạc*

*giờ đây. anh đứng một mình
giữa phố Tàu. ở San Francisco
chợt nghe một tiếng kèn ma
và anh biết*

*không còn. không còn gì nữa
Chiều qua Thiên An Môn...*

Tháng 6 năm 2004, 15 năm sau
biến cố Thiên An Môn, thi sĩ Shi
Tao, trở thành một tù nhân với cái
tội là phóng bài thơ kỷ niệm Thiên
An Môn lên lưới. Bài thơ *June*
-*Tháng Sáu*-được Nguyễn Mạnh
Trình dịch đăng trên Viet Herald.
Nguyễn tìm thấy bản tiếng Anh
trên trang web penpoemrelay.org.

My whole life

Will never get past "June"

June, when my heart died

When my poetry died

When my lover

Died in romance's pool of blood

*June, the scorching sun burns
open my skin*

*Revealing the true nature of my
wound*

*June, the fish swims out of the
bloodred sea*

Toward another place to hibernate

*June, the earth shifts, the rivers
fall silent*

*Piled up letters unable to be
delivered to the dead*

Dựa một phần vào bản dịch của
Nguyễn Mạnh Trình, Nguyễn viết
lại bài thơ này như sau:

Cả đời tôi

*sẽ không bao giờ vượt qua được.
cái bóng của tháng sáu*

*tháng sáu. ôi tháng sáu. khi trái
tim tôi ngừng đập*

khi thơ tôi tắt thở

khi người yêu tôi

chết trong vũng máu của cơn mơ

*tháng sáu. mặt trời thiêu đốt. mở
toang làn da tôi*

phô bày sự thật của vết thương tôi

*tháng sáu. con cá bơi ra khỏi mặt
biển màu đỏ. của máu*

trôi về phía giác đông miên

*tháng sáu, mặt đất này cũng trôi
dạt, và những dòng sông lặng tiếng*

*giờ đây. hàng ngàn. hàng ngàn lá
thư xếp đồng*

*không thể nào chuyển tới tay
những người đã chết.*

Xin nhắc lại: Shi Tao bị bắt giam
vì đã làm thơ kỷ niệm 15 năm
Hong Quân Trung Hoa đàn áp
và tàn sát những người biểu tình
ở quảng trường Thiên An Môn.
Chính quyền kết án ông 10 năm
tù. Việc bắt giữ này cho thấy chế
độ Cộng Sản Trung Hoa muốn “bê
cánh những con chim trời”, kiểm
soát hệ thống Internet. Đã có tới
42 ký giả bị bắt trong năm 2004,
mà hơn phân nửa là những người
sử dụng Internet để chống chế độ.
Chính quyền ra lệnh cho tất cả các
ký giả trong nước tuyệt đối không
được đề cập hoặc nhắc nhở đến
ngày “4 tháng 6 năm 1989.”

Sự thật thì nhà cầm quyền Cộng
Sản ở Trung Quốc sợ chữ của nhà
thơ Shi Tao. Cũng như nhà cầm
quyền CSVN đã sợ chữ của nhà
thơ Trần Dần trước đây. Mà chữ
bài thơ Tháng Sáu của Shi Tao quả
đã làm xúc động trái tim và khích
động tư duy con người. Những từ
như ‘trái tim ngừng đập, thơ tắt
thở, chết trong vũng máu của cơn
mơ, mở toang làn da, sự thật của

vết thương, những lá thư không
tới tay người chết’ khiến trái tim
ta thất lạc, trí óc bàng hoàng. Ta
nghĩ tới cái chết của hàng trăm
hàng ngàn những người trẻ tuổi
đầy lý tưởng, mơ mộng, tình yêu.
Và như nhà thơ Trung Quốc Yang
Lian hiện sống lưu vong ở Luân
Đôn đã chỉ ra: từ cái tôi ở khổ thơ
đầu, ý nghĩa của bài thơ đã mở
rộng tới những người yêu nhau đã
chết trên vũng máu đào đầy lãng
mạn (chữ romance). Từ hiện thực,
những câu thơ đi vào siêu thực
với hình ảnh cuối cùng như từ đôi
mắt của một hồn ma: những lá thư
chất đống không thể giao tới tay
những người chết. Xúc động đến
lặng người.

*Chiều qua Thiên An Môn... Tháng
Sáu. Ôi. tháng Sáu. khi trái tim
tôi ngừng đập / khi thơ tôi tắt thở
/ khi người yêu tôi / chết trong
vũng máu của cơn mơ... Tháng
Sáu. Những khuôn mặt ngày
xưa giờ đã chìm khuất trong thời
gian. Thế nhưng Thiên An Môn
vẫn là đất thiêng. Bởi nơi đây
lịch sử đã đi qua và còn âm vang.
Xin nhắc lại: “Hơn 20 năm trước,
vào mùa xuân năm 1989, loa cầm
trên tay, đầm đìa nước mắt, Triệu
Tử Dương đứng ở quảng trường
Thiên An Môn, giữa những sinh
viên đang kêu gọi những cải cách
dân chủ -ông nghẹn ngào tuyên
bố, “chúng ta đã đến quá trễ, quá
trễ.” Lời của ông như một trách
móc vượt thời gian. Hơn 20 năm
sau, những điều cần phải đến vẫn
chưa đến, hay chỉ đến nửa chừng,
cho Trung Hoa, cho Việt Nam, cho
những quốc gia vẫn còn nhiều tai
biến trên hoàn cầu.” Tạp chí mạng
Da Màu trong thư tòa soạn ngày
nào đã viết những dòng trên như
một chia sẻ với các bạn trẻ về khát
vọng dân chủ và tự do.*

N&BH

điện gió

nên hay không?

CẨM TÚ

Ánh sáng cuối đường hầm

Trong tương lai mờ mịt của nhiệt điện, điện gió (wind power) là một cứu cánh sáng giá, lóe lên như một tia sáng cuối đường hầm. Người người, nhà nhà đầu tư nườm nượp vào kỹ nghệ điện gió. Những quốc gia đi đầu trong lĩnh vực điện gió gồm Thụy Điển, quyết tâm sẽ khai thác 50% điện năng vào năm 2012, và năm 2040 sẽ đạt 100%, trong đó 90% là điện gió, còn lại là pin mặt trời (solar power). Costa Rica dự định vào năm 2022, sẽ sử dụng 98% điện năng xanh, thu từ thủy điện, địa nhiệt, phong điện (gió), và mặt

trời. Họ còn có tham vọng bán điện thừa sang các nước Trung Mỹ như Guatemala, Nicaragua, Panama, Honduras và El Salvador.

Vương quốc Anh cũng nằm trong quốc gia dẫn đầu thế giới về thu hoạch năng lượng gió. Dự tính vào năm 2030 đến 2035 sẽ dùng toàn năng lượng sạch.

Iceland năm 2015, kết hợp giữa thủy điện và năng lượng địa nhiệt đã cung cấp gần như 100% nhu cầu sưởi ấm. (địa nhiệt: geothermal, là khai thác sức nóng ở tâm trái đất, Iceland trong số 10 quốc gia khai thác địa nhiệt hàng đầu thế giới).

Vào năm 2022, chính phủ Đức đã cải cách chính sách năng lượng. Mục tiêu là năm 2030 năng

Đã từ lâu, con người hiểu rằng, không có gì là vô tận, cụ thể là khai thác năng lượng từ dầu mỏ.

Mỗi ngày, thiên hạ bơm lên khỏi lòng đất khoảng 100 triệu barrel dầu mỏ (mỗi barrel tương đương 42 gallons). Với đà này chẳng bao lâu lòng đất sẽ không còn giọt dầu nào. Những quốc gia không có mỏ dầu lo sốt vó. Phong trào năng lượng xanh ra đời.

Đứng đầu là năng lượng gió...

lượng tái tạo phải chiếm 80% và xấp xỉ 100% vào năm 2035.

Cùng với Anh quốc, Trung Quốc là quốc gia dẫn đầu về năng lượng xanh, chiếm gần một nửa tổng công suất gió và mặt trời đang có trên toàn thế giới. Trung Quốc đang tăng gấp đôi khai thác năng lượng mặt trời và năng lượng gió. Mỗi năm,

vào ngày 15 tháng 6, là Global Wind Day (Ngày Điện Gió) nhằm mục đích khuyến khích khai thác năng lượng gió.

Rộn ràng điện gió

Theo IRENA (International Renewable Energy Agency) Trung Quốc đang đứng đầu thế giới với công suất gần 442,000 MW tính đến năm 2023. Mỹ thứ



Một trạm gió ở Trung Quốc

hai với khoảng 148,000 MW từ 73,000 tuabin quạt gió. Hai quốc gia này đã đầu tư rất mạnh tay vào năng lượng gió thông qua nhiều đạo luật hỗ trợ và ưu đãi thuế. Ấn Độ đứng sát nút sau Đức, đứng hạng tư, cũng là quốc gia có công suất năng lượng gió đạt gần 45,000 MW.

(Ghi chú: 1 MW là điện năng có thể cung cấp điện cho 1,000 gia đình/năm).

Ở Na Uy, mặc dầu là quốc gia sản xuất dầu mỏ thuộc loại tầm cỡ thế giới (đứng hạng 10, với năng suất 1.7 triệu thùng/ngày) nhưng đang sử dụng 98% điện

xanh, từ thủy điện, và điện gió. Úc cũng hăm hở trong cuộc chạy đua với điện gió, đặc biệt những tua-bin gió ở Úc thuộc

loại khổng lồ, cao tới 247 mét và cánh quạt dài 115 mét. Mỹ hiện có khoảng 150,000 người làm việc trong ngành

năng lượng gió, kỹ thuật viên dịch vụ tua-bin gió là công việc phát triển nhanh nhất ở Mỹ.

Gió không chỉ là nguồn



Lắp đặt tua-bin



**Đổ móng cho
một tua-bin gió**

**Nền móng tuabin gió trên đất
liền phải sâu từ 25 đến 35 feet
(8 đến 10 mét) đối với tuabin
ngoài khơi phải có độ sâu 40
mét (130 feet) hoặc hơn tùy
độ sâu của nước**

tài nguyên dồi dào và vô tận để sản xuất điện mà chúng không gây ô nhiễm môi trường. Đây là lý do khiến cả thế giới phát sốt. Khả năng cạnh tranh về giá của năng lượng gió tiếp tục được cải thiện nhờ những tiến bộ trong khoa học và công nghệ. Quạt gió có thể cắm ở bất kỳ nơi đâu, núi non, sa mạc hay ngoài biển khơi, mặc dầu khá tốn kém và trở ngại trong việc lắp đặt.



Bảo trì tua-bin gió ngoài khơi, một công việc khó xử và tốn kém

Không chỉ màu hồng

Dẫu có nhiều lợi ích nhưng điện gió vẫn nhận vô số lời ca thán. Trạm gió (chữ tạm dịch cho wind field hay wind farm, nơi lắp đặt một cụm quạt gió) gây ra nhiều tác động đến môi trường

hơn người ta nghĩ trước đây, David Keith, Giáo sư Vật lý Ứng dụng Gordon McKay tại Trường Kỹ thuật và Khoa học Ứng dụng John A. Paulson (SEAS) của Harvard phát giác ra rằng việc chuyển

đổi sang năng lượng, gió và năng lượng mặt trời cần diện tích gấp 5 đến 20 lần so với dự tính, chưa kể những khu vực điện gió quy mô lớn (trạm gió wind farm) có nhiệt độ bề mặt tăng 0.24 độ

C. Ông nói thêm “Chưa chắc điện gió đã ít hại môi trường bằng điện than, nó có một số tác động xấu đến xã hội và môi trường. Nhưng đôi khi vì lý do phong trào, đôi khi cả chính trị, người



Một tua-bin gió bị sập. Mỗi năm có khoảng 4,000 tua- bin gió bị gãy, đổ, cháy...

ta phốt lò nó đi.”

Trong nghiên cứu trước đây, Keith và các đồng tác giả đã nghiên cứu ảnh hưởng của các trạm gió có quy mô lớn và kết luận rằng lợi ích từ điện gió đã được thổi phồng quá mức.

Cơ quan Khảo sát Địa chất Hoa Kỳ (The U.S. Geological Survey: USGS) so sánh dữ liệu từ 57,636 tua-bin gió trên toàn quốc, cho thấy rằng khả năng sản xuất điện của quạt gió chia cho diện tích - thấp hơn 100 lần so với ước tính, thấp hơn 10 lần so với điện mặt trời”. Ông phân trần: “Tôi không phê phán về khai thác năng lượng gió. Tôi hy vọng là nghiên cứu

của chúng tôi, kết hợp với những quan sát thực tế để chúng ta xem xét nghiêm túc hơn trong các chiến lược phát triển của chúng.”

Hội chứng quạt gió

Bên cạnh sự hào hứng về năng lượng gió, cũng nổi lên rất nhiều kêu ca. Một số cư dân gần các trang trại gió đã báo cáo một loạt vấn đề về sức khỏe, gọi chung “hội chứng tuabin gió” (wind-turbine syndrome). Các triệu chứng gồm: Nhức đầu, rối loạn giấc ngủ, ù tai, giảm sự tập trung và trí nhớ, thậm chí có người bị mất thăng bằng và buồn nôn...Không ai có thể phủ nhận rằng tua-bin

gió gây ra tiếng ồn và sự dao động áp suất của không khí. Mỗi quan tâm chính ở đây là chúng tạo ra sóng âm thanh tần số thấp hơn mức bình thường mà con người không nghe được, họ cho rằng âm thanh và rung động tần số thấp của tua-bin gió là nguyên nhân gây ra các triệu chứng bất thường

Âm thanh tần số thấp (sound lower hay low frequency sound), tức âm thanh có tần số thấp hơn 20 Hz, con người không nghe thấy nhưng cơ thể “cảm nhận” được.

Một cư dân gần một trạm gió kể “Tôi sống ở khu vực “trạm gió”. Ban đầu, chưa thấy gì ngoại trừ việc chóng mặt, nó làm mất đi vẻ hoang sơ và

xấu quang cảnh thôn làng. Mới gần đây thôi, khi quạt quay, tôi cảm thấy như có một chiếc máy bay phản lực bay ngay trên đầu, nhưng chiếc máy bay đó đứng yên. Nó tạo ra âm thanh rì rì liên tục gây khó chịu, rất, rất khó chịu...”

Một người khác “Khu nhà tôi ở bao quanh bởi một rừng quạt gió, Tôi đã sống ở khu vực này gần 60 năm rồi. Trước rất nhiều loài chim di cư bay qua đây, có cả đại bàng nhưng từ khi gần quạt gió vào mùa thu năm nay thì chim chóc vắng hoe”.

Theo ước tính có khoảng 140,000 đến 500,000 các loại chim mất mạng vì va vào quạt gió mỗi năm.

Một chuyên viên chuyên lắp cánh quạt gió kể “Tôi đã từng giao các cabin và container cho các trạm gió và biết rằng họ phải mất 50 năm mới huê vốn, nhưng tua-bin gió may mắn chỉ tồn tại tối đa 30 đến 40 năm là cùng”.

Hào quang u ám

Tại hội thảo năng lượng gió do NREL (National Renewable Energy Laboratory: Phòng thí nghiệm năng lượng tái tạo quốc gia) nơi 70 chuyên gia về năng lượng gió đại diện cho 15 quốc gia phối hợp với 100 chuyên gia trên toàn thế giới tìm hiểu thêm về những trở ngại về khai thác năng lượng gió, trong đó việc sản xuất điện gió phụ thuộc vào gió, một nguồn cung có biến động khó lường. Sự chập chờn của gió khiến nguồn cung không ổn định và mất độ tin cậy. Cần phải có hệ thống lưu trữ năng lượng trong những ngày gió lặng.

Ngoài ra việc hòa dòng điện gió vào lưới điện cũng khá phức tạp, nhất là những trạm gió nằm xa đất liền, tiêu hao điện năng khá lớn. Bảo trì và thay thế linh kiện thì khá đắt vì tróc vảy, vì cần các kỹ thuật viên lành nghề và các thiết bị chuyên dụng để bảo trì các quạt gió ở những vùng núi cao hoặc ngoài biển khơi, chưa kể công việc sẽ bị gián đoạn vì yếu tố thời tiết. Khoản bảo trì ngốn đến 90% chi phí hoạt động của một dự án”.

Thêm vào đó nguyên vật liệu cứ tăng vèo vèo mà giá điện thì giảm dần. Các khoản phụ cấp cho chi phí bảo trì có khi ngốn sạch cả vốn lẫn lãi. Những khó khăn này khiến việc phát triển điện gió bị chững lại, ở Châu Âu, nước Anh hủy bỏ dự án trạm gió Norfolk Boreas ngoài khơi. Mỹ cũng hủy bỏ 2 dự án xây trạm gió ở vùng biển

New Jersey. Công ty đa quốc gia Orsted của Đan Mạch rút khỏi tập đoàn lắp trạm gió ngoài biển của Na Uy. Áp lực không ngừng do hư hỏng của quạt gió. Công ty Siemens Energy AG của Đức báo lỗ 2.2 tỉ euro vào tháng 8 năm 2023 và ước tính lỗ 4.5 tỉ euro trong năm 2024.

Tương lai điện gió

Bất chấp những chướng ngại, nhiều quốc gia vẫn lao vào điện gió, để “bảo vệ địa cầu” và dọn đường cho việc cạn kiệt chất đốt thiên nhiên. Năm 2022 tổng đầu tư vào điện gió tăng 20% đạt 185 tỉ đô la. Sự phát triển này hầu hết nhờ hỗ trợ, bơm vốn từ chính phủ. Năm 2023, lần đầu tiên châu Âu sản xuất điện gió nhiều hơn từ chất đốt. Tuy nhiên, giá thành điện gió đắt hơn cả nhiệt điện, dầu vậy chúng vẫn tồn tại, thậm chí phát triển nhờ chính sách bảo trợ. Tiền

bảo trợ dĩ nhiên từ tiền thuế của người dân, và họ sẽ mua “sản phẩm” điện với giá cao hơn và đóng thuế nhiều hơn.

Nói chung, ai cũng muốn trái đất sạch và xanh, nhưng khai thác năng lượng sạch như thủy điện, điện mặt trời, điện gió, thậm chí địa nhiệt (nguồn nhiệt từ lòng đất) đều có những mặt trái của nó. Trong khi đang tranh cãi tóe khói, các nhà khoa học vẫn âm thầm miệt mài nghiên cứu những nguồn năng lượng khác, như phân hạch (fission nuclear) nhiệt hạch (fusion nuclear), chúng cho công suất cao hơn điện nguyên tử nhưng độ an toàn cao hơn. Ngoài ra còn một dạng năng lượng nữa, là “động năng quay” (Rotational Kinetic Energy), khai thác sức quay và từ trường của trái đất để phát điện!

Chúng tôi hy vọng sẽ có dịp trình bày cùng quý bạn đọc.

CT

BaoTre

✓ DỄ ĐỌC ✓ DỄ THẤY ✓ DỄ CẮT ✓ DỄ TÌM

RAO VẶT
TRÊN BÁO TRẺ

HIỆU QUẢ NHANH CHÓNG
TIẾT KIỆM THỜI GIAN & TÀI CHÍNH

ONLINE TRONG NGÀY · [HTTPS://BAOTREONLINE.COM](https://BAOTREONLINE.COM)



TRUYỆN MIỀN ĐỒNG TUYẾT

Waki

NGUYỄN MẠNH TUÂN phóng tác

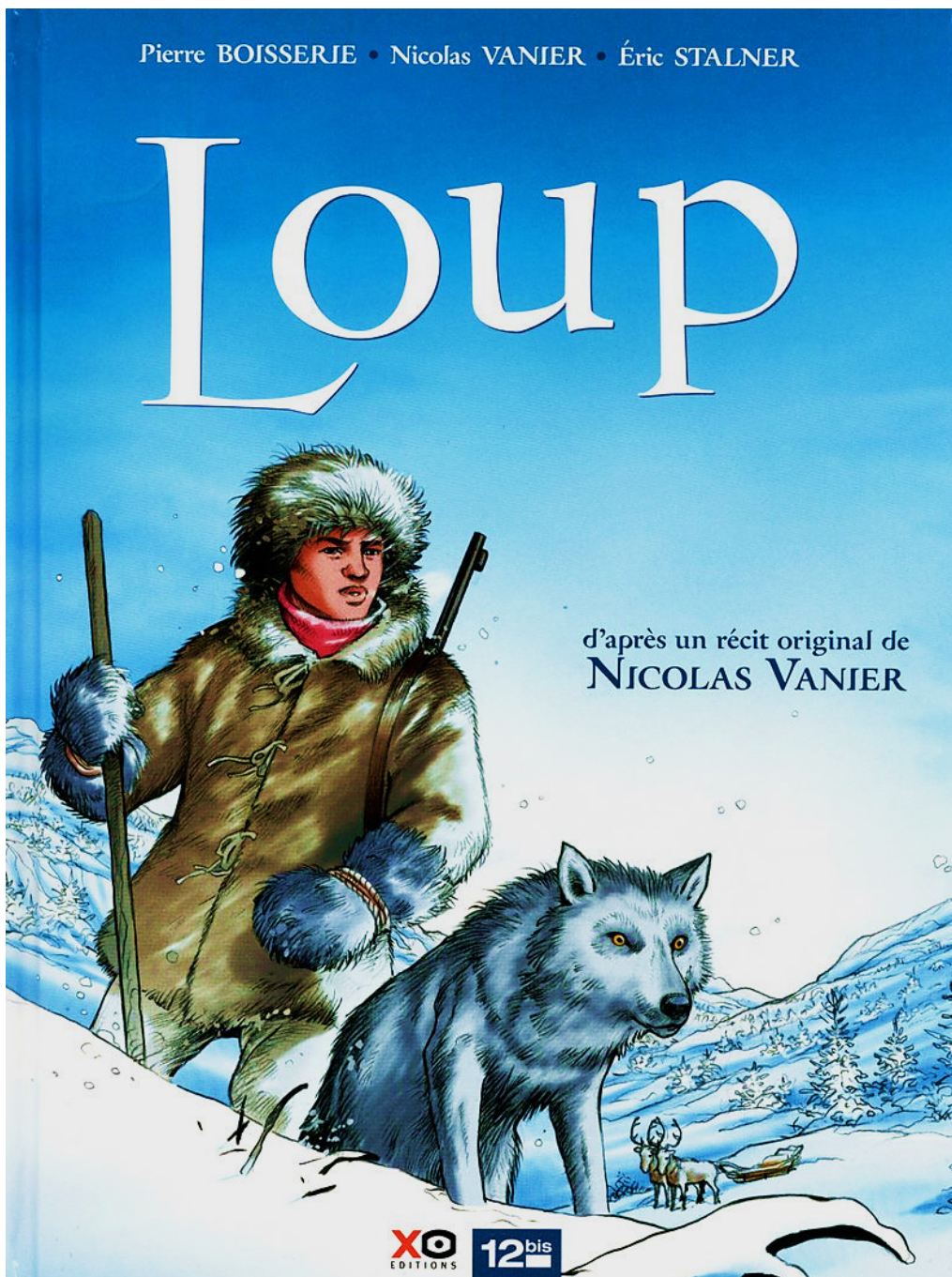
Khoảng trời xám màu chì phương Đông ửng hồng rồi vài tia nắng đầu tiên lướt trên ngọn rặng bạch dương. Pát từ trong căn nhà gỗ bước ra, vươn vai nhìn quanh: bao giờ anh cũng cảm thấy thoải mái vào lúc mặt trời mọc. Tia nắng mới hiem hoi làm sao, trong vùng đồng tuyết giá buốt này!

Nhưng sớm nay, ý nghĩ đầu tiên của Pát hướng về cánh rừng thông bọc kín sườn núi: đêm qua, đúng lúc ánh trăng rọi chéch vào cửa sổ, anh nghe tiếng tru thảm thiết của thú rừng, có lẽ chó sói hú thì phải. Pát lẩm bầm:

- Lại một thảm kịch của rừng...

Nhưng suy nghĩ mãi, anh không hiểu vật gì có thể làm con sói, gan dạ, liều lĩnh vào bậc nhất trong đám muông thú miền đồng tuyết, phải rên xiết tới mức độ bào gan xé ruột như anh vừa nghe.

Pát lăm lăm khẩu súng săn, bước thực nhanh vào rừng. Anh dừng bên gốc tùng, cúi nhìn chiếc bẫy bừa qua: một con thỏ trắng bóc, rũ rượi giữa



hai hàm thép.

- A!... Chú mày cũng háu ăn vậy sao?... Đáng kiếp!

Nói thế, nhưng anh thừa biết con thỏ mắc bẫy vì vô ý, hình ảnh con vật ăn cỏ xưa nay, ngồi nhâm nhi miếng mỡ khô cứng, làm Pát bật cười... Anh nhét con thỏ vào túi da đeo bên vai, dè dặt nhìn tứ phía: anh đã tưởng có con sói nào vướng trong bẫy, nhưng không, 3,4 cái bẫy khác còn đó, gần ngập kín dưới lớp tuyết...

Chợt ánh mắt Pát dừng tới một hình thù nằm bẹp trong đám lá thông khô; Pát giờ vội cây súng, sẵn sàng nhả đạn. Và một con chó sói khá lớn, con vật rên rỉ, quay đầu lại phía Pát; cặp mắt đục ngầu của nó gặp mắt người thợ săn... Chính vì vậy mà Pát không nỡ nhả đạn.

Hàng chục năm trong nghề bẫy thú khiến Pát thấy ngay cái gì khác lạ trong thái độ con sói: anh cặp súng vào nách, tiến lại gần:

- Chắc nó bệnh quá!

Pát hơi ngạc nhiên thấy con sói có bộ lông hơi khác đồng loại: ngay trán nó là đường ngoi nâu đậm, còn dọc sống lưng xám tro có khoảng lông đen sẫm, thực sẫm, thành thử trông kỹ nó giống thú chó lai chồn cừu hơn chó sói. Pát xoa cằm:

- Kỳ!... Chắc chắn có dòng máu chó nhà đây...

Vả lại, giống chó đầu mắc chúng cúm như vậy... Để coi!

Anh quỳ gối trên đồng lá, quan sát thực kỹ: con vật bại hai chân sau, gần như không nhúc nhích được; toàn thân nó run rẩy, chờ đón cái chết... Pát thông thả đứng dậy cởi chiếc áo choàng ra, rồi cúi xuống... Con sói hậm hực nhe hàm nanh nhọn hoắt khi Pát choàng áo lên người nó. Giây lát sau, con vật bị nhấc bổng lên mà không phản kháng được chút nào; nó có cảm tưởng êm ái được bỗng ẵm, nhưng cơn sốt âm ỉ trong người vẫn làm đầu óc quay cuồng, đồng thời hai mắt nó mờ đi...

Phải lâu lắm con sói mới tỉnh lại và ý thức được chuyện xảy ra bên mình một cách lơ mơ; điều nó thấy rõ nhất là chốc chốc lại có người rửa đôi mắt sưng húp, rồi rót chút gì nóng ấm vào họng nó.

Thời gian nửa tỉnh nửa mê này kéo dài lâu lắm, đôi lúc vắng tới tai nó thứ tiếng líu lo hay giọng nói dịu dàng của Pát; Pát đặt tên nó là Waki.

- Waki! Nào ăn đi chứ!... Hết sốt rồi đấy... Nhưng chú mình còn yếu lắm... Yếu như sên...

Hình ảnh đầu tiên con sói ghi nhận được là bóng Pát cúi sát vào nó, rồi tới khoảng sáng vuông vức của khuôn cửa sổ. Nó nhìn quanh quẩn, nhúc nhích đầu rồi chợt run bắn người... Nó muốn

đứng dậy, chạy thực xa... thực xa... Nhưng chân nó yếu xiêu, không sao nhấc lên nổi; nó đành rên rỉ nằm đó.

Pát nhìn con vật, thương hại:

- Từ từ thôi mà!... Mày đã khỏi đâu nào!...

Thứ tiếng này con sói đã quen tai; nó bắt đầu thấy âm điệu đây vẻ hiền từ của Pát không đáng sợ chút nào... Dần dà nỗi hốt hoảng cũng bớt đi.

Pát huýt gió, ngồi ngắm con vật... Từ ngày ẵm được nó về đây, mỗi ngày anh một tò mò muốn biết nguồn gốc nó:

- Thế nào cũng pha trộn dòng máu chó nhà đây... Nhìn mắt nó đủ biết; giống sói chỉ liếc trộm, lúc nào cũng lăm lét, gian xảo như kẻ cắp... Đàng này, không!... Nó nhìn người với ánh mắt tìm hiểu, rõ ràng mà!

Anh tỏ ra thích thú với ý nghĩ đó, vui vẻ đứng dậy pha tô sữa, thơm phức:

- Sữa nóng chóng lại sức lắm, chịu khó uống đi, nghe! Tao có con chó như mày, thiên hạ nhiều người ham lắm đấy!

Pát tưởng tượng nét mặt ngạc nhiên của các bạn khi thấy trong đàn chó kéo xe của anh có con sói mới thuần này... Anh cười ra tiếng:

- Nuôi được chó sói mới hách chứ!

Con sói Waki lo ngại nhìn anh, gừ nhẹ trong họng.

Pát điệu giọng:

- Ai làm gì chú mày nào!... Tao cưng mà!

Anh đặt bát sữa trước mặt nó, làn hơi ấm áp, béo ngậy, phả vào mũi ẩm ướt của con vật. Pát quay sang phía khác, anh biết nó còn nhát; ngồi đó, chắc nó nhìn ăn luôn.

Pát bước ra phía cửa sổ; giây lát sau, anh nghe tiếng tóp tép của con vật liếm bát sữa... Như vậy, anh yên tâm rồi; kinh nghiệm bao năm cho biết: chẳng bao giờ thú rừng chịu ăn thứ gì do tay người pha trộn, đàng này con sói uống sữa tức là nó vui với nếp sống ràng buộc bên Pát, hoặc đã có đôi chút bản tính của loài gia súc.

Pát xưa nay vẫn lì lợm, ít khi anh bỏ dở dang một công việc đã bắt tay làm. Thực ra khi mang con sói về, anh chỉ nghĩ tới chuyện săn sóc con thú vì nhân đạo, như săn sóc một gia súc. Bây giờ thấy nó khỏi bệnh, anh chợt nảy ý kiến biến nó thành thú chó nhà, trung thành với chủ như đàn chó Et-ki-mô của anh.

Nhưng Waki càng mạnh càng tỏ ra cứng đầu; đây là lần thứ nhất trong đời, nó bị giam hãm trong 4 bức tường; với sự hiện diện của một người lạ bên cạnh.

Tuy vậy, nó vẫn ngon lành thức ăn Pát dành cho nó; đôi lúc Pát tới sát quá, con vật nhe

nanh dọa, song không nỡ cắn xé bàn tay hiền từ chìa trước mặt nó.

Dần dà Waki tin Pát hơn, nhưng vẫn không đáp ứng lòng săn sóc của Pát bằng sự quẩn quýt với chủ như loại chó thường. Pát biết điều ấy vốn dĩ là bản tính giống sói, nên càng kiên nhẫn thêm. Bao giờ Waki cũng có miếng thịt ngon, con cá tươi hơn phần ăn của lũ chó kéo xe.

Cho tới một bữa, bất ngờ Pát choàng cổ con vật bằng chiếc cổ dề thực chắc. Waki chồm lên, đốm lửa chói bùng trong mắt nó, vành mép cong để lộ hàm nanh nhọn ghê gớm.

Pát bình tĩnh chìa trước mặt con vật miếng thịt nai tươi còn rướm máu; hành động khôn ngoan này làm dịu cơn nóng của Waki; nó ăn nghiêng ngáu nhưng vẫn không chịu cho Pát cột thêm sợi dây da dề dắt nó đi.

Phải một tuần sau, Pát mới thực hiện được ý định.

Anh bắt đầu cắt thịt thành từng miếng nhỏ, để trong đĩa, ngay giữa nhà. Chờ cho con sói lại gần, anh xắt giọng:

- Waki, nằm!...

Đôi tai con vật sụp xuống, trong thái độ quen thuộc của con chó nhà, biết sự chủ. Pát gật gù:

- Có vậy chứ!... Thì ra mày biết nghe lời!

Anh nắm chiếc cổ dề, cột vào đó sợi dây da thực chắc, con sói chỉ gầm gừ trong họng, mắt hau háu nhìn đĩa thức ăn... Khi nó ngốn hết thịt, Pát đã buộc đầu dây vào khoen cửa.

Đêm ấy, chờ khi trăng lên, Pát dắt con vật khỏi nhà. Đàn chó Et-ki-mô đánh hơi chó sói, nhồm dậy, rít hoảng, nằm sát vào nhau... Waki bước theo chủ, êm ả như chiếc bóng.

Trở về căn nhà gỗ, Pát nhủ thầm:

- Sói rất giống chẳng bao giờ dễ dạy như vậy. Chịu khó ít lâu nữa, mình có con vật tinh khôn nhất vùng đồng tuyết cho coi!

Nhờ sự săn sóc thường xuyên của Pát, con sói lớn trông thấy; nó cao hơn lũ chó kéo xe tới một đầu; vai, ngực cũng nở nang hơn, thân hình gân bắp, tròn lẳn, ai thấy cũng ưa. Đôi lúc nó giống y thứ chó lai lực lưỡng: đầu to, mõm nhọn... Đôi tai dài hơn tai sói, khi vểnh lên, đầy vẻ quý phái chỉ tìm thấy ở loại chó giống.

Nhưng về nhiều phương diện khác, nó hoàn toàn là sói: chẳng bao giờ vẫy đuôi mừng, cũng như chẳng bao giờ cất tiếng sủa... Vào những đêm trăng, chợt tỉnh giấc, nó tru từng hồi, như khi còn sống trong rừng.

Pát gặp khó khăn ngay bữa đầu tiên đóng Waki vào cỗ xe trượt tuyết. Anh muốn con sói thay thế con đầu đàn; nó dư

sức làm việc đó. Nhưng đàn chó không muốn vậy, nhất là con chó lớn vừa bị truất ngôi. Con chó Et-ki-mô không vừa: nó khôn ngoan kích thích 6 con trong đàn sấn sổ nhào vào một lượt... Pát không can thiệp: Waki đủ sức dành cho đàn chó một ngạc nhiên bất ngờ!

Quả vậy, nó chờ đúng lúc đàn chó chồm tới mới nhảy vọt sang bên, thành thử lũ chó xô vào nhau, ngã chúi trong đám tuyết, đâm ra cắn lộn... Nhờ vậy Waki đủ thì giờ hỏi tội con đầu đàn, lúc đó hí hửng đứng ngoài, chờ chiến thắng... Khi nó biết mình lầm thì đã muộn!... Trong chớp nhoáng, con sói lực lưỡng, đè ngựa nó xuống, ghé răng vào cổ nó... Không nhờ Pát giằng ra thực nhanh, chắc nó đã nát họng, nằm phơi thây đó rồi!

Sau chuyện này, chẳng bao giờ lũ chó nghĩ tới gây chuyện rắc rối với Waki... Chỉ trong ít lâu, con sói trở thành một đầu đàn khôn, nhanh tuyệt vời. Từ ngày cầm roi đánh xe, chưa bao giờ Pát có được con chó đắc lực như vậy. Anh có cảm tưởng đôi lúc con vật tinh nghịch, chạy thực nhanh, làm đàn chó theo muốn đứt hơi; nhưng chẳng bao giờ, dù giữa cơn bão tuyết, nghe lệnh ngừng mà nó không đứng ngay lại, ngoảnh nhìn anh, chờ đợi...

Mỗi lần như vậy, anh thích thú thưởng cho nó phần cá nhiều hơn, và lại

gần vuốt ve nó:

- Waki!... Giá có ai đổi mảy lấy túi bột vàng hay cả chục tấm da cáo xanh, tao cũng không màng, biết không!...

Công việc của Pát không bận rộn gì: anh vừa bẫy thú lấy da, vừa làm cai kiểm lâm, kiểm soát những cánh rừng trong vùng. Sau một chuyến đi dài, anh được nghỉ mấy ngày dưỡng sức. Bữa đó, vừa trở về, anh thấy trên bàn mảnh giấy của đồn, báo tin có nhóm lạ mặt từ biên giới kéo tới cánh rừng sát hồ Gấu, khoảng giữa thung lũng Hải ly, tính săn trộm nai trước khi mùa săn bắt đầu.

Pát hiểu là mình phải tới đó với tính cách đại diện cho luật pháp giữa nơi rừng xanh núi đỏ này. Anh thở dài:

- Thế là lại mấy ngày vất vả nữa đây!

Anh vừa sửa soạn lên đường thì Móp, một tay thợ săn già nhất vùng ghé tới. Lão nhìn Waki đắm đắm:

- Ủa!... Chó sói đây mà!

Pát cười:

- Chớ sao!... Bộ chó sói không nuôi được à?

Móp xuống ngựa, cẩn thận ngồi trên khúc cây, cách con vật vài thước, trở vào khoảng lông đen trên lưng nó, gật gù:

- Có thể hơi lai đôi chút... Nhưng giống sói nhiều hơn... Cẩn thận đấy nhé!

Pát có vẻ ngạc nhiên:

- Cẩn thận sao?... Nó chịu khó chạy lắm mà.

Móp lắc đầu:

- Tất nhiên, trông 4 chân nó đủ rõ, lực lưỡng vậy kéo xe khỏe là cái chắc. Nhưng đợi đó, đến lúc ngựa căng nó dám cắn chết nửa đàn chó, ngoạm què nốt nửa kia, rồi bỏ theo lũ sói rừng cho coi... Không lâu đâu, chỉ đầu mùa Xuân này thôi!

Pát mỉm cười, lắc đầu:

- Vị tất... Nó quán tôi lắm, chắc không đến nỗi nào!

Móp đuổi dài hai chân, thông thả lấy chiếc tẩu ra nhồi thuốc; gãi thở một hơi dài, giọng mơ màng:

- Tôi mong vậy... Dù sao thì sói cũng là sói; với anh, nó hiền lành đôi chút, nhưng với bất cứ ai, nó dữ dằn như thú rừng... Coi, tôi chỉ nhích gần chút nữa, nó chồm lên ngay... Thú dữ mà!

Gã nói đúng... Pát nhìn dáng điệu Waki, cũng biết nó chẳng ưa ai, ngoài anh, người đã cứu sống nó.

Pát rời căn nhà gỗ, vượt cánh đồng tuyết phía trước để tới bờ sông. Phía chân trời, từng đợt mây xám cuộn cuộn như núi báo hiệu cơn giông gió đêm nay không chừng. Pát nghĩ vậy, nên thúc đàn chó đi thực nhanh.

Khúc sông cạn mọi khi lúc này ngổn ngang những thân cây từ trên

nguồn dạt về; Pát mất nhiều thì giờ dọn lối, hoặc cột cây nọ với cây kia làm thành thứ cầu phao tạm bợ để vượt sông.

Chuyến này con sói làm Pát vất vả: giống chó rừng không ưa lội nước bao giờ, Pát biết thế, nên buộc Waki theo sau, nhường con chó cũ dẫn đầu. Pát quát sới roi da:

- Đi!... Mau!... Mau chân nào!

Cỗ xe tròng thành trên đoạn cầu gập ghềnh mấp mé mặt nước; con sói lăm lè từng bước miễn cưỡng, hẳn học nhìn con chó Et-ki-mô to gan dám tranh chỗ của nó.

Qua được khúc sông, Pát thở phào nhẹ nhõm; anh lúi húi sửa soạn dụng cụ. Chợt có tiếng chó rú lên phía sau: Waki vừa trả thù địch thủ đã tiềm vị của nó. Con chó Et-ki-mô bị đè ngã xuống tuyết, hàm nanh Waki sẵn sàng ngoạm ngang họng nó. Pát nhào vội tới, ôm cứng con sói; khó khăn lắm anh mới lôi được con sói sang một bên.

Đêm ấy, Pát cột nó vào gốc cây. Suốt đêm con vật hậm hực, đôi mắt đỏ ngầu. Lửa giận còn bùng cháy trong lòng nó.

Pát nghĩ tới lời gã thợ săn bữa trước:

- Đúng giống sói, không nghĩ ngờ gì nữa!

Nhưng anh yên trí là dù chó hay sói, anh cũng dạy dỗ được con vật tới

độ thuần thực mới nghe.

Chuyến đi kéo dài nhiều ngày. Trời lạnh giá, nên lớp băng đóng cứng trên mặt đất khiến xe lướt quá mau. Chim chóc biến đâu mất, thưa thớt còn mấy đàn vịt, ngỗng trời bay thực nhanh về phương Nam. Hải ly, chuột nước cũng chui trong hang, tránh rét.

Pát có cảm tưởng Waki trở nên thính mũi, thính tai hơn ngày còn ở nhà. Chút gì thoáng theo hơi gió báo cho nó biết vùng tuyết bao la này là đất sẵn quen thuộc của bầy sói đây!

Lúc này con vật trở thành thứ chó đầu đàn hiếm có: nó chạy đều chân, từng đoạn đường dài không nghỉ, đôi lúc nó đoán trước hướng đi, khỏi cần tới ngọn roi của Pát veo véo ngang đầu. Điều này làm Pát thú vị lắm, anh lệnh cho nó con cá thực tươi, vỗ nhẹ lên đầu nó:

- Waki!... Mày vô địch mất rồi!... Còn khuya mới kiếm được một con thím gót chân mày!... Biết không?

Cỗ xe vượt ngang cánh đồng lác đác có bụi rậm, thứ bụi gai thấp, xiêu vẹo dưới lớp tuyết. Waki tự nhiên chùn bước, rồi bất thần đứng phất lại.

Hành động đột ngột này khiến lũ chó phía sau mất đà, chúi vào nhau; vài con bực tức toan ngoạm vào sườn Waki, nhưng nó vừa nhe vài nanh nhọn, tất cả lại nín khe... Pát ngạc

nhien lắm:

- Chuyện gì vậy cả!

Giá vẫn con đầu đàn cũ, anh hiểu ngay: lũ chó thím mệt, đòi ăn, đòi nghỉ... Nhưng với Waki, anh đoán chừng phải có lý do gì quan trọng hơn.

Thái độ con sói cũng khác thường: nó ngồi thẳng người, ngừng cao đầu, vểnh hai tai, nghe ngóng... Đôi cánh mũi đen nhánh mấp máy đánh hơi... Chợt con vật gừ nhẹ trong họng, xù mớ lông trên lưng, hướng về một phía: Pát biết nó nghỉ ngơi chuyện gì, hay vừa tìm ra kẻ thù nào quanh quất đâu đây.

Khoảng non dặm trước mặt Pát là cánh rừng nhỏ toàn là thứ bá hương, mọc lẫn với thông còn non. Theo hướng mắt con chó, anh đoán chừng có beo, gấu, hay người lạ nơi đó.

Pát lẳng lặng chia thức ăn cho đàn chó rồi nhắc khẩu súng trên vai xuống... Anh tính thăm thử cánh rừng xem sao. Pát bước êm như ru, theo sau là Waki. Con vật tinh khôn bước lên trước, chúi mũi xuống tuyết hoặc lượn qua các bụi rậm chắn ngang đường. Đôi lúc nó quanh lại lối cũ, tìm tòi chút hơi hám dính quặng trong bông tuyết, nhưng bao giờ cũng tiến về phía Nam cánh rừng. Có điều càng tới gần, Pát càng thấy nó do dự nhiều, tới độ đôi lúc đứng yên một chỗ, ngơ ngác

chờ đợi... Anh hiểu ngay:
- Thì ra mùi nhựa thơm tỏa ra từ thân cây bá hương át mất hơi hướng thú rừng, báo hại con vật đánh hơi không ra!

Pát trở nên cẩn thận hơn, anh kéo Waki sát bên, nắm chắc sợi dây da cho nó khỏi chạy loăng quăng. Anh đi thực chậm, đảo mắt nhìn tứ phía, ngón tay lăm lăm trên cò súng... Một con chó chuyển nhanh trên cành, vài chiếc lá xào xạc đủ làm anh giật mình. Qua sợi dây da nắm trong tay, Pát có cảm tưởng toàn thân con sói căng thẳng như cây cung giương hết mức.

Chợt anh thấy con vật dúp người lại... Đồng thời có tiếng quạt bật ra từ sau thân cây:

- Đứng lại!... Buông súng, không tôi bắn!

Pát choáng người... Sự việc xảy ra nhanh chóng tới độ anh không kịp

phản ứng gì. Anh buông súng, buông cả sợi dây cột con sói. Nói là buông cũng không đúng hẳn, vì trước khi anh phác cử chỉ đó, con sói vừa giật mạnh ra rồi.

Nhưng nó không giật dây để thoát thân: Pát thoáng thấy một vệt nâu vàng loáng như làn chớp, rồi có tiếng thét lên:

- Ối!... Chết tôi rồi!... Giữ lấy nó!

Pát đã bình tĩnh trở lại, anh lượm súng, chạy vội tới gốc cây: gã lạ mặt nằm co quắp dưới đất, mặt tái nhợt, khẩu súng văng bên cạnh; con chó sói lực lưỡng ghì hai vai gã sát đất, gầm gừ ghé nanh vào cổ gã...

Pát lùi con chó ra, nhặt khẩu súng, thúc nòng thép vào sườn gã:

- Đứng dậy, ông bạn...

Gã thợ săn lạ mặt chưa hoàn hồn:

- Con... chó... sói... Giữ nó

giữm tôi!...

Pát cười, nói:

- Không sao!... Ai bảo đóng vai trò cướp đường!...

Nhưng anh chợt thấy gói da nai mới lột, còn rướm máu vớt đó... Thì ra vô tình Waki đã giúp anh tóm được một tên trong bọn thợ săn kéo tới hồ Gấu bắn nai trước khi mùa săn khai mạc!... Khai thác tên này, ban tập nã tóm cổ cả bọn không khó khăn gì. Nhiệm vụ của Pát thành công một cách bất ngờ.

Nhưng Waki còn dành cho anh một chuyện bất ngờ khác! Khi anh dẫn được gã thợ săn tới chỗ cắm trại, con sói biến đâu mất. Tha hồ anh gọi tới khản tiếng, con vật vẫn biệt tăm!

Đêm ấy, Pát thao thức không nhắm mắt được. Khoảng gần sáng, anh nghe tiếng sói tru gần bìa rừng. Lần này không

phải một con mà cả bầy sói kéo qua. Anh nghĩ chừng trong đó có cả Waki của anh.

Pát nhớ lại lời lão thợ săn già:

- Nó sẽ bỏ anh cho mà coi... Chỉ đầu mùa Xuân này thôi!

Kể ra con chó rồi đi hơi sớm, nhưng cũng còn may, vì nó chưa cắn chết nửa bầy chó của anh như lão đoán trước đây. Pát thở dài:

- Dù sao, con vật cũng trả xong món nợ mình cứu nó!

Anh có cảm tưởng vừa mất đi một vật gì quý báu lắm, nên tiếc hùi hụi. Pát tự nhủ:

- Để rồi phải kiếm con chó sói mới mở mắt, chừng đó may ra nó mới chịu ở với mình trọn đời!

NMT

(THEO E. CHIPPERFIELD)

Trần Vũ đánh máy lại tháng 3-2025 từ bản in của Nxb Sóng Mới trước 75

tre

✓ DỄ ĐỌC ✓ DỄ THẤY ✓ DỄ CẮT ✓ DỄ TÌM

RAO VẬT
TRÊN BÁO TRẺ

HIỆU QUẢ NHANH CHÓNG
TIẾT KIỆM THỜI GIAN & TÀI CHÍNH

ONLINE TRONG NGÀY - [HTTPS://BAOTREONLINE.COM](https://baotreonline.com)



ĐOÀN XUÂN THU
MELBOURNE

Tình, tù, đắm lệt!

Đó không chỉ đơn thuần là một vụ vượt ngục. Đó là một bản tình ca u uẩn, vỡ vụn trong tiếng còi hú của xe cảnh sát rượt đuổi, trong tiếng súng nổ chất chứa, và kết thúc bằng một cái chết uẩn khúc và bi thảm. Trên nền nhức nhối của luật pháp và tội ác, một người phụ nữ đã đánh đổi cả danh dự, sự nghiệp, và cuối cùng là chính sinh mạng của mình cho một mối tình (mà dư luận xã hội cho là sai trái) mà có lẽ chính Vicky cũng không thể gọi tên.

Vicky White, 56 tuổi – một nhân viên cải huấn, một cai tù gương mẫu, được đồng nghiệp kính trọng, từng là biểu tượng của kỷ luật và trách nhiệm trong hệ thống tư pháp hình sự

tại Quận Lauderdale, tiểu bang Alabama, Hoa Kỳ.

Casey White, 38 tuổi. Hần cao gần 2 mét, vóc dáng to lớn, và được coi là một tù nhân nguy hiểm – bị buộc tội giết người và đang chịu án tù 75 năm vì nhiều tội danh bạo lực.

Họ, tưởng chừng thuộc về hai thế giới đối lập. Nhưng rồi một ngày, định mệnh – hay là lòng yếu mềm con người – đã khiến hai số phận ấy rẽ chung một lối.

Họ quen nhau từ năm 2020, khi Casey được chuyển đến nhà tù nơi Vicky làm việc để chờ xét xử. Những cuộc tiếp xúc ban đầu tưởng chừng chỉ là công việc: trao đổi giấy tờ, sắp xếp phiên khám sức khỏe, hỗ trợ thủ tục. Nhưng dần dà,

phía sau những cánh cửa sắt lạnh lẽo là ánh nhìn lạnh lẽ, là những câu nói vu vơ, là những khoảnh khắc bất thường mà không ai để ý. Vicky – người phụ nữ cô đơn, sống một mình sau khi mẹ qua đời, không con cái, không một người thân – có lẽ đã tìm thấy ở Casey một điều gì đó vừa nguy hiểm vừa quyến rũ.

Chiều muộn ngày 29 tháng 4 năm 2022, bầu trời Alabama trải một màu xám đục, lạnh lẽo như thể linh cảm được điều gì đó sắp sửa đổ vỡ. Tại nhà tù Quận Lauderdale, Vicky White — người phụ nữ tóc vàng, 56 tuổi, mang bộ đồng phục cải huấn gọn gàng — bước ra khỏi văn phòng với dáng vẻ điềm tĩnh. Không ai ngờ, chỉ trong vài giờ nữa, cái tên của cô sẽ tràn ngập khắp các bản tin nước Mỹ, gắn liền với một kẻ sát nhân nguy hiểm và một cuộc truy bắt căng thẳng kéo dài 11 ngày.

Vicky, với đầy đủ thẩm quyền và lòng tin từ cấp trên, đã đưa Casey rời khỏi nhà tù với lý do “đi đánh giá sức khỏe tâm thần” – một cuộc hẹn mà sau này được xác nhận là không hề tồn tại. Trên tay cô là còng số 8, chìa khóa nhà tù và một bản kế hoạch tỉ mỉ mà cô đã âm thầm



Casey White và Vicky White - NGUỒN BLOOMBERG.COM

chuẩn bị tù nhiều tháng trước. Cô nói với mọi người rằng mình không khỏe và sẽ đi khám sau khi đưa phạm nhân đến nơi. Không ai nghi ngờ. Nhưng kể từ đó, họ biến mất.

Một chiếc SUV Ford đời 2007 – được Vicky mua dưới tên giả – đã đợi sẵn tại bãi đậu xe gần trung tâm mua sắm. Họ bỏ lại chiếc xe tuần tra, chìa khóa, bộ đàm và cả dấu tích của một cuộc đời cũ.

Trong suốt 11 ngày, cả nước Mỹ dường như nín thở theo dõi từng tin tức mới về đôi tình nhân chạy trốn. Mỗi mặt báo, mỗi bức ảnh từ camera an ninh, mỗi dấu vết dù nhỏ nhất đều được phân tích đến tận cùng. Họ lần lượt đổi xe, đổi ngoại hình, đổi cả danh tính. Vicky đội tóc giả, mua quần áo nam cho Casey trong các cửa hàng bách hóa. Vicky đã tính toán tất cả. Cô biết cách lẩn tránh, biết cách ẩn mình – kỹ lưỡng đến mức cảnh sát cũng phải thừa nhận sự ngưỡng mộ lần ngõ ngang.

Nhưng cuối cùng, sự thật không thể che giấu hoài, đôi tình nhân bao giờ trốn tránh được mãi. Ngày 9 tháng 5 năm 2022, một cuộc truy đuổi nổ ra ở Evansville, Indiana. Cảnh sát đặc nhiệm đâm xe vào chiếc Cadillac mà họ đang lái. Tiếng va chạm vang dội. Khi các sĩ quan lao đến, Casey đầu hàng, miệng



van xin họ giúp đỡ “vợ tôi” – cách hân gọi Vicky. Nhưng đã quá muộn. Vicky nằm gục trong xe, vết thương do súng bắn vào đầu, máu nhuộm đỏ ghế ngồi. Không có cảnh sát nào nổ súng. Vicky đã chọn kết thúc mọi thứ theo cách của riêng mình. Vicky được đưa vào bệnh viện, nhưng không qua khỏi. Trái tim đã yêu đến mức tận cùng, giờ đây chỉ còn lại một xác thân lạnh lẽo, chết vì yêu.

Cái chết của Vicky khiến toàn nước Mỹ bàng hoàng. Nó gợi nhớ chuyện tình bi thảm của Bonnie Parker và Clyde Barrow năm 1930 tại Texas, thời kỳ Đại Khủng

Hoảng. Clyde nhiều lần vào tù ra khám. Bonnie, là thi sĩ trẻ, vẫn đi theo Clyde đến cùng, chấp nhận sống trốn chạy, nếm trải đói khát, nguy hiểm, và không bao giờ rời xa người yêu. Cuối cùng, vào ngày 23 tháng 5 năm 1934, Bonnie và Clyde bị cảnh sát mai phục và bắn chết trong xe tại Louisiana.

Một thiên tình sử khép lại. Không có nụ hôn cuối phim dưới ánh đèn vàng dịu. Nó là một bản tình ca viết dở, kết thúc trong tiếng còi hụ chất chúa và máu đầm đìa trên nệm ghế xe.

Vicky và Casey gặp nhau không phải ở buổi

Poster phim -

NGUỒN IMDB

hoàng hôn, không phải bên tiếng nhạc êm đềm. Họ gặp nhau trong nhà tù. Một nơi mà người ta tin là khô khốc nhất, lạnh lẽo nhất, không chứa chỗ cho mộng mơ. Ấy vậy mà, một cái nhìn thoáng qua, một câu nói vu vơ giữa những cuộc kiểm tra y tế, và rồi trái tim bắt đầu lạc nhịp. Vicky âm thầm lập kế hoạch. Giả danh mua xe, tích trữ tiền mặt, học cách xóa dấu vết. Không vì lý tưởng, không vì đồng tiền – chỉ vì một người đàn ông mà cả thế giới gọi là “quái thú”, nhưng trong mắt cô, có lẽ lại chỉ là một con người – cũng cô đơn, cũng lạc lõng, cũng khát khao được chạm vào một chút dịu dàng của đời.

Câu chuyện của Vicky White là tiếng gõ cửa nhẹ của nỗi cô đơn đang gặm nhấm biết bao con người “đang sống tưởng chừng như mẫu mực” – những người mạnh mẽ, ngoài mặt như tượng đá nhưng đang rạn vỡ bên trong. Là lời nhắc nhở rằng: tình yêu – dù sai trái hay bất toàn – vẫn luôn là chuyện ngàn xưa tới tận bây giờ: chúng ta sanh ra là để yêu người và để được người yêu.

ĐXT

18

tuổi trở xuống không được phép sử dụng các mạng xã hội là dự luật mà Hạ viện tiểu bang Texas vừa thông qua, sẽ cần Thượng viện chuẩn thuận và Thống Đốc ký thành sắc lệnh áp dụng thành luật.



114

tỉ đồng một xu đang được lưu hành với ước tính giao dịch mua bán tiền mặt là khoảng 32 triệu đô la mỗi ngày. Mỹ sẽ chính thức ngưng sản xuất loại đồng xu này, tuy nhiên việc lưu hành chúng vẫn tiếp tục còn hiệu lực trong thời gian tới.



35.3

tỉ đô la là trị giá thương vụ sáp nhập giữa ngân hàng Discover bán cho Capital One và đã bắt đầu có hiệu lực từ tuần qua khi các khách hàng của Discover sẽ trở thành khách hàng của Capital One.



30

tuổi, một phụ nữ Việt Nam đã bị cảnh sát quốc tế Interpol bắt giữ tại Bangkok với cáo buộc đã thực hiện một vụ lừa đảo qua các giao dịch tiền ảo trị giá lên đến 300 triệu đô la.



20

giờ làm việc mỗi tuần là yêu cầu với những người Mỹ trưởng thành dưới 64 tuổi và đang thụ hưởng Medicaid và tem phiếu thực phẩm để được tiếp tục nhận phúc lợi này, một khi dự luật mới được thông qua.



64

là độ tuổi trung bình nhóm nhân công nam giới chọn nghỉ hưu trong năm qua và phía phụ nữ là 62 tuổi, dù theo luật hiện hành hiện nay, người lao động đúng tuổi nghỉ hưu chính thức là 67.



1-0

là tỉ số cuối cùng của trận chung kết giải thể giới khúc côn cầu trên băng giữa Mỹ và Thụy Sĩ với chức vô địch thuộc về Mỹ, lần đầu tiên giành được sau 92 năm.



4

triệu người, hay khoảng 2.5% lực lượng nhân công Hoa Kỳ làm các công việc liên quan đến tiền boa (tip). Dự luật miễn thuế trên tiền tip đang được Quốc Hội đưa ra sẽ ảnh hưởng một nhóm nhỏ này vì thường là những người có thu nhập thấp, không chịu thuế dù có tính tip vào thu nhập hay không.

72

tuổi, Shigeru Miyamoto được xem là một trong những nhà thiết kế game điện tử thành công và nhiều ảnh hưởng nhất trong kỹ nghệ này với hàng tỉ game của hãng Nintendo của Nhật đã bán ra toàn thế giới và còn tiếp tục thống trị kỹ nghệ này.



972-680-8088
1403 E. Campbell Rd., #104 (@ Plano Rd)
Richardson, TX 75082

Phở
Tây Đô

ĐẶC BIỆT: BÚN BÒ HUẾ GIA TRUYỀN

CẦN NGƯỜI CHẠY BÀN BUỔI SÁNG

Ngoài ra còn những món ăn sau đây cũng ngon tuyệt:

- Hủ tiếu
- Mì Tây Đô
- Cơm Gà
- Cơm Sườn...

CẦN PHỤ BẾP CÓ KINH NGHIỆM

Phở Tây Đô kính mời!

OPC NAIL SUPPLY

3030 N JOSEY LN., #102, CARROLLTON, TX 75007
Tel: **972-492-3335** | Toll Free: **1-866-677-8855**

ORGANICS:
POLISH / MANICURE / PEDICURE

- Đầy đủ hàng hóa cho ngành nail
- Có lớp huấn luyện Nối Lông Mi mỗi tháng (10 học sinh/lớp)
- Có delivery & shipping đi khắp các tiểu bang.
- Có giá đặc biệt cho quý khách mở tiệm mới.

OPC kính mời.

GIỜ MỞ CỬA:
M - Th: 9:00am - 6:30pm
Fri: 9:00am - 5:00pm
Sat: Closed
Sun: 9:30am - 5:00pm



Bèo

và cuộc sống...

Trong cuộc sống, thỉnh thoảng người ta hay nghe câu nói: “Bèo hình bèo dáng”, hoặc “Bèo má, véo tai”... Người miền Tây sông nước, sống đời hạ bạc, quanh năm buôn bán trên ghe thuyền, thì làm quen và gắn bó thân thiết với “cây bèo”. Thuở nhỏ, mẹ tôi, khi la rầy con cái lại hay nói: “Thằng đó (con đó) đứng bèo gan mà!...”. Nói thì ai cũng hiểu, nhưng đôi khi hỏi giải thích thì cũng thật là... “bèo người”?



TRẦN HOÀNG VY
KATY, TX

Theo từ điển Thanh Nghị, hay từ điển Tiếng Việt, thì từ “bèo” đồng nghĩa với từ “trêu, ghẹo”, ví dụ như chưng ra một vật gì đó để trêu, chọc ai đó, khiến người đó... “thèm muốn” hay không hài lòng, tức giận, ví dụ “Đừng đem đồ ăn ra bèo cho người

ta thèm”, hay “Nó cứ đưa đồ chơi ra bèo thằng nhỏ đòi!”. “La nó không đi, còn đứng đó bèo gan. Tức quá mà!...”. Hoặc chê trách người có cử chỉ, dáng điệu khoe khoang, khêu gợi, quyến rũ người khác là “Bèo hình, bèo dáng”. Bên cạnh đó, “Bèo” còn có ý nghĩa là “ngắt, véo”, lấy hai đầu ngón tay, ngắt

véo một cái gì đó, như “Bèo vào má”, “Bèo một tí xôi...”. “Bèo” được cho là “phương ngữ Nam bộ” song không hề thấy trong bất kỳ câu tục ngữ, ca dao nào trong dân gian?

Áp dụng “bèo” vào trong cuộc sống, cuộc đời, thì có hằng hà sa số điều “bèo” người, trêu người

với số phận, công danh, bởi con người ai cũng có những ham muốn, thèm khát mà đạo Phật gọi là “tham, sân, si” ví như người ta có thể lấy tiền bạc ra để “bẹo” người thanh liêm, trung trực, hay sắc đẹp để “bẹo” sự đứng đắn, chung thủy của con người.

Từ lúc lọt lòng ra cho đến khi vài ba tuổi, con người đã ham thích ăn uống và đòi đồ chơi ưng ý. Lớn lên, trưởng thành thì thích ăn ngon, mặc đẹp, rồi công danh, chồng, vợ... tất cả đều mong muốn cao sang, quyền quý. Nên thấy mọi điều, mọi việc đều có thể đem ra mà... “bẹo nhau”, coi như đó là sự thử thách “tham, sân, si” của từng người. Hỏi mấy ai chưa từng gặp!

Bẹo từ ý nghĩa là “véo”, làm đau người khác, cũng có thể là... “Bẹo yêu”, kiểu người lớn “nặng” con nít, hay nam nữ yêu nhau, bẹo má để tỏ sự âu yếm, hay quan tâm chăm sóc. Rồi bẹo lại chuyển sang ý nghĩa “chưng ra” nhằm mục đích “trêu ghẹo” người khác, kích thích lòng ham muốn của người “bị bẹo” như con nít thấy bày ra thứ gì ngon hay đẹp ở trước mắt thì có thể... khóc đòi cho bằng được. Song cái “chưng ra đó”, còn có thể được coi là “bẹo gan”, làm người khác phải tức giận vì mình. Kiểu như con nít, bị cha mẹ rầy la, không

bỏ chạy đi cho “khuất mắt” mà còn đứng giậm chân, trêu người, khiến cơn lửa giận của người bề trên, đối diện lại bùng bùng như ... châm thêm dầu vào lửa. Cuộc sống vốn đa đoan phức tạp, và “bẹo” cũng là đa đoan, phức tạp không kém!

Tuy nhiên, không có nơi nào trên thế giới, cũng sống bằng ghe, thuyền trên sông nước lại có một kiểu “bẹo” như ở Việt Nam, cụ thể là ở miền Tây Nam bộ, nơi có những khu “chợ nổi” nổi tiếng, như Bình Thủy, Cái Răng. Người sống trên ghe thuyền, xuôi ngược buôn bán lại có cách “bẹo” người mua, bằng cách cột trên thuyền một cây gỗ hay tre dài, trên đó treo lủng lẳng rau, trái, xoong

nồi... tức những đồ dùng hay rau, trái muốn bán. Theo cách gọi hiện đại ngày nay là “quảng cáo” hay “tiếp thị các mặt hàng” cần bán. Và những cây treo rau, trái, hàng hóa trên ghe thuyền đó được gọi là “cây bẹo”, một ý tưởng vừa độc đáo cũng hết sức... bình dân, dân gian của “dân thương hồ” ở nơi đây.

Tuy nhiên, việc gắn “cây bẹo” ở xứ này, cũng có những “quy tắc”... lạ kỳ, hay nói theo kiểu đùa vui là “dị kỳ hờm”! Bởi quy tắc đầu tiên là “Treo gì bán nấy” hay rao sao, bán vậy. Đơn giản, dễ hiểu, còn có quy tắc “Treo mà không bán” kiểu ghe thuyền của người dân, vốn như một căn nhà, mỗi khi giặt giũ, phơi phóng mừng mên thì chắc chắn là không

phải... để bán rồi! Tiếp theo là “Không treo mà bán” là dành cho những ghe thuyền bán thức ăn nấu sẵn như cơm, cháo, hủ tếu... thì chỉ cần nổi lửa lên cho mùi thức ăn... thơm phức, là người ta biết ghe, thuyền ấy bán cái gì rồi! Cuối cùng là “Treo cái này, bán cái khác” là khi người chủ treo lên cây bẹo, một miếng lá chắn mái nhà, hay một bẹ dừa, thì chắc chắn là người chủ đó muốn bán... chiếc ghe, thuyền của mình để lên bờ ở rồi! Thật thú vị phải không quý bạn?

Gìn giữ vốn sống, chữ nghĩa, lời ăn, tiếng nói của ông cha. Cho dù là bình dân hay bác học, xem ra, không biết mai hậu, có còn lưu truyền cho hậu thế...

THV



Cây bẹo treo những mặt hàng muốn bán.



Nếu người miền Bắc có thói quen ăn tương bần, thì người miền Nam, các loại mắm là thứ không thể thiếu trên bàn ăn, trải dài từ đèo Ngang vào đến Mũi Cà Mau, tùy từng vùng mà độ mặn nhạt của chén nước mắm trên bàn ăn có khác nhau, nhưng thậm chí dùng mắm cáy, mắm nêm của người Việt là thứ gì đó không thể bỏ được. Các loại nước mắm ngày nay đủ các nhãn hiệu, thật giả lộng hành, vị nước mắm truyền thống gần như phai nhạt. Thế rồi đâu đó, những mẻ nước mắm tự làm nổi lại một mùi vị xưa cũ...



UYÊN CA
QUẢNG NAM - VN



Những hũ bỏ không trước đây giờ được nhiều người tận dụng để làm nước mắm

Nước mắm miền Nam

Thật giả bất minh

Người ta bước chân ra từ chốn quê kiểng, nguyên sơ, với giấc mơ thay đổi cuộc đời, học hành, thăng tiến, hòa mình vào xã hội, thời đại số, cuống cuống và rối rịp trong vòng quay cho đến một lúc nào đó thấy mọi thứ bỗng trở nên vô vị, vô nghĩa thậm chí nhạt nhẽo... và người ta lại quay về với cái xưa cũ, bình yên, hiền hòa.

Hành trình của chai nước mắm tự làm thời kinh tế còn khó khăn, hầu

như nhà nào cũng tự muối một hũ mắm để phòng khi mưa gió. Chỉ cần hái một mớ rau, luộc lên, khoi một chén mắm nêm, giã thêm củ gừng hay củ tỏi, trái ớt, vắt lát chanh, cộng với một nồi cơm nóng là có một bữa ăn ngon.

Rồi kinh tế thị trường bùng nổ, vượt khỏi tầm kiểm soát của thị trường. ẩn chứa bên trong sức mạnh của bóng đen “định hướng xã hội chủ nghĩa”, không phải là một cuộc chơi sòng phẳng, trong thị trường, những cái cây lợi ích nhóm mọc

lên, thao túng mọi lĩnh vực, những chai nước mắm “đều” ra đời. Các tên hăng được quảng cáo rùm beng, mùi hương của nước mắm đã được thay thế bằng mùi hương của hóa chất, vị mặn của nước mắm được thay thế bằng nước muối và phẩm màu. Con người cũng không có thời gian để phân biệt đâu là hàng đều, đâu là hàng thật.

Tìm lại hương xưa

Đại dịch Covid-19 kéo qua như một trận cuồng phong, người ta mất quá nhiều thứ bởi thất nghiệp,

túng thiếu... nhưng lại thừa ra một thứ vô cùng quý là Thời Gian.

Thời gian giúp cho con người có thể ngồi lại, tĩnh lặng và suy tư về chính mình cũng như mùi vị của những giọt nước mắm. Nước mắm truyền thống là thứ gì đó người ta đã đánh mất từ rất lâu trong quá trình cuốn, xoáy vào cơn lốc cuộc đời. Tôi cũng như bao người có được vốn quý thời gian khác, bắt đầu suy nghĩ về những vật phẩm tự làm mà người ta dùng chữ “hand made” để ám chỉ.

Gia đình tôi đã bỏ thói quen ăn bột ngọt, bột nêm hơn 15 năm nay và tự làm nước mắm, từ ngày người ta chưa có khái niệm về dịch cúm



Cá cơm than với giá từ 25 đến 30 ngàn đồng mỗi ký

Vũ Hán. Do có ghé một siêu thị để mua sắm, khi trở về, chúng tôi quá mệt mỏi. Một không phải bởi đi lại hay vận chuyển mà mệt bởi không khí chen rộn, quay cuồng. Trong siêu thị, tôi gặp rất nhiều các bạn trẻ “gen Z”, họ

bước đi như những manơ-canh, gương mặt lạnh lùng, vô cảm và dường như họ có thể giới của riêng họ, cứ như họ đến từ một hành tinh xa xôi nào đó.

Sau buổi ấy, tôi bắt đầu nghĩ đến chuyện làm sao

vẫn đi làm, vẫn kiếm tiền nhưng vẫn bảo đảm đời sống của mình không bị bứt gốc, vẫn giữ được chút hồn quê củi, bởi mình sống giữa quê, nhưng hầu như người quê đã quên thói quen tự nấu ăn sáng (mặc dù rất thừa thời gian), cứ ra quán mà ngồi. Bán một mớ rau có vài chục ngàn đồng, chỉ đủ một bát bún.

Những chai nước mắm tự làm đầu tiên của gia đình tôi ra đời từ ngày đó, và gần đây, hầu như mọi người trong xóm tôi bắt đầu tự làm nước mắm, những cái hũ vốn dĩ để làm mắm bị vớt lẫn lóc trong các góc vườn, bụi tre được lọc lợi, rửa, sát trùng để làm mắm.

Chị Liên, người chuyên chở cá cơm đến tận nhà bán cho các gia đình mua nhiều làm nước mắm nói:

- Dạo này cá ít có, em!
- Sao vậy chị, biển ít cá à?
- Không, cá thì đánh bắt bình thường nhưng những gia đình có ghe đi trong ngày họ giữ cá lại để làm mắm, dư mới bán ra. Như ghe nhà chị đánh ở biển Cửa Đới (Hội An), hện bà con ở đây cả tháng mà giờ chị mới chở lên được. Mẹ chị giữ cá lại để làm nước mắm, bà con ở dưới đó cũng vậy.
- Giá cá bữa nay sao chị?
- Chở cho mới quen, số lượng nhiều thì chị lấy 25,000 đồng mỗi ký cá cơm. Còn nếu ai tới ghe để mua thì giờ



Những chiếc ghe nhỏ đánh bắt trong ngày tại biển Hội An

mua 30,000 mỗi ký hết. Không có cá để bán em à. Bữa nay ai cũng tìm cá làm nước mắm, nhất là đợt vừa rồi, nước mắm giả tràn lan được phát hiện, thành họa sợ. Trước đây chừng 10 năm, đợt cá chết hàng loạt khắp biển miền Trung mình đó, đợt đó nước mắm thật cũng khan hiếm lắm. Chị nghĩ chắc vừa sợ hàng giả, vừa lo không ổn định nên nhà nhà làm mắm. Thành ra người bán cá như chị cũng được nhờ.

Muộn vẫn hơn không

Một người tên Thế, vốn dĩ rất sùng bái thời đại công



Trộn cá cơm làm nước mắm

nh nghiệp xã hội chủ nghĩa, ông luôn tin rằng một cây rau có dùng phân

bón hóa học sẽ bổ dưỡng hơn một cây rau trồng trên đất thịt, ông cũng

tin rằng chai nước mắm có sự can thiệp của “khoa học” sẽ bổ dưỡng và an toàn hơn chai nước mắm tự làm... Nhưng cũng chính ông là người bài trừ các loại thức ăn, thực phẩm công nghiệp mạnh hơn ai hết, ông trồng cả vườn rau chỉ để lấy một ít để ăn, còn lại để cho sâu bọ hưởng, bởi ông tin sâu ăn được thì người ăn mới an toàn.

Khi tôi hỏi cố sự, ông mới thổ lộ:

- Hồi xưa ông bà mình đâu có biết vị tinh (bột ngọt) hay nước mắm công nghiệp gì đâu, nhưng hồi đó sức khỏe tốt, con người ăn uống kham khổ



Đánh cá bằng lưới ở đảo Tam Hải

nhưng lại ít bệnh hoạn. Còn bây giờ đựng thứ chi cũng thấy bệnh, ngay cả thuốc chữa bệnh cũng có thể gây bệnh.

- Theo chú, do đâu mà sự thể lại đến nỗi này?

- Cái thật đã chết đi, cái giả thay thế vào, thuốc giả, nước mắm giả, gạo giả, kẹo giả, bằng giả, quyền lực giả, tình cảm giả... thứ gì cũng có thể giả được, bởi tâm hồn con người đã bị làm giả từ lâu.

- Có cách nào sửa chữa không chú?

- Có chứ, bỏ hết cái giả thì lộ ra cái thật. Thời bây giờ dù thất nghiệp thì vẫn có chút tiền để mua vài chục ký cá mà



Nước mắm nhà làm

làm mắm chứ hồi xưa ông bà mình khó khăn kinh khủng, thiếu thốn mọi bề mà vẫn mua được mớ cá vụn làm mắm. Bây giờ con người mơ tưởng cao quá, đòi hỏi cao quá,

ảo giác cũng cao quá, rất tốn kém nhưng nó không có thật.

Tôi cười, nói đùa:

- Trong đó gồm cả chú hay đã loại trừ chú?

- Cả chú, vì không ai thoát được cái vòng xoáy của xã hội cả! Giật mình nhìn lại thì đã muộn màng, sức khỏe mình và mọi người trong gia đình cũng bệ rạc, bệnh tật. Nhưng muộn còn hơn không.

Câu “muộn còn hơn không” nghe đơn giản nhưng giàu chân lý kia đã kéo biết bao người trở về với tâm hồn quê củi, với cái gì đó thiên nhiên và gần gũi. Những chén nước mắm tự làm trên bàn ăn của mỗi gia đình, giống như một sự hồi sinh. Một sự hồi sinh lành mạnh và tích cực.

UC

STROKE LÂU NĂM

Méo mặt, co cơ, giật mí mắt, biến chứng do tiểu đường

NẾU QUÝ VỊ ĐÃ CHỮA TRỊ TẤT CẢ CÁC PHƯƠNG PHÁP
MÀ CHÚNG CO CƠ HAY ĐAU NHỨC VẪN KHÔNG THUYỀN GIẢM

Mời đến với bác sĩ Sang Từ !



Bác Sĩ Sang Từ đang trị liệu cho bệnh nhân tại bệnh viện Parkland

Bridwell: What a fantastic Therapist I have. Not only fixing my bad arm. You knew as the MD that you are to fix my human psyche. I had fun but more important you put back my faith in humans. I owe you to share myself and family due to your good nature. I believe you are a scholar.

(lược dịch) Một nhà trị liệu tuyệt vời. Không chỉ chữa lành cánh tay đau của tôi mà chữa lành cả tâm hồn, tâm lý của tôi. Cô ấy đã giúp tôi lấy lại niềm tin vào con người.... (Bridwell)

Xin đọc bài phỏng vấn của báo Trẻ

Bác sĩ Sang Từ- Magic Hands

<https://baotreonline.com>

(gõ ô SEARCH "Sang Từ", sẽ có 2 bài phỏng vấn)

Happy

PHYSICAL THERAPY

Điều Trị Đau Nhức Cơ bắp | Dây chằng | Gân

Vài ý kiến từ bệnh nhân...

T. Wolfe: (lược dịch từ tiếng Anh) Bác sĩ Sang thực sự là ân nhân của tôi. Tôi đã bị đau cổ và đau vai mãn tính trong một thời gian khá lâu do tai nạn xe hơi. Tôi đã được nắn khớp xương và uống nhiều thuốc giảm đau trong một thời gian rất dài, có vẻ như không giúp được gì và ngày càng trở nên tồi tệ hơn. Tôi mới được giới thiệu với bác sĩ Sang và tôi đã rơi nước mắt vì sự đau đớn của tôi dường như tan biến nhờ những phương pháp điều trị của cô ấy. Tôi không thể tin được! Phương pháp điều trị của cô ấy đã làm giảm cơn đau mãn tính của tôi đáng kể đến mức gần như không còn nữa. Cuối cùng tôi đã có thể hoạt động bình thường trở lại... Tôi ấn tượng với kiến thức sâu rộng và sự nhẹ nhàng của cô ấy. Tôi sẽ giới thiệu cô ấy đến với mọi người mà tôi có thể...

Dr. Sang Tu , PT , DPT, Cert. DN
Bác Sĩ Sang Từ , Vật Lý Trị Liệu
Treating Pain For All Muscles



Xin nhắn tin lấy hẹn (text only)

469-988-8136 (Office)

3302 Graybar Dr., Garland TX 75040



vài chuyện vui vui...

ELITA ANH NGUYET (JACKSONVILLE - FL)
Ba và ông xã em câu được 2 con snook, làm gỏi ngon quá trời luôn anh Don:), em định tặng anh một con, tại nghe anh nói anh “mê” cá này, nhưng anh tặng em tôm khô nha. Tôm khô bên em không ngon như biển LA, cũng giống như anh đâu kiếm được snook đâu nè!

- Ha ha. Nghĩ tới là quý rồi. Anh có thể tặng em tôm khô mà không cần trao đổi con “snook” đâu! (ghi chú của Don: snook là loại cá sống ở vùng biển lợ, có nhiều ở Parismira Ranch, Costa Rica. hay vùng Fort Myers, Florida hoặc Gatun Spillway Canal Zone, Panama. Cá này thịt chắc, không tanh, có thể chế biến nhiều món ngon. Luật Florida chỉ cho mỗi người được bắt 1 con trong ngày).

DIEM MY NGUYEN (ST PAUL - MN) Lâu nay em đặt tôm khô anh, lúc nào cũng nhận được rất sớm. Nhưng mấy tuần trước, giao trễ đến 3 ngày lận. Có phải càng ngày càng đông khách rồi anh Don đâm ra “chảnh chọe” không vậy?

- Càng đông khách, càng phải chu đáo và quý mến khách hơn chứ! Có nghĩa là mình đang được khách “mến chuộng”, đánh mất sự tín nhiệm đó là tự đào thải mình.

Anh Don luôn tâm niệm điều này. Anh có xem lại lịch đặt hàng của em, vào đúng ngày tiểu bang anh bị đợt lạnh kỷ lục, hôm đó -10° C (không phải độ F nha). Trời mưa nên đường bị đóng băng (icy road) và toàn bộ các xe pick-up hàng ngưng hoạt động, nếu họ có nhận hàng cũng đành chịu thua vì các hãng bay cargo cũng cancel hết. Thành thật xin lỗi em và tất cả khách hàng đặt hàng trong đợt lạnh đợt biển trong năm này.

DUNG NGUYEN (CUMMING - GA) Nhờ cháu mà bây giờ cả xóm, rồi mấy bạn trong hăng Delta ai cũng “ghiền” Tôm khô của chú Don! Chú Don biết cháu vui nhất là gì không, ai ăn ngon cũng khen cháu chứ chẳng ai nói đến chú Don hết á. Thím Hài (khó tính nhất trong mấy bà Thím) còn nói: “Muốn nấu cho ngon - món bún riêu - thì hỏi mua tôm khô con Dung nè, tao xài đủ loại tôm, chỉ có chỗ con Dung đặt là được nhất...”

Bây giờ bỗng dưng cháu có biệt danh là “Dung tôm khô”. Hu hu...

- Biệt hiệu đó cũng đẹp mà cháu, nhất là nó mang lại cho người khác niềm vui và hạnh phúc! Chúc mừng cháu :)

Tôm Khô USA! Tôm Khô sạch!!!



Quý khách có thể đặt mua tại :
WWW.TOMKHOSACH.COM

Xin gọi anh Don để đặt mua, gởi về tận nhà hoặc tiệm trên toàn tiểu bang Hoa Kỳ:

318-235-4564

CÓ 3 LOẠI: NHỎ (S), VỪA (M) VÀ LỚN (L)

NGOÀI RA CÓ MỘT SỐ LƯỢNG RẤT ÍT LOẠI TÔM RẤT NHỎ (GIÁ RẺ HƠN) VÀ JUMPO

**SỨC KHỎE
LÀ VÀNG!**

TÔM KHÔ SẠCH

TÔM BIỂN LOUISIANA - USA

KHÔNG CHẤT BẢO QUẢN | KHÔNG THUỐC NHUỘM MÀU

**10 LBS
TẶNG 7**



MADE IN USA



**FREE
SHIPPING**

5 lbs trở lên

ORDER

XIN GỌI ANH : ĐƠN



235.4564

BẠN CÓ THỂ ĐẶT MUA TẠI TRANG WEBISTE

WWW.TOMKHOUS.COM





Nhật hoá Cơm Tấm

VŨ ĐĂNG KHOA

■ Nỗi nhớ quê và cú sốc Matsuya.

Một sáng đẹp trời giữa tháng Tư (15/4), khi tôi còn đang lướt Facebook với nỗi nhớ quê da diết, một dòng tin đập vào mắt khiến tôi giật mình: Matsuya – thiên đường gyudon – nay chơi lớn bán “cơm tấm thịt heo! Tìm đập rộn ràng. Cơm tấm... ở Nhật? Ở Matsuya? Honto ni (Thiệt không)!

Tôi gọi cho tiệm Matsuya gần nhà, nhưng giọng nhân viên như dội gáo nước lạnh:

– Xin lỗi, món mới này

chỉ thử nghiệm ở vài cửa hàng thôi ạ!

Hụt hẫng như trúng vé số nhưng không tìm thấy vé, tôi đành phải cố “tư duy” tìm hiểu thêm về “cơm tấm Nhật hóa” này.

■ Cơm Tấm là gì? Linh Hồn của Ẩm Thực Việt.

“Tấm” là những hạt gạo vỡ, phần gạo ngày xưa bị loại ra, chỉ dành cho giới bình dân. Nhưng khi nấu lên, “gạo vụn” ấy dẻo mềm, thơm lừng, trở thành linh hồn của món cơm tấm – đặc sản khiến bao người Sài Gòn mê mẩn.

Cơm tấm không chỉ là

cơm. Nó là biểu tượng của tinh thần Việt: “biến thiếu thành đủ”, dùng những thứ bỏ đi để tạo nên món ăn quốc hồn quốc túy.

Nói cho vui (nhưng thiệt), cơm tấm nguội từ hôm trước, chan nước phở nóng hổi – ngon tới độ không cần topping (các món phụ)! Ẩm thực Việt không có khái niệm “thừa”, chỉ có “chờ đúng lúc để tỏa sáng”.

■ Hồi tưởng: Bánh Mì “Nhật Hóa” Từng khiến tôi hụt hẫng.

Nhớ lại vụ bánh mì Việt Nam của Seven Eleven tôi biết cũng qua chung

cư Phây, quảng cáo rầm rộ, hào hứng nhờ mẹ cháu chạy đi mua, nhưng vỏ bánh mềm nhão, nhân ngọt lè, thiếu cay thiếu chua. Người Nhật khen “tạm được”, nhưng trong lòng người Việt thì... có người thì thầm nói: “dở ẹt, làm ‘mất mặt’ Việt Nam”.

Nhưng giờ đây, cơm tấm – nàng thơ Sài Gòn – lại “du học” trên đất Nhật. Liệu Matsuya có làm tốt hơn?

■ Cơm Tấm chuẩn Sài Gòn và Phiên Bản Matsuya

Cơm tấm đúng tiêu chuẩn Sài Gòn phải có:

• Sườn nướng cháy cạnh thơm lừng – buta no supea-ribu).

• Bì dai giòn – tonpi trộn với thính

• Chả, không phải là chả lụa mà là chả trứng thịt rồi đem hấp – tamago niku rōfu).

• Trứng ốp la, dưa chua, hành phi, nước mắm chua ngọt.

• Và không thể thiếu: miếng cơm cháy giòn tan rưới mỡ hành!

Nhưng theo tờ quảng cáo, cơm tấm Matsuya lại “đơn giản hóa” hơn nhiều:

(Betonamu-fū kudakimai gohan – Cơm tấm kiểu Việt Nam với thịt heo và trứng ốp la).

Hoặc ngắn gọn: Cơm Tấm Việt Nam.

Phiên bản này chỉ gồm:

• Thịt heo – buta niku, có thể là kho hoặc xào với gừng – chưa rõ cách chế biến.

• Trứng gà ốp la – medamayaki, đúng kiểu lòng đỏ vàng ươm.

• Không có bì – tonpi

Dân mạng xôn xao, group người Việt ở Nhật “rần rần” chia sẻ, ảnh chụp đĩa cơm tấm Matsuya: cơm vỡ vàng ươm, miếng thịt heo ươn ướt vừa đủ, trứng ốp la tròn trịa, rải hành phi, kèm chén nước mắm. Nhìn thôi đã thấy đầu bếp Matsuya tử mĩ không ít.

■ Phản hồi: Ngon nhưng chưa đủ hồn

Bạn ta trên mạng có nhiều ý kiến:

• “Ui, thiếu sườn nướng,

bì, chả, nhưng trứng ốp la với thịt heo cũng tạm ổn!”

• “Nước mắm pha loãng quá, Matsuya ơi giữ hồn Việt giùm!”

Dù chưa ăn, nhìn những hình ảnh ấy, trái tim tôi rộn ràng. Dù đơn giản hơn bản gốc, cơm tấm Matsuya vẫn mang chút hương vị quê nhà đến đất Nhật.

■ Lo lắng: Cơm Tấm có bị “Nhật Hóa”?

Nhớ lại bánh mì bị “ngọt hóa”, tôi lo cơm tấm sẽ bị “mềm hóa”:

• Sườn nướng thành thịt luộc.

• Nước mắm bột cay, bột ngọt để hợp gu Nhật.

• Thậm chí... rắc rong biển lên trứng ốp la!

Tôi hình dung khách

Nhật ăn cơm tấm, mắt sáng lên: “Umai! Nhưng sao không có natto?” Trái tim người Việt tôi rơi lộp bộp.

■ Hy Vọng: Cơm Tấm chinh phục đất Nhật

Dù chỉ là “bản thử”, việc Matsuya đưa cơm tấm lên menu đã chứng minh: ẩm thực Việt đủ sức chinh phục mọi thị trường. Tôi mơ một ngày:

• Mọi chi nhánh Matsuya bán cơm tấm full option: sườn nướng, bì, chả.

• Có chén nước mắm riêng, nồng nàn hương vị quê hương.

• Nhân viên cúi đầu chào.

■ Kết: Chưa Ăn Nhưng Đã Nhớ.

Tôi chưa được cắn miếng cơm tấm Matsuya chính thức, nhưng đã “ngấm” rồi. Hạt gạo vỡ, miếng thịt heo, trứng ốp la vàng ươm, và niềm tin rằng cơm tấm sẽ mang tình yêu Sài Gòn đến khắp Nhật Bản.

Bà con nào gần tiệm Matsuya có cơm tấm, nhờ ăn giùm, chụp hình, gửi feedback, và... giữ giùm trái tim người Sài Gòn nơi xứ người!

(Bài viết không được tài trợ bởi Matsuya. Nhưng nếu họ đọc được, xin gửi tôi tấm vé “ăn thử” nhé!)

V.Đ.K



Ăn dầy

Mùa mưa, đi phi trường hay metro ở VN đều phải mang dù, không cần qua Tân Gia Ba ngắm cảnh thác nước khổng lồ ở phi trường Changi.

Nhà ga T3 thuộc phi trường Tân Sơn Nhất, với tổng vốn đầu tư khoảng 11,000 tỷ VND (hơn 432 triệu USD), vừa được khánh thành vào cuối tháng 4-2025, sau vài cơn mưa đã dột, sàn gạch thì hư, các khe hở thi nhau nứt toác, từng gây tai nạn cho hành khách khi gót giày bị kẹt.

Nhà ga Yên Nghĩa thuộc tuyến metro Cát Linh - Hà Đông bị tụt mái từ tháng 9-2024 do bão Yagi, nhưng đến hết tháng 5-2025 vẫn chưa được sửa chữa. Mỗi khi mưa lớn, nước dột rồi chảy lênh láng khắp nơi...

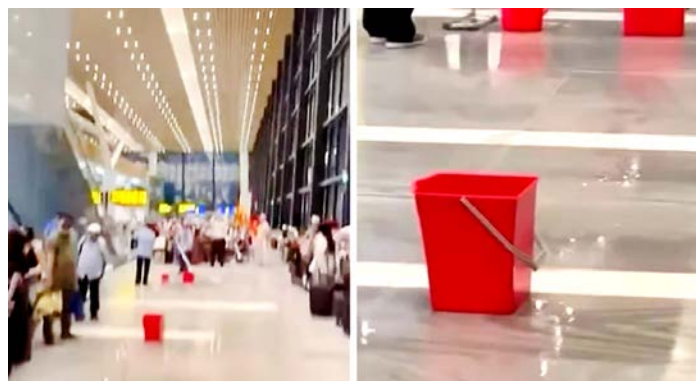
Bình luận Dương Văn Tuấn: Lót sàn mà như thế ư? Nói thật thợ xoàng nhất cũng không thể làm như thế.

Bình luận Nguyễn Xuân Định: Trời không mưa mà mái tàu điện trên cao dột ướt áo hành khách. Còn nhà cảng hàng không thì giày cao gót của phụ nữ bị rịn với sàn nền...

Bình luận Tu Anh: Đúng là "Tiền thấy bỏ túi, sống chết mặc bay".



Nhà ga Yên Nghĩa mưa dột gần 8 tháng (ẢNH: TIENPHONG.VN)



Phi trường Tân Sơn Nhất - bộ mặt quốc gia đấy! (ẢNH: DANTRI.COM.VN)



100 triệu con ếch...

Sau cuộc sắp xếp lại đơn vị hành chính và bỏ cấp huyện, đúng vào thời điểm ông Tập Cận Bình sang thăm, Việt Nam bất ngờ xuất hiện 13 khu hành chính mới mang tên gọi “đặc khu”. Nhiều người tin đây là dấu hiệu chính quyền CSVN dọn đường cho 3 đặc khu kinh tế từng gây tranh cãi là Vân Đồn, Vân Phong và Phú Quốc.

Sự thật tới ngay sau đó, hiện nay, các báo trong nước đồng loạt đăng tin định hướng Vân Đồn sẵn sàng trở thành “đặc khu kinh tế” đầu tiên ở miền Bắc, vì Vân Đồn hiện đã được kết nối trực tiếp với Trung Quốc qua các đường cao tốc và sân bay quốc tế. Giờ đây, chỉ còn chờ bước cuối cùng: thông qua Luật Đặc khu, trong đó có điều khoản cho phép thuê đất đến 99 năm - điều từng làm dấy lên làn sóng phản đối mạnh mẽ trước đây.

Bình luận VanGiai Do: Học theo Thiếu tá Hồ Quang đã cắt Ải Nam Quan nửa Bản Giốc núi Bắc Sơn và Biển Đông cho Trung Quốc vì lòng yêu nước.

Bình luận Phan Chinh: Nhà cầm quyền mà chuyên nghĩ tới việc bán đất bán đảo cho ngoại bang,

Bình luận Lam Them: Nhớ ông thầy chùa nói Trung Quốc là anh, Việt Nam là em...



Vân Đồn tiến sát mục tiêu trở thành đặc khu kinh tế đầu tiên tại Việt Nam

Nguyễn Dương • Chủ nhật, 11/05/2025 - 08:00



00:00/03:06

Nam miền Bắc

(Dân trí) - Vân Đồn được xác định là khu vực trọng điểm của Quảng Ninh để phát triển thành đặc khu kinh tế, với mục tiêu hình thành các cực tăng trưởng mới tại khu vực ven biển phía Bắc.

Huyện đảo Vân Đồn, nằm ở vùng Đông Bắc tỉnh Quảng Ninh, đang tiến gần tới việc trở thành một trong những đặc khu kinh tế đầu tiên tại Việt Nam, sau khi Chính phủ phê duyệt đề án tổ chức lại đơn vị hành chính và xây dựng mô hình chính quyền địa phương hai cấp.

Chiêu cũ xài hoài (ẢNH: DANTRI.COM.VN)



Ngài bột ngọt

Khi gặp mặt cộng đồng người Việt ở Mã Lai, Thủ tướng CSVN - Phạm Minh Chính cho biết đang đề xuất Quốc hội sửa đổi Luật Quốc tịch với tinh thần thông thoáng hơn, tạo thuận lợi nhất cho người Việt ở nước ngoài, cùng đóng góp xây dựng đất nước và chia sẻ niềm tự hào về đất nước.

Đi đâu, ngài cũng nói như vậy, mà quên dặn kiều bào: Góp gì cũng được, đừng góp... ý. Kéo đi tù hoặc bị bẽ bàng...

Bình luận Phương MC: có ông Trịnh Vĩnh Bình đóng góp đầu tiên rồi... tổn tới già.

Bình luận Ba Đồi: Nhưng sao "Việt Kiều" Lào, Campuchia về nhập tịch khó thế?

Bình luận Hoa Quỳnh: Đóng góp mấy chục năm rồi, nhưng dân vẫn nghèo và cán bộ ngày càng giàu.



Phạm Minh Chính (Ảnh: DƯƠNG GIANG/TTXVN)

Đến từng nhà hướng dẫn cách đóng góp ý kiến sửa đổi Hiến pháp qua VNeID



CÔNG SẮNG - Thứ hai, 26/05/2025 16:04 (GMT+7)

Theo dõi Báo Lao Động trên Google News

Quảng Bình - Công an xã Cự Nẫm trực tiếp đến từng hộ dân để tuyên truyền, hướng dẫn góp ý sửa đổi Hiến pháp qua ứng dụng VNeID.



Ta sẽ đi "hăm" từng nhà... (Ảnh: LAODONG.VN)

"Góp ý"

Vụ trưởng Vụ Pháp luật Hình sự-Hành chính, Bộ Tư pháp CSVN - bà Nguyễn Thị Hạnh đã có khoảng 14 triệu người dân đã "tự nguyện" tham gia góp ý sửa Hiến pháp 2013 qua VNeID tính từ 6-5-2025 đến 13 giờ ngày 24-5-2025.

Dự kiến trong thời gian tới, số người sẽ tăng lên. Bộ Công an CSVN đã phối hợp chính quyền địa phương các cấp đang tăng cường hối thúc người dân "tự nguyện" tham gia góp ý sửa Hiến pháp 2013 bằng cách bấm "tán thành" vào các ý kiến nhà nước để sẵn.

Bình luận Lý Minh Trí: Hôm bữa tui nó bắt cả nhà xách điện thoại ra công an xã để lấy điện thoại của họ - rồi lên app VNEID bấm tán thành. Có người bỏ công ăn việc làm ra đứng đợi chỉ để lên app bấm tán thành. Thay vì kêu gọi người dân ở nhà tự làm cũng được vậy, đảng này kêu cầm điện thoại với cccđ ra cơ quan công an.

Bình luận Nguyen Phong: Đóng góp ý kiến mà theo định hướng XHCN

Bình luận Quinny Lam: Thí dụ đề nghị đa nguyên có bị bắt không? Nói chớ góp ý khỉ gì, VNEID của chúng kiểm soát. Sai ý là ăn đòn.

Bình luận Mai Sang: Dân Nam kỳ chỉ muốn lập lại Vĩ tuyến 17

Bí mật

Kế hoạch sáp nhập tỉnh tuy đã được công bố, nhưng hiện đang trong quá trình “lấy ý kiến nhân dân”, tuy nhiên, cách lấy ý kiến như là một cách hợp thức hóa ĐCSVN đúng hết, không sai một ly.

Vậy mà ĐCSVN chưa yên tâm, Bộ Chính trị CSVN và Ban Bí thư CSVN vừa ban hành một văn bản chứa yêu cầu Đảng viên phải “kỷ luật phát ngôn” và quản lý thông tin trên các nền tảng mạng xã hội; và “chủ động phòng tránh việc lộ thông tin, tài liệu bí mật nhà nước, bí mật nội bộ”.

Bình luận Tam Nguyen Minh: *Luôn luôn 3 bước:*

1. Tung tin đồn
2. Trấn áp lời đồn
3. Thực hiện tin đồn

Bình luận Nguyen Hoang: *Chẳng lẽ sáp nhập tỉnh không liên quan tới dân?*

Bình luận Henry Luong: *Sáp nhập tỉnh là một trò bịp, đánh lộn con đen của cộng sản. Vì đã có rất nhiều tỉnh thành bên kia vĩ tuyến đã vào danh sách đen của thế giới, cấm nhập cảnh vì bất cứ lý do nào.*



Thường trực Ban Bí thư CSVN Trần Cẩm Tú
(ẢNH: GIA HÂN/THANHNIEN.VN)

Nuốt trọn nên ghen

0402147612 - CÔNG TY CỔ PHẦN MT QUẢNG ĐÀ

Mã số thuế:	0402147612
Tên quốc tế:	MTQĐ
Tên viết tắt:	MTQĐ
Loại hình pháp lý:	Công ty cổ phần
Ngày cấp:	11/05/2022
Địa chỉ trụ sở:	461- 463 Nguyễn Hữu Thọ, Phường Khuê Trung, Quận Cẩm Lệ, Thành phố Đà Nẵng, Việt Nam
Thông tin xuất Hóa đơn CÔNG TY CỔ PHẦN MT QUẢNG ĐÀ	
Đại diện Pháp luật:	NGUYỄN SỸ MINH TIẾN
Điện thoại:	Thông tin không được công bố. Gửi phản hồi

Công ty cổ phần MT Quảng Đà - vốn 100 tỷ, đấu giá 370 tỷ

(ẢNH: THUVIENPHAPLUAT.VN)

Một mỏ cát rộng 6ha ở xã Điện Thọ, Quảng Nam - với giá khởi điểm hơn 1.2 tỷ VND, bỗng được hô tới... hơn 370 tỷ VND, sau 200 vòng đấu giá kéo dài từ chiều 18-10-2024 đến 4 giờ sáng hôm sau. Thắng cuộc là Công ty cổ phần MT Quảng Đà. Tính ra 2,337,000 VND một khối cát. Trên thực tế, giá cát trên thị trường tại Quảng Nam dao động chỉ từ 150,000-180,000 VND/m3.

Ngày 25-12-2024, Công ty CP MT Quảng Đà bị phạt 17 triệu VND vì "cung cấp thông tin, tài liệu sai sự thật để ghi danh tham gia đấu giá". Công ty này có trụ sở tại quận Cẩm Lệ, Đà Nẵng, được thành lập mới hồi 2022, với số vốn điều lệ 100 tỷ đồng... Có lẽ là sân sau của "đồng chí" nào đó!

Ngày 7-1-2025, Ủy ban thị xã Điện Bàn thả tay hủy kết quả đấu giá.

Ngày 25-5-2025, Công an tỉnh Quảng Nam úp mở: ít nhất có 3 người sẽ bị khởi tố liên quan vi phạm các quy định về đấu giá.

Bình luận Trương Đình Trung: *3 triệu thắng bị khởi tố thì nó vẫn vậy!*

Bình luận Canh Nguyen: *Hèn gì giá cát xây dựng tăng chóng mặt.*

Bình luận Đỗ Phú Kim: *Đấu giá nhiều vào đi, rồi Làng Kỳ Lam, xã Điện Thọ, Điện Bàn, tỉnh Quảng Nam ra giữa sông mà ở.*



BẢO HUÂN

Vọng Ngày Xanh⁽¹⁾



NGÔ NGUYỄN DŨNG
ĐỨC QUỐC

Phòng trà “Vọng Ngày Xanh” nằm trong trung tâm phố biển Phan Rang, ngay ngã tư một góc phố thừa thớt giao thông, là tầng trệt của một căn nhà hai tầng, diện tích khoảng chừng 40 thước vuông. Phòng được trang bị một máy điều hòa không khí và nhiều quạt máy. Góc này, cạnh cửa ra vào, là bục gỗ thấp, sàn lót thảm nhựa bóng loáng, được thiết kế thành sân khấu, đủ rộng cho vài người đứng hát, dựng một cây đàn phím điện tử, trang trí

cây cảnh giả tươi sắc và một dàn đèn rực rỡ. Góc kia là nơi pha chế nước uống, bên cạnh nhà vệ sinh gọn gàng, sạch sẽ, có sẵn giấy đi cầu, là điều hiếm thấy tại các hàng quán nơi đây. Bên dưới sân khấu, khoảng chục chiếc bàn nhựa con màu đen và vài chục chiếc ghế nhựa gấp sơn đỏ kê nhau san sát.

-oOo-

Từ những năm trung học, tôi đã bắt đầu yêu thích tân nhạc Việt Nam. Đầu thập niên 1960, tôi bắt chước các chị, dành dụm tiền ăn

vật được má phát cho mỗi ngày một đồng, mua một tập bìa cứng đóng giấy ca-rô để chép những ca khúc thịnh hành thường nghe ca sĩ hát trên đài phát thanh, trong những chương trình đại nhạc hội hoặc trong những buổi phụ diễn ca nhạc những tối cuối tuần trước giờ chiếu phim.

Trí nhớ tôi vẫn còn đậm nét những khuôn mặt, vóc dáng và tiếng hát thời danh thuở ấy: Hoàng Oanh với “Chuyến Đò Vỹ Tuyền” của nhạc sĩ Lam Phương, Phương Dung với “Khúc Hát Ân

Tình” của nhạc sĩ Xuân Tiên, Minh Hiếu với “Ngăn Cách” của nhạc sĩ Y Vân, Thanh Thúy với “Tàu Đêm Năm Cũ” của nhạc sĩ Trúc Phương, Hùng Cường với “Ông Lái Đò” của nhạc sĩ Hiếu Nghĩa, Thái Thanh, Hoài Trung, Hoài Bắc trong ban hợp ca Thăng Long với “Ngựa Phi Đường Xa” của nhạc sĩ Lê Yên...

Trong lớp đệ thất năm ấy, hai đứa ngồi cạnh tôi là Sơn và Ngọc. Ngọc thích sưu tầm tem thư, còn Sơn thích hát tân nhạc như tôi. Thỉnh thoảng, sau khi giảng bài xong, còn mười, mười lăm phút trống, ông thầy dạy đại số học thường kêu Sơn hoặc tôi lên bục đứng hát giúp vui cho cả lớp. Tôi nhớ, một chiều mưa năm nào, tôi 13 tuổi đã uốn giọng nấn nót “Tôi Đưa Em Sang Sông” của nhạc sĩ Y Vũ ⁽²⁾. Chẳng hiểu tôi hát hò ra sao, mà chỉ vừa ngân nga vài câu, ông thầy đã bắt ngưng, kêu về chỗ ngồi.

Sang năm đệ lục, lần nọ sau khi năn nỉ muốn hựt hơi, chị tôi mới cho mượn đọc “Vòng Tay Học Trò” của Nguyễn Thị Hoàng, tôi khởi sự yêu thích thú chuyện văn chương, và viết truyện, làm thơ thiếu nhi gửi cho nhà văn Duyên Anh là người phụ trách vườn thơ văn Búp Bê trong nhật báo Sống. Sở thích

âm nhạc của tôi chuyển hướng, chỉ thích nghe nhạc Anh, nhạc Pháp. Giữa thập niên 1960, thời vàng son của Elvis Presley, Pat Boone, Paul Anka, Cliff Richard, Connie Francis, Brenda Lee... đã qua, nhường chỗ cho những ban nhạc trẻ Anh, Mỹ có những ca nhạc sĩ để tóc dài, áo bó, quần ống loe với The Beatles, The Rolling Stones, và những khuôn mặt khả ái, giọng hát trẻ trung của dòng nhạc phổ thông Pháp được giới trẻ Sài Gòn đặc biệt yêu thích: Francoise Hardy, Sylvie Vartan, Adamo, Christophe, Hervé Vilard ...

Lẽ đó, tôi lại có thêm một quyển tập nhạc khác, để chép lời các ca khúc Anh, Pháp được in trong nguyệt san nhạc trẻ Salut les Copains hay trong các tuần san văn nghệ Màn Ảnh hay Điện Ảnh. Tôi cũng học thêm tiếng Anh, tiếng Pháp qua sở thích này, ngoài những giờ ngoại ngữ tại trường hay tại Hội Việt Mỹ.

Lên năm đệ ngũ, lại một lần nữa sở thích âm nhạc của tôi thay đổi như nắng mưa thời tiết, theo những tình huống nghiệt ngã của cuộc nội chiến.

Một chiều mưa năm nào, khi đang ngồi ghi những cảm xúc vu vơ lên trang giấy học trò, tai tôi bắt được một giai điệu và

một giọng hát lạ thường văng vẳng từ máy phát thanh. “Mưa vẫn mưa bay trên tầng tháp cổ. Dài tay em mấy thuở mắt xanh xao... Mưa vẫn hay mưa trên hàng lá nhỏ. Buổi chiều ngồi ngóng những chuyến mưa qua ...” ⁽³⁾

Tâm tư tôi 14 tuổi bất chợt ngổn ngang những cảm xúc dậy thì.

-oOo-

Khách tới hát tại phòng trà “Vọng Ngày Xanh” gồm đủ thành phần, mọi lứa tuổi. Qua cách ăn mặc, đoán được dòng nhạc họ trình bày. Chú Bách với áo sơ-mi dài tay, quần tây gấp nếp thẳng tắp, thắt dây nịt, giày da đánh bóng, chỉ “xử lý” những ca khúc tiền chiến. Chị Thu Cúc trong chiếc áo dài trơn màu nhu hay hoa văn nhã nhặn thường hát nhạc Phạm Duy, Phạm Đình Chương, Hoàng Trọng. Cậu Thúc với quần tây, áo thun tuyền một màu đen, thắt dây nịt dài quá khổ, đôi khi đeo thêm kính mát, đội nón vải, lên sân khấu huơ tay múa chân như động tác một người máy, ngọng nghịu cất giọng những bài nhạc trẻ. Bà Anh với mái tóc nhuộm vàng râu bắp, điểm trang diêm dúa, ngực mông núng na núng nính trong chiếc áo dạ hội viền voan xòe, vài kim tuyến lông lánh, bó

sát thân hình đầy đà, ngó y hệt một người cá nạ dòng, bước lên sân khấu nhả chữ rồi rạc một ca khúc tuổi học trò. Anh Hữu có thói quen, sau khi trình trọng giới thiệu tên bài hát, tiếng nhạc vừa vang lên, hai chân anh tự động dang ra như con cua banh càng trước hiểm họa gần kề. Cô Tâm đơn giản tới đa với áo thun, quần đùi, dép nhựa, ngoác miệng rú rống xong ra về, như vừa rời khỏi một gian hàng hô nhạc lô-tô ...

Còn tôi, với tấm lòng trân trọng âm nhạc và thánh giả, thường xuyên với quần dài, dây nịt, áo sơ-mi dài hoặc ngắn tay tùy theo thời tiết, thỉnh thoảng trông thêm chiếc áo ghi-lê. Thói quen của tôi khi lên hát: Yêu cầu cho hiện lên màn hình trọn vẹn lời bài hát, thì thầm vài câu cho nhạc công lấy tông, chào và giới thiệu tựa ca khúc và tên nhạc sĩ. Và tôi bắt đầu cất tiếng với tâm tưởng ngược về quá khứ.

Tôi thấy lại tôi thuở hoa niên, ngồi một mình ở bậc tam cấp, trong bóng mát tàn ổi lão xòa bóng lốm đốm, mở tập nhạc chép tay, thầm thì một ca khúc ưa thích: “Những Đồi Hoa Sim” của nhạc sĩ Dzũng Chinh, “Ai Ra Xứ Huế” của nhạc sĩ Duy Khánh, “Ngăn Cách” của nhạc sĩ Y Vân ...

Và tôi nhớ lại những năm trọ học trong ký túc xá sinh viên 7 tầng, có khung cửa kính rộng, nhìn xuống bãi đậu xe thênh thang và thùng lũng rực rỡ bông cải vàng mỗi mùa xuân. Phòng trọ 15 mét vuông, với những bạn đồng môn Trường, Thiện, Bản, Chương ...

Những tối sau biến cố 1975, chúng tôi thường tụ họp bên nhau, uống và hát, tâm tư khắc khoải, âu lo. Thiện hay Bản gảy ghi-ta. Tôi mê giọng khắc khoải những “*Người Em Sầu Mộng*”, “*Khi Em Nhìn Anh*” của nhạc sĩ Y Vân, “*Áo Lụa Vàng*” của nhạc sĩ Phạm Thế Mỹ... Khi bia rượu mềm môi, ngón đàn giọng hát chênh choáng hơi men, tôi và các bạn chuyển sang những “*Con Đường Mang Tên Em*” của nhạc sĩ Trúc Phương, “*Đám Cưới Đầu Xuân*” của nhạc sĩ Trần Thiện Thanh, “*Phố Vắng Em Rời*” của nhạc sĩ Mạnh Phát, “*Nếu Vắng Anh*” của nhạc sĩ Anh Bằng ...

Tôi một lần say khướt, lảo đảo bước vào phòng vệ sinh, khóa trái, nôn mửa thốc tháo vào bồn cầu. Rửa mặt xong, tôi nhìn tôi trong gương. Hai mắt tôi đỏ hoe, men lệ ràn rụa những thanh âm và bóng hình quá khứ.

-oOo-

“Con mời ông mua giúp con.”

Cậu bé khoảng chừng 7, 8 tuổi chìa xấp vé số ra trước mặt chúng tôi, đám khách đàn ông đang ngồi hút thuốc lá, tán gẫu trước phòng trà “*Vòng Ngày Xanh*”, chờ tới lượt được xuống tên mời lên sân khấu.

Ai cũng lắc đầu.

“Con cảm ơn ông”, cậu bé gập người, khoanh tay chào. Cậu vừa dậm chân bước đi, một người lớn giọng:

“Con nhà ai lễ phép vậy trời! Tới đây!”

Người khách mua 5 tờ, đưa tờ giấy một trăm ngàn, khoát tay.

Một lần nữa, cậu bé gập người, lớn tiếng cảm ơn rồi bước đi lẹ làng, như sợ người khách đổi ý.

-oOo-

Và giờ đây, 50 năm sau ngày một nửa phần đất nước bị xóa tên, tôi vẫn còn trần trở mê ám cùng âm nhạc và văn chương. Như một giấc mộng dài. Chưa thức.

NND (THÁNG 4.2025)

(1) Tựa đề một ca khúc của nhạc sĩ Khánh Băng.

(2) Có nguồn tin khác, ca khúc này của nhạc sĩ Nhật Ngân.

(3) “*Điểm Xưa*”, Trịnh Công Sơn.

Hợp tác với **tre'** tại sao không?

Một cây làm chẳng nên non,
Ba cây chụm lại nên hòn núi cao !



Nếu bạn có những kế hoạch, những sáng kiến, những ý tưởng mà chưa biết bắt đầu ra sao, quảng bá thế nào, hợp tác với ai hoặc tìm kiếm một partner trong mọi lãnh vực ...

Xin liên lạc với chúng tôi.

info@trenews.net

Trẻ sẽ cùng bạn tham khảo để thực hiện,
hoàn toàn không có chi phí.



ĐIỀU CÔ NƯỞNG

Phụ kiện cho tóc

■ **Dây buộc tóc vải** đang trend mùa hè là vải thun hình bông hoa xếp nếp “flower scrunchie”. Hợp với tóc mỏng mảnh kiểu đuôi ngựa hay búi tóc. Thường cỡ lớn nhìn tóc phồng và đầy đặn hơn. Style nhẹ nhàng nữ tính, chút vintage hay Hàn quốc. Chất liệu lụa, cotton, vải voan hay organza.

■ **Kẹp tóc cool cho vacation đủ những hình cá, vỏ sò, ốc, sao biển, cá ngựa ...** “sea witchery hair clip”. Style kẹp tóc đại dương, kiểu dáng lớn như điểm nhấn trên mái tóc. Có thể đeo nhiều cái nổi bật.



■ Băng đô hè này không là kiểu đơn giản mà vui nhộn tự nhiên như **băng đô nơ lớn**. Tóc ngẫu nhiên không chải chuốt. Chất liệu băng đô nơ thường là satin, lụa, vải jacquard ... Kẹp tóc nơ cũng được ưa chuộng với kiểu lớn như kẹp nơ đen thanh lịch, kẹp nơ vàng bơ hay trang trí ngọc trai. Dịp thường thì kẹp tóc nơ vải lanh hay denim mộc mạc.



■ **Khăn choàng tóc** luôn là phụ kiện mùa hè, lựa kiểu đơn giản trang nhã. Ngoài ra còn có khăn xếp turban hợp nhiều dịp, hợp với tóc có mái ngang trước.

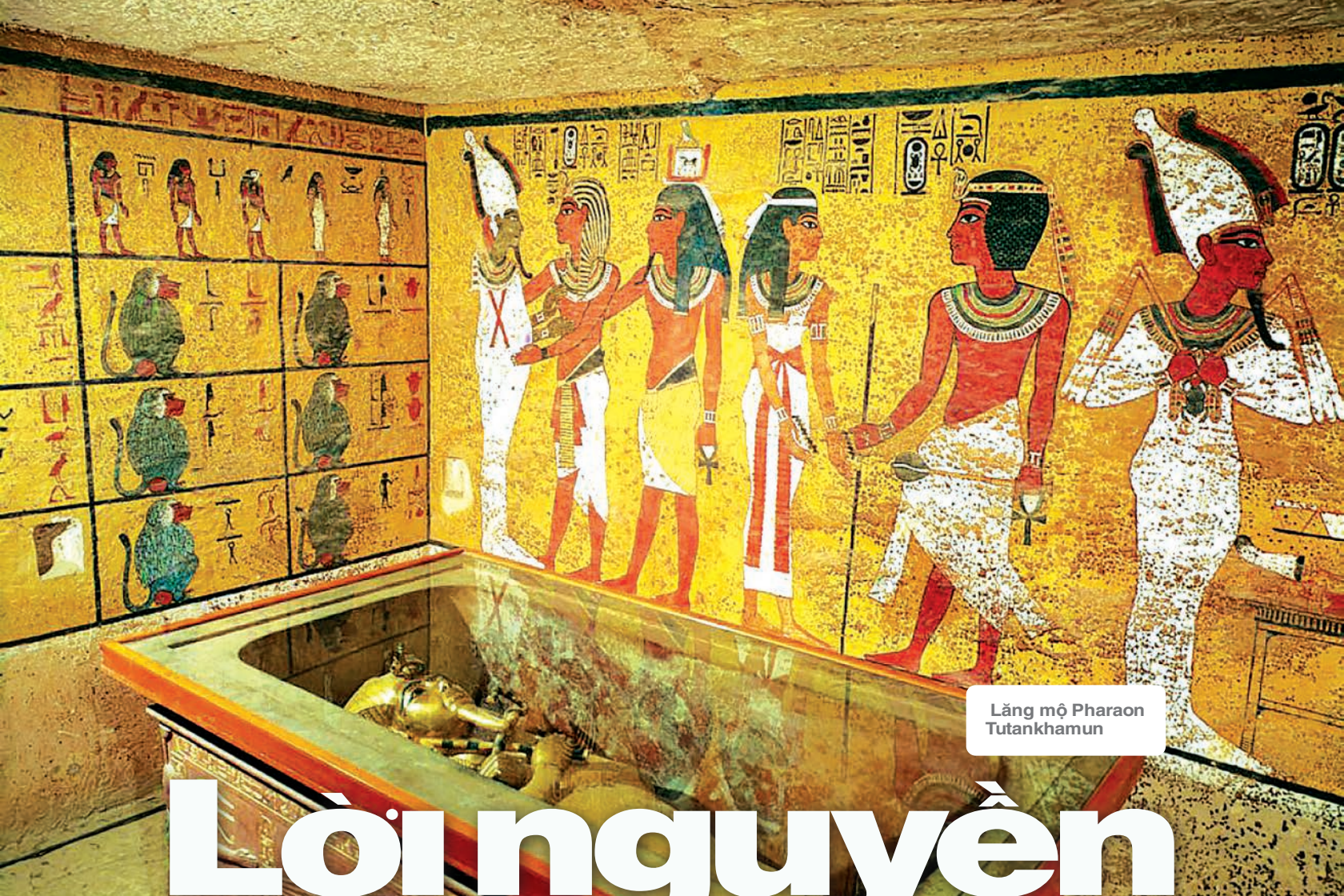


■ **Ghim tóc hair pin ngọc trai** nhìn giản dị nhưng đẹp. Kiểu đơn giản chỉ viên ngọc trai bên đầu ghim nhưng sành điệu với vài ghim tóc. Hợp nhiều dịp, tiệc, vacation, đi chơi. Một phụ kiện hot cho mùa hè.



■ **Lược cài tóc kiểu Pháp French comb** ôm theo mái đầu mềm mại nữ tính. Lược cài tóc Pháp phong cách Rococo tinh tế với nhiều chi tiết, nhấn nhá hay họa tiết tinh xảo. Thường đính đá, ngọc trai hay kim loại quý. Thanh lịch hay boho chic vẫn ra nét nữ tính cổ điển.





Lăng mộ Pharaon
Tutankhamun

Lời nguyền Pharaon Tutankhamun huyền thoại hay sự thật?



ĐÀO DUY HÒA
SYDNEY, AUSTRALIA

Pharaon Tutankhamun (1332-1323 trước Công nguyên) là vị vua Ai Cập thuộc giai đoạn cuối vương triều thứ 18 Ai Cập cổ đại. Ông được biết đến nhờ đã khôi phục nền đa thần giáo truyền thống của tôn giáo Ai Cập cổ đại. Ông là vị vua Ai Cập chết trẻ: sinh năm 1332, tạ thế năm 1323 trước Công nguyên. Từ lâu, các ngôi mộ xác ướp của các Pharaon luôn bao trùm bởi bức màn bí mật, ngôi mộ của Pharaon Tutankhamun là một ví dụ. Tương truyền rằng lời nguyền của Pharaon Tutankhamun đã gây ra cái chết của nhiều người. Vậy lời nguyền này là thực chất hay chỉ là huyền thoại?

Năm 1922, các nhà khảo cổ học đã phát hiện ra ngôi mộ nguyên vẹn của vua Ai Cập Tutankhamun. Rất nhanh chóng, số người chết trong đoàn thám hiểm bắt đầu tăng lên. Phải chăng đây là sự trả thù từ thế giới bên kia?

Cuộc khai quật

Vào ngày 26 tháng 11 năm 1922, Howard Carter, một nhà khảo cổ và nhà Ai Cập học, người Anh, cầm đèn pin trên tay, bước vào lăng mộ đã được niêm phong của Pharaon Tutankhamun. Lord Carnarvon, nhà bảo trợ cuộc khai quật, hỏi: “Ông có nhìn thấy gì không?” Howard Carter đáp: “Vâng, những hình



Howard Carter và Lord Carnarvon tại cửa vào lăng mộ

ảnh thật tuyệt vời”. Những ngày sau đó, báo chí khắp nơi đã phát cuồng trước những kho báu có một không hai của một thời huy hoàng. Và, trên hết là một lời nguyền đang rình rập.

Dường như đã có nhiều dấu hiệu cảnh báo trước. Vài ngày trước khi khai mở kho báu, chú chim hoàng yến của Carter được phát hiện đã chết. Nó bị một con rắn hổ mang, loài rắn thiêng của các pharaon, chui vào lồng và siết cổ. Một điềm báo đáng sợ cho những người lao động Ai Cập tham gia cuộc khai quật. Nhưng Carter và Carnarvon, say mê với khám phá của mình, đã phớt lờ mọi mê tín.

“Sự trả thù của Tutankhamun: danh sách những người tử vong ngày càng dài!”

Ngay khi phiến đá chặn cửa được di chuyển, điều xấu liền xảy ra. Carnarvon bị muỗi đốt. Vết cắn bị nhiễm trùng sau khi nó bị dao cạo xước qua trong lúc ông cạo râu. Ngày 5 tháng 4 năm 1923, ông qua đời vì bị nhiễm khuẩn huyết tại Cairo, thủ đô Ai Cập. Và vì số phận đôi khi đã được khéo léo sắp đặt, mọi ánh đèn trong thành phố đều tắt ngúm vào khoảng khắc ông trút hơi thở cuối cùng. Trong khi chú chó của



Howard Carter khảo sát tỉ mỉ xác ướp Pharaon Tutankhamun,

ông, ở tận Luân Đôn, Anh Quốc, tru lên rồi ngã quy xuống chết.

Những gì diễn ra tiếp theo tựa như một vở ballet rừng rợn, đầy chết chóc: George Jay Gould, một triệu phú người Mỹ, đến thăm ngôi mộ, mắc bệnh viêm phổi cấp tính và qua đời ngay vào buổi tối hôm đó. Nhà khảo cổ học Lafleur mắc phải một căn bệnh bí ẩn và cũng không qua khỏi. Một bác sĩ X-quang, sau khi chụp X-quang xác ướp, đã ngã gục. Thư ký của Carter được phát hiện chết ngạt trong câu lạc bộ của ông ở London... Tổng cộng, báo chí ghi nhận không

dưới 27 trường hợp tử vong có liên quan, theo cách này hay cách khác, đến việc phát hiện ra ngôi mộ. Người ta cho rằng các vị thần linh cổ đại đã trả thù những kẻ trơ tráo dám làm phiền giấc ngủ ngàn thu của vị pharaon trẻ tuổi này.

Giới báo chí, đang khao khát các tin giật gân, đã ngân nga bài cầu hồn vĩ đại qua tiêu đề đăng trên các tờ báo lớn như *"Pharaon Tutankhamun báo thù: danh sách những người chết ngày càng dài!"* Arthur Conan Doyle, nhà văn, nhà vật lý, giáo sĩ theo thuyết tâm linh, nói về một "yếu tố tà ác"

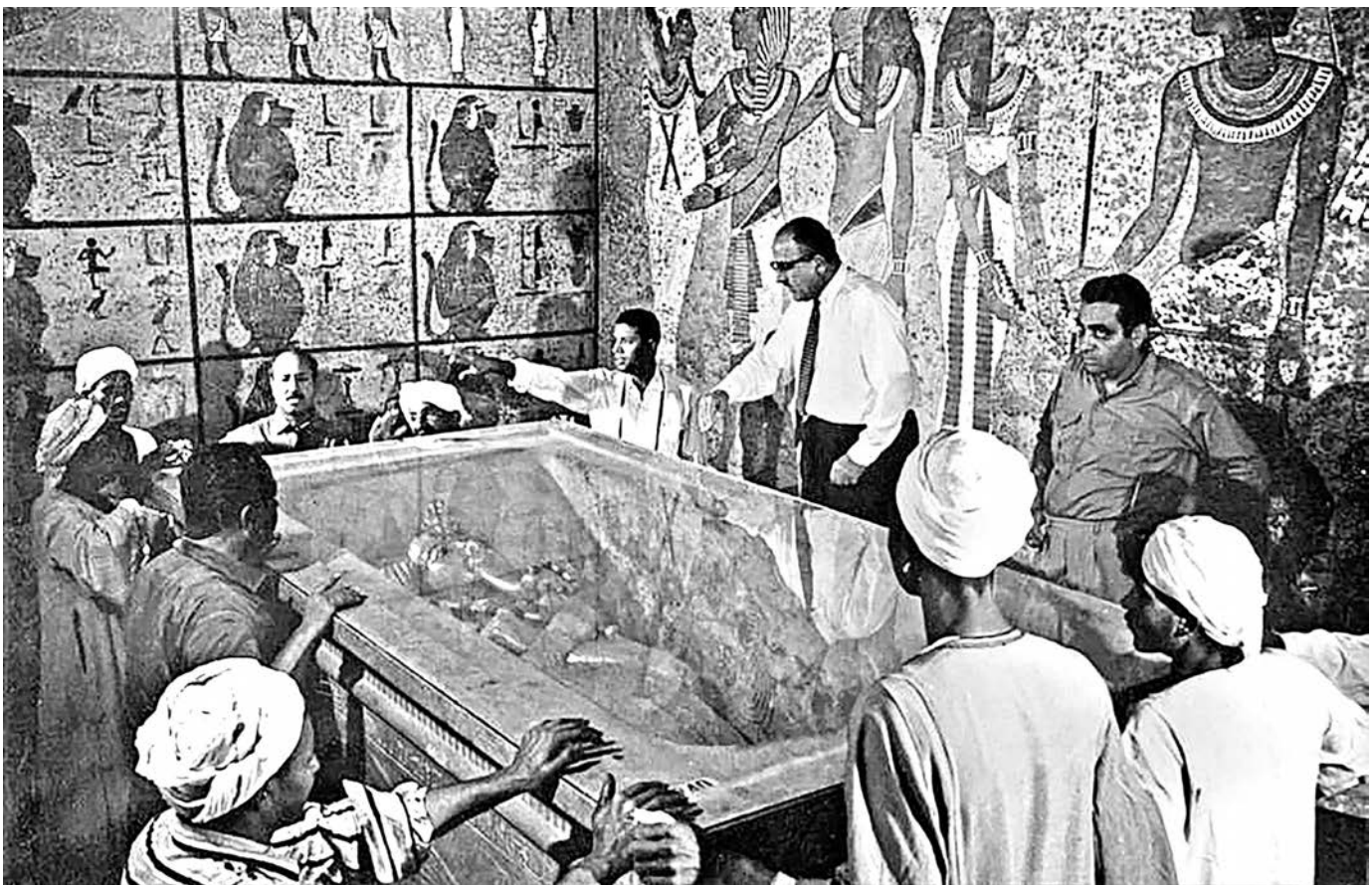
đã thoát ra từ sâu thẳm xa xưa của thời Ai Cập cổ đại. Lời nguyền này đã được xác thực.

Đằng sau bức bích họa, một lời nguyền báo chí

Trên thực tế, đây là một trường hợp điển hình về sự cường điệu của giới truyền thông. Bởi vì Tutankhamun không phải là một pharaon vĩ đại: ông là con trai của pharaon Akhenaten. Vị vua này cưới chính em gái của mình, mất năm 18 tuổi trong tình trạng tật nguyên, và sinh ra Tutankhamun. Sở dĩ Pharaon Tutankhamun

được nhắc đến nhiều như vậy là nhờ ngôi mộ của ông được bọn cướp bỏ sót một cách kỳ diệu, dẫn đến cuộc khai quật tạo nhiều cảnh tượng và nhiều câu chuyện gây ấn tượng mạnh.

Và quan trọng nhất là không hề có phép thuật hay lời đe dọa bằng chữ tượng hình nào được tìm thấy trong lăng mộ. Câu khắc nổi tiếng *"Cái chết sẽ đến nhanh chóng với kẻ nào quấy rầy sự yên nghỉ của nhà vua"* chỉ là một sự tưởng tượng thuần túy của báo chí, được dựng lên để khơi dậy cuộc chiến giành độc giả.



Đoàn khảo cổ và các lao động tham gia cuộc khai quật,

Vào thời điểm đó, tờ The Times đã có bài đưa tin độc quyền về cuộc khai quật. Thất vọng, các đối thủ cạnh tranh của Times đã chọn một chiến lược khác: dựng lên điều siêu nhiên hoàn toàn. Và khi không có trường hợp tử vong thực sự nào, họ mở rộng tiêu chí: trong số “nạn nhân” của lời nguyền có anh trai cùng cha khác mẹ của Carnarvon, và người cha của thư ký Howard Carter. Những người này không bao giờ đặt chân tới ngôi mộ...

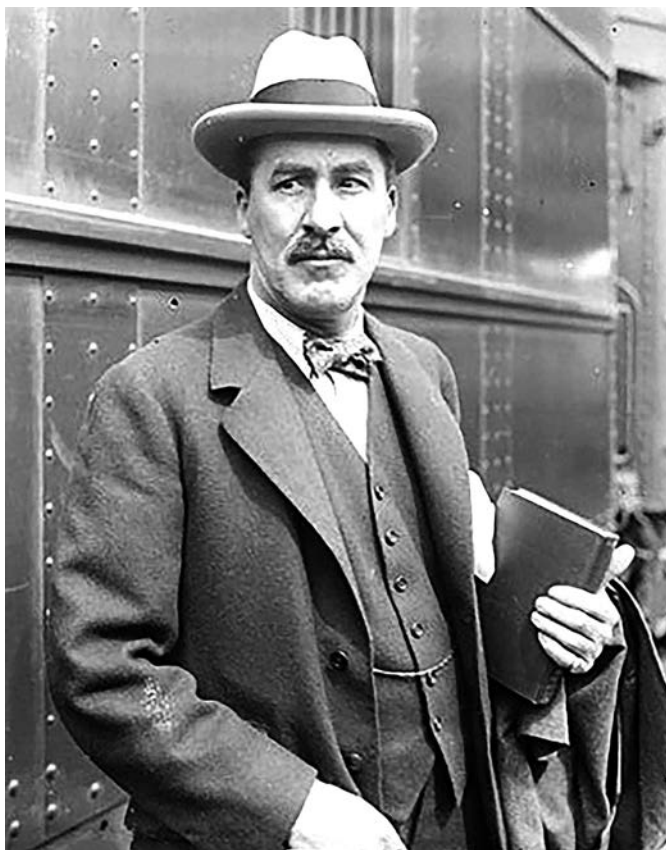
Sự thật, trong số những người có mặt tại buổi khai quật, phần lớn đều còn sống trong nhiều năm sau đó. Bản thân Howard Carter, một mục tiêu lý tưởng của lời nguyền, nếu có, đã qua đời một cách thanh thản vào năm 1939, ở tuổi 64, vì bệnh ung thư hạch, không hẳn là cái chết sớm sủa và đột ngột do một xác ướp giận dữ gây ra.

Liệu không khí trong ngôi mộ có chứa chất độc thực sự?

Nhưng tại sao lại có những cái chết ly kỳ, thảm khốc như vậy? Lời giải thích nghiêm túc nhất cũng là lời giải thích thường tình nhất. Thủ phạm không phải là Osiris (Thần Chết) hay Diêm Vương trong thần thoại Ai Cập, cũng không phải Anubis



Tượng đúc bán thân Pharaon Tutankhamun



Nhà khảo cổ Howard Carter

(Thần có đầu chó rừng, chuyên giám sát việc ướp xác và giúp người chết bước qua thế giới bên kia), cũng không phải từ cơn giận dữ của một vị thần bị phản bội, mà nguyên nhân là do... ẩm mốc. Khi cửa ngôi mộ được mở ra, bầu không khí bị nhốt kín trong 3 thiên niên kỷ qua chứa lúc nhúc các bào tử nấm độc hại gây chết người. Trong số đó, có 2 loại nấm *Aspergillus flavus* và *Aspergillus niger*, có khả năng gây nhiễm trùng phổi nghiêm trọng. Đồ cúng tang lễ như bánh mì, trái cây, ngũ cốc... đã nuôi dưỡng những loại nấm độc này trong nhiều thế kỷ.

Người ta tin rằng Lord Carnarvon, nhà bảo trợ cuộc khai quật, sức khỏe vốn suy yếu từ trước, đã hít phải những bào tử độc hại này khi bước vào lăng mộ. Một vết muỗi đốt bị nhiễm khuẩn, một lần nhiễm trùng phổi ngẫu nhiên. Vậy là số phận sinh học của ông ta đã được an bài. Đây chỉ là một giả thuyết và giả thuyết này không thể giải thích được tất cả những cái chết đã đề cập, nhưng có một điều chắc chắn, ngay cả khi khoa học bác bỏ, lời nguyền của Tutankhamun vẫn sẽ đạt được kỳ tích mà vị pharaon này chưa bao giờ đạt được khi còn sống: trở thành bất tử.

Bài và hình ĐDH



IRS TAX PRO
NGUYEN TAX FIRM LLC

Đại Diện Cho Khách Hàng
Trên Khắp 50 Tiểu Bang

Bị Rắc Rối Với Sở Thuế IRS?

Hãy gặp ngay **CỰU THANH TRA** Sở Thuế IRS

ENROLLED AGENT – Bằng hành
nghề thuế chuyên nghiệp do IRS cấp



- ✓ Giải quyết mọi rắc rối về thuế - Chuyên nghiệp, Nhanh chóng, Hữu hiệu!
- ✓ Hơn 30 năm kinh nghiệm nghề thanh tra IRS
- ✓ Rành rẽ cách thức đương đầu với Sở Thuế
- ✓ Nhiều chiến lược gỡ rối vấn đề
- ✓ Tận tâm với khách hàng
- ✓ *Tham khảo miễn phí*

Xin mời quý đồng hương đón
đọc, nghe, và xem các chương
trình thuế của chúng tôi:



Mục Thuế Vụ trên báo Trẻ



Talk Show Thuế trên đài phát thanh 1160
AM Sài Gòn Dallas lúc 3 giờ chiều thứ Tư
hàng tuần



Những Điều Cần Biết Về Thuế Vụ IRS
trên đài truyền hình SBTN

Chuyên đảm nhận hồ sơ:

- Nợ Thuế Trầm Trọng
\$10,000 – \$100,000+
- Xin Giảm Thuế và Xóa Tiền Phạt
- Tài Sản Bị Tịch Thu
- Kiểm Toán Thuế
- Trốn Khai Thuế Nhiều Năm
- Chính Sửa Hồ Sơ Thuế Khai Sai
- Chứng Nhận Đơn Xin IRS ITIN CAA
- Vương Mặc Pháp Lý Về Gian Lận Thuế
- Và Nhiều Dịch Vụ Khác

VĂN PHÒNG

📍 445 Walnut Street, Suite 105
Richardson, TX 75081

☎ 214-799-1040

☎ 214-972-2682

✉ contact@IRSTaxPro.net

🌐 www.IRSTaxPro.net





Thương chào tuổi thơ dẫu dôi của tôi



NGỌC DIỆP
AUSTIN, TX

Thương gửi cho các thế hệ sau cả một vùng trời Quê Mẹ Việt Nam, từ ngàn xa.

Theo định nghĩa thứ nhứt của một trang trên mạng, trẻ trâu (xưa) là đứa trẻ chần trâu, bò nói chung. Nghĩa thứ hai (nay) là tiếng lóng, hàm ý phê phán chê bai hoặc mỉa mai, thanh thiếu niên bốc đồng, thích thể hiện cái tôi. Nghĩa thứ ba (nay) cũng là tiếng lóng, là thời còn trẻ, còn trẻ con.

Nếu chiếu theo nghĩa thứ nhứt và nghĩa thứ ba, tôi cũng có thể được gọi là trẻ trâu dầm ba lần vì cùng với ông Ngoại hay em Vững (là em họ bạn dì của tôi) chần trâu. Hôm nay tôi sẽ kể tất tần tât về một tôi trẻ trâu nghịch ngợm không ngờ.

Trẻ trâu ư? Tôi ư? Cái mặt xán lạn này ư? Thừa phải! Tuy tôi không phá làng phá xóm, không ăn trộm ăn cắp, không bướng bỉnh hay có cái tôi thật lớn theo như nghĩa thứ hai nhưng nghịch ngợm thì không thiếu phần, mà chỉ có thể thể hiện tại quê ngoại. Chỉ ở nơi ấy, tôi mới

có dịp “nghịch hết mình”. Lời thỉnh cầu của người cháu thuộc thế hệ sau chợt khuấy động cả một miền tuổi thơ của tôi tại quê Ngoại, Long Trì. Long Trì là một xã của Long An nhưng lại giáp ranh với Mỹ Tho, Tiền Giang, một nơi có nền văn minh sớm nhứt nhì của Nam Kỳ Lục Tỉnh.

Nếu như quê Nội đã cho tôi những kỷ niệm khó quên của sông nước miền Nam thì quê Ngoại đã cho tôi những ký ức nhớ đời và vô cùng đặc sắc của vùng đồng bằng Nam bộ. Quê Ngoại tôi, một vùng đất trù phú với đồng ruộng phì nhiêu, nhìn mát tầm mắt, cò bay thẳng cánh, ngày xưa có tôm cá của Trời, của thiên nhiên nhiều vô số kể, còn có ruộng dưa hấu và thanh long. Vườn nhà Ngoại với hàng cau thẳng tắp, cao vời vọi. Cứ mỗi mùa xuân, hoa cau đơm trắng xoá, thơm lừng, còn có liếp dừa, trĩu trái với đủ loại: dừa ta, dừa xiêm, dừa Tam quan, để uống, nước ngọt lịm và mát rượi tới tận ruột gan. Chưa hết, Ngoại còn trồng xoài, cam, quýt, bưởi, lekima, sa bô chê. Tôi nhớ mãi vẫn là cây vú sữa hột gà, cây mọc cao lắm, mà lại nhiều cành, rất dễ leo, tới mùa trái sai, oằn cả nhánh, mỗi lần chị Chi leo lên hái cho Ngoại phải vài thùng đầy!

Đó là nói đến cảnh vật, về con người càng hay hơn. Ông Bà Cố chỉ có một người con là Ông Ngoại nên nhà ngoại là tú Đại đồng đường, cùng sống chung vui vẻ, hạnh phúc... Ông Bà Cố tôi có gốc từ Miền Trung, vào Nam lập nghiệp. Tư cách, đạo đức và cả kiến thức của ông Cố là có một không hai ở một nơi “khí



Chối tàu cau. NGUỒN: INTERNET



Quạt mo cau. NGUỒN: INTERNET

ho cò gáy”, chòm xóm ai cũng nể trọng. Mẹ tôi kể mỗi buổi sáng, Ông Cố uống trà là những lúc Ông nói về đạo làm

người, về lễ nghĩa cho các cháu nghe.

Bà Cố rất đặc biệt và đảm chừng nổi trội hơn cả Ông, và tầm ảnh

hưởng của Bà với con cháu thật không nhỏ. Cố hay kể chuyện tiếu lâm. Bà còn có biệt tài là bó chổi chà thiết khéo. Hàng cau của Cố có khoảng chục cây rải rác trong vườn nhà, đủ để bà bó chổi xài quanh năm, còn cho, biếu đủ chỗ. Bà hay ngồi ngoài hành lang trước nhà dưới, bày biện mớ tàu cau ra, dùng răng cắn một đầu dây để siết chổi sao cho chặt. Răng bà thật chắc và đều. Bà chêm thêm ngoe dừa để làm cho chổi cứng cáp. Những cây chổi nhỏ nhỏ, xinh xinh bà cho tôi thuở xưa cầm thật vừa tay. Có nó, tôi có thêm hứng thú quét nhà.

Cố còn cắt cho chị em tôi nhiều chiếc “quạt mo thành Bờm” rất mát và tiện lợi từ mo cau.

Nhắc đến mo cau, tôi sức nhớ tới chuyện tụi tôi kéo mo cau làm ngựa phi đường xa, phi lộc cộc, một đứa nắm ở đầu



HÌNH: INTERNET

tàu lá cau, một đĩa ngồi trên mo cau, kéo lê dài trên sân nhà Ngoại. Có khi té lộn mèo, té “lăn cù đèo” trên sân xi măng, cùi chỏ, đầu gối ruộm máu vẫn “ngây” chơi, lom côm ngồi dậy chơi tiếp.

Bà Cố tôi hay ăn trầu. Nhờ vậy mà tôi biết được tập tục ăn trầu ở Việt Nam hồi xưa. Trầu, cau đều là cây nhà lá vườn cả. Lúc có mấy bà hàng xóm tới, Cố bày ô trầu ra. Ô trầu của Cố bằng nhôm, có hai ngăn, ở trên là cái đĩa cạn, có để vài lá trầu với lọ vôi bằng sành nho nhỏ, hoa văn xanh xanh, bên trong là cái chĩa để trét vôi lên lá trầu, xong bỏ vô miệng nhai ngồm ngồm. Có lúc hai bà xài ống nhổ; có lúc, bà Năm Ô là bạn Cố cứ nhắm vô gốc cột mà làm một cái “phệt”. Thế là góc cột nhuộm đỏ màu bã trầu... Nếu tôi đứng gần đó, dám chùng văng đỏ chùn luôn.

Nhà Ngoại có cái hồ nước cao quá đầu người. Bọn tôi gồm có chị Chi, chị Hà, tôi, Vững, Oanh, hay bắc ghế đẩu lên trên đồng đá xanh ông Ngoại xây nhà còn dư để cạnh hồ mà leo lên, chơi trò ô quan hay đánh đũa. Chúng tôi vịn vô ghế, đưa nhau từng đĩa một lên, tên gan nhút thót lên sau cùng. Thưa đúng! Không chơi dưới đất mà chơi trên hồ nước. Vào thập niên



Bà Cố

80, nhà nghèo làm gì có đồ chơi? Những trò chơi dân gian được tụi tôi chơi đi chơi lại, chơi hoài không chán. Chúng tôi lấy phấn vẽ ô quan, mang đá lên chơi. Bọn tôi còn hay mở nắp hồ nước ra coi, sâu thẳm thẳm và tối, đen ngòm ở dưới. Mỗi lần bà Cố bắt gặp là la và kêu xuống vì Cố sợ té, và vì Cố là tuýp người Nam xưa, nên nếp lại cổ hủ.

Khi tụi tôi chơi đánh đũa, với banh là trái chanh, và đũa đâu có đũa mun ăn cơm từ cũi chén nhà Ngoại. Vì thế nên bị Cố la:

- Đũa để ăn mà chơi gì, nghèo chết à con!

Chị Chi bày trò chơi tưởng tượng ra... thầy chùa bằng những trái vệt. Trái vệt khi cắt ra trên đầu có hình thù

giống y thầy chùa. Bà Cố mà bắt gặp là tụi tôi bị la:

- Tổ cha tụi bây, chơi cái gì kỳ, tối ngày bày ba cái trò đó! Không nên nha con, mang tội chết, xuống âm phủ ăn giò nhe hong con!

Cố hay la tụi tôi khi kêu “Trời”. Còn nữa, khi chơi sò bằng những cục đá xanh:

- Tối ngày cứ bốc thầy, bốc thầy!

Hay Cố la chị Chi, vì bày đầu:

- Con gái gì mà trò nào cũng có, chắc hồi đó mẹ bà nắn lộn!

Có lần tôi theo Cố phụ cho bê uống nước, bị nó đá đau điếng. Nhờ đó mà tôi rất thấm thía câu “đau như bò đá”. Chị Chi còn có thể tung hứng bằng 3 cục đá xanh một hồi lâu, tài thật!

Còn đây là kỷ niệm tắm mưa, tắm kinh với Vững, Oanh: Tôi cũng gan lắm da, không biết bơi mà mỗi lần về Ngoại, Oanh hay Vững rủ lội kinh là mê lắm. Vững thì có phao làm bằng ruột bánh xe hơi của bác Sáu cho từ Tây Ninh đem về, cứ thế mà đập bùm bùm. Tôi và em Vững vừa đập bùm bùm vừa mò hang tôm tích ven bờ, loại tôm búng tốc tốc thật kêu ấy. Cũng may, chưa bao giờ mò trúng phải hang rắn nên còn ở đây viết nên những dòng này...



Ô trầu đồng, ống nhỏ, chĩa vôi. NGUỒN: INTERNET

Tắm kinh với Oanh là tắm không phao. Có lần, tôi xém hụt giò, uống tí nước kinh rồi, nhưng... chưa đầy bụng, không hiểu sao cuối cùng ngoi lên lại được nữa. Nghe bọn trẻ bày nhau cho chuồn chuồn cắn rún thì biết lợi, tôi cũng thử nhưng nào có bơi được cho tới sau này qua Mỹ đi học bơi? Không biết Trời thương, cứu mạng thế nào mà giờ còn ở đây. Sau này có dịp nhìn lại con kinh ấy, nó đã ngả sang màu xanh lá, vì nước ứ đọng, tù túng, rất bẩn vì không lưu thông như hồi xưa.

Hồi đó em Vũng rất nghịch ngợm, và lúc nào cái đầu em ấy cũng có mùi “khét nằng” rất đặc trưng của một đứa trẻ quê. Về Ngoại mà được em ấy dẫn đi “phá” là tôi rất khoái chí! Có lần, tụi tôi tinh nghịch phá bà Năm Ô, bạn bà Cố. Khi bà ấy qua nhà chơi với Cố, vì phản xạ của người già không nhanh lắm nên tụi tôi núp từ xa, lấy đá chọi vô gần bà, báo hại bà ngó dáo dác xung quanh để kiếm, mà cuối cùng cũng không biết đá được chọi từ đâu. Cuối cùng bà lắc đầu, chép miệng, rong ruổi bước tiếp, vô chuyện trò với bà bạn già là Cố đang đợi ở trong nhà. Tụi tôi núp ở chái trên gần lan can, được một trận cười khúc khích no bụng và... nôn cả ruột.

Trẻ trâu sẽ không phải

là trẻ trâu nếu không biết đá dế. Đứa nào tóc dài là bị bứt tóc, xếp làm đôi, mắc vô chun con dế, phun chút nước miếng, quay vòng tròn, quay vòng tròn cho nó thật say, rồi bỏ vô cho nó đá, nó sẽ đá như điên loạn và chủ nó sẽ thắng.

Tụi tôi còn vô số trò như nhúng bánh trắng vô lu nước uống, ăn rất ngon (nhưng rồi báo hại ông Ngoại phải súc lu), đánh bài uống nước, tạt lon, đánh trống (đánh khăng), chọi u ... đành hẹn dịp khác vậy.

Còn kỷ niệm “đổ máu”

giữa em trai tôi, Danh và Vũng con dì Tư: Số là Vũng tắm mương, Danh đứng trên bờ. Vũng kêu Danh chọi đá xuống, Vũng sẽ lặn xuống kiếm. Xui xẻo sao lần đó cục đá trúng ngay chỏm đầu Vũng, chảy máu đỏ cả một vùng nước mương. Em Danh chắc bị một phen hú hồn!

Dượng Tư, ba của em Vũng, cũng hay bày cho tụi tôi cười thật lớn, hả miệng thật to...

- Ha ha ha.

- Cười lại, không phải vậy!

- Hic hic hic.

- Chưa giống, cười lại đi con..

- Kha...Kha...Kha...!

Cười đủ kiểu, cười “bể” nhà, cười rất cả cuống phổi, cho tới khi nào Dượng nói được mới thôi. Nhưng khi về Nội cười lớn lại hay bị la vì nhà Nội khó hơn, khuôn khổ hơn, cứ hay bị la:

- Con gái con lú gì mà cười kỳ cục, không giữ ý tứ gì cả!

Những kiểu cười này cũng đi theo tôi suốt cuộc đời này. Nụ cười bằng 10 thang thuốc bổ. Khi vui cười hết cỡ, tôi lại sức nhớ Dượng Tư.

Cả cảnh vật lẫn con người nay đã cách xa ngàn trùng. Mỗi lần tôi về thăm nhà Ngoại là mỗi lần ôn lại những kỷ niệm tuổi thơ. Lặn tìm về dấu vết của ký ức, đi đến đâu cũng có bóng dáng của người xưa. Nhìn hồ nước lại nhớ Cố hồi xưa hay là “Tổ cha mày”. Ôi, những cây chổi chà nhỏ xinh, những cái quạt mo quạt mát rượi những đêm hè... Ngôi nhà xưa... Đâu cả rồi? Phải chăng đây là quy luật của thời gian? Có ai biết làm sao có thể ôm giữ miền ký ức tuổi thơ vĩnh viễn không? Xin cảm ơn hết những con người đã làm nên trẻ trâu của tôi. Nếu không có nó chắc đời này vô vị biết đường nào!

ND



Lan can mà Cố ngồi bó chổi, cũng là nơi tụi tôi đã núp và trêu ghẹo bà Năm Ô



Dùng bàn chải thường vẫn có thể làm sạch răng rất tốt, nhưng một nghiên cứu năm 2014 cho thấy sau 3 tháng dùng bàn chải điện, mảng bám giảm 21% và viêm nướu giảm 11%. Bàn chải điện cũng dễ cầm hơn, hữu ích với người lớn tuổi hoặc tay yếu.

Không có sự khác biệt rõ rệt về hiệu quả giữa bàn chải xoay (oscillating/rotating toothbrush - đầu tròn) và bàn chải sóng âm (sonic toothbrush - đầu chữ nhật). Bạn chọn loại nào tùy theo sở thích và thói quen.

Bàn chải đánh răng điện

6 LOẠI BÀN CHẢI ĐIỆN ĐƯỢC YÊU THÍCH

Consumer Reports đánh giá bàn chải điện dựa trên khả năng làm sạch, thời lượng pin và độ dễ sử dụng. Mức độ làm sạch được kiểm tra bằng cách đo mảng bám trước và sau khi đánh răng 2 phút.

Oral-B iO Series 7 \$198

- Điểm toàn diện: 86



Bàn chải xoay với 5 modes đánh răng, 2 phút timer và cảm biến lực (pressure sensor). Có thể kết nối với app để biến việc đánh răng thành game chơi.

Oral-B iO Series 10 \$400

- Điểm toàn diện: 85



Bàn chải xoay giá cao nhất: có charger thông minh đưa ra phản hồi theo thời gian thực về lực đánh, vùng đánh và hơn thế nữa.

Philips Sonicare 4100 Series \$44

- Điểm toàn diện: 80



Bàn chải sóng âm đơn giản, nhưng có 2 phút timer và cảm biến lực. Rất dễ sử dụng và làm sạch tốt trong thử nghiệm.

Burst Pro Sonic \$90

- Điểm toàn diện: 78



Bàn chải sóng âm giá phải chăng, làm sạch tốt, có timer và cảm biến lực. Thời lượng pin đặc biệt tốt.

Oral-B iO Series 3 \$59

- Điểm toàn diện: 74



Bàn chải xoay của Oral-B, tuy đơn giản nhưng làm sạch hiệu quả, dễ dùng, có timer và cảm biến lực.

Philips Sonicare 9900 Prestige \$380

- Điểm toàn diện: 71



Bàn chải sóng âm có thể tự điều chỉnh cường độ, làm sạch tốt trong thử nghiệm, dù không bằng model 4100 Series rẻ hơn của Philips.

Quý khách muốn sống ở một nơi
khí hậu ấm áp, trồng cây bơ, xoài, ổi, mít,
hoa trái quanh năm như ở Việt Nam

**hãy
đến với**

Sunshine | State!
tiểu bang nắng ấm: Florida

Xin gọi cho Linh Ân

407.897.9729

quý khách sẽ được tư vấn, hướng dẫn miễn phí,
cho đến khi quý khách tìm được căn nhà như ý!

CÔNG TY ĐỊA ỐC

HOME SMART



Myrealtor316@gmail.com

710 E Colonial Dr., Orlando, FL 32803

NAMAR
MILLION DOLLAR CLUB

2020, 2021, 2022 & 2023





PRINCESS LIFESTYLES, LLC

Công ty dược thảo danh tiếng tại Hoa Kỳ. Giúp ngăn ngừa bệnh tật.

418 E VALLEY BLVD., SAN GABRIEL, CA 91776 Phone: (626) 337-8838 princesslife.com

Toll Free: 1-800-990-8319 Công ty cần thêm nhiều Đại Lý trong và ngoài nước Mỹ



Livelyn #03

Bài Độc Dưỡng Gan Hoàn

Giúp hệ thống tiêu hóa mạnh hơn, thanh nhiệt, giải độc, bài trừ độc tố trong cơ thể. Giúp giảm đầy hơi ợ chua, sinh bụng, đau bụng, táo bón, do tiêu hóa khó khăn gây ra.



BH Care #06

Tim Não Hoàn

Giúp bài trừ mỡ đóng nằm ở xung quanh ống mạch máu, tự nhiên giảm mỡ, cholesterol xấu trong máu, hạ áp huyết, ngừa xơ hóa vỡ mạch máu.



PS Brain #38

Bổ Ốc Tăng Trí Nhớ

Giúp cải thiện sức khỏe của bộ óc, gia tăng đầy đủ các loại dinh dưỡng, nuôi dưỡng các tế bào bộ óc, nhanh chóng phát triển, khỏe mạnh, chậm lão hóa.



Tmaxx #12

Giảm lượng đường trong máu

Hỗ trợ giảm tốc độ hấp thụ đường, ức chế vận chuyển glucose, làm chậm quá trình tiêu hóa. Giúp cơ thể tiêu thụ lượng đường nhiều hơn, ổn định lượng đường trong máu trung bình, và hồi phục tổn thương do tiểu đường gây ra.



Tibet Cordyceps Sinensis #75

Đông Trùng Hạ Thảo

Giúp cải thiện tăng cường hệ thống miễn dịch trong cơ thể con người, chống lại các bệnh độc, đề kháng bướu, giảm thiểu tác động xâm lấn của độc tố đối với gan, và phát huy tác dụng tích cực đối với độc tính của bệnh viêm gan, cũng như điều chỉnh khả năng tạo máu.



Vanalyn Viên #29

Bảo vệ sức khỏe vùng kín phụ nữ

Giúp cải thiện sức khỏe của hệ thống sinh dục nữ, làm dịu và làm sạch cơ thể, tái tạo tế bào, ngăn chặn vi khuẩn gây nhiễm trùng, giảm đau và sưng, ngăn ngừa viêm nhiễm âm đạo.



Liver King #11

Bảo Gan Hoàn

Giúp thanh nhiệt, giải độc, mát gan, hỗ trợ tiêu hóa, giảm mỡ cao trong gan, phòng ngừa viêm gan A, B, C, làm sơ hóa chai gan, và tăng cường chức năng miễn dịch cho cơ thể.



Lung Care #36

Bài Độc Bổ Phổi

Giúp tăng cường hệ thống hô hấp, ngừa các loại viêm, sưng, đau khó chịu, phế quản, cấp tính mãn tính, ho kinh niên, hơi thở khó, cảm cúm, hen suyễn, tiêu đàm, miễn dịch cơ thể mạnh hơn.



Men Alive #05

Bổ thận dương, tăng sinh lực

Giúp cải thiện sinh lực sinh lý nam, bổ thận, cường dương, duy trì cương cứng, tăng sức mạnh và bền bỉ, kiểm soát xuất tinh, kích thích tinh trùng, tăng ham muốn, giảm tiểu tiện đêm, giảm mệt mỏi và đau lưng, mang lại sức khỏe và hưng khởi tinh thần.

Chú ý:

Ngoài ra còn nhiều loại thuốc hay:

Arthrolyn - Phong thấp đau nhức

Fucoidan - Thảo dược Fucoidan

Goldenlife - Sâm nhung trùng thảo

Japan Reishi Mushroom - Nhật linh chi hoàng

Prostalyne - Bảo vệ niệu hệ tuyến

Stomaisu - Thuốc bao tử

Vision - Thuốc bổ mắt

Zizzz - Thuốc an thần hoàn

CÁC ĐẠI LÝ

Hồng phát Market 817- 861-5188 | Việt nam plaza 817 - 838- 0866
Việt nam plaza supermarke 972-417-0784 | Nguyen loi supermarket 817- 831- 4728



Nails

WAREHOUSE

9780 Walnut St. #240, Dallas, TX 75243

(trong khu chợ Hong Kong Dallas)

Phone: **214.575-3005**

Toll Free: **1-866-371- NAIL (6245)**

GIỜ MỞ CỬA:

Thứ Hai - Thứ Sáu 9:00 AM - 7:00 PM

Chủ Nhật: 10:00 AM - 7:00 PM

Thứ Bảy : theo hẹn

Nhận đặt hàng, chuyển hàng đến
các tiểu bang trên toàn nước Mỹ
qua UPS

FREE SHIPPING



Đầy đủ các mặt hàng cho
NAILS | WAXING | FACIAL | HAIR

Đại lý chính cho các
sản phẩm danh tiếng :
OPI, CREATIVE, 711 PRODUCTS,
BELLAGIO, SATIN SMOOTH, GIGI,
DERMASWISS, ORLY, ESSIE...



Nhiều bột DIP
đẹp, thịnh hành
trên thị trường

NEW!!!

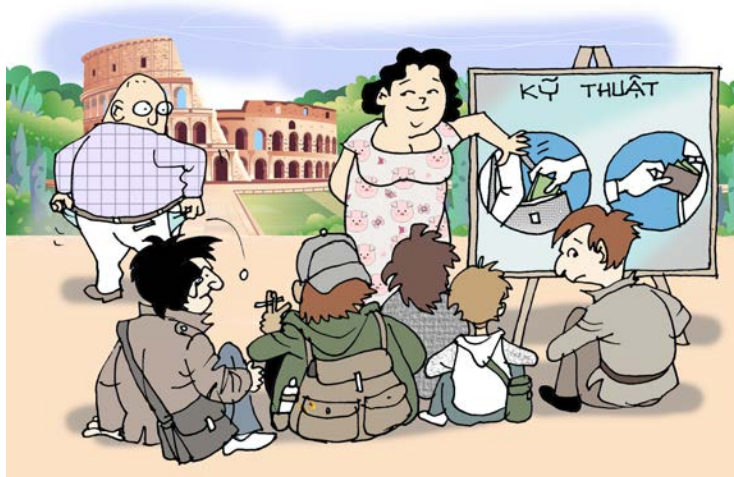
gel polish mới của OPI
đã về và nhiều sản phẩm gel polish mới, đẹp.
Nhiều đèn LED mới, làm khô Shellac,
Gelish, OPI gel trong vòng 15 - 30 giây

cao thủ

Hai vợ chồng đi du lịch, thăm thắng cảnh ở Rome, nước Ý. Bà vợ nhắc:

- Ông đi sát tui nè, cứ xàng ngoài đó, không sợ bọn móc túi sao?
- Tại sao tui phải sợ bọn móc túi?
- Thế ông sợ tôi hay sợ bọn móc túi?
- Dĩ nhiên là sợ bà! Hơn 70 năm nay, bọn chúng chỉ móc ví tôi được 1 lần. Còn bà thì tui không đếm xuể!

BRANDON DANG (SƯU TẦM)



BAO HUÂN

lỗi

Ông chồng chờ vào phòng tắm khi cô vợ tắm xong. Cô đang quần khăn thì chuông cửa reo. Mở cửa thì gặp ông hàng xóm:

- Chào anh John.
- Chào chị, chị trông xinh xắn, tươi tắn quá!
- Cảm ơn, hi hi....
- Nếu chị bỏ chiếc khăn tắm xuống, tôi sẽ đưa chị \$800.

Suy nghĩ một giây, chị ta buông khăn tắm ra. John trầm trồ xong đưa chị \$800.

Chị hí hửng quần khăn vào nhà. Lúc đó ông chồng bước ra:

- Nãy giờ thằng John có qua đây không?
- Có anh.
- Nó có trả \$800, hôm trước anh cho nó mượn không?

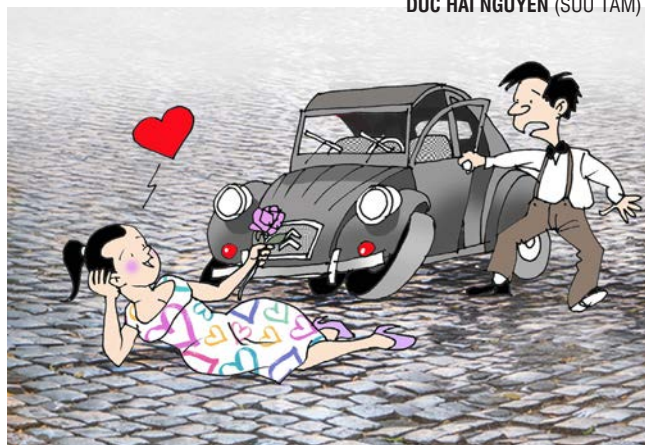
PHU TRUONG (SƯU TẦM)

kinh nghiệm

Thằng con vừa mới có bằng lái xe. Mẹ dặn:

- Con chạy cẩn thận nhé !
- Dạ, nhất là tránh xa mấy cô gái trẻ, phải không mẹ?
- Ờ, ờ... trẻ già gì cũng tránh. Sao con lại nói vậy?
- Bố cũng dặn con vậy, con phải lái xe hết sức cẩn thận, tránh xa các cô gái trẻ. Bố bảo hồi xưa đụng phải mẹ, rồi khổ cả đời!

DUC HAI NGUYEN (SƯU TẦM)



BAO HUÂN



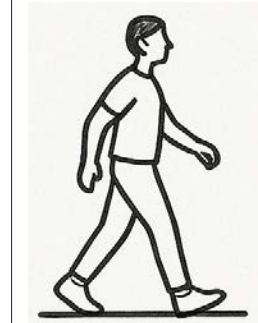
TRIỆU MINH

Đột quỵ (stroke) có thể gây hậu quả nghiêm trọng, nhưng tin tốt là hơn một nửa số ca có thể phòng ngừa được, theo hướng dẫn mới của Hiệp hội Tim mạch Hoa Kỳ (American Heart Association - AHA) và Hiệp hội Đột quỵ Hoa Kỳ (American Stroke Association). Người lớn tuổi có thể giảm đáng kể nguy cơ nếu ăn uống lành mạnh, vận động đều đặn và khám sức khỏe định kỳ.



Khám sức khỏe định kỳ

Việc gặp bác sĩ thường xuyên giúp tìm ra các yếu tố nguy cơ như huyết áp cao (high blood pressure), hút thuốc lá, mức cholesterol và đường huyết (blood cholesterol and glucose levels). Bác sĩ cũng sẽ hỏi về các thói quen như uống rượu và có thể giới thiệu các chương trình giúp bỏ thuốc. Ngoài ra, phụ nữ cần thông báo cho bác sĩ nếu từng bị tiền sản giật (preeclampsia), tiểu đường thai kỳ (gestational diabetes), sinh con nhẹ cân, hoặc mãn kinh sớm (menopause before age 45) - vì các yếu tố này làm tăng nguy cơ bệnh tim mạch về sau.



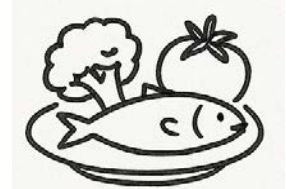
Kiểm soát các bệnh tiềm ẩn

Các bệnh như huyết áp cao, mỡ máu cao (high cholesterol), và đường huyết cao (high blood sugar levels) được gọi là “kẻ giết người thầm lặng” vì thường không có triệu chứng rõ ràng nhưng làm tăng nguy cơ đột quỵ. Các bệnh tự miễn như lupus, viêm khớp dạng thấp (rheumatoid arthritis), viêm ruột (inflammatory bowel disease), và vẩy nến (psoriasis) cũng liên quan đến nguy cơ cao hơn.

Ngoài ra, nếu có triệu chứng ngực hồi hộp, khó thở hay chóng mặt, bạn nên nói với bác sĩ vì có thể đó là rung nhĩ (atrial fibrillation) - một rối loạn nhịp tim làm tăng nguy cơ đột quỵ.

Vận động thường xuyên

Hướng dẫn khuyến nghị ít nhất 150 phút vận động vừa phải mỗi tuần (như đi bộ) hoặc 75 phút vận động mạnh (như chạy bộ). Ngay cả khi mới bắt đầu và vận động ít, bạn cũng đã giảm được nguy cơ đột quỵ. Bạn nên đặt báo thức nhắc nhở vận động sau mỗi 30-60 phút ngồi yên.



Chế độ ăn tốt cho tim mạch

Chế độ ăn kiểu Địa Trung Hải (Mediterranean-style) giàu ngũ cốc nguyên cám, rau củ, đậu, dầu ô-liu và cá giúp giảm nguy cơ đột quỵ đến 37%. Nên ăn ít nhất 2.5 chén rau và 2 chén trái cây mỗi ngày. Tăng potassium và giảm sodium sẽ giúp huyết áp ổn định. AHA khuyến nghị tiêu thụ ít hơn 1,500 mg sodium mỗi ngày.

Hạn chế thực phẩm chế biến sẵn như nước ngọt, kẹo, ngũ cốc ngọt, xúc xích, và đồ chiên sẵn - vì chúng làm tăng nguy cơ đột quỵ.



Hạn chế rượu và cà phê

Uống rượu dù ít vẫn có thể làm tăng nguy cơ đột quỵ, đặc biệt ở người lớn tuổi. Cà phê cũng nên giới hạn: uống hơn 4 ly/ngày có thể làm tăng nguy cơ đột quỵ 37%. Uống 1-2 ly/ngày có thể có lợi. Nếu uống nhiều, hãy thay một vài ly bằng trà - giàu chất chống oxy hóa có lợi cho tim mạch (antioxidants). Tránh pha trà với sữa vì có thể làm giảm lợi ích này.



Ngủ đủ giấc

Ngủ quá ít (<5 giờ) hoặc quá nhiều (>9 giờ) đều làm tăng gấp đôi nguy cơ đột quỵ. Mất ngủ (insomnia), ngủ ngày quá lâu, hoặc ngưng thở khi ngủ (sleep apnea) cũng là yếu tố nguy cơ. Nếu gặp vấn đề về giấc ngủ, hãy đến gặp bác sĩ để kiểm tra và điều trị.

HÌNH DO AI VẪ:





Những gương mặt
“búng ra sữa”
trong một bar-club

Những đứa trẻ “thieu thân”

Những buổi hẹn hò, những cuộc chơi đêm mà các em gái mới lớn (kể cả các em trai) thường chứa ít nhiều ẩn họa. Thiếu sự giám sát, quan tâm của phụ huynh, được thả lỏng với các kiểu ăn chơi sành điệu, các em đã tự biến mình thành mối ngon cho kẻ xấu...



NGUYỄN SINH (bài và hình)
SÀI GÒN - VN

Từ những cuộc chơi đêm

Trang Thư là con gái đầu trong một gia đình đông con. Cả tuổi thơ Trang Thư luôn cảm thấy thua thiệt với chúng bạn. Cô luôn nhìn những đứa bạn học cùng lớp có nhiều tiền tiêu xài với ánh mắt khao khát và ghen tức. Năm 16 tuổi, Trang Thư được một đứa bạn gái cùng lớp con nhà giàu mời đến nhà chơi, tặng quần áo và

rủ đi chơi đêm. Sau lần ấy Trang Thư như bị cuốn vào những cuộc chơi đêm của các cậu ấm cô chiêu lắm tiền nhiều tật. Rồi một buổi đi chơi nọ, sau cuộc rượu, Trang Thư bị chính đám bạn mới này thay nhau cưỡng hiếp...

Có một thực tế là tuổi mới lớn luôn có những cảm xúc giới tính rất mạnh mẽ, nhiều em gái, em trai cùng dần thân vào những cuộc hẹn hò mà bản thân các em cũng thích khám phá

những cảm xúc ấy. Hôm nọ đã hơn 23 giờ đêm, tại một quán cà phê sang trọng trên đường Kha Vạn Cân (Thủ Đức), có mấy cô bé 13, 14 tuổi vẫn ngồi say sưa bấm điện thoại lên mạng “chát chít”. Lệ Hoa, cô bé 13 tuổi với chiếc váy ngắn, áo hai dây, trang điểm rất đậm bỗng rú lên: “Tụi bây ơi, thằng kia nói chút nữa nó sẽ chạy qua đây rước tao!”. Cả bọn bèn xúm lại, tay vẫn bấm điện thoại, vừa đưa mắt xem mẩu tin nhắn messenger trên máy

của Lệ Hoa. 10 phút sau, Lệ Hoa vội chạy ra ngoài cổng quán, đứng ngó nghiêng chờ hẹn gặp với cậu bạn trai mới quen trên mạng trước đó mười phút.

Nhã Hương, cô bé khác trong nhóm nói với chúng tôi: “Con nhỏ này hay hẹn gặp bạn trai trên mạng lắm, cứ vài ba hôm nó lại đi với một thằng khác nhau!”. Khi chúng tôi hỏi không có quen biết trước gì cả vậy lúc đi với “bạn trai” liệu có sợ không thì Lệ Hoa tỉnh bơ đáp: “Cháu chỉ hẹn gặp loanh quanh mấy quán xá hay điểm karaoke gần đây thôi, cũng chẳng sợ gì lắm!” (?)

Nạo hút thai: chuyện nhỏ!

Đang ngồi với một người bạn nữ vờ như đang chờ tới lượt vào tư vấn tại một phòng khám sản phụ khoa tư nhân ở Gò Vấp, chúng tôi thấy có một cặp nam nữ mặt mũi còn búng ra sữa dắt tay nhau bước vào. “Bạn cháu tên Phương, năm nay 16 tuổi”. Cậu con trai “thay mặt” cô gái cùng đi đọc tên cho chị nhân viên tiếp tân ghi thông tin vào sổ. Chúng tôi cố tình lắng nghe cuộc trao đổi của họ thì được biết, cô bé kia đang có nhu cầu “hút điều hoà kinh nguyệt” để trút bỏ cái mầm thai đã 6 tuần tuổi trong bụng mình!.

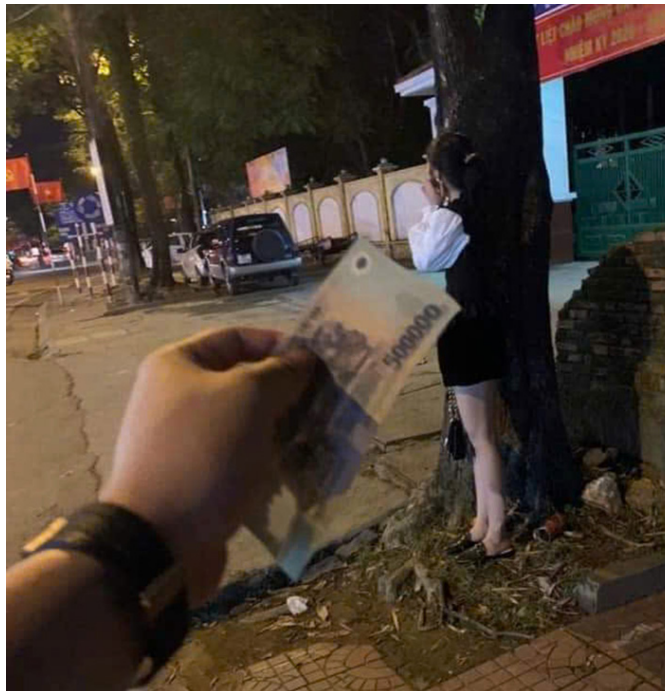
Lân la hỏi chuyện, cậu



Yêu cuồng, sống vội

trai giới thiệu mình tên Tân, 17 tuổi, cũng là bạn trai của Phương. Tân còn nói cho chúng tôi biết, đây là địa chỉ khám phụ khoa và hút

thai “rất uy tín” mà bạn bè cậu đã chỉ giúp cho. Máy bà bác sĩ ở đây hơi khó tính một chút nhưng làm rất cẩn thận và an toàn. Riêng Phương đi



Mua bán dâm

nạo hút thai lần này đã là lần thứ 2, lần trước xảy ra cách nay mới chừng... 6 tháng. Chúng tôi tỏ vẻ thông cảm “Đau đớn thế con bé nó chịu được cũng hay! Sao mấy đứa không dùng biện pháp tránh thai?”. Nghe vậy Tân bật cười: “Chắc là chỉ đau chút thôi, không sao đâu. Bọn cháu cũng muốn dùng biện pháp tránh thai lắm nhưng uống thuốc sợ bị ba mẹ cô ấy phát hiện. Còn dùng bao cao su thì “tuột cảm hứng!”.

Ma túy, mại dâm và trộm cướp: “hai trong một”

Hạnh Nhung là nữ sinh đang theo học lớp 10 trường N. (Thủ Đức) tuy chưa làm ra tiền nhưng hề thị trường xuất hiện loại thuốc lắc mới nào là lập tức cô có ngay. Ba mẹ Hạnh Nhung ly dị nhau từ khi cô đang học cấp 2 do “ông ăn chả bà ăn nem”. Sống với mẹ là giám đốc một công ty tư nhân dư thừa về vật chất, nhưng lại thiếu tình thương, Hạnh Nhung sớm làm bạn với thuốc lắc để quên đời.

Cũng giống Hạnh Nhung, hầu hết các em đến với thuốc lắc đều có hoàn cảnh gia đình khá giả. Các em thường muốn gì được nấy. Muốn iPhone lập tức có iPhone, muốn xe máy Honda Shi có ngay xe máy Honda Shi (dù chưa có bằng lái xe).



Thiếu nữ đi nạo phá thai

Duy chỉ một điều các em thiếu, là sự quan tâm của cha mẹ. Trong gia đình, các em được nuôi nhưng không được dạy. Và ở nhà trường, các em được dạy nhiều chữ nhưng không được dạy cái nghĩa. Vì vậy các em dễ bị hăng hụt khi bước vào guồng quay của đời sống xã hội hiện đại.

Kết quả nghiên cứu bỏ túi của chúng tôi về mại dâm trẻ em và người chưa thành niên cho thấy, quá nửa số em được hỏi tại các "Trung tâm phục hồi nhân phẩm" đều trả lời lý do khiến các em bước chân vào hoạt động mại dâm là do bản thân hoặc bạn trai nghiện ma túy. Nhiều em đi bán dâm nhằm có tiền mua ma túy. Trường hợp bán dâm không xong, nhiều em lại tụ tập nhau tạo thành các băng nhóm tàng trữ, vận chuyển, mua bán chất cấm hoặc trộm cướp. Trong khi đó,

nhiều bậc cha mẹ cũng không hề cảnh báo cho con gái biết chúng dễ lép vế thế nào khi đến chỗ hẹn hò vắng vẻ với người khác giới. Họ chỉ căn dặn con em mình sau khi tan trường phải quay về nhà sớm mà không biết chúng đã đi những đâu, gặp những ai và làm những gì trong suốt quãng thời gian ấy. Khi con em của họ bắt đầu hẹn hò gặp gỡ ai đó và một khi chúng muốn che giấu những niềm vui, nỗi buồn, sự đau khổ với nhiều lý do khác nhau thì các bậc phụ huynh cũng không biết trước được. Và họ chỉ biết thấp thỏm, lo lắng, mong chờ, hy vọng đứa con của mình bình yên vô sự cho đến tuổi trưởng thành nhưng hoàn toàn không nghĩ rằng trước đó con em họ đã hóa thành "thieu thân" và khi này cũng đã muộn màng quá rồi!

Bài và hình NS

Xin Đừng Quên Tôi

"Tù Nhân Lương Tâm" (POC: Prisoner of Conscience), thuật ngữ được Peter Benenson đưa ra vào những năm 1960 để cập đến bất kỳ cá nhân nào bị giam cầm vì niềm tin chính trị, tôn giáo hoặc vì lương tâm, nguồn gốc dân tộc, giới tính, màu da, ngôn ngữ, nguồn gốc quốc gia hoặc xã hội...

Cộng sản Việt Nam đang có hàng trăm tù nhân như thế, họ có thể bị bỏ tù vì bất cứ lý do nào, thậm chí chưa kịp có tên trong định nghĩa của Peter Benenson, như dạy học sinh hát một bài nhạc thể hiện lòng yêu nước trong trường hợp thầy giáo Nguyễn Năng Tĩnh...



Nguyễn Đình Thành

Sinh năm 1991

Bị bắt: 14-07-2018

Án tù: 7 năm.



Đỗ Công Dương

Sinh năm 1964

Bị bắt: 24-01-2018

Án tù: 9 năm.



Hoàng thị Thu Vang

Sinh năm 1966

Bị bắt: 03-09-2018

Án tù: 7 năm.



TPB TRẦN VĂN NÔ

Sinh năm 1953.

Số quân 53/682.870. Binh 2.

Mọi sự giúp đỡ xin liên lạc về ông Trần Văn Nô.

ĐỊA CHỈ: Nhà Trọ 7 Hòa, khu phố 1, thị trấn Chợ Lách, tỉnh Bến Tre.

ĐIỆN THOẠI: 079 477 6749



TPB TRẦN VĂN ĐỊNH

Sinh năm 1953

Số quân 73/124.814. Binh 2.

Mọi sự giúp đỡ xin liên lạc về ông Trần Văn Định.

ĐỊA CHỈ: 91/3B Đường 626, ấp Mũi Côn Đại, xã Phước Hiệp, huyện Củ Chi, Saigon.

ĐIỆN THOẠI: 039 417 0925

Xin cảm ơn quý ân nhân

BẢN VIẾT TẮT CÁC CHỮ DÙNG TRONG QUÂN ĐỘI

Trong hồ sơ thương binh đăng trên báo Trẻ, chúng tôi thường viết tắt các danh từ thường được dùng trong Quân Đội, chúng tôi xin có bản chú thích như sau:

- | | | |
|------------------------|-----------------------------|---|
| - TPB: Thương Phế Binh | - ND: Nhảy Dù | - CK: Chi Khu |
| - SQ: Số quân | - TQLC: Thủy Quân Lục Chiến | - TR.Đ: Trung Đội |
| - QP: Quả phụ | - PB: Pháo binh... | - ĐĐ: Đại Đội |
| - ĐPQ: Địa Phương Quân | - TĐT: Trung Đội Trưởng | - TĐ: Tiểu Đoàn |
| - NQ: Nghĩa Quân | Tiểu Đoàn Trưởng | - SĐ: Sư Đoàn |
| - CLQ: Chủ Lực quân | - ĐĐT: Đại Đội Trưởng | - ĐĐ23BB: Sư Đoàn 23 Bộ Binh |
| - BDQ: Biệt Động Quân | - TK: Tiểu Khu | - QYV: Quân Y Viện. |
| | | - V.I, II, III...CT: Vùng I... Chiến thuật. |

Quy định về số quân

NQ: Số quân của Nghĩa Quân chỉ có 6 số, không có hai số đầu.

ĐPQ: Số quân Địa Phương Quân, lấy năm sinh làm hai số đầu.

CLQ: Số quân của Chủ lực Quân, lấy năm sinh +20= hai số đầu (Ví dụ sinh năm 1940, số quân là 60/000).





PHẦN DỊCH VỤ

MISCELLANEOUS SERVICES

NHẬN
**CHECK
CASH
CREDIT
CARDS**

**Đề khách hàng nhớ đến bạn
Đề mọi người biết đến bạn**

BUSINESS CARD SIZE



DISCOUNT

cho khách hàng đăng 3 tháng trở lên

Email: dallas@trenews.net

972.675.4383

| 972.675.1906

| 817.421.1400

972-352-7699

GOOD JOB ROOFING

Good Price / **GIÁ RẺ**
 Good Quality / **CHẤT LƯỢNG TỐT**
 Good Service / **PHỤC VỤ TẬN TÂM**

10 years labor warranty
 Bảo đảm 10 năm

EXTRA DISCOUNT TO REPLACE TWO OR MORE ROOFS



COMMERCIAL **ROOFING** RESIDENTIAL

LỢP MÁI NHÀ

Chuyên lợp, thay mái nhà và sửa mái nhà dột. Sơn sửa ngoài nhà.

Nếu nhà của quý vị bị mưa đá, hãy gọi ngay cho chúng tôi vì bảo hiểm sẽ trả lại cho quý vị lợp lại mái mới và còn dư tiền bỏ túi, free DEDUCTIBLE.

6726 Flarity Lane,
 Garland, TX 75044

THOMAS N CONTRACTOR LLC

Liên lạc: **972-333-4105**
214-708-0095

FREE ESTIMATE



ĐIỆN Electrical Services

CERTIFIED MASTER ELECTRICIAN LICENSE #95018 TECL 26051

CÓ 20 NĂM KINH NGHIỆM VỀ ĐIỆN

Thiết kế – sửa chữa cho tất cả các cơ sở thương mại, chung cư, nhà cửa...về điện.

CẦN THỢ ĐIỆN VÀ THỢ PHỤ

Xin liên lạc **MINH:**
 Tel: **972-408-7038**
 Fax: **972-485-9698**

Mọi việc làm đều có bảo đảm, hẹn đúng giờ giấc, việc làm nhanh chóng.

Cần thợ phụ siêng năng



NHIỀU NĂM KINH NGHIỆM | UY TÍN | GIÁ PHẢI CHĂNG

BẢO ĐẢM 1 NĂM CHO MỌI CÔNG VIỆC

THUẬN AC

HEATING & COOLING **SELL - SERVICE - INSTALL**

NHẬN SỬA TẤT CẢ CÁC LOẠI MÁY LẠNH, MÁY SỬI CHO CƠ SỞ THƯƠNG MẠI VÀ TỰ GIA

- ⇒ Nhận sửa Walk-in Coolers | Freezers.
- ⇒ Nhận gắn thêm ổ điện.
- ⇒ Nhận gắn máy hút mùi hôi cho tiệm Nail.
- ⇒ Nhận thay & sửa bình nước nóng và các công việc về ĐIỆN, NƯỚC...

license #TACLB34468E

PO BOX 452497, Garland TX 75045

XIN LIÊN LẠC LÝ THUẬN 972.898.9141

LÀM VIỆC 7 NGÀY TUẦN



KHÚC VŨ PLUMBING

Chuyên làm plumbing cho nhà, cơ sở thương mại, tiệm nails, nhà hàng, VP bác sĩ, ...

Nhận build tiệm ở xa, remodel nhà ở, sửa foundation

***Làm việc tận tâm.**

LICENSE# 21113

Xin liên lạc Khúc Vũ **214-876-2079**



ANH NGUYEN HANDYMAN

CHUYÊN

Sửa chữa và Remodel

- Sơn trong, ngoài nhà
- Sửa phòng tắm, build phòng tắm mới
- Lót gạch, lót gỗ
- Làm, sửa chữa hàng rào, patio
- Build phòng, thay kiếng nhà và kiếng phòng tắm.
- Làm plumbing, sửa đường nước bể
- Thông cống nghẹt
- Countertop
- Chạy điện và bắt đèn
- Landscape

Liên lạc **Ảnh Nguyễn**

469.231.2657

anhvnguyen68@gmail.com



HOANG HEAT & AIR

Chuyên sửa

Máy Lạnh & Máy Sưởi

Thay Bình Nước Nóng

L/L Hoàng: 469-463-9188

Chuyên nghiệp - Tận tâm - Uy tín



BLUESKY GARLAND SERVICE INC.

PHỤC VỤ CƠ SỞ THƯƠNG MẠI VÀ NHÀ Ở | SERVICE COMMERCIAL - RESIDENTIAL

HVAC

A/C - HEATING, WALK-IN FREEZER, COOLER, VENT HOOD...



License # TACLB27802C

- Hệ thống lạnh/máy sưởi
- Máy đông lạnh cỡ lớn (walk in freezer)
- Máy hút lọc mùi

CẦN TUYỂN

Technician, helper & 2 thợ học nghề
Lương từ \$15-\$35/hour
tùy theo khả năng.

Cần 1 thợ làm sheetrock

Nhận dạy kèm nâng cao tay nghề
cho các thợ HVAC,
electrician và plumber

XIN GỌI CHO
MR. JOHN MAI

469-939-5855

469-335-2556

Email: blueskyjohn08@yahoo.com

Hệ thống tưới cỏ

IRRIGATION

- Làm mới và sửa chữa
- Test backflow, report: RPZ, DC, PVB



License # BP9843



License # LI16596

Hệ thống cấp thoát nước

PLUMBING

- Lắp đặt hệ thống mới và sửa chữa đường ống khí đốt (gas). Có máy camera kiểm tra đường ống, hệ thống cống thoát nước (sewer line), đường ống nước, bình nước nóng, nước rò rỉ dưới nền nhà...
- Xử lý mùi hôi ống cống.



License # M41273

Tất cả công việc liên quan tới hệ thống nước

Điện



License # TECL29375

LẮP MỚI VÀ SỬA CHỮA

- Meter base
 - Main breaker panel...
- Tất cả công việc về điện.

Nhận lắp hệ thống camera security cho nhà & cơ sở thương mại

Có master licenses cho tất cả công việc

ĐẶC BIỆT NHẬN BUILD FINISH-OUT CHO TẤT CẢ CÁC LOẠI THƯƠNG MẠI VÀ NHÀ Ở (KHÔNG QUA TRUNG GIAN)

LÀM VIỆC TẬN TÂM - NHANH CHÓNG - CHÍNH XÁC

AIRCO SPECIALIST

AC & HEATING

Licensed Insured & Bonded
TACLA 73441R

REFRIGERATION SERVICE

CHUYÊN SỬA CHỮA & LẮP ĐẶT
cho nhà và cơ sở thương mại

SERVICE • MAINTENANCE
INSTALLATION • SALE

- Ice machine
- Walk-in cooler, Freezer
- A/C, Heating
- Prep table
- Draft Beer System
- Máy nước đá
- Máy lạnh, máy sưởi
- Water Heater (máy nước nóng)
- Venthoo (hệ thống hút mùi hôi)
- Điện, Nước

TRUE

Scotsman

Carrier

Goodman

LENNOX

Ice-O-Matic



PHỤC VỤ
UY TÍN
TẬN TÂM

(469) 288-7637 (Dallas)

(214) 729-0945 (Arlington)

THOMAS NGUYEN CONSTRUCTION & ELECTRIC

- Chuyên về sửa chữa nhà cửa, điện electric, nước, plumbing, gas, car port cover...
- All licensed & insured
- Commercial finish out & Residential
- Chuyên lợp mái nhà

Thomas: 972-333-4105 - 214-708-0095



ĐỂ KHÁCH HÀNG LUÔN NHỚ ĐẾN BẠN

BUSINESS CARD SIZE

\$20
TUẦN

6 tháng trở lên
có giá discount

NTX HEATING & AIR CONDITIONING

COMMERCIAL & RESIDENTIAL

Nhận sửa chữa và lắp đặt tất cả các loại máy lạnh, máy sưởi cho nhà thờ, tư gia và các cơ sở thương mại

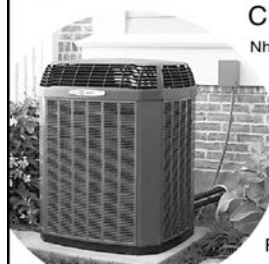
- + Máy lạnh
- + Máy sưởi
- + Walk-in cooler
- + Walk-in freezer
- + Hệ thống hút mùi hôi

Hùng Nguyễn

469-432-3579

License #:

TACLB65031E



PHỤC VỤ TẬN TÂM - UY TÍN
Fully licensed & Insured

tre™

BẢO TRẺ

ĐẸ CẮT
ĐẸ ĐỌC
ĐẸ THẤY
ĐẸ TÌM

RAO VẶT

TRÊN BÁO TRẺ

TIẾT KIỆM
THỜI GIAN & TÀI CHÁNH

☎ 972.675.4383

TDdesigner
www.tddesigneronline.com

\$70

1000 business cards

1 SIDE

included: design + print + shipping

hãy vào website:

TDDesigneronline.com

để xem những mẫu samples

469.826.1669



Liz's
Hair Stylist & Make Up
CHUYÊN TRANG ĐIỂM VÀ LÀM TÓC CHO:
CÔ DÂU - PHỤ DÂU - DẠ TIỆC ...
TEL: (214) 909.4430

ĐẶC BIỆT
NHẬN TỔ CHỨC SHOW BAN NHẠC CHO TIỆC CƯỚI, SINH NHẬT
NÓI LÔNG MI DÀI, CONG ĐẸP TỰ NHIÊN TEL: (214) 909.4430

ĐỂ KHÁCH HÀNG LUÔN NHỚ ĐẾN BẠN

BUSINESS CARD SIZE

\$20
TUẦN

6 tháng trở lên
có giá discount

GỌI VIỆT NAM
V247
Kết nối toàn cầu

TOLL FREE:
1.800.883.3604
1.800.259.4260

Phục vụ
24/24

NHAN NGUYEN'S CONSTRUCTION

www.ngcco.com

- Làm A/C License #TACL8101542E
- Hàng Rào, Deck & Patio covers
- Sơn Nhà trong & ngoài
- Lót Gỗ Laminat - Làm Plumbing
- Lót Gạch, Marble, Vinul, Vinyl Tiles
- Remodel Phòng Tắm, Kitchen
- Granite Countertops
- Đánh bóng Tủ, thay Cửa Sổ Kiếng
- Garage thành phòng, đồ Xi-măng
- Làm Cửa Lưới chống nắng
- Hàn Cửa Sắt, Hàng Rào Sắt 7 Gỗ

Residential & Commercial

KHOI NGUYEN
469.363.1478

NHAN NGUYEN
469.602.1037

HIỆP TRẦN
TAX SERVICES
Enrolled Agent Firm
Trên 20 năm kinh nghiệm về thuế

1225 Belt Line Rd, Ste 6
Garland, TX 75040
nhucdauvithue@gmail.com
Office: 972.495.9099
Cell: 214.536.0293

TÔM KHÔ US
SHIP ĐI TOÀN U.S.
ANH ĐƠN
318-235-4564
Đặt mua online tại website
www.TomkhoUS.com
100% THIÊN NHIÊN

tre

f

FACEBOOK
Báo Trẻ Rao Vặt

[www.facebook.com/ BaoTreRaoVat](http://www.facebook.com/BaoTreRaoVat)
sẽ giúp quý bạn đạt kết quả mau chóng

FACEBOOK TRẺ & BÁO IN
+\$10 THÁNG
ĐĂNG FACEBOOK ONLY = \$20/THÁNG
972-675-4383

Market
design & print
Nhận thiết kế & in ấn

- Business card
- Brochures
- Gift card
- Envelopes
- Postcards
- Thực đơn nhà hàng Menu
- Banners
- Window Perf
- Posters...

GIÁ ĐẶC BIỆT

Nhận in **QUẦN ÁO**
Engraving (khắc)
VẬT LƯU NIỆM

214-909-4430
Email: treweeklomagazine@gmail.com
thiết kế đẹp mắt | rõ ràng | sang trọng

Địa chỉ: 3202 N.Shiloh rd, Garland TX 75044
NHẬN: CHECK | ZELLE | CASH | MONEY ORDER

tre

BÁO TRẺ
DỄ CẮT
DỄ ĐỌC
DỄ THẤY
DỄ TÌM

RAO VẶT
TRÊN BÁO TRẺ
TIẾT KIỆM
THỜI GIAN & TÀI CHÁNH

972.675.4383

tré

hay TƯỞI, TRUỞI

Tré Đà Nẵng hay Truổi Quảng Nam là món đặc sản ở Quảng Nam. Kết hợp giữa riềng, thính, như tai, mũi, lưỡi heo, cuộn trong lá chuối hoặc lá ổi. Giòn giòn sứt sứt, là món nhậu tuyệt vời với bánh tráng.

Mời đặt với chị Hoa.
817.291.4174 469.463.1493

KIỆT CONSTRUCTION

CHUYÊN:

- LÓT GẠCH: Marble, granite
- LÓT GỖ: Dán keo, laminate
- SƠN: Trong và ngoài nhà, hàng rào
- ROMODEL: Bồn tắm, nhà bếp
- BUILD: Phòng ngủ, tiệm nail, nhà hàng
- LÀM PATIO, HÀNG RÀO



Định giá miễn phí
Giá phải chăng
Nhiều năm kinh nghiệm
Tận tâm - Uy tín

Xin liên lạc Cell: **469-996-1366**

DŨNG CONSTRUCTION

2431 San Paula Ave
Dallas, TX 75228

CHUYÊN

- Sơn Sửa Nhà
- Hàng Rào Gạch, Gỗ
- Thay Sửa Phòng Tắm
- Thay máy nước nóng
- Sửa, thay Cửa, Garage Door Open
- Thông Ống Cống • Clean Parking
- Sửa Mái Nhà
- Thông hệ thống máy lạnh



Nguyễn Dũng

LÀM NGHỀ LÂU NĂM

GIÁ CẢ BÌNH DÂN

214-384-4124

ĐỂ KHÁCH HÀNG LUÔN NHỚ ĐẾN BẠN

BUSINESS CARD SIZE

\$20

6 tháng trở lên
có giá discount

Hân hạnh
phục vụ
quý khách

BÌNH PHẠM CONSTRUCTION

- **Flooring:** • Lót gỗ, dán keo, laminate...
• Lót gạch, marble
- **Painting:** Sơn trong & ngoài nhà, sơn hàng rào...
- **Remodel:** Bồn tắm, nhà bếp, phòng ngủ & built phòng
Hàng rào gỗ & hàng rào sắt.
- Lắp ráp & sửa chữa hệ thống điện, nước cho
nhà cửa & cơ sở thương mại.
- Patio sắt & gỗ.

Xin gọi Bình Phạm

469-422-4251

Email: tieubinh0208@yahoo.com

MUỐN XEM MẪU XIN VÀO



www.tranremodeling.com



[sangnguyenremodeling](https://www.youtube.com/sangnguyenremodeling)

SANG EZ REMODELING

CHÚNG TÔI CÓ BÀN ĐỦ LOẠI THẨM, GẠCH, GỖ
NHẬN SỬA FOUNDATION

REMODEL NHÀ TẮM, NHÀ BẾP (KITCHEN, BATHROOM)

NHẬN DESIGN NHÀ TẮM HAY NHÀ BẾP THEO Ý MUỐN KHÁCH HÀNG
ĐÓNG CROWN MOLDING, LÀM ĐIỆN, NƯỚC VÀ SİDİNG

Cửa sổ | Lót gạch | Hàng rào | Cầu thang | Trim | Marble
Sơn tường | Sheetrock | Texture | Shower | Plumbing
Patio | Sàn gỗ, laminate | Mộc | Bath tub | Cabinet | Kitchen
Giấy | Dán tường | Lợp mái nhà | Dán giấy tường | Dán tranh
Build closet, Garage thành phòng ngủ,
phòng tắm nằm & đúng theo ý khách hàng, làm cửa trong nhà.
Phòng mạch Bác sĩ, Nha sĩ... Build backyard thêm phòng ngủ
Nhận làm kệ, tủ, các loại đồ mộc... Remodel countertop (bếp)
Remodel phòng tắm | Granite kitchen | Shower door



Build phòng xông hơi cho nhà tắm
Chuyên làm cầu thang bằng gỗ và stian gỗ
Nhận lợp mái nhà và lo thủ tục bảo hiểm

BẢO HÀNH CÔNG VIỆC 5 NĂM

ĐẶC BIỆT

BUILD PATIO & SUNROOM

Nhận mọi công trình dù lớn hay nhỏ với tất cả nhiệt tình, tận tâm
Cả bảo hiểm đầy đủ.



Call anytime
SANG NGUYỄN



469-901-3777 | 469-682-6880



Sangnguyen682@yahoo.com

D&T DISCOUNT GARAGE DOOR REPAIR

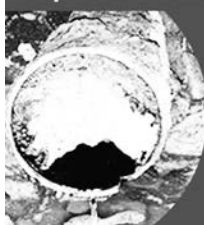
Chuyên sửa cửa Garage

- Nhận làm tất cả các công việc lớn nhỏ liên quan đến cửa Garage
- Thay cửa mới, thay lò xo
- Nhận lắp ráp máy tự động



Xin liên lạc Đức
682-472-1468

THỢ ỐNG CỐNG



RỄ CÂY, DẦU MỠ, SÌNH ĐẤT TRONG ỐNG CỐNG
LÀM QUÝ VỊ ĐAU ĐẦU?

Không cần lo nữa, công ty chúng tôi có trên 20
máy móc, dụng cụ, camera, máy nước nóng, lạnh
áp lực cao sẽ giải bài toán này cho quý vị.

Chuyên thiết kế, thông cống
Chúng tôi có máy thông cống
dài 400 feet.

Storm drain pipes
French drain pipes
Sewer drain pipes

Xin gọi ngay cho anh Đại Hùng
Response master plumber IM 41273

469-939-5855 | 469-335-2556

GARAGE DOOR SERVICE

CHUYÊN

- Sửa cửa garage door.
- Thay cửa mới - lò xo mới
máy mới.
- Nhận lắp ráp máy mới.

PHỤC VỤ VÙNG Collin County

Cty có giấy phép của Collin County

TUẦN: 469-766-3768

JOHN PHAM: 214-475-9969

www.chiovehead.com
www.liftmaster.com



VIỆC LÀM BẢO ĐẢM VÀ UY TÍN

LARRY VẤN. MSEE
214-334-8749; 1-888-838-6199 Miễn Phí

Nhận Dậy Kèm Mọi Nơi

- * Toán, Anh Văn, Science, Thi SAT
- * Mọi trình độ, Highschool, College
- * Cá nhân, tại nhà, hoặc theo nhóm

Đễ hiểu, tiện lợi ở mọi thành phố, mọi nơi
Học thử miễn phí để hài lòng 100%

BET ELECTRIC
USA INC.

MASTER ELECTRICIAN
LICENSE #251016

ELECTRICAL CONTRACTORS
AND SERVICES

Thiết kế và sửa chữa điện cho:
Các cơ sở thương mại & tư gia,
tiệm nail, tiệm giặt, nhà hàng, văn
phòng bác sĩ...

HỮU CAO **214.436.1704** ĐỊNH GIÁ MIỄN PHÍ,
817.715.3670 GIÁ CẢ NHẸ NHÀNG

Quảng cáo business card size

\$20
tuần

sẽ mang hiệu quả
nhiều hơn bạn mong đợi

972.675.4383



Sửa chữa nước nóng và lạnh



Rerouting nước nóng và lạnh lên attic,
khởi phục nền nhà



Tìm và sửa nước bể chảy dưới nền nhà,



Sửa cống bể, thông ống cống
(có camera tìm chính xác chỗ hư)



Gas smell



Để tiết kiệm chi phí gọi ngay cho ông Nguyễn Xuân

469-688-5769

25 năm kinh nghiệm Garland TX

ĐỂ KHÁCH HÀNG LUÔN NHỚ ĐẾN BẠN

BUSINESS CARD SIZE

\$20
TUẦN

6 tháng trở lên
có giá discount

HP ROOFING

LỢP MÁI NHÀ & BUILDING



2113 PECAN GROVE DR.,
GARLAND, TX 75040

Chuyên lợp mái nhà với
đội ngũ nhiều năm kinh
nghiệm, nhiệt tình, làm
việc đúng hẹn, đúng
tiêu chuẩn. Khi có vấn
đề xảy ra như: Mưa
đá, mái nhà quá cũ,
thấm nước qua trần
nhà. Công ty bảo
hiểm sẽ bồi thường.
Nếu thay mái mới
quý vị không phải trả
Deductible.

BẢO ĐẢM 5 NĂM
2 MILLION COVER FOR BOND & INSURANCE

Tel Hao Pham
214.923.6570

FREE ESTIMATE

NGƯỜI GIỚI THIỆU
ĐƯỢC TỪ \$200-\$500

HÀO TEXAS BUILDER L.L.C.

Residential & Commercial




- Nhận thiết kế và xây cất custom home: design & build theo ý khách hàng.
- Remodel (finishout): design & build theo ý khách hàng.
- Building: design & build theo ý khách hàng.
- Fired house & building: design & build thành mới.
- Liên lạc và lo giấy tờ với bảo hiểm từ A - Z.

CÓ LICENSE ĐIỆN, NƯỚC, MÁY LẠNH, FIRE SPRINKLER SYSTEM

LL PHẠM HÀO 214-923-6570

▶ **BẢO ĐẢM 1 NĂM
CHO MỌI CÔNG VIỆC**

\$2 MILLIONS COVER FOR BOND & INSURANCE

www.texasbuilder.org

BOSTON HARDWOOD FLOOR SERVICES

HARDWOOD FLOORS, LAMINATE
SANDING - REFINISHING
STAINING REPAIRS
INSTALLATION



Chuyên làm sàn gỗ
Đóng đinh - Dán keo.
Đánh bóng sàn cũ giống mới ...

Cell : **972.689.2229**

BlueSky Plumbing Inc.

NHÓM THỢ CHUYÊN NGHIỆP VỀ HỆ THỐNG NƯỚC

- Nhận build mới đường cấp thoát nước, gasoline, gastest
- Đường nước leak under slab, thay bình nước nóng
- Có máy camera kiểm tra đường cống bể, rễ cây ăn vào
- Có máy Water Jet rửa, thông lòng ống cống ...
- Xử lý mùi hôi ống cống

- New hoặc remodel bath tub, shower ...
- Test backflow, report: RPZ, DC, PVB

Please call **Mr. Hùng**
469.335.2556 | 469.939.5855
Email: blueskyjohn08@yahoo.com

Hung T Mai Responsible master plumber M41273

T&L SALE INSTALLATION FLOORING

Kinh nghiệm: Chuyên lát gạch, gỗ, laminate, vinyl planks
Bán và gắn cabinet cho nhà bếp
Sửa máy lạnh và ráp máy mới cho tư gia & cơ sở thương mại

GIÁ ĐẶC BIỆT
Vinyl Plank 5.5 ml.
20ml. 9"x60" \$1.79

Ly: 972-415-2651

Phúc NGUYỄN ELECTRIC

5600 E Mockingbird Ln, Dallas TX 75206

CHUYÊN: THIẾT KẾ - SỬA CHỮA
Toàn bộ hệ thống điện nhà, Commercial
Master license #: 202763
Cel: 469.878.0614 - 817.501.8590

Quảng cáo business card size

\$20 tuần

sẽ mang hiệu quả
nhiều hơn bạn mong đợi

972.675.4383



iTooth Dentistry

GENERAL - COSMETIC - ORTHODONTICS

Shawn Xuan Bui D.D.S

Tel: 972-234-8800
Fax: 972-234-8807
905 N. Jupiter Rd, #180,
Richardson, TX 75081
(góc Arapaho & Jupiter
kế bên Chase Bank)

E.mail: ItoothDentistry@gmail.com
www.iToothDentistry.net





Roller Shades & Zebra Shades



Smart Motorized Shades

Mời quý đồng hương đến thăm công ty & showroom để được an tâm về chất lượng & chế độ bảo hành.

Vì làm tại Dallas nên chỉ 1-2 tuần là xong!



Poly Shutters & Wood Shutters
Smart Motorized Shutters

Chuyên làm các loại cửa lá sách shutters, rèm cuốn roller shades, màn sáo blinds.
Sản phẩm bảo đảm bền, đẹp trọn đời

Rẻ hơn Home Depot
và nhiều nơi khác

Có giá đặc biệt cho người
Việt Nam!

Tel: 972-494-3357 | Tiếng Việt, xin gọi Amy: 214-708-7276, Dan: 214-288-3537
3106 Benton St., Garland, TX 75042
info@aewindowfashions.com | www.aewindowfashions.com

GARAGE DOOR REPAIR

CHUYÊN SỬA CHỮA VÀ LẮP MỚI

- Cửa Nhà Xe - Garage Door
- Máy Thu Hình - Security Cameras
- Máy Xay, Máy Rửa Chén
Insink Erater Badger
- Bình Nước Nóng - Water Heater
- SỬA CHỮA HỆ THỐNG NƯỚC
NÓNG LẠNH BỊ BỂ TRÊN VÀ
DƯỚI NỀN NHÀ
- Sửa Và Thay Mới Các Loại
Vòi Nước Hư
- Thông Ống Cống Nghẹt
- Sửa hệ thống tưới cỏ (sprinkler system)



GẮN TRỤ
CHARGE ĐIỆN
CHO XE TESLA VÀ
CÁC LOẠI
XE ĐIỆN KHÁC

GIÁ CẢ PHẢI CHĂNG
VUI VẺ CHU ĐÁO
ĐƯỢC PHỤC VỤ
ĐỒNG HƯƠNG

Gọi Cường Trần
or Randy Tran

817-239-5857

ĐỂ KHÁCH HÀNG LUÔN NHỚ ĐẾN BẠN

BUSINESS CARD SIZE

\$20
TUẦN

6 tháng trở lên
có giá discount



AIR CONDITIONING & HEATING

AIR CONDITIONING & HEATING COMMERCIAL AND RESIDENTIAL



License number: TACLA71452E

NHẬN THIẾT KẾ, BẢO TRÌ MÁY LẠNH, MÁY Sưởi
cho tư gia và cơ sở thương mại
MÁY NƯỚC NÓNG, MÁY HÚT MÙI HÔI



PHỤC VỤ
24/7

2615 W PIONEER PKWY. #111
GRAND PRAIRIE, TX 75051
(Trong khu Asia Times Square, Bên cạnh Bistro B)

Direct Line: 682-333-6559 | Office: 972-948-3588



**FREE
ESTIMATE**
(khi thay máy mới)



Coupon:
\$25 OFF
for Repair Service
Expired: July 31, 2021



Coupon:
\$100 OFF
for New System
Expired: July 31, 2021

• TẬN TÂM • UY TÍN • LÀM VIỆC NHANH CHÓNG • GIÁ CẢ PHẢI CHĂNG



S&T PRO PLUMBING LLC

Sonny T Nguyen
Responsible Master Plumber M40301
S&T Pro Plumbing LLC
☎ **682-777-6255**
www.STproplumbing.co

Kinh nghiệm trên 22 năm
PHỤC VỤ TẬN TÂM, UY TÍN CHUYÊN NGHIỆP ĐÚNG TIÊU CHUẨN HÀNG MỸ

BẢO HÀNH 1 NĂM

- Nhận thông cống & sửa chữa cho tư gia và cơ sở thương mại.
- Có máy soi lòng cống và xác định chỗ gãy, bể do rễ cây.
- Có máy rửa dầu mỡ và cặn bã đọng trong thành cống.
- Dò tìm, sửa hoặc thay ống nước do bị rò rỉ dưới nền nhà.
- Sửa ống khí đốt rò rỉ.
- Thay bình nước nóng thể mới loại không bình chứa.
- Thay RPZ & Backflow test.

Mọi công việc theo quy định của tiểu bang Texas & thành phố.
Có giấy phép hành nghề tiểu bang Texas M40301 và bảo hiểm đầy đủ.
TẬN TÂM, GIÁ CẢ HỢP LÝ
sandtproplumbing@gmail.com



Quality work

JAS ROOFING CO.

Định giá miễn phí

2843 IRONWOOD DR
GRAND PRAIRIE, TX 75054
jasroofingco.com

JOHNNY HUYNH
Field representative
☎ **817-274-5858**
✉ chohuynh@SBCglobal.net

YOUR PROFESSIONAL ROOFING ANALYST

- Design và làm đủ loại bảng hiệu
- Chuyên lợp mái nhà nhiều năm kinh nghiệm
- Khi có vấn đề xảy ra như:
- Mưa đá
- Mái nhà quá cũ
 - ★ Chúng tôi sẽ lo thủ tục bồi thường
 - ★ Free deductible
 - ★ Chúng tôi chuyên đồ xi-măng, patio, parking lot, driveway



C&C PEST CONTROL COMPANY

Chúng tôi chuyên nghiệp trị mối và côn trùng cho Nhà và các cơ sở.

Đặc biệt free inspection (gần office area)
Hiệu lực 10 năm hoặc hơn đúng địa thị trường từ năm 2001.
Mọi chi tiết xin liên lạc với chúng tôi.
Xin vào trang web để thêm nhiều chi tiết.
www.ccpestmanagement.com hoặc qua Phone
(Licensed & Insured)
214-713-7575 | 817-800-2082 (Cường Đình)



OK
one man band • DJ
âm thanh digital

Nhận giúp vui cho tiệc
CƯỚI • HỎI • SINH NHẬT • HỌP BẠN...
xin gọi Michael Tài
817.793.4843
GIÁ CẢ NHIC NHANG

giá đặc biệt cho cộng đồng và các hội đoàn

ĐỂ KHÁCH HÀNG LUÔN NHỚ ĐẾN BẠN

BUSINESS CARD SIZE \$20
TUẦN có giá discount



Quý vị muốn có một dân
KARAOKE
chuyên nghiệp?

xin gọi **469.469.0066**
để được tư vấn | lắp đặt
nhận service pro karaoke | set up kok mới

nhận chơi nhạc full | one man band
âm thanh chuyên nghiệp line array

Quảng cáo business card size

\$20
tuần

sẽ mang hiệu quả
nhiều hơn bạn mong đợi

972.675.4383

ĐỂ KHÁCH HÀNG LUÔN NHỚ ĐẾN BẠN

BUSINESS CARD SIZE \$20
TUẦN có giá discount



Áo dài luôn là mẫu áo thích hợp nhất,
tạo dáng đẹp nhất cho phụ nữ Việt Nam

Áo dài Mimi

có nhiều mẫu độc đáo

Kiểu dáng đẹp • MÀU SẮC TUYỆT VỜI
THUỐT THA - MỀM MẠI

FAN PAGE: Áo dài Mimi Dallas USA

Call or text **682-331-3939**

H-Techniques

HEATING AND AIR CONDITIONING

319 Ponderosa Trail, Murphy, TX 75094

- ☑ Sửa máy làm kem Yogurt
Ice machine (commercial)
- ☑ Serving: Dalals, Garland, Plano,
Richardson, Allen, McKinney và
vùng phụ cận.

- ☑ Nhận sửa chữa, thay mới các loại máy
lạnh, máy sưởi, bình nước nóng
cho tư gia và thương mại

HÙNG ĐĂNG

Cell **469-878-0353**

hunganhdang1319@yahoo.com

Licensed & Insured
TACLB022815C

24 hrs
Emergency
Service

ĐẶC BIỆT

- ☑ Sửa chữa bảo trì định kỳ máy lạnh,
máy sưởi, walk-in cooler, freezer,
tủ lạnh gia đình, French door
refrigerator (3 cửa, 4 cửa), boiler
tiệm giặt heat pump and
emergency heat bảo đảm tiết kiệm
điện, sửa, thay mới hệ thống Duct
làm mát phòng ở nhà (house), tiệm
nail, tóc quá nóng (hoặc quá lạnh).
GIÁ CẢ PHẢI CHĂNG. For fast
service please text model number.



PL CONSTRUCTION

- Sửa mái nhà • Xây Landscape
bằng gạch, đá • Remodel Stub & Sink
- Điện nước • Sơn trong - ngoài
- Build phòng • Lót gỗ • Lót gạch
nhiều kiểu mới DCP • Đánh bóng gỗ
- Làm Patio • Hàng rào sắt - gỗ.

BẢO HÀNH CHO MỌI CÔNG VIỆC

Xin gọi **Phan 469-438-5967**



COOL AIR

Licensed Contractor TACLB26603E

Carrier / Trane Authorized Dealer

**THAY MÁY & SỬA CHỮA CHO
TƯ GIA, NHÀ THỜ, THƯƠNG MẠI...**

- Máy lạnh và máy sưởi • Food Waste Disposer
- Clean and flush tankless • Gắn đèn UV trong máy A/C
- water heaters • Kiểm tra carbon monoxide
- A/C rooftop replacement • Gắn Surge Arrestors
- Bình nước nóng • Roof exhaust fan
- Bất thêm ống hơi

HUYỀN M. NGHĨA
972-935-5646

THAY COMMERCIAL MOTORS

NAM AIRCARE

AIR CONDITIONING & HEATING SERVICE

**Nhận thiết kế và sửa chữa tất cả các loại:
MÁY SƯỜI, MÁY LẠNH, BÌNH NƯỚC
NÓNG...**

License #TACLB110100C

972.496.3841 Cell: **469.360.5574**



A&N TAX SERVICES

Direct: (817) 291-7918 Email: anpro817@gmail.com

Office: (214) 444-2007 | (817) 808-3558



GIỮ SỔ SÁCH BOOKKEEPING PAYROLL SERVICES (W-2 & TAX)

THUẾ CÁ NHÂN & CÔNG TY TAX SERVICES THUẾ THƯƠNG MẠI SALES TAX

THÀNH LẬP CÔNG TY NEW CORPORATION, LLC, PARTNERSHIP

2615 W. Pioneer Parkway, #111, Grand Prairie, TX 75051 (trong khu Asia Times Square, bên cạnh Bistro B)



VIEN CAO CONSTRUCTION INC

CHUYÊN BUILD TIỆM NAIL, NHÀ HÀNG, VĂN PHÒNG NHÀ SĨ, vv...

Nhận build từ A đến Z bao gồm bản vẽ thiết kế & giấy tờ city.

Nhận build tiệm ở xa

Có mẫu Design cho khách hàng tham khảo.

NHẬN THAY BÌNH NƯỚC NÓNG VÀ GAS TEST

**ĐỘI NGŨ THỢ
CHUYÊN NGHIỆP**

Xin liên lạc Trình: **214-713-5557**

Email: trinhcao179@yahoo.com

WENTIAN (WILSON) HUANG, M.D., Ph.D., P.C.



Board Certified Internal Medicine

25 năm kinh nghiệm Nghiên Cứu và Điều Trị

Khám định kỳ tổng quát

Khám trị bệnh cho trẻ từ 4 tuổi trở lên

Có Thông Dịch Tiếng VIỆT và Tiếng HOA
nhận làm immigration.

Tel: (972) **530-5550** | Fax: (972) 530-3632

3475 Collins Blvd., Garland, TX 75044

Mon-Fri: 9am-5pm

Quảng cáo business card size

**\$20
tuần**

sẽ mang hiệu quả
nhiều hơn bạn mong đợi

972.675.4383





TÌM BẠN 4 PHƯƠNG TÌM BẠN 4 PH



* Người muốn tìm bạn, yêu cầu viết ngắn gọn về mình trong 30 chữ (bao gồm tên tuổi địa chỉ, nghề nghiệp, sở thích, cũng như yêu cầu về tính tình người bạn muốn tìm), kèm lệ phí \$12/người (check hoặc money order) gửi về:

TRE MAGAZINE
3202 N Shiloh RD
Garland, TX 75044

(ngoài bì thư để Mục "Tìm bạn bốn phương"). Tuần báo Trẻ sẽ bảo mật địa chỉ, tên thật của người muốn tìm bạn bằng một mã số.

* Người tìm được bạn, gửi thư đến địa chỉ trên kèm theo lệ phí sao lục chuyển thư \$5 (check hoặc money order pay to TRE MAGAZINE) và 1 con tem. Cách thức như sau: bạn dán kín thư (phong bì khổ nhỏ) và viết mã số ngoài phong bì, xong bỏ vào một phong bì khác gửi cho báo Trẻ, gồm lá thư cho người làm quen, 1 con tem, 5 đồng lệ phí bằng check hoặc money order. Những thư không kèm theo lệ phí hoặc tem sẽ xem là không hợp lệ. Tòa soạn sẽ chuyển thư đến người bạn muốn làm quen. (Tòa soạn không chịu trách nhiệm nếu thư không được hồi âm).

Nhóm thực hiện

Chú ý: Tòa soạn đã lược bỏ những mã số đã tìm được bạn. Và theo yêu cầu của nhiều độc giả, nhóm thực hiện thay đổi thể lệ và lấy ra những mã số đã đăng quá lâu.

HẢI NGOẠI

-TB 7202 (1435-FL) Nam độc thân 63 tuổi. Tìm phụ nữ từ 40-55, sẽ kết duyên cho đến cuối đời. Thích những cô yêu nhạc và thích câu cá. Chỉ tìm phụ nữ sống tại Florida. Xin gọi số: 571-752-5748 (Nhã Phong)

-TB 7203 (1435-FL) Nữ, vui tính, giản dị, năng động, chân thật, nhân hậu. Tìm kết bạn từ 62-68t, nam tính, có kiến thức, hiểu biết, rộng lượng, đứng đắn, thành thật, sức khỏe tốt, không rượu, thuốc, cờ bạc. L/L: ngmtram2765@yahoo.com

-TB 7204-1N (1437-TX) Nữ, 60t, trung bình, hiền lành, chân thật, đạo đức, qua Mỹ đã lâu, một mình nuôi con ăn học, nay con đã trưởng thành, mong tìm bạn trai người Nam, không tú đố tuồng, nghiêm túc trong tình cảm, đạo đức để có thể làm bạn chia sẻ buồn vui trong cuộc sống, cùng nhau đi du lịch hưởng thụ hạnh phúc cuối đời còn lại. L/L qua email only: ptphan8533@gmail.com

-TB 7206 (1439-OK) Nữ, độc thân, 60t, đạo Công Giáo, thành thật, đạo đức, nghề nail và tóc, muốn tìm bạn để tâm sự tuổi từ 60-68. Houston, TX phone 405-534-3662.

-TB 7209 (1439-TX) Nữ 51t, Austin TX, vui vẻ hòa đồng, giản dị, cuộc sống ổn định, không vướng bận, Đạo Phật, tìm bạn ở Mỹ, tuổi từ 50-60t. Ai mến xin gọi: 512-903-7771

-TB 7211 (1440-FL) Nam, 36t, nghề nghiệp tốt, ở Mỹ, muốn tìm bạn gái, đạo Phật càng tốt. Thư đầu xin số phone và tấm hình. Xin L/L email: hoanginbox1@gmail.com

-TB 7215 - 1N (1444-CA) Con trai tôi sinh năm 1994, tại California, hiền, ít nói, không hút thuốc, không uống rượu. Công việc ổn định, có nhà. Cần tìm người thật lòng ở Mỹ để kết hôn. Tuổi từ 26 đến 31. Xin liên lạc ông bà nội qua email: bathroomt@yahoo.com (email only)

-TB 7216 (1444-TX) Nữ, 54 tuổi, sống tình cảm. Tìm chân ái đời mình. Kinh tế, tử tế, tình nghĩa... Vì không vướng bận gia đình, nên gặp được tri kỷ sẽ cũng đi theo bất cứ nơi nào để hạnh phúc. Email: python2978@gmail.com

-TB 7217 (1445-GA) Phương, độc thân, ở Georgia. Không vướng bận gia đình con cái... Muốn tìm bạn đời tuổi từ 45-55. Nếu hợp sẽ tiến xa. Xin liên lạc: 404-428-2788

-TB 7218 (1445-GA) Hồng, single mom, sống ở Georgia. Muốn tìm bạn đời từ 45-55 tuổi để chia sẻ buồn vui trong cuộc sống, không vướng bận gia đình. Hợp sẽ tiến xa hơn. Xin liên lạc: 404-259-6585

-TB 7220 (1445-TX) Thy, 51t, cao 1.54', nặng 123lbs, ở Houston 34 năm, sắc diện trung bình, công việc ổn định, người Nam, đạo Công Giáo, chồng chết 17 năm, tìm một nửa còn lại người Nam, đạo Công Giáo, từ 55-65t, phải ổn định cuộc sống, không vướng bận, độc thân, sắc diện coi được, không rượu, thuốc, thành thật. Tìm một mái ấm gia đình sống bên nhau những ngày còn lại. Sẽ không trả lời nếu không lịch sự. L/L: 346-614-3921

-TB 7223-3M (1447-CA) Cháu trai sinh năm 1985, độc thân, tình nghĩa, không hút thuốc, cuộc sống ổn định, mong gặp cháu gái ở Mỹ, hòa hợp, thật lòng xây mái ấm (cháu gái nói tiếng Anh càng thêm thuận lợi vì cháu trai sinh ở Mỹ). Email cho cô Suna: sunspring2018@yahoo.com

-TB 7225 (1448-TX) Nam, 69t, độc thân, có chỗ ở tiện nghi, công việc ổn định, tìm bạn đời không phân biệt tuổi tác, giàu nghèo, có lòng nhân ái, sống ở Houston, TX. L/L 832-857-2118. Email: thunder3114@icloud.com

-TB 7226 (1449-TX) Nữ, sinh năm 1965, ở Houston, TX, độc thân, không con, công việc ổn định, vui vẻ, hòa nhã, tìm nam độc thân không vướng bận, từ 61-66t, không tú đố tuồng, nghiêm túc, chân thành, tử tế, có kiến thức. Ưu tiên ở Houston để cùng nhau là

tri kỷ, tri âm. Email: vovi1659@hotmail.com

TB 7227 (1449-TX) Cháu trai 32, thành thật, đẹp trai, cao 6 feet, kỹ sư ở Garland, TX, Mỹ, tìm bạn gái từ 20-27t, phải có quốc tịch Mỹ, trình độ đại học, chỉ quen ở Garland, Plano or Richardson, TX. L/L: 469-878-0083.

TB 7230 (1449-FL) Nam, 58 tuổi, cao 5'9, làm công nhân, sống xứ lạ quê người. Một mình, không thân nhân, họ hàng, hiền lành, chân thật, đứng đắn, ít nói, biết kính trọng đạo đức, sống có tình nghĩa và tình người. Lo làm ăn, không rượu chè, cờ bạc, không hút thuốc. Một lần dang dở, sống một mình không vướng bận. Nhà cửa ổn định, tìm người không vướng bận. Xin liên lạc: 727-906-2179 (phone only)

-TB 7231(1450-LA) Nữ, độc thân, 60t, đạo Công Giáo, người Bắc, thành thật, đạo đức, giản dị, trung bình trên mọi phương diện, nghề nails, mong tìm bạn từ 58-68t. L/L 225-281-2891

-TB 7236 (1453-TX) Nam, 47t, đứng đắn, sống có tình nghĩa, vui vẻ, lo làm ăn, tìm bạn nữ sống ở Mỹ, thành thật, hiền lành, vị tha, yêu mái ấm gia đình. L/L email only: johnng4047@gmail.com

-TB 7237-1N (1454-KS) Minh Bùi, 63t, độc thân, cao ráo, sáng sủa, đã về hưu, cần tìm vợ ở VN hay ở Mỹ từ 45t trở lên. L/L: 316-246-8588 (phone only)

VIỆT NAM

-TB 7198 (1435-VN) Ngọc Diễm, 47 tuổi, quê Tiền Giang. Một lần dang dở, biết nấu ăn ngon. Tìm bạn đời không phân biệt tuổi tác. Tính tình chân thật, sống hiền hòa. Ai mến gọi em: 0349238872

-TB 7199 (1435-VN) Thanh Phương, Nữ 49 tuổi, ở Đà Nẵng. Một lần đổ vỡ, không con cái, dễ nhìn, vui vẻ, nhỏ con. Tìm bạn trai lớn tuổi để chia sẻ khoảng đời còn lại. Xin liên lạc số điện thoại: 0708 008 928

-TB 7200 (1435-VN) Em tên Kim Mỹ, 35 tuổi ly hôn, có con nhỏ 3 tuổi. Em sống ở tỉnh Bạc Liêu Việt Nam. Em tìm bạn phù hợp tuổi từ 40 đến 45 có công việc ổn định, gần bố lâu dài. Liên lạc Viber (84)832-067-173.

-TB 7201 (1435-VN) Yến Vân, 34t, cao 1m65 da trắng, tương đối đẹp gái. Có tiệm hoa ở Cao Lãnh, Đồng Tháp, muốn tìm người bạn đời, sống ở Mỹ, có công ăn việc làm, biết lo cho gia đình, không rượu chè cờ bạc, độc thân, ai mến xin L/L: 0908.708.606.

-TB 7205 (1438-VN) Thanh, 54 tuổi, có nhà TPHCM. Con trai trưởng thành. Em tìm bạn, không phân biệt tuổi tác. Vui lòng điện thoại- viber- zalo: (84)776-108-019

-TB 7207 (1439-VN) Thanh Thảo 46t, ở SG, mẹ đơn thân, vui vẻ, hòa đồng, chân thật, cần tìm bạn 50-65t, hòa đồng, bao dung để chia sẻ vui buồn cuộc sống, nếu hợp sẽ tiến xa. L/L: 070 833 8978.

-TB 7208 (1439-VN) Nguyễn Thị Tuyết Nhung, 38t, quê Rạch Giá, Kiên Giang, chồng mất, có một con, đang làm hăng, muốn tìm bạn để chia sẻ buồn vui trong cuộc sống, nếu hợp sẽ tiến xa hơn. Zalo: 0946-930-547

-TB 7210 (1440-VN) Thúy, 45t, quê Cần Thơ, da trắng, đáng người dễ coi, muốn tìm bạn đời sống ở Mỹ, hiện em cô đơn, không phân biệt tuổi tác. Các anh mến xin gọi số 0786 979 654.

-TB 7213 (1441-VN) Nữ, sinh năm 1984, một lần dang dở, có con gái 10t, mong tìm bạn trai thật lòng tiến đến hôn nhân. Em có 2 chị gái ở Mỹ. L/L Zalo: 092-544-5096

-TB 7214 (1443-VN) Ngọc Thuý, 38 tuổi. Quê Bến Tre. Cần tìm bạn trai ở Mỹ, không phân biệt tuổi tác. Xin liên lạc: 039 680 4198

-TB 7219 (1445-VN) Minh Quân 28 tuổi - Quê Tiền Giang, tính tình hiền hòa, vui vẻ, đã một lần dang dở, làm nghề sửa xe. Mong tìm bạn gái tuổi từ 22 đến 30. Ai mến xin gọi: 0376 447 358

-TB 7221 (1446-VN) Phượng, Cần Thơ, 38t, cao 1m56, 49kg, tốt nghiệp ĐH, dạy tiếng Anh và làm nails, có con gái sinh năm 2014, cần mái ấm GD, tìm nam để kết hôn. L/L Zalo: 0855 871 577

-TB 7222 (1446-VN) Vân, Cần Thơ, 47t, cao 1m55, nặng 55kg, con trai 14t, nghề bán hàng, chăm chỉ, thành thật, cần mái ấm GD, tìm nam để kết hôn. L/L Zalo: 0939 962 797

-TB 7224 (1448-VN) Võ Thị Thiệt, sinh năm 1976, nữ thợ may, hiền lành, single Mom, hiện ở Saigon, muốn tìm bạn trai, hiền lành, chân thành, xin L/L: 0909471489 hoặc Facebook Tâm Võ. Cám ơn.

-TB 7228 (1449-VN) Nữ, 44t, sống ở Rạch Giá, VN, đẹp, thành thật, tìm bạn ở Mỹ, từ 45-55t, phải có quốc tịch Mỹ, có việc làm, thành thật, không hút thuốc hay uống rượu, chỉ quen người ở TX. L/L người quen bên Mỹ: 469-878-0083/469-878-0085

-TB 7229 (1449-VN) Tuyết Mai, 38 tuổi, cao 1.62, độc thân, vui vẻ. Biết yêu những tình cảm chân thành, biết lo cho cuộc đời đầy sống. Muốn tìm một người anh dễ thương, dễ mến để gởi trọn cuộc đời mình. Hãy điện về Trà Vinh gặp em: 078-395-6379

-TB 7229 (1449-VN) Quang Huỳnh (Nam), 35 tuổi, cao 1.7m. Độc thân, khỏe mạnh, thích giúp đỡ, hoạt bát. Kỹ sư nông nghiệp, có nhà riêng ở Trà Vinh. Muốn tìm bạn Nữ trong mọi hoàn cảnh dễ thương, biết lo gia đình để sống hết cuộc đời. Xin gọi Zalo: 0904-474-919

-TB 7232 (1451-VN) Nữ, Huỳnh Ngọc Thuận, 46t, ở Cần Thơ, cô đơn, muốn tìm 1 người đàn ông sống ở Mỹ, chung thủy. Xin L/L: 0899 680 628.

-TB 7233 (1451-VN) Nữ, Huỳnh Tuyết Mai, 40t, ở Trà Vinh, đẹp, muốn tìm bạn trăm năm không phân biệt tuổi tác. Xin gọi: 0783 956 379.

-TB 7234 (1451-VN) Nam, Huỳnh Văn Quang, 37t, đẹp trai, chung thủy, muốn tìm vợ ở Mỹ, bạn gái nào mến, xin gọi: 0904 474 919.

-TB 7235 (1451-VN) Nữ, tên Hồng, SG, 57t, 1m54, 53kg, nghề bán lẻ, không vướng bận, 2 con trai sinh 1992 & 1996 đã tự lập, hiền, đạo đức, chung thủy, chăm chỉ, đã du lịch Mỹ và sẽ du lịch Mỹ, cần mái ấm GD, tìm nam để kết hôn. Xin đừng đùa giỡn. Zalo: 090-763-6512

GARAGE SALE

miễn phí

Nếu quý đồng hương moving cần bán bớt đồ dùng, hoặc có vật dụng cũ không dùng đến (từ nổi niều, soong chảo, cho đến đèn, quạt, máy hút bụi, bàn ghế v.v...), muốn tặng hoặc bán rẻ cho đồng hương Việt Nam. Xin vui lòng gửi thông tin (information) đến: **info@trenews.net** hoặc fax: **972-675-3764**.

Đăng garage sale miễn phí, vùng DFW hoặc LA&MS xin gọi: 972.675.4383 | Houston: 281.978.4735 | Austin & San Antonio: 512.692.6172. Để tránh những cuộc gọi không cần thiết, những món hàng đã tiêu thụ xin vui lòng gọi đến toà soạn để lấy ra khỏi danh sách.

DALLAS - FORT WORTH

- Bán 1 bàn ăn hình vuông có mặt kính và 5 ghế.
L/L: 682-564-3377
- Bán 1 đàn piano cũ. Mọi chi tiết xin L/L: 214-448-3109
- Cần bán ghế massages , giường nệm Queen, tủ Áo hoặc ĐỂ TV lớn, Chuồng chơi cho Baby , màn cửa cho Patio.
L/L : Vân # 469-463-3832
- Nhà gần Arlington. Cần bán đồ dùng trang trí trong nhà, và vật dụng nhà bếp: tủ, bàn, ghế, salon, ghế da, tranh .. Xin liên lạc: 817-966-2204, 817-966-2334
- Cần bán một máy cắt cỏ hiệu Honda dùng được một năm \$80, máy trim cỏ gas Weed Eater \$20. Cho không gas grill, metal storage shelves, porch swing frame. Xin liên lạc 972-897-7940.
- Bán 1 bàn ping pong Stiga, 1 máy bắn banh HP 07, lưới hứng banh và 150 banh 40+. Xin liên lạc: 972-212-6186
- Bán 1 hồ cá 75 gallons có chân, wet & filter. L/L Text only: 972-242-6502
- Bán 2 cây táo VN cao 1m2, chuẩn bị có trái, \$60/cây, mua 2 cây giá \$50/cây. Bán 1 cây hồng giòn lớn đang có trái, \$100/cây. Nhà ở Mesquite. L/L anhLong: 214-641-9763
- Cần bán máy Hem. Xin liên lạc cô Lý: 682-560-7027
- Có máy giặt sấy hiệu LG, 1 bộ bàn ăn 6 ghế, 1 tủ lạnh lớn , đồ 2 năm tuổi. Nhà ở Fort Worth. L/L 682-564-4872 (Text only).
- Move out, cần bán tất cả các vật dụng trong nhà: sofa, giường tủ, bàn ghế, nhà tại Carrollton, zip code 75010... xin gọi 469-371-2668
- Bán cặp máy giặt sấy hiệu Kenmore còn tốt, giá \$250. Cal/text: 214-532-6519
- Cần bán khung bức tranh. Tủ kính đựng Tivi có kệ 2 bên. L/L: 682-433-2017
- Cần bán piano còn rất tốt, đẹp. Xin gọi 817-501-7589 (Arlington TX)
- Cần bán đồ dùng trong nhà, tủ giường bàn ghế. L/L: 214-448-3109

HOUSTON

- Bán 1 số xe walker đẩy 4 chân \$20/cái, walker 2 chân \$10/cái, wheelchair \$30. L/L: 281-568-4715
- Bán 1 máy sấy điện 110 mới xài 1 tháng \$150. L/L 281-250-6006
- Cần bán đồ dùng nấu ăn, cây ăn trái: chanh, tắc, bưởi, quýt cao 5', giá \$45/cây. Bán rẻ vì move out. L/L: 346-614-3921
- Bán 1 máy chạy bộ \$80, 2 wheel chairs \$40/cái, 6 walkers \$10/cái và 4 máy hút bụi \$15/cái. L/L: 281-568-4715
- Giường twin có học tủ, bàn làm việc bằng gỗ \$100. L/L: 713-459-9354
- Moving cần bán tất cả vật dụng trong nhà. L/L: 832-877-6955
- Bán 1 số nệm, tủ, bàn ghế và cho 1 số đồ dùng trong nhà. L/L: 832-633-6495
- Muốn bán 1 dàn âm thanh cho ban nhạc. L/L: 281-794-3366
- Bán giường 2 tầng có nệm, giá \$400. L/L: 713-498-9738
- Bán 1 bộ bàn ghế 8 ghế còn mới giá \$300, 1 oven. L/L: 281-786-4338
- Moving, cần bán rẻ đồ dùng trong nhà, cây ăn trái: chanh, bưởi, tắc \$35/cây. L/L: 346-614-3921
- Cho giường bàn tủ, Houston. L/L: 832-230-6977
- Bán 1 bộ bàn ghế 8 người còn mới, 3 cái thảm, 1 số nổi niều. L/L: 832-710-5581
- Cần bán cây ăn trái: chanh bưởi tắc, đồ dùng trong nhà. Move out, bán rẻ, \$35/cây. cell: 346-614-3921
- Moving cần bán đồ dùng trong nhà: TV 65" mới xài nửa năm \$150, TV 25" Sonny \$50, tủ đứng, sofa,... L/L ông Bùi: 346-772-9211
- Bán nhiều tã đàn ông và đàn bà giá \$100. Bán máy trim cỏ giá \$100/cái. L/L: 281-739-9464
- Bán máy lạnh, cửa sổ \$40, 1 số dụng cụ gđ. L/l: 281-236-2846

Umi No Shizuku Fucoidan

Công ty **Kamerycah, Inc.** đã được thành lập tại thành phố Los Angeles, Hoa Kỳ vào năm 2003 với sứ mệnh- mở rộng hoạt động nghiên cứu và phát triển trong việc tăng cường lợi ích của Fucoidan đối với sức khỏe. Kể từ đó, chúng tôi đã mở rộng thương hiệu của mình trên toàn cầu và đã có mặt tại các quốc gia Canada, Hồng Kông, Hàn Quốc, Đài Loan, Singapore, Thái Lan, và Việt Nam.

Trong suốt 20 năm, chúng tôi đã luôn cống hiến hết mình, kết hợp với các trường đại học quốc gia và viện nghiên cứu Fucoidan NPO, để có thể tìm ra các phương pháp điều trị tự nhiên tốt nhất cho khách hàng. Thực phẩm bảo vệ sức khỏe Umi No Shizuku Fucoidan của chúng tôi đã trở thành một thương hiệu nổi tiếng trên 45 quốc gia bởi với sự tin tưởng vào sự chuyên nghiệp của chúng tôi và sự cam kết cung cấp sản phẩm Fucoidan có chất lượng cao.

Chúng tôi bắt đầu là công ty gia đình với mục tiêu rất đơn giản là cung cấp cho người tiêu dùng một sản phẩm tin cậy để khách hàng luôn được hài lòng. Mặc dù công ty chúng tôi đã phát triển quy mô hơn, nhưng đây vẫn là sứ mệnh chính của tất cả mọi thứ chúng tôi đang làm ở tại Công ty Kamerycah, Inc.

UMI NO SHIZUKU Fucoidan xin được giới thiệu đến quý khách hàng 2 dòng sản phẩm Fucoidan độc quyền của chúng tôi đó là: UMI NO SHIZUKU Fucoidan Limited Edition (phiên bản giới hạn) và UMI NO SHIZUKU Fucoidan Mix AG (Phiên bản gốc). Sự kết hợp của 2 phiên bản này sẽ tăng mức hiệu quả lên cao và hỗ trợ cho chúng ta có được sức khỏe để mang lại cho chúng ta 1 cuộc sống chất lượng.



UMI NO SHIZUKU Fucoidan Limited Edition (Phiên Bản Giới Hạn)

Kết Hợp Giữa 3 Loại Fucoidan Chất Lượng Cao và Quý Hiếm

Sản phẩm được kết hợp từ 3 loại Fucoidan quý hiếm và chọn lọc nguyên liệu kỹ lưỡng để đảm bảo chất lượng và hiệu quả. Công thức được cấp bằng sáng chế tại Nhật Bản. Đặc biệt hơn thế, UMI NO SHIZUKU Fucoidan Limited Edition được sản xuất tại nhà máy có uy tín cao với chứng nhận cGMP ở Nhật. Với các đặc tính mạnh của 3 loại tảo nâu Mozuku, Mekabu và Gagome Kombu, hỗ trợ tăng cường khả năng miễn dịch một cách hiệu quả cao.

UMI NO SHIZUKU Fucoidan Mix Agaricus (Phiên Bản Gốc)

UMI NO SHIZUKU Fucoidan Mix AG được tạo bởi hoạt chất Fucoidan từ 2 loại tảo nâu Okinawa Mozuku và Mekabu kết hợp với chiết xuất sợi nấm Agaricus (AG), theo tỷ lệ độc đáo để phát huy sự hiệu quả tối đa. Sản phẩm 100% được sản xuất tại Nhật và làm từ những thành phần tự nhiên. UMI NO SHIZUKU Fucoidan Mix AG là sản phẩm Fucoidan duy nhất có 3 dạng: Viên, Bột và Nước. Phù hợp cho mọi đối tượng, lứa tuổi và tình trạng sức khỏe.



MEKABU



AGARICUS



MOZUKU

Món quà
Quý giá từ
**ĐẤT
LIÊN**

X

Kho báu
từ
**ĐẠI
DƯƠNG**



Để biết thêm chi tiết, xin quý khách đừng ngại liên hệ:

TRUNG TÂM UMI NO SHIZUKU
1.866.881.8828 | www.kfucoidan.com

GIỜ LÀM VIỆC:

Thứ 2- thứ 6: 7h sáng - 7h tối
Thứ 7: 7h sáng - 3h chiều
(Giờ của California)



Trung Tâm Nha Khoa

DR. LYNH THY PHAM, DDS, GENERAL DENTIST

Nhận Các Loại Bảo Hiểm Và Medicaid.

Smiley Dental Có Trên 30 Địa Điểm Trong Tiểu Bang Texas



\$2,500 *
Restrictions Applied

Niềng Răng Cho Trẻ Em Và Người Lớn

(682)558-8720

Arlington, Fort Worth

(972)485-1200

Dallas

WWW.SMILEYDENTAL.NET WWW.FACEBOOK.COM/SMILEYDENTALTX

Đặc biệt, chúng tôi có chương trình Smiley Dental Plan cho những bệnh nhân không có bảo hiểm và medicaid.

Cần người giúp việc trong văn phòng và nha sĩ, xin liên lạc. 214.466.1400

**BEST
D
2023**

Luật sư đảm nhận
các vụ về
thương tích cá nhân:
tại nạn giao thông,
tê ngã, ...



Chuyên về
Thương tích Cá nhân & kiện tụng Dân sự

Mưu lược - Xuất sắc - Đầy đủ năng lực - Có tâm với khách hàng.
Được khách hàng giới thiệu nhiều và được đánh giá cao.

Có nhân viên nói tiếng Việt

Kastl Law, P.C.

Dallas • Fort Worth • El Paso

4144 N. Central Expressway, Suite 1000 | Dallas, Texas 75204

Tel: (214) 821-0230 | (817) 219-2053 | (855) 99-KASTL | Email: info@kastllaw.com | www.kastllaw.com



3330 Matlock Rd Ste 124
Arlington, TX 76015

Quý vị đang trả tiền bảo hiểm xe / nhà quá cao?
Quý vị muốn tìm một đại diện bảo hiểm

Chuyên Môn - Tận Tâm - Uy Tín?

Văn phòng bảo hiểm



Care Insurance Services

sẽ là sự lựa chọn đúng.

XE • NHÀ • NHÂN THỌ • SỨC KHỎE • THƯƠNG MẠI

Mon – Fri 8:30 AM – 5:30 PM

Saturday: Appointment only

Sunday: Closed

Gọi ngay hôm nay!!!
682-888-1455

Gọi ngay
hôm nay
để được tư vấn
miễn phí

**I-CARE Insurance represents for many insurance carriers
that will help you find the best insurance rates.**

FOREMOST
INSURANCE GROUP

STATE AUTO
Insurance Companies

PROGRESSIVE

NatGen
PREMIER



Safeco Insurance
Life Insurance Company

Germania
INSURANCE



Nationwide

MERCURY
INSURANCE

THE HARTFORD

NATIONAL GENERAL
an Allstate company

Encompass
Creating protection around you

MERCURY
INSURANCE



GỌI VIỆT NAM
V247

Kết nối toàn cầu

Phục vụ
24/24

TOLL FREE:

1.800.883.3604

1.800.259.4260

CT

TRAVEL & TOURS

9780 W. Walnut St, #360G
Dallas, TX 75243

(Bên trong chợ Hongkong - đối diện Hongkong ché)

TEL. 214-570-1484
469-585-3060

Email: cttraveltours@yahoo.com

**Travel Agent &
Financial Representative**

Agent: **RHONDA HUA (Phượng)**



CHUYÊN BÁN:

• **VÉ MÁY BAY**
TRONG & NGOÀI NƯỚC MỸ

• **CRUISES • TOURS**

Mở cửa mỗi ngày
từ 10 am đến 6 pm

- GIÚP GHI DANH BẢO HIỂM SỨC KHỎE cho người 65 tuổi (MEDICARE PHẦN A,B) MEDICARE ADVANTAGE PHẦN C,D, MEDICARE SAVING PROGRAM (XIN GIẢM TIỀN PHẦN B MỖI THÁNG).
- GIÚP ĐIỂN ĐƠN XIN HỮU TRÍ, XIN MEDICAID, XIN FOOD STAMP...
- ĐIỂN ĐƠN THI QUỐC TỊCH MỸ, RENEW THẺ XANH, PASSPORT U.S - VN, VISA...
- BẢO HIỂM NHÂN THỌ, LONG TERM CARE, 401 K ROLLOVER.
- KHAI THUẾ CÁ NHÂN BẰNG E-FILE.

**SỨC KHỎE
LÀ VÀNG!**

TÔM KHÔ SẠCH

TÔM BIỂN LOUISIANA - USA

KHÔNG CHẤT BẢO QUẢN | KHÔNG THUỐC NHUỘM MÀU

**10 LBS
TẶNG 1**



MADE IN USA



**FREE
SHIPPING**

5 lbs trở lên

ORDER

XIN GỌI ANH : DON



235.4564

BẠN CÓ THỂ ĐẶT MUA TẠI TRANG WEBISTE

WWW.TOMKHOUS.COM





Coverage for the things you care about

- Auto Insurance
- Home Insurance
- Life Insurance

My Pham

Your Local Agent | License #1648636
mphan2@farmersagent.com

Call 214-483-9494 today!
For a no-obligation quote.

Advertisement produced on behalf of the following specific insurers and seeking to obtain business for insurance underwritten by Farmers Insurance Exchange, Fire Insurance Exchange, Truck Insurance Exchange, Mid-Century Insurance Company, Farmers Insurance Company of Washington (Bellevue, WA) or affiliates. In TX: Insurance is underwritten by Farmers Insurance Exchange, Fire Insurance Exchange, Truck Insurance Exchange, Mid-Century Insurance Company, Farmers Texas County Mutual Insurance Company, Mid-Century Insurance Company of Texas or Texas Farmers Insurance Company. In NY: Insurance is underwritten by Farmers Insurance Exchange, Truck Insurance Exchange, Mid-Century Insurance Company or Farmers New Century Insurance Company. Home office, Los Angeles, CA.
Each insurer has sole financial responsibility for its own insurance. List of all insurers and states where licensed at farmers.com/companies/state/. Not all insurers are authorized in all states. Not all products, coverages, and discounts are available in every state and may vary by state. Restrictions, exclusions, limits, and conditions apply. See agent for details.
Life insurance issued by Farmers New World Life Insurance Company, 3120 139th Ave SE, Ste 300, Bellevue, WA 98005. Farmers New World Life Insurance Company is not licensed and does not solicit or sell in the state of New York.



SK2 DENTAL

Life is Great with Beautiful Smiles!

FAMILY, COSMETICS, IMPLANT, ORTHODONTIC

Fellowship, International Congress of Oral Implantologists (F.I.C.O.I.)

Stanley Ngo, DDS, FICOI
Nancy Nguyen, DDS
Daniel Vo, DMD
Kevin Do, DMD
Gina Ngoc Le, RDH
Nikki Hang Le, RDH

469-330-9968

469-330-7800

info@sk2dental.com

sk2dental.com

We also speak Vietnamese, Cantonese, Mandarin.



9780 Walnut St, #188,
Dallas, TX 75243
(trong khu chợ Hong Kong, gần Lá Me)



Mon - Fri: 9:30AM - 6:00PM
Sat: 10AM - 5PM
Sun: Closed

Có chương trình trả góp không tính tiền lãi
Nhận tất cả bảo hiểm, Medicaid và Chip

- ☞ Mục tiêu của chúng tôi là muốn giúp khách hàng có hàm răng khỏe và đẹp.
- ☞ Tại SK2, chúng tôi luôn tin rằng cung cấp phục vụ điều trị thật tốt sẽ xây dựng niềm tin và quan hệ lâu bền với khách hàng.
- ☞ Văn phòng có nhiều phương pháp ngăn ngừa, chữa trị, phục hồi răng miệng với hiệu quả cao về việc ăn, nhai, & thẩm mỹ, đặc biệt là cấy ghép Implant.

WE ARE HIRING!

Seeking 1 Business Team Member and 1 Licensed Dental Assistant

Prior experience and speaking Vietnamese or Chinese preferred, friendly and coachable

Market design & print

Nhận thiết kế & in ấn

- Business card
- Brochures
- Gift card
- Envelopes
- Postcards
- Thực đơn nhà hàng Menu
- Banners
- Window Perf
- Posters...

**GIÁ
ĐẶC BIỆT**

Nhận in **QUẦN ÁO**
Engraving (khắc)

VẬT LƯU NIỆM

214-909-4430

Email: tweekklymagazine@gmail.com

thiết kế đẹp mắt | rõ ràng | sang trọng

Địa chỉ: 3202 N.Shiloh rd, Garland TX 75044

NHẬN: CHECK | ZELLE | CASH | MONEY ORDER

DỊCH VỤ GIÚP NGƯỜI VIỆT

THÔNG DỊCH

- Gọi Bác sĩ
- Phỏng vấn sổ Di trú, ASXH
- Điền đơn thất nghiệp

DỊCH VỤ

- Thị thực chữ ký, (Notary)
- Nhận làm Passport/Visa Việt Nam Công hàm Độc thân, hợp pháp hóa lãnh sự
- Điền đơn thi Quốc Tịch, renew, lấy hẹn làm passport Mỹ hoặc đổi thẻ xanh

Giá nhẹ nhàng

Hân hạnh được phục vụ quý vị

Phone: **469-693-1991**

OAK RIDGE Dental

Văn phòng
Phong Lan Nguyễn, DDS
tốt nghiệp Baylor College of Dentistry

469-298-2157

2334 W. Buckingham Rd., #260, Garland, TX 75042

Thứ Hai - Thứ Năm: 9am-5pm
Thứ Bảy: Cần lấy hẹn

NIỀNG RĂNG
TRỒNG RĂNG
BỌC RĂNG VÀ BẮT CẦU RĂNG
LÀM RĂNG GIẢ

Chuyên

- ✓ Trị cho người lớn và trẻ em
- ✓ Nhận bệnh nhân mới
- ✓ Nhận các loại bảo hiểm Medicare, PPO, Medicaid

CLEAR BRACES \$3850
(Niềng răng loại trong) *Giá đặc biệt*

NEW PATIENT \$99
(Bệnh nhân mới)
Exam + X-ray (Khám và chụp quang tuyến)

FREE SECOND OPINION
(Miễn phí cho ý kiến sau lần khám ở nơi khác)

\$50 OFF
Tre magazine referral for treatment (bớt \$50 nếu cho biết đọc từ QC của báo Trẻ)

CHICAGO TITLE

VĂN PHÒNG TITLE ĐẦU TIÊN DO LUẬT SƯ NGƯỜI VIỆT ĐẢM TRÁCH

CHUYÊN VIẾT HỢP ĐỒNG
CÓ THỂ THAM KHẢO TRỰC TIẾP VỚI LUẬT SƯ BẰNG TIẾNG VIỆT
CHUYÊN COMMERCIAL LANDLORD-TENANT
NHANH CHÓNG - THÀNH THẬT
TẬN TÂM- UY TÍN - TIẾT KIỆM CHO KHÁCH HÀNG

- DI CHÚC
- THỪA KẾ
- BẤT ĐỘNG SẢN
- ĐẦU TƯ
- BUSINESS
- SANG NHƯỢNG

LUẬT SƯ ANH THƯ (ARTHURINE KAMPHAUS)

VĂN PHÒNG TẠI ARLINGTON
1140 E. PIONEER PKWY., #300
ARLINGTON, TX 76010
PHONE: 817-400-4033 | 623-341-8835 (CELL)
FAX: 817-394-0505

VĂN PHÒNG TẠI GARLAND
3202 N. SHILOH RD., #101
GARLAND, TX 75044
PHONE: 623-341-8835
FAX: 817-394-0505



CLEAN *air*



JUNE 6, 2025
The First Friday in June



AirNorthTexas.org/CleanAirActionDay



VĂN PHÒNG LUẬT SƯ **Kenneth G. Wincorn & Associates**

PERSONAL INJURY

Tai nạn xe cộ
Thương tật do điều trị không đúng cách
Tổn thương vì bất cứ lý do gì
Tai nạn do người say rượu gây nên

IMMIGRATION

Xin visa để tìm việc
Thẻ xanh làm việc hoặc cho người thân
Thẻ xanh để đầu tư nước ngoài
Citizenship (nhập tịch Hoa Kỳ)

FAMILY LAW

Ly dị

CRIMINAL DEFENSE

Lái xe khi uống rượu (D.W.I.)
Đại hình hay tiểu hình
(Misdemeanors/Felonies)

CỐ VẤN THƯƠNG MẠI

Business Consulting

**GỒM NHỮNG LUẬT SƯ KINH NGHIỆM LÂU NĂM
VÀ UY TÍN, TẬN TÂM SẼ PHỤC VỤ QUÝ THÂN CHỦ**

1600 E. Pioneer Pkwy., Ste 345
Arlington, TX 76010
(Lầu 3, Chase Building)
Phone: 817-795-0202
Fax: 817-795-0303

100 N. Central Expressway., Ste 1310
Richardson, TX 75080
(Lầu 13, Chase Building)
Office: 214-630-1221
Fax: 214-630-2155

**KHI LỖ BỊ TAI NẠN,
DÙ CÓ LỖ HAY KHÔNG
GỌI NGAY CHO:**

► **VANG NGUYEN** 214-215-2689 / 817-475-4391

► **ANNE TUYET NGUYEN** 214-729-6762



The parties responsible for the content of this Advertisement is The Law Offices of Kenneth G. Wincorn & Associates - *Not Certified by State Board of Specialization

ĐẠI LÝ VÉ MÁY BAY
HỖ TRỢ 24/7
972.666.4980



TransOcean
VISA 5 NĂM \$75
HỘ CHIẾU VN \$180

**HI-SPEED
BANK CARD**
Free POS Software

FREE POS SYSTEM



ĐẶC BIỆT: TIẾN NGUYỄN
CASH DISCOUNT 1%, 2%...
FREE SALON SOFTWARE.
FREE RESTAURANT SOFTWARE
800.718.9648 | 972.408.5996

www.tuankhoUS.com

Mùa tôm đã về!
TÔM THIÊN NHIÊN, NẾM BẮT TỰ BIÊN LOUISIANA, USA

**SẢN PHẨM CỦA LOUISIANA
PHẨM CHẤT TUYỆT VỜI**

SHIP ĐI TOÀN U.S. ANH ĐON
318-235-4564

**GARLAND, Pick-up tại (7/ 8),
năm phía sau tòa soạn Trẻ**
**3202 N. SHILOH RD.,
GARLAND, TX | 972-675-4383**

MADE IN USA

**đặt mua Online:
www.tuankhoUS.com**

**FUNERAL
ADVANTAGE**
DALLAS - FORT WORTH (TEXAS)



State Licensed Pre-Planning Advisor
Amy Trinh Diem Phuc
amy.trinh.advisor@gmail.com
972-489-1171

**CHUYÊN VIÊN TƯ VẤN VỀ TANG LỄ
CHÔN CẤT - HÒA TÁNG**

**ĐẶC BIỆT CÓ CHƯƠNG TRÌNH THAM KHẢO MIỄN PHÍ
VỀ VIỆC CHÔN CẤT-HÒA TÁNG-MANG THI HẠI
HOẶC TRỞ CỐT VỀ VIỆT NAM.**

CÓ SỨC KHOẺ LÀ CÓ TẤT CẢ
FUCOIDAN
UMI NO SHIZUKU
LÀ LỰA CHỌN TUYỆT VỜI

Xem chi tiết trang 183



100%
**SẢN XUẤT
& ĐÓNG GÓI
TẠI NHẬT**



www.kfucoidan.com

Sản phẩm này
không dùng để chuẩn đoán,
điều trị, chữa hoặc ngừa bệnh

UMI NO SHIZUKU Fucoidan là sản phẩm được dựa trên công thức độc đáo giữa sự kết hợp hoàn hảo của tảo nâu Okinawa Mozuku, Mekabu cùng với chiết xuất sợi nấm Agaricus. Hỗ trợ cho chúng ta:

- ✓ **Nâng cao sức đề kháng**
- ✓ **Nâng cao chất lượng cuộc sống**
- ✓ **Giảm tác hại của oxy-hóa**
- ✓ **Mang lại sức khỏe một cách tốt nhất**

Sức khỏe là tài sản lớn nhất của đời người, xin hãy liên lạc với chúng tôi ngay hôm nay để giúp bạn có sức khỏe mỗi ngày (Chúng tôi nói tiếng Việt)



Thứ 2 - Thứ 6: 9AM-10PM (EST)
Thứ 7: 10AM-6PM (EST)



1.866.881.8828